67e ANNEE — No 1
MARDI
27 MARS 1979
LE NUMERO: 20c

LE DROIT

LE DROIT a le plaisir de rappeler à ses lecteurs qu'il célèbre, aujourd'hui, son 66e anniversaire de fondation.

La nouvelle des élections surprend les Communes

C'est le 22 mai!

par Fay La Rivière

OTTAWA — Ça y est! 14.5 millions de Canadiens répartis désormais dans 282 circonscriptions sont convoqués aux urnes pour le 22 mai prochain: hier soir, le 30e Parlement canadien a été dissous par le gouverneur général Ed Schreyer à la demande du premier ministre Trudeau.

Ce sera l'un des plus courtes campagnes électorales fédérales de l'histoire avec seulement 55 jours ouvrables. Elle coûtera environ $52 millions au Trésor public.

Les 10,000 énumérateurs commenceront à cogner aux portes pour recenser les électeurs dès le 2 avril. Le mardi 22 mai, les électeurs se rendront dans 65,500 isoloirs, mais la publicité électorale partisane aura déjà cessé le samedi précédent, à minuit.

Bien que tout le monde attendait la nouvelle du déclenchement des élections depuis plus d'un an, des dizaines et des dizaines de députés fédéraux ont été pris par surprise — compris le chef conservateur Joe Clark qui assistait à un dîner-bénéfice à $100 le couvert, à Regina.

En fait, c'est devant le quart environ de la députation fédérale que le vice-premier ministre Allan MacEachen a annoncé plutôt sèchement la nouvelle aux Communes.

De son côté, négligeant les Communes, le premier ministre s'est rendu directement de la résidence du gouverneur-général à l'auditorium de la presse où il a lu, devant les caméras et les journalistes un long texte annonçant les élections et les thèmes qu'il entend aborder pendant la campagne. La salle était bondée de correspondants parlementaires revenus à la hâte sur leur lieu de travail mais M. Trdudeau avait prévu de ne répondre à aucune question remettant le tout à ce matin, onze heures.

A peine une demi-heure avant la dissolution, la sanction royale avait été apposée au Sénat à deux projets de loi sans lesquels le gouvernement ne voulait pas entamer la campagne: la loi sur les banques qui devait être à tout prix renouvelée de manière à ce que ces institutions continuent une existence légale après le 31 mars et la loi sur les approvisionnements en pétrole qui permet désormais à Ottawa de mettre son nez dans la distribution du pétrole parmi les raffineurs, en cas de besoin, et parmi les consommateurs par coupons de rationnement, s'il y a pénurie.

Plusieurs projets de loi inscrits au feuilleton des travaux parlementaires meurent faute d'approbation à cause des élections y compris ceux découlant des derniers budgets du ministre des Finances, Jean Chrétien, celui interdisant le boycottage économique d'Israël et, naturellement, le projet de loi sur les référendums fédéraux.

31e élection

Nous entrons donc dans la 31e élection générale de l'histoire du pays. Par le passé, les libéraux en ont remporté 18 et les conservateurs 12 si l'on y inclut le gouvernement Borden de 1917-21.

Après un gouvernement minoritaire de deux ans, les libéraux avaient remporté les élections du 8 juillet 1974 avec 141 sièges, contre 95 pour les conservateurs, 16 pour les néo-démocrates, 11 pour les créditistes et un député indépendant.

Depuis, des démissions en élections complémentaires, les sièges libéraux ont été réduits à 133 et les créditistes à 9, ceux des conservateurs ont augmenté à 98 et ceux des néo-démocrates à 17 sièges. On compte de plus 5 députés indépendants pour un total de 264 députés sortants.

Au moment de la dissolution, le gouvernement n'avait plus que quatre sièges de majorité par rapport à l'ensemble de l'opposition au lieu des 18 qu'il détenait au lendemain des élections de juillet 1974.

En vue de la présente élection, le nombre des circonscriptions a été augmenté de 264 à 282: sept et 18 nouveaux sièges se trouvent en Ontario, 5 en Colombie-Britannique, deux en Alberta tandis que le Québec, le Manitoba, la Saskatchewan et les Territoires du Nord-Ouest coomptent chacun une circonscription de plus.

Textes et photos en pages 3 et 7

Selon la déclaration du premier ministre Trudeau, hier soir, les libéraux ont bâti leur campagne autour de cinq points principaux:

— assurer l'unité du pays;
— créer une décennie d'expansion économique;
— améliorer la sécurité et la qualité de la vie des Canadiens au travail comme à la retraite;
— réduire les déficits pour combattre l'inflation;
— assurer des approvisionnements en énergie.

Le tout sera enrobé de l'affirmation que M. Trudeau est le seul possédant le leadership et l'expérience nécessaires pour nous mener à bon port et teinté de la notion d'indépendance économique du Canada par rapport à des compagnies comme Exxon et d'indépendance politique grâce à une nouvelle constitution.



«On ne peut renforcer un pays en affaiblissant son gouvernement», a déclaré, hier soir, le premier ministre Trudeau en déclenchant les élections qui auront lieu le 22 mai prochain. Voir texte de sa déclaration en page 7.

(Photo Le Droit, par Paul Chiasson)

Bleue ou rouge, il faut une majorité — Trudeau

OTTAWA (D'après CP) —Le premier ministre M. Pierre Elliott Trudeau a déclaré, ce matin, au cours d'une conférence de presse, qu'il espère que la population canadienne élira un gouvernement libéral ou conservateur majoritaire car, a-t-il dit, il serait absurde que le gouvernement fédéral soit faible à un moment aussi important de son histoire.

Le Canada a besoin d'un gouvernement central fort pour faire face au séparatisme québécois et pour contrer les gouvernements majoritaires de l'Alberta et de la Saskatchewan, riches en énergie et en richesses naturelles.

«La population ne veut pas d'un gouvernement minoritaire; elle désire au contraire un gouvernement majoritaire fort, de dire M. Trudeau C'est le seul résultat souhaitable dans le contexte actuel. Qu'on choisisse mon parti ou les Conservateurs».

sommaire

Annonces classées .. 27 à 30
36 à 39
Cinémas-spectacles 20-21
D'une rive à l'autre 9
Editorial 6
Economie 40-42
Horoscope 43
Hull et Québec ..... 13 à 17
Le carrefour 5
Nécrologie 36
Pages sociales ..... 31 à 34
Sports ..... 23 à 25

météo

ensoleillé

Minimum (cette nuit) ..... -8
Maximum (demain) 4

Traité Egypte-Israël

Les 2 pays sont en paix

WASHINGTON, (AFP) — L'Egypte et Israël sont parvenus, hier, à signer, sur les pelouses de la Maison blanche, le «Traité de Washington» qui met fin à trente années de guerre, restitue le Sinaï aux Egyptiens et devrait constituer, dans l'esprit des signataires, le premier pas d'un règlement global au Proche-Orient.

Des négociations de dernière minute qui s'étaient prolongées tard dans la nuit ont permis de lever le dernier obstacle grave à la signature du traité, intervenue au cours d'une cérémonie solennelle qui s'est déroulée en plein air par une journée printanière fraîche mais ensoleillée.

Trois heures avant, les ultimes accords sur des différences de vocabulaire ont enfin permis aux spécialistes du département d'Etat d'imprimer l'épais volume de 120 pages qui contient le traité, ses annexes, ses avenants, ses lettres explicatives et les mémorandums.

Depuis les accords de Camp David en septembre dernier, six mois de négociations ardues et l'intervention sans précédent du président Carter, qui n'a pas hésité à se rendre lui-même au Proche-Orient, ont été nécessaires pour parvenir à ce résultat.

Les retards de dernière minute ont empêché la publication des textes officiels définitifs jusqu'au moment où le président Sadate, le premier ministre Menahem Begin et le président Carter ont apposé leur signature sur les textes en trois exemplaires, en anglais, en arabe et en hébreu.

C'est devant le péristyle nord de la Maison blanche qu'avait été dressée l'estrade où les trois hommes d'Etat avaient pris place.

Le président Sadate était arrivé le premier à la Maison blanche à 10 heures du matin et s'était entretenu avec M. Carter.

M. Begin était à son tour reçu à 11 heures par le président des Etats-Unis. Les trois hommes d'Etat ont ensuite déjeuné ensemble.

Dimanche soir, les négociations de dernière minute portaient sur les délais de remise des puits de pétrole du Sinaï à l'Egypte. Israël souhaitait un délai de dix mois et les Egyptiens de six. On finit par transiger à sept mois.

Le traité de Washington et ses annexes comprennent 16 documents: le traité lui-même, trois annexes (militaire, cartographique et diplomatique), les avenants au traité et aux annexes un et trois, ainsi que six lettres d'accompagnement, dont la plus importante prévoit l'ouverture des négociations sur l'autonomie palestinienne dans un mois et la conclusion de ces pourparlers dans un an.

Un dîner officiel, le plus grand jamais donné à la Maison blanche, devait réunir hier soir 1,500 personnes représentant les délégations et le tout-Washington politique et diplomatique, dans les jardins de la Maison blanche, sous de vastes tentes.



Deux signataires et un témoin

(Téléphoto PC)

Les deux signataires du «Traité de Washington», le président Sadate d'Egypte et le premier ministre israélien Menahem Begin se sont placés, hier, de part et d'autre de celui qui a servi de trait d'union aux cours des six mois de négociations ardues qui ont débuté en septembre dernier. Le président Carter des Etats-Unis a signé l'important et volumineux document à titre de témoin. Les trois hommes d'Etat ont conclu ce moment historique par une tripie poignée de main et en convenant par la suite que «tous les problèmes ne sont pas réglés».

• Hôtel de ville d'Ottawa

Le comité sur le bilinguisme comprendra dix personnes

par Michel Gratton

OTTAWA — Le maire d'Ottawa, Mme Marion Dewar, a annoncé, ce matin, la formation de son comité consultatif sur le bilinguisme à l'hôtel de ville, qui comprendra un nombre impressionnant de huit personnes de l'extérieur, en plus de deux membres du conseil municipal.

Le comité, qui fera rapport au conseil municipal par l'intermédiaire du Bureau des commissaires, aura pour tâche d'évaluer et de suggérer des moyens d'améliorer les services fournis aux citoyens francophones de la capitale, de même que le milieu de travail des fonctionnaires francophones de la municipalité.

La création de ce comité était l'une des promesses électorales du maire Dewar, mais les événements des dernières semaines, où le sérieux de la politique de bilinguisme de l'hôtel de ville a été remis en doute par les révélations de deux employés municipaux, ont précipité sa formation.

En fait, le comité qui aurait dû se rapporter uniquement au maire devra dorénavant faire des recommandations à tous les trois mois, au conseil municipal suite à une résolution du commissaire Brian Bourns, approuvée unanimement par les conseillers lors de la réunion du 7 mars dernier.

Mme Dewar a désigné M. Claude Ramsay, un conseiller en gestion ayant fait affaire avec les différents paliers de gouvernement, pour présider le comité en question.

M. Ramsay, qui était présent ce matin à la réunion du Bureau des commissaires, où la création du comité a été rendue publique, n'a pas voulu trop s'aventurer à faires des délcarations sur le sujet.

«Nous allons commencer par voir si nous avons l'appui du Conseil», s'est-il contenté de dire. Le comité doit effectivement recevoir l'approbation du conseil municipal mercredi soir prochain.

Le commissaire Ralph Sutherland a quand même tenu à préciser à la suite de l'adoption du comité tel que proposé par Mme Dewar, qu'on ne s'attache pas trop à la politique de bilinguisme adoptée il y a neuf ans. La politique, en fait, donne à tous les employés qu'ils soient anglophones ou francophones les droits de travailler dans la langue officielle de leur choix.

Le conseiller municipal Georges Bédard et le commissaire Bourns seront également membres du comité consultatif, où l'on reconnaît également les noms de citoyens «ordinaires» comme Lucien Bradet, du Conseil scolaire d'Ottawa, Guy Jolin, président du Comité du réveil de la Basse-Ville, et Bernard Wood, directeur de l'Institut Nord-Sud, qui a démissionné récemment avec fracas du Conseil de planification sociale d'Ottawa-Carleton.

Mme Dewar avait initialement demandé au président de l'ACFO régionale Pierre deBlois de siéger au sein du comité, mais ce dernier ayant déjà plusieurs chats à fouetter a désigné à sa place Diane Desaulniers, également de l'ACFO.

On y retrouvera également Adèle Lavoie, ex-animatrice communautaire au collège Algonquin, Michel Perreault, représentant des ventes à la firme Canada Ciment et Ginette Sabourin, de la Fédération des femmes canadiennes françaises.

• *Révision du code civil*

Les difficultés du nom de famille

par Bernard Racine

QUEBEC (PC) — Quel nom de famille porteront les enfants québécois une fois adoptée la révision du Code civil?

C'est ce qu'a à décider le législateur qui doit préparer le texte de la loi sur le droit de la famille. Nul doute que ce projet de loi donnera lieu à de longs débats à l'Assemblée nationale.

Le Conseil du statut de la femme n'est pas d'accord avec l'Office de révision du Code civil qui propose que l'enfant porte le nom de famille du père.

"Les commissaires ont invoqué le principe de l'usage constant du nom du père pour justifier leur décision. Le CSF estime que c'est là légaliser une forme de discrimination, comme il serait également discriminatoire de ne retenir que le seul nom de la mère.

"Dans le contexte actuel, cet accroc au principe de l'égalité des conjoints tel que suggéré par les commissaires eux-mêmes ne saurait être admis. Cette attitude de l'ORCC affiche une régression puisque le silence de la loi laisse actuellement aux parents la possibilité de donner à leurs enfants le nom de leur choix."

L'habitude de donner à l'enfant le nom de famille du père, selon le CSF, résulte du principe de l'autorité paternelle qui dominait nos lois, nos institutions et nos moeurs jusqu'à tout récemment et de l'ignorance des parents quant à la possibilité d'accorder les deux noms à leurs enfants.

Le CSF ajoute:

"L'esprit qui doit animer le nouveau code doit en être un de renouveau. On ne doit pas institutionnaliser ou reproduire des idées qui sont déjà dépassées, encore moins lorsqu'elles marquent un recul sur le droit existant. Puisque le père et la mère sont égaux, puisqu'ils exercent conjointement tous les deux l'autorité parentale, les enfants doivent nécessairement porter le nom des deux parents.

"Le fait de porter le nom de ses père et mère évitera à l'enfant des traumatismes inutiles dans le cas d'une séparation ou d'un divorce, alors qu'il ira vivre avec l'un ou l'autre de ses parents."

Le CSF propose donc que tous les enfants d'une même famille portent le même patronyme qui sera le nom de famille de la mère suivi du nom de famille du père. Les filles transmettront le nom de leur mère et les garçons, celui de leur père.

L'enfant issu d'une union de fait, de même qu'un enfant illégitime reconnu par sa mère et son père porteront les deux noms. Dans le cas d'un enfant illégitime reconnu par sa mère seulement, la mère devrait être autorisée à lui transmettre le nom de ses deux parents.

Il ne peut être question de laisser le libre choix aux parents dans ce domaine, dit le CSF, parce que ce serait ouvrir la porte à toutes sortes de difficultés. D'abord, qui choisirait, le père ou la mère?

Outaouais en bref

Banque de bénévoles

GATINEAU — Le CLSC des Draveurs fait de nouveau appel à des bénévoles pour rendre un certain nombre de services d'entraide sociale à la population du territoire de Pointe-Gatineau, Touraine, Cantley et Saint-Pierre-de-Wakefield.

Le CLSC a besoin de bénévoles pour des travaux ménagers, pour accompagner des personnes âgées, pour aider les usagers à remplir différentes formules, pour garder des enfants le jour, etc. Les personnes disponibles et intéressées à donner de leur temps sont priées de composer 561-2550.

Nouveau délégué

HULL — Les 32 caisses populaires du secteur de Hull ont depuis quelque temps un nouveau délégué régional en la personne de Gilles Gollain. Le délégué régional est le représentant officiel de l'Union régionale au sein du secteur et agit à titre d'agent de liaison entre les caisses populaires et l'Union régionale de Montréal.

M. Gollain était auparavant employé de la fonction publique fédérale et président de la Caisse populaire Saint-Raymond, de Hull.

Le nouveau délégué régional a participé pendant plusieurs années au comité de coordination du secteur, au Conseil des coopératives de l'Outaouais et au Conseil régional de développement de l'Outaouais.

Blitz de meubles

GATINEAU — Le CLSC Le Moulin, de Gatineau, en collaboration avec le canal 2 de Gatineau, organise un blitz pour recueillir des meubles qui seront donnés à des familles qui éprouvent des difficultés financières.

Devant la situation économique de plus en plus difficile, le nombre de familles et d'individus en difficulté financière augmente sans cesse. Les récentes coupures à l'assurance-chômage n'amélioreront en rien cette situation, de dire le CLSC. Dans ce contexte, de nombreuses familles, après avoir payé leur logement et leur nourriture ont de la difficulté à remplacer ou acheter les meubles indispensables.

Pour leur venir en aide, le CLSC et le canal 2 organiseront un blitz télévisé le vendredi 30 mars, de 6 h à minuit et le samedi 31 mars, de 15 h à 21 h. Une équipe de bénévoles se chargera du transport des meubles.

En marge du traité de paix

Un attentat fait 26 blessés dans un restaurant de Paris

par l'Agence France-Presse

Un attentat, qui est lié sans aucun doute à la signature du traité de paix israélo-égyptien, a dévasté aujourd'hui à midi un foyer-restaurant d'étudiants israélites dans le Quartier latin à Paris, faisant vingt-six blessés dont deux grièvement atteints.

Il a été revendiqué par un «collectif autonome d'intervention contre la présence sioniste en France et contre le traité de paix» israélo-égyptien.

Le bureau de l'Organisation de libération de la Palestine (OLP) à Paris a très rapidement réagi à cet attentat qu'il a «condamné avec la plus grande vigueur» et qu'il a qualifié de «crime odieux». L'OLP a considéré de plus que «cette action raciste ne peut qu'être l'oeuvre d'éléments antisémites qui veulent exploiter la conjoncture politique actuelle au Proche-Orient».

Une cinquantaine d'étudiants étaient attablés et discutaient, selon l'un d'entre eux, de la signature du traité de paix israélo-égyptien, quand une déflagration très brutale ébranla les murs du restaurant. Tout le monde fut jeté à terre, tandis que des éclats de bois et des morceaux de vitre volaient dans tous les sens.

Manifestations

Par ailleurs cinq cent mille Syriens, selon l'agence syrienne «Sana», ont manifesté aujourd'hui à Damas, contre le traité «de trahison» égypto-israélien.

En Iraq, une manifestation monstre de près d'un million de personnes a traversé tôt ce matin les principales artères de Bagdad, pour stigmatiser «le traité de la traîtrise et de la capitulation», annonce l'Agence irakienne d'information.

Les manifestants ont défilé aux cris de: «Le complot ne passera pas», «Sadate n'échappera pas à la colère des masses», «Gare aux traîtres de la nation» et «Vive la lutte héroïque du peuple arabe égyptien».

D'importantes manifestations contre le traité ont également eu lieu hier en Iran, notamment à Téhéran, à Qom (50,000 personnes), à Tabriz (nord-ouest du pays), à Oroumieh (près de la frontière Turque).

Une quarantaine d'étudiants arabes qui avaient occupé hier matin l'ambassade d'Egypte à Téhéran, l'ont évacuée ce matin.

Une troisième victime à Aylmer

AYLMER — L'accident de la circulation survenu vers 4h, le samedi, 14 mars courant, à l'intersection du chemin McConnell et de la rue Clock, à Aylmer, a fait une troisième victime.

Selon le porte-parole de la Sûreté municipale d'Aylmer, M. Réginald Maisonneuve, 19 ans, domicilié au 8, rue Papineau, à Aylmer, est décédé, hier soir, au Centre hospitalier du Sacré-Coeur, suite aux blessures qu'il a subies le 14 mars.

Dans cette tragédie, deux autres personnes étaient mortes: Michel Goulet, 20 ans, du 79, rue Pearson, à Aylmer, et Mme Evelyne Blais, 26 ans, domiciliée au 73, rue Ritchie à Ottawa.

L'accident est survenu lorsque le véhicule conduit par M. Goulet a quitté la route pour aller frapper un arbre.

Vol de $600

HULL — Deux vols à main armée ont eu lieu, hier soir, dans la région urbaine de l'Outaouais.

A 23h 55, un cagoulard solitaire a fait main basse sur $600 au restaurant Riviera Pizza, 751 boul. St-Joseph à Hull. Armé d'un pistolet, il a tenu en respect la serveuse et le cuisinier.

Il a pris ensuite la fuite à pied, sans qu'il y ait de coup de feu tiré ni personne de blessé.

La sûreté de Hull recherche, en relation avec cette affaire, un homme de six pieds dans les 175 livres, qui portait hier soir jean et chemise à carreaux noirs et rouges.

Mac's Milk

Peu auparavant, soit à 22h 03, deux individus avec couteaux et carabines tronçonnées se sont emparés aussi d'une somme indéterminée au dépanneur Mac's Milk rue Bonnaventure, du projet Le Baron à Gatineau.

Encore là, il n'y eut aucun coup de feu de tiré.

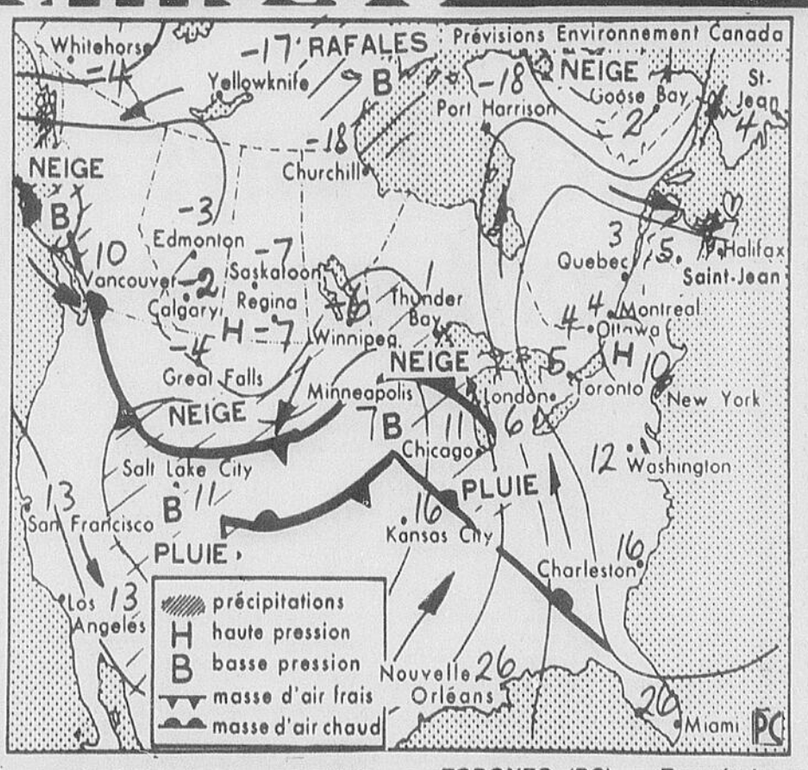
LE DROIT est composé, imprimé et publié par les ateliers du DROIT Ltée, au 375 de la rue Rideau, Ottawa, Ontario, K1N 5Y7. La Presse Canadienne détient des droits exclusifs de republication de toutes les dépêches qui lui sont attribuées ou qui sont attribuées à The Associated Press ou à Reuter dans ce journal ainsi que toutes les nouvelles locales qui y sont publiées.

Tout droit de reproduction des dépêches spéciales contenues dans ce journal est aussi réservé.

ABONNEMENT: Edition quotidienne livrée à domicile par porteur: $50.00 par année; 6 mois: $25.00; trois mois: $12.50; un mois $4.25; une semaine $1.00. Tarif de l'abonnement servi par la poste: $75 par année; six mois: $37.50; trois mois: $18.75; un mois: $6.25. Tarif de l'abonnement à l'étranger ou servi par poste aérienne sur demande. Courrier de deuxième classe; enregistrement numéro 0044.

TELEPHONE: (613) 237-3050

la météo



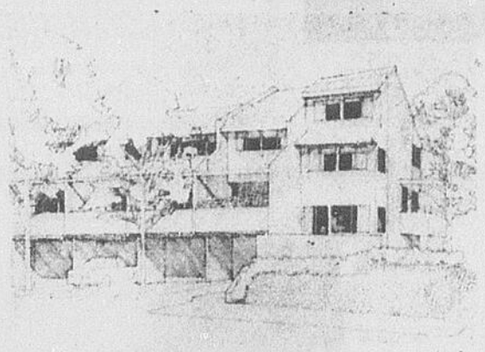
Le temps froid que nous connaissons présentement quittera nos régions au cours des prochaines 24 heures. Dès demain, les températures seront près de la normale. Le temps sera généralement ensoleillé avec quelques passages nuageux pour les deux prochains jours. Le maximum aujourd'hui devait être de -4 tandis que le mercure descendra à -8 la nuit prochaine pour remonter à 4 degrés demain. Au cours des dernières 24 heures, 1.6 centimètre de neige est tombé sur l'Outaouais. Le soleil se couche ce soir à 18h 24 tandis qu'il se lèvera demain à 5h 52. La carte du ciel nous donne les prévisions à midi, demain.

Le 27 mars 1979
Maximum record: 18.3 en 1945
Minimum record: -16.7 en 1975
Maximum normal:4
Minimum normal: -4

TORONTO (PC) — Températures enregistrées dans quelques villes d'Amérique du Nord et quelques endroits de villégiature.

	Min.	Max.
Vancouver	4	12
Victoria	3	10
Edmonton	-11	-3
Calgary	-11	-6
Yellowknife	-27	-12
Regina	-16	-8
Winnipeg	-14	-9
Toronto	-6	-3
Ottawa	-1	3
Montréal	2	5
Québec	2	3
Fredericton	9	12
Moncton	9	11
Halifax	4	7
Charlottetown	5	12
Saint-Jean, T.-N.	0	13
New York	4	8
Washington	4	9
Tampa	8	18
Miami	12	22

LEBRETON FLATS
MAISONS EN RANGEE EXPERIMENTALES QUE VOUS POUVEZ VISITER



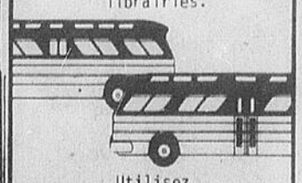
BUREAU DE RENSEIGNEMENTS de la SCHL SITUE au
157, rue PRIMROSE 233-5394
DU MERCREDI AU DIMANCHE DE 12H A 20H

DU TAPIS ON CONNAIT ÇA!
CONSULTEZ-NOUS POUR
— la qualité
— les prix
— le service
GUY BRASSEUR LTEE
584 rue Notre-Dame
Embrun, Ont.
443-2155

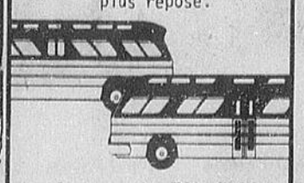
Les usagers de OC Transpo profitent de l'autobus pour se rattraper dans leur lecture.



Aussi vous offrons-nous des signets gratuits par l'entremise des dépositaires de billets et de cartes d'abonnement et des bibliothèques et des librairies.



Utilisez OC Transpo pour vos déplacements et lisez davantage. Vous arriverez à destination plus reposé.



Composez le 741-4390 pour renseignements et horaires.

RESERVATIONS 232-4895



OUVERT TOUS LES JOURS A MIDI FERME LE DIMANCHE
DINER EN SPECIAL cette semaine
SERVI DE 17h A 21h
LE BAR DE LA MER GRILLE
Maître d'hôtel
A LA CARTE $8.25 DINER TABLE D'HOTE AU COMPLET $10.50
Le Pavillon de l'Atlantique
253, rue Slater angle Bank

MARCHÉ LALONDE
ALFRED, ONT.
679-4350

SPECIAUX DE LA SEMAINE

HEURES D'OUVERTURE:
FERME LUNDI
Mardi, mercredi et jeudi de 8h 30 à 18h 00
Vendredi de 8h 30 à 22h 00
Samedi de 8h 30 à 16h 30

SPECIALITES: boeuf et lard au quartier dépecé selon votre goût. Aucune charge additionnelle pour couper, envelopper et congeler. prix spéciaux sur achat en quantité de rôtis ou steaks pour votre congélateur. Nous nous réservons le droit de limiter les quantités.

DU 27 AU 31 MARS

BOEUF HACHE MI-MAIGRE	LA LB.	$1.65
FLANC DE PORC SALE	LA LB	$1.25
MOITIE DE PORC 70 à 90 lb	LA LB	95¢
DERRIERE DE BOEUF AU QUARTIER — Cat. C. — 140 à 160 lb.	LB	$1.53
CAFE MAXWELL HOUSE INSTANTANE	10 OZ	$4.79
SAVON LIQUIDE MIR	750 ml 2 pour	99¢
CAFE MAXWELL HOUSE CAFE EN GRAIN	SAC 1 LB	$2.79
FAB	12 litres 4.8 kg.	$4.29

A cause d'une perte due au débitage, désossement ou parage, le coût en sera majoré.

ATTENTION GATINEAU
Tapis Supreme
S'EN VIENT BIENTOT!

• *Isabelle et Gauthier: un soupir de soulagement*

Comme en 1976: Jean Pigott va faire campagne aux arrêts d'autobus

par Gérard Desroches

OTTAWA — Mme Jean Pigott se retrouvait, à l'aube ce matin, au même point qu'il y a deux ans et demi.

C'est en effet à un arrêt d'autobus, au centre commercial Elmvale Acres, que Mme Pigott a décidé, tôt ce matin, d'inaugurer sa campagne en vue des élections générales du 22 mai prochain. Convaincue que ces rencontres avec les électeurs, à l'arrêt d'autobus, tôt le matin, lui avaient beaucoup aidé en 1976 lorsqu'elle avait ravi aux libéraux la circonscription d'Ottawa-Carleton, au cours d'une élection complémentaire, Mme Pigott a immédiatement décidé, hier soir, en apprenant la dissolution des Chambres, de retourner dès ce matin au centre commercial Elmvale Acres.

Mme Pigott se trouvait aux Communes, hier soir, lorsque le vice-premier ministre, M. Allen MacEachen, a interrompu les travaux parlementaires pour annoncer que la quatrième session du 30e Parlement venait de prendre fin. Le député conservateur d'Ottawa-Carleton, qui en sera à sa première élection générale, a déclaré qu'après tous ces mois de suspense, elle s'attendait à un peu plus de cérémonie.

Elle s'est dite un peu déçue que le premier ministre Trudeau lui-même n'avait pas cru bon d'annoncer la dissolution aux Communes. Selon Mme Pigott, M. Trudeau a montré une fois de plus qu'il ne tenait pas les Communes en très haute estime.

Dans Ottawa-Carleton, dont les électeurs ont été représentés pendant de nombreuses années par le ministre libéral John Turner, Mme Pigott n'a pas encore d'adversaire. Si les noms de plusieurs prétendants à l'investiture libérale circulent discrètement dans les milieux politiques, le parti gouvernemental, semble-t-il, n'a pas encore amorcé son offensive.

Le député libéral sortant d'Ottawa-Vanier, M. Jean-Robert Gauthier, avait très peu de commentaires, hier soir, à sa sortie d'un caucus improvisé où le premier ministre a moussé l'enthousiasme de ses troupes. Comme son collègue de Hull, le Dr Gaston Isabelle, c'est un soupir de soulagement que poussait M. Gauthier, après l'attente et les manoeuvres politiques des dernières semaines.

M. Gauthier a déclaré qu'il lançait dès aujourd'hui sa campagne afin d'obtenir un troisième mandat. Le député libéral sortant se mesure cette fois à M. Maurice Royer, un employé du bureau de M. Joe Clark.

Dans la circonscription de Hull, c'est un jeune avocat demeurant à Ottawa, M. Jean-Paul St-Amand, qui a été choisi par les militants conservateurs pour faire la lutte au Dr Isabelle. Le député sortant a déclaré, hier, que tout était en place pour sa campagne et qu'il s'accordait une quinzaine de jours de «quiétude et de réflexion» avant de se mettre à la tâche. M. Isabelle continue d'affirmer qu'il est le candidat officiel et nie les rumeurs de sa démission imminente.

Dans Gatineau, le député sortant, M. Gaston Clermont, a présentement deux adversaires, un conservateur et un créditiste. MM. Clermont et Isabelle prévoient que d'autres candidatures seront annoncées d'ici quelques jours, sous la bannière de l'Union populaire, une nouvelle formation québécoise. Le Dr Isabelle croit en effet que l'ancien conseiller municipal hullois, M. Pierre Ménard, sera candidat dans Hull alors que le président de la Société nationale des Québécois, M. André Côté, ira faire la lutte dans Gatineau.

Tout était terminé, hier soir, lorsque le député conservateur sortant d'Ottawa-Centre Robert de Cotret est revenu au Parlement. Ce n'est cependant pas le cas dans sa circonscription où ni les libéraux ni les néo-démocrates n'ont encore désigné un candidat. Un fonctionnaire syndicaliste, M. John Smart, est le seul à avoir annoncé son intention de solliciter l'investiture néo-démocrate.

Les jeux sont faits dans Ottawa-Ouest et le nouveau comté de Nepean-Carleton. Dans Nepean-Carleton, le député et leader parlementaire conservateur, M. Walter Baker, qui représentait jusqu'à hier soir les électeurs de Grenville-Carleton, fait la lutte à deux adversaires qui en sont à leurs premières armes.

Dans Ottawa-Ouest, le libéral Lloyd Francis aura à défendre son siège contre le prétendant conservateur Ken Binks, un vieux routier tory de la région.

Dans le vieux comté québécois de Pontiac, qui devient le comté de Pontiac-Gatineau-Labelle, il n'y a encore aucun candidat officiel, même si on estime que le député libéral sortant, M. Tom Lefebvre, n'aura aucune difficulté à obtenir l'appui des militants de son parti. M. Lefebvre devait se trouver entre Mont-Laurier et Maniwaki, hier soir, au moment où les élections ont été déclenchées. M. Lefebvre avait en effet décidé de passer quelques jours dans sa circonscription et n'était pas aux Communes, hier soir.



Jean Pigott



Gaston Isabelle

Trudeau va jouer l'unité et l'économie

par Fay La Rivière

OTTAWA — Disposant d'une majorité de quatre sièges seulement aux Communes par rapport à l'ensemble de l'opposition, les premier ministre Trudeau a déclenché sa campagne électorale sur le double thème de l'unité du pays et de l'économie.

Les Canadiens, a dit le premier ministre, auront, le jour des élections, à se «pencher avec espoir sur notre avenir»... «à choisir les politiques et le gouvernement qui présideront à l'essor économique du Canada»... à décider comment le Canada devra être gouverné dans le cadre fédéral et, partant du genre de pays que vous voulez pour vos enfants».

A Regina où il appris la nouvelle du déclenchement des élections au beau milieu d'un dîner-bénéfice à $100 le couvert, le chef conservateur Joe Clark a rappelé qu'il travaillait sur le sentier électoral sans relâche depuis sa venue à la tête de son parti et que sa campagne porterait sur la performance du gouvernment Trudeau au cours des onze dernières années, unité canadienne et économie surtout, les conservateurs arguant que le gouvernement Trudeau a failli à la tâche.

«Les Canadiens doivent se demander s'ils veulent endurer pour quatre ans encore un gouvernement qui a divisé le pays et massacrer l'économie. Sans relâche, a dit M. Clark, je rappellerai aux électeurs la piètre performance du gouvernement Trudeau».

Joe Clark s'est déclaré assuré de présider bientôt un gouvernement conservateur majoritaire.

De son côté, le chef néo-démocrate Ed Brodbent présent aux Communes hier soir, a fait savoir que sa campagne portera sur le chômage, les prix et la nécessité de maintenir l'assurance-santé au Canada, des «problèmes économiques qui concernent les fammiles et travailleurs canadiens en ce moment».

Les néo-démocrates partent en campagne avec l'appui financier du Congrès du travail du Canada de même qu'avec son appui actif au niveau de l'organisation. Certains croient que les néo-démocrates, compte tenu de la mauvaise humeur «économique» des électeurs, pourraient bien revenir au Parlement en doublant le nombre de leurs sièges, ce qui immanquablement nous conduirait à un gouvernement minoritaire — conservateur ou libéral, qui sait.

Les créditistes, enfin, se présenteront à leurs électeurs québécois sous la direction de Fabien Roy, député provincial, qui devait confirmer sa acceptation du poste de leader crédistes canadien, ce matin.

Les trois grands partis nationaux ont nommé chacun autour de 220 candidats déjà, la plupart des nominations remontant déjà au printemps dernier alors que les rumeurs d'élections battaient leur plein.

Une première tournée pan-canadienne est prévue pour le premier ministre de mercredi après-midi à samedi midi: selon les bribes d'information disponibles hier soir, le premier ministre se rendait dans sa circonscription montréalaise de Mont-Royal, puis à Toronto, en Alberta et, enfin, à Vancouver.

Ed Broadbent sera également à Toronto cette semaine.

La région de Toronto et la province de la Colombie-Britannique seront les points chauds de la campagne.

Une journée normale!

OTTAWA — En dépit des rumeurs qui circulaient dans les milieux parlementaires, le premier ministre Trudeau a maintenu jusqu'en fin d'après-midi, hier, toutes les apparences d'une journée normale.

Comme il le fait assez fréquemment le lundi, le premier ministre est resté chez lui jusqu'au début de l'après-midi, arrivant à 2h aux Communes pour la période des questions. Répondant aux questions du chef du NPD, M. Edward Broadbent, M. Trudeau semblait un peu moins agressif qu'à l'habitude lorsqu'il a abordé le problème de l'universalité des soins de santé. Il a affirmé que son gouvernement tenterait d'en arriver à une entente «à l'amiable» avec les provinces pour assurer que les soins de santé dont Ottawa finance 50 pour cent du coût, soient accessibles à tous et il a rabroué M. Broadbent pour avoir proposé des sanctions. Selon lui, ce seraient les récipiendaires et non les provinces qui souffriraient si le gouvernement fédéral retirait une part de son financement.

A sa sortie des Communes, M. Trudeau est allé rencontrer un groupe d'étudiantes de son comté de Mont-Royal, qui visitaient la capitale en compagnie d'adolescentes de Winnipeg.

Après un brin de jasette, M. Trudeau a regagné son bureau aux Communes où il est demeuré jusqu'à la fin de l'après-midi. Ses collaborateurs affirment n'avoir eu connaissance d'aucun visiteur entre 3h 15 et le moment de son départ. Il arrive fréquemment à M. Trudeau de quitter son bureau parlementaire et d'aller terminer sa journée de travail à son deuxième bureau, à l'édifice Langevin.

Jusqu'alors, affirment les collaborateurs du premier ministre, il s'agissait d'une journée tout à fait routinière.

Lorsqu'il a quitté son bureau parlementaire, M. Trudeau a regagné sa résidence au 24, promenade Sussex, où il avait convoqué un conseil de guerre pour 6h. Selon les informations obtenues, ce ne sont pas tous les ministres qui avaient été invités à cette réunion qui a amorcé le compte à rebours pour la fin du 30e Parlement.

Le ministre des Finances, M. Jean Chrétien, et son collègue à l'Energie, Mines et Ressources, M. Alastair Gillespie, étaient au nombre des invités. On doit présumer que M. Trudeau avait aussi invité son fidèle bras droit québécois, M. Marc Lalonde et son stratège préféré, le sénateur Keith Davey.

A 8h 30, hier soir, M. Trudeau devait être en route pour la résidence du gouverneur général, au moment où le Sénat accordait la sanction royale à la loi C-42 sur l'approvisionnement en énergie.

C'est à la suite d'un appel de Rideau Hall que M. MacEachen est entré aux Communes pour annoncer la dissolution du Parlement.

Il était cependant environ 7h 50 lorsque les collaborateurs du premier ministre ont appris qu'une décision avait été prise et que M. Trudeau rencontrerait la presse nationale, à 9h 30.



Le chef conservateur Joe Clark: son premier discour de la campagne.
(Téléphoto PC)

Clark se dit «fort content»

OTTAWA (D'après CP) — Le chef du Parti progressiste-conservateur, Joe Clark, a pris l'avion tôt ce matin à Regina pour se rendre à Ottawa et a indiqué qu'il avait hâte d'entreprendre la campagne électorale, déclenchée en son absence.

«Les membres de notre Parti sont les seuls à pouvoir former un véritable gouvernement national», a déclaré un Joe Clark tout regaillardi pendant qu'il se dirigeait vers son avion privé, peu après 3h ce matin (heure de l'Est).

Le principal thème de sa campagne électorale sera axé sur la performance du gouvernement libéral.

Accompagné de son épouse, Maureen McTeer, et de plusieurs membres de son personnel, M. Clark a été salué par un ou deux journalistes, un photographe et une température amèrement froide et venteuse.

Le chef conservateur a dit ne pas avoir été vexé par le fait que le premier ministre Trudeau a annoncé la date de la tenue des élections à Ottawa pendant que lui-même n'y était pas, participant à un souper bénéfice à Regina: «Je suis simplement heureux que l'appel au peuple ait finalement été lancé».

Il a toutefois ajouté que M. Trudeau aurait dû faire montre d'une plus grande politesse en annonçant la dissolution du 30e Parlement à la Chambre des communes plutôt que de faire cette déclaration officielle par le biais d'une conférence de presse télévisée et diffusée d ans tout le pays.

M. Clark, qui représente la circonscription de Rocky Mountain, en Alberta, a raconté être «fort content de commencer la campagne dans ma région et dans cette partie du pays d'où est venu le dernier gouvernement conservateur».

• Dernier orateur de la session

Le député MacFarlane ne se doutait de rien

par Gérard Desroches

OTTAWA — C'est à un député libéral ontarien que reviendra l'insigne honneur d'avoir été le dernier orateur de la quatrième session du 30e Parlement.

M. Gus MacFarlane, le jovial député de Hamilton-Mountain, s'évertuait, un peu avant 9h, hier soir, à défendre le gouvernement contre une motion de blâme déposée par l'opposition conservatrice lorsque le vice-premier ministre, M. Allan MacEachen, est venu brusquement interrompre son envolée oratoire.

M. MacFarlane a affirmé qu'il ne se doutait de rien lorsque le leader du gouvernement a fait son entrée aux Communes, suivi de plusieurs députés libéraux. Interrompant le discours du député ontarien sur un point d'ordre, M. MacEachen devait laconiquement annoncer que le premier ministre Trudeau avait rendu visite quelques minutes plus tôt au gouverneur général et que le Parlement était dissous.

Au cours d'une entrevue, quelques minutes plus tard, M. MacFarlane devait expliquer, en blaguant, qu'il n'avait maintenant d'autre choix que de se faire réélire. «Il me reste trois pages de mon discours à lire», devait déclarer le député de Hamilton-Mountain. M. MacFarlane a expliqué qu'il avait prévu de terminer son discours avec une citation attribuée à l'empereur Jules César qui, avant une bataille, aurait salué ses troupes en disant «A ceux qui vont mourir».

Lorsqu'il a été interrompu par M. MacEachen, le député de Hamilton-Mountain venait d'aborder un sujet qui lui tient beaucoup à coeur depuis sa nomination comme secrétaire parlementaire du ministre aux Affaires fédérales-provinciales, M. John Reid. M. MacFarlane s'évertuait en effet à semoncer l'opposition conservatrice pour avoir prétendu que le gouvernement avait gaspillé les dollars publics en créant la Commission sur l'unité canadienne. Il affirmait ne pouvoir comprendre comment on oserait parler de gaspillage, quand il s'agissait d'une question comme celle de l'unité canadienne.

Quant à M. MacEachen, il a expliqué, en souriant, qu'il aurait bien aimé laisser M. MacFarlane terminer son discours mais que la légitimité de ce geste était en doute lorsqu'il a appris que le premier ministre avait obtenu du gouverneur général la dissolution du Parlement.

Si M. MacFarlane espère revenir terminer son discours et lancer en latin cette présumée citation de César, il devra travailler très fort au cours des prochaines semaines car sa réélection est loin d'être assurée. Comme plusieurs autres députés ontariens qui ont été élus en 1974 lorsque la côte d'amour de M. Trudeau avec l'électorat du sud de l'Ontario était assez élevée, M. MacFarlane devra remonter la pente s'il espère reprendre à l'automne son siège aux Communes.

• *Adrien Lambert au Sénat*

Albert Béchard en Louisianne?

par Fay La Rivière

OTTAWA — On s'attend, dans les jours qui viennent à ce que les députés libéraux sortants Albert Béchard et Prosper Boulanger soient nommés respectivement représentants du Canada en Louisianne et membre de la Commission des libérations conditionnelles.

MM. Bédard et Boulanger sont deux des six députés québécois dont on sait qu'ils ne brigueront pas à nouveau les suffrages à l'occasion des élections du 22 mai prochain. Ils ont été élus aux Communes tous les deux en 1962.

Les quatre autres sont Gustave Blouin, député de Manicouagan, élu aux Communes en 1963, Florian Côté, député de Richelieu, élu en 1966, Paul Langlois, député de Chicoutimi, élu en 1965 et, enfin, Gérard Loiselle, député de Saint-Henri, élu pour la première fois aux Communes en 1957.

De leur côté, MM. Béchard et Boulanger étaient députés de Bonaventure-Iles-de-la-Madelaine pour le premier et de Mercier pour le second.

La rumeur voulait, d'autre part, hier soir, qu'Adrien Lambert, le solide député créditiste de Bellechasse, soit appelé au Sénat.

Budget du CSO: moins de taxes au secondaire

OTTAWA — Après au moins une heure de discussions, le Conseil scolaire d'Ottawa a adopté, hier soir, son budget pour l'année 1979, lequel comporte une augmentation de taxes pour le secteur élémentaire et une diminution pour le secteur secondaire.

Ce budget, totalisant $124,845,708, comporte une hausse de $2,848,732 par rapport à celui de l'année précédente. A l'élémentaire, il se chiffre à $46,594,503, tandis qu'au secondaire, il s'élève à $78,251,205.

Pour les écoles élémentaires du CSO, les contribuables d'Ottawa verront leur facture passer de $40.91 à $42.70 (plus $1.79) du $1,000 d'évaluation; ceux de Vanier, de $42.13 à $44.06 (plus $1.93) du $1,000 d'évaluation; ceux de Rockliffe Park, de $65.22 à $68.01 (plus $2.79) du $1,000 d'évaluation.

Quant aux écoles secondaires, les payeurs de taxes d'Ottawa verront leur note diminuer de $34.37 à $33.40 (moins $0.97) du $1,000 d'évaluation; ceux de Vanier, de $35.04 à $33.92 (moins $1.12) du $1,000 d'évaluation; ceux de Rockliffe Park, de $53.92 à $52.44 (moins $1.48) du $1,000 d'évaluation.

Du côté francophone, le Conseil consultatif de langue française a vu son budget passer de $878,200 à $1,165,200. Comparativement au budget réel accordé à la fin de l'exercice ($1,091,600), en 1978, il s'agit d'une augmentation de $73,600.

Le budget spécial pour l'enseignement du français, langue première, subventionné par le gouvernement de l'Ontario, est aussi passé de $1,100,000 (1978) à $1,450,000.

Postes Canada
Canada Post

Nouveau tarif postal

En vigueur le 1er avril 1979

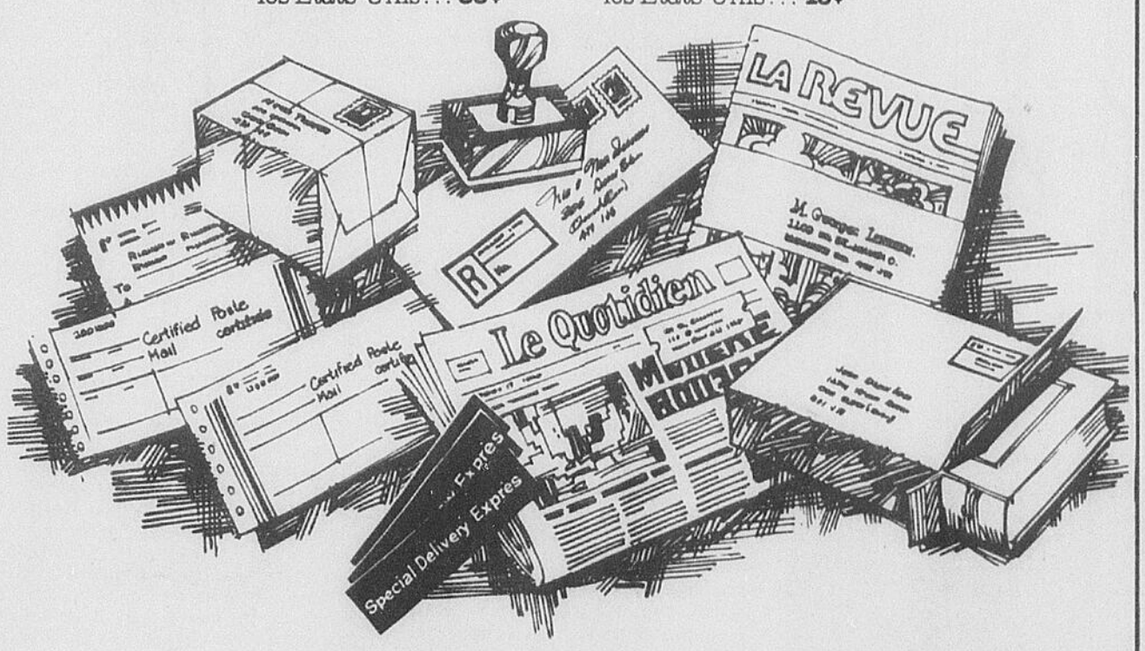
Lettres de la première classe **17¢**

Cartes de souhaits **15¢**



Destination autre que le Canada et les États-Unis... **35¢**

Destination autre que le Canada et les États-Unis... **18¢**



Pour connaître les autres changements dans le tarif, veuillez consulter votre bureau de poste.

Les Postes... lien entre 23 millions de Canadiens.

Conseil scolaire d'Ottawa

Des frais de stationnement pourraient être imposés

OTTAWA — Le Conseil scolaire d'Ottawa entreprendra une étude visant à instaurer une politique destinée à faire payer un tarif quelconque aux employés qui utilisent ses terrains de stationnement.

Proposée par la conseillère Denise Matte, cette étude, qui sera effectuée par le comité des finances, comprendra une analyse de rentabilité d'un tel système, de même que différentes hypothèses de fonctionnement.

Dans le passé, le CSO et ses administrateurs s'étaient toujours opposés à l'idée de faire payer à ses employés un tarif pour le stationnement. Hier soir, le Conseil a adopté la résolution par un vote de 10 contre 5.

Pour Mme Matte, les coûts d'entretien des stationnements ont augmenté au cours des dernières années et le CSO devrait penser maintenant à implanter ce système.

Elle estime qu'il ne revient pas au conseil scolaire à dépenser des fonds pour entretenir les stationnements, surtout en hiver; ce service, comme elle l'appelle, devrait s'autofinancer.

«Il n'est pas nécessaire que le Conseil fasse de l'argent avec l'imposition de ce tarif de stationnement», dit-elle, «il s'agirait de défrayer les coûts d'entretien».

D'ailleurs, lit-on dans un attendu de la motion, il est maintenant de pratique commune qu'un employé paie pour utiliser un espace de stationnement.

Le gouvernement fédéral, par exemple, fait payer, depuis au moins deux ans, les fonctionnaires qui veulent des espaces de stationnement sur ses terrains.

On impose aussi des frais de stationnement dans les universités, au collège Algonquin, les centres hospitaliers, les entreprises commerciales et les bureaux d'affaires...

Sondage de Radio-Canada

Peu de commentaires sur la colline parlementaire

OTTAWA (PC) — On a évité hier dans les milieux politiques fédéraux de commenter les résultats du sondage dévoilés en fin de semaine par les réseaux anglais et français de Radio Canada.

Cette prudence semblait plutôt contagieuse, alors que la plupart des ministres interrogés ont déclaré ne pas avoir suivi l'émission de télévision ou même avoir pris connaissance des principales données dans les journaux du matin.

Par contre, ceux qui étaient au courant des grandes lignes du sondage, qui s'est tenu à l'échelle du pays, ont affirmé qu'ils n'avaient pas eu le temps d'en faire une analyse.

Le sondage soulignait notamment que 50 pour cent des Québécois sont prêts à donner le mandat de négocier la souveraineté-association au Parti Québécois. Il démontrait également que 67 pour cent des répondants du Québec considèrent qu'il est assez ou très important que le Québec demeure au sein de la Confédération.

Le ministre d'Etat aux relations fédérales-provinciales, M. John Reid, a dit douter des résultats puisque la plupart des répondants ne pouvaient définir le concept de souveraineté-association. Il a ajouté néanmoins qu'il serait réconfortant de constater que pour ces personnes souveraineté-association équivaut à fédéralisme renouvelé.

M. Reid a indiqué que, de toute façon, il accordait peu d'importance à ce sondage.

M. Marc Lalonde, ministre de la Justice, s'est refusé à donner ses commentaires affirmant qu'il n'avait pas eu le temps de les analyser. "Il s'agit tout simplement d'un autre sondage", a-t-il lancé à sa sortie des Communes.

Le ministre des Travaux Publics, M. André Ouellet, qui est également organisateur pour le Parti libéral au Québec, a signalé qu'il était fort occupé par la préparation de la campagne électorale et qu'il n'avait point eu vent de ce sondage.

Pour sa part, le ministre des Postes, M. Gilles Lamontagne, a indiqué que ce sondage est pour lui une source de réconfort puisque 75 pour cent des répondants rejettent l'indépendance du Québec.

Selon M. Lamontagne, ce sondage démontre que nombre de personnes n'ont pas saisi que la souveraineté-association c'est l'indépendance politique et lorsqu'ils l'auront compris, ils ne pourront que rejeter cette option.

Vous vous souvenez?

Une tonne de plomb et une tonne de plumes

Laquelle des deux pèse le plus lourd?

En se groupant, on fait le poids. Voilà pourquoi le Gouvernement du Québec vient de mettre en vigueur la Loi sur le recours collectif. Cette loi permet au «poids-plume» de faire le poids vis-à-vis tout individu ou entreprise en associant automatiquement à sa cause tous ceux qui pourraient avoir les mêmes raisons que lui de se sentir lésés.

Ainsi un citoyen n'est-il plus seul devant une réclamation à faire pour obtenir justice. Désormais, tous ceux qui peuvent avoir la même raison que lui de se plaindre sont groupés à l'intérieur de sa propre cause. Et pour lui rendre plus accessible encore cette procédure, le Gouvernement du Québec a même prévu un Fonds d'aide qui a pour effet, sous certaines conditions, d'assurer le financement des recours collectifs.

LE RECOURS COLLECTIF

Un même poids, une seule mesure.



Gouvernement du Québec
Ministère de la Justice

Ministère de la Justice
Direction des Communications
1200, route de l'Église
Ste-Foy, Québec
G1V 4M1

Palais de Justice
Direction des Communications
1 est, rue Notre-Dame
Montréal, Québec
H2Y 1B5

Pour en connaître davantage sur le recours collectif, vous pouvez vous procurer une brochure à votre caisse populaire, ou remplir ce coupon et le poster à l'adresse ci-contre.

Nom_____

Adresse_____

Ville_____

Code postal_____

Diefenbaker siège aux Communes depuis 39 ans

OTTAWA (PC) — L'ancien premier ministre John Diefenbaker a annoncé, hier, que la prochaine campagne électorale sera sa dernière ... si un gouvernement majoritaire est élu.

Car, s'est empressé d'ajouter le député de Prince Albert, il ne quittera pas la scène politique avec un gouvernement minoritaire.

Agé de 83 ans, M. Diefenbaker siège aux Communes depuis 39 ans. Seul sir Wilfrid Laurier a été député plus longtemps que lui, soit de 1874 à 1919.

Depuis 1940, il s'est fait élire au Parlement à 11 reprises.

Quand on lui a demandé à quoi il attribuait sa longévité politique, M. Diefenbaker a répondu: "J'ai absorbé toutes les défaites avant d'être élu".

Il faisait allusion au fait qu'il a été défait comme candidat conservateur dans Prince Albert en 1925 et 1926 et qu'il n'a pu diriger le parti en Saskatchewan sur le plan provincial.

Il se dit prêt pour la campagne électorale après avoir vu son médecin, qui lui a affirmé qu'il avait "le corps d'un homme de 58 ans".

Un bon conseil.



Adoptez un régime alimentaire sain.

La Fondation du Québec des maladies du coeur

le carrefour

Ateliers-cours

• A noter — il y aura cours de maniement des armes à feu, à la salle des Chevaliers de Colomb, boul. St-Joseph à Hull, le 7 avril prochain. Pour renseignements: Raymond Neault à 770-2944.

• A noter — il y aura cours de maniement des armes à feu à la polyvalente Grande-Rivière d'Aylmer, 100, rue Broad, le 8 avril prochain (anglais). Pour renseignements: Georges Morris à 684-4508.

• Montpellier — les cours de maniement des armes à feu se donneront à Montpellier, le 7 avril prochain. Pour de plus amples informations: J. Strasbourg à 428-3761.

• A noter — les inscriptions pour la session de printemps à l'Ecole d'art d'Ottawa se poursuivent, de 9h à 17h, et de 18h 30 à 22h 30, à l'Ecole d'art d'Ottawa, 159, rue Forward, à Ottawa. Pour renseignements: 728-1897.

• A noter — le centre Richelieu-Vanier, sis au 300, chemin des Pères Blancs, à Vanier offre des ateliers printemps-été sur le jardinage, la nutrition, la décoration intérieure, le jazz et le Wen-Do. Les inscriptions sont acceptées jusqu'au 30 mars. Pour informations: 741-0966.

• A noter — le Service familial catholique d'Ottawa offre un groupe de croissance personnelle, animée en français, le lundi, à 20h, à compter du deux avril prochain. Les rencontres s'échelonneront sur une période de 10 semaines. Le but visé est d'aider les personnes à effectuer les changements voulus en eux et ainsi à se prendre en main. Pour renseignements: Betty Gibson à 233-8478.

Expositions

• Demain — début de l'exposition de fleurs printanières, ainsi que de tapisseries du Lesotho, dans le foyer de l'hôtel de ville d'Ottawa, jusqu'au 28 avril, de 9h à 21h, (semaine) et de 10h à 18h (fin de semaine).

• Se poursuit — la Galerie éducative De La Salle, 501, rue St-Patrick, à Ottawa, rend hommage au frère Jérôme (Ulric-Aimé Paradis) en présentant une rétrospective de ses oeuvres, jusqu'au 30 mars, de 10h à 15h. Pour informations: Claire Charbonneau à 731-3288.

Films

• Ce soir — l'Institut canadien du film projettera les films «Ride for your life», «Face», «Downhill», «Flowers on a one-way street», à 20h, en l'auditorium de la Bibliothèque nationale, 395, rue Wellington, à Ottawa. Demain, deux films de Jacques Tati seront projetés: «Playtime» et «Trafic».

Musique

• Ce soir — il y aura récital-exercice public des étudiants du Conservatoire de musique du Québec de Trois-Rivières, à 20h, à l'auditorium du conservatoire, 281, boul. Alexandre Taché, à Hull. L'entrée est libre.

• Demain — il y aura récital du mercredi, à midi, en la chapelle du pavillon Tabaret, 550, rue Cumberland, à Ottawa. L'entrée est libre.

• Demain — il y aura récital-exercice pédagogique du violoniste Andrée Azar, à 20h, au Conservatoire de musique du Québec à Hull, 281, boul. Taché, à Hull. L'entrée est libre.

Réunions

• Ce soir — il y aura 86e assemblée annuelle de la Société de l'aide à l'enfance d'Ottawa-Carleton, et la 9e assemblée annuelle de l'Association des parents nourriciers d'Ottawa et de la région, à compter de 19h 45, à l'auditorium de l'école secondaire De La Salle, 501, rue St-Patrick, à Ottawa.

• Demain — il y aura dîner-causerie de l'Association des assureurs-vie de l'Outaouais, à midi, au Sheraton Le Marquis, 131, rue Laurier, à Hull. Le conférencier sera Michel Giacon. Il traitera de «Nos habitudes et communications dans la vente de l'assurance-vie». (Frais) Pour renseignements: Richard Landry à 663-2401.

• Demain — l'Amicale des philatélistes de l'Outaouais tiendra une réunion régulière, à 19h 30, au sous-sol de l'église St-Benoit, 170, rue Sherbrooke, à Hull. Pour renseignements: 777-3082. Ceux qui s'intéressent à la philatélie sont particulièrement invités à joindre les rangs de l'Amicale.

• Demain — il y aura réunion de l'Association des parents et amis des malades mentaux d'Ottawa, en la salle 628 de l'hôpital Montfort, chemin Montréal, à Ottawa, à 20h. Pour renseignements: 232-1866.

• Demain — au chalet du lac Beauchamp, à Gatineau, se tiendra le congrès de fondation du parti de l'Union populaire du comté de Gatineau, à 20h.

• Demain — il y aura session d'information sur Eckankar, à 20h, au Centre Eckankar, 240, boul. St-Joseph, app 3, à Hull. Pour informations: 771-5353 ou 770-1484.

Théâtre

• Ce soir — entre 20h et 23h, des membres de la colonie artistique de la région seront les invités des Productions Edgar-Demers, à La ruche, 99, rue Laurier, à Hull, en cette 18e Journée mondiale du théâtre. Un toast sera porté au théâtre pour enfants «Des Trouvères», aux troupes encore productives, en cette Année internationale de l'enfant.

Viols-Secours

• A noter — il existe maintenant un centre d'aide pour les victimes de viol et autres agressions sexuelles dans la région de l'Outaouais québécois. Une ligne ouverte, 24 heures sur 24 est à la disposition de la population. Il suffit de composer le 771-1773 — Viols-Secours.

Divers

• Age d'or — le Campus Doré, une filiale du club d'âge d'or St-François de Sales, de Pointe-Gatineau, organise un thé-bazar qui se tiendra au Centre communautaire St-Jean de Bréboeuf, 85, boul. Archambault, à Pointe-Gatineau, de 10h à 22h. A cette occasion, il y aura exposition et vente de travaux manuels, artisanat, antiquités, pâtisseries, bonbons. Pour renseignements: Mme Berlinguette à 561-1690.

• Age d'or — le Club du 3e âge de la paroisse Sacré-Coeur de Hull invite ses membres et amis à participer à une partie de cartes, jeudi, à 13h 30, à la salle St-Joseph, rue Laurier, à Hull. De légers frais d'entrée sont demandés et un goûter sera servi. On demande d'apporter vos cartes.

• Prédication — mardi et mercredi, à 14h 30 et 19h 30, Mgr J.-A. Plourde, archevêque d'Ottawa, assurera la prédication du carême à l'église St-François d'Assise, située au 20 de la rue Fairmont. Bienvenu à tous.

Sports

• A noter — le Service des loisirs et de la culture de Gatineau désire aviser la population qu'il y a encore quelques places de disponibles pour les cours de natation pour les enfants et adultes. Pour inscriptions: il suffit de se présenter au 194, rue Harold, à Gatineau, entre 9h et midi et de 13h à 16h 30. De plus, des cours de plongeon et de nage synchronisée sont offerts. Pour renseignements: 663-9261 poste 267.

• A noter — le CRLO organise une série de stages de formation pour administrateurs bénévoles en loisirs. Le dernier de la série se déroulera à l'hôtel de ville de St-André Avellin, le 31 mars et premier avril prochain. Les participants verront «comment former une association, établir ses buts et objectifs, ses plans d'action, les procédures relatives aux réunions, aux budgets, l'incorporation». Les frais de participation sont de $10. Pour inscription et renseignement (avant le 22 mars): CRLO à 770-3575.

• Ottawa — le Service des loisirs d'Ottawa demande aux associations communautaires ou groupes locaux désirant offrir des cours de tennis intermédiaires ou pour débutants sur les terrains de tennis extérieur dans leur quartier de communiquer avec la section d'athlétisme à 563-3463.

• Hull — l'association du baseball amateur de Hull est à la recherche d'instructeurs pour ses équipes de catégories A et AA de Moustique à Junior. Toute personne intéressée à diriger une équipe de baseball est priée d'en faire la demande en s'adressant à: Association baseball amateur de Hull, c.p. 84, Succ. A, Hull. J8Y 5W7. Pour plus de renseignements, veuillez communiquer avec le Service des loisirs de Hull, à 770-3952.

Carrefour Rideau

Le maire Dewar change d'avis

par Michel Gratton

OTTAWA — Le maire Marion Dewar, qui, il y a à peine cinq mois s'était opposé à l'aménagement du Carrefour Rideau, a fait volte-face et compte maintenant prêcher les mérites du projet qui transformera cette artère commerciale en un «mail partiel», lors de la prochaine réunion du conseil municipal.

Mme Dewar a profité d'un dîner-causerie devant le club Rotary, hier, pour annoncer qu'un projet d'entente, intervenu récemment entre ses représentants et les négociateurs de la Commission de la capitale nationale en ce qui touche l'aménagement et le financement du Carrefour Rideau, serait présenté, mercredi, le 4 avril aux conseillers de la ville.

Sans pour autant manisfester l'enthousiasme délirant de son prédécesseur Lorry Greenberg à l'endroit du projet de plusieurs millions — dont la plupart seront versés par le gouvernement fédéral et l'entreprise privée — Mme Dewar a admis qu'elle était maintenant convaincue du bien fondé de l'entreprise.

Elle n'a même pas cru bon d'attendre, comme elle l'avait dit auparavant, de connaître les conclusions d'une étude analysant les effets du Carrefour Rideau sur d'autres secteurs commerciaux du centre-ville avant de changer son fusil d'épaule.

Elle affirme en effet qu'elle a déjà rencontré les marchands les plus touchés par le projet et que ceux-là y étaient favorables. Il n'est toutefois pas impossible dit-elle qu'elle renverse à nouveau ses positions, si les conclusions de l'étude démontrent que le Carrefour Rideau sera nuisible aux autres marchands du centre-ville d'Ottawa.

Mme Dewar n'a pas voulu dévoiler les détails de l'entente, mais selon les renseignements que nous avons obtenus du député d'Ottawa-Vanier aux Communes, Jean-Robert Gauthier, celle-ci traite de l'aménagement du réseau routier et de l'infrastructure, nécessaire à l'édification du Carrefour Rideau, au coût de $10.7 millions dont la moitié sera défrayée par le gouvernement fédéral.

La ville se serait engagée, précise-t-il, à payer 25 pour cent de la note, soit environ $2.6 millions, pendant que le dernier quart serait déboursé par les hommes d'affaires.

«Lorsqu'il a été question de la part des hommes d'affaires, Mme Dewar m'a dit de ne pas m'inquiéter qu'elle s'arrangerait avec ça», de dire M. Gauthier, qui a eu une rencontre à ce sujet avec le maire il y a environ deux semaines.

C'est lors de cette réunion privée qu'il a été étonné d'apprendre que Mme Dewar était dorénavant favorable au projet. «Dewar avait voté contre le Carrefour Rideau», rappelle Gauthier. «Et l'on croyait qu'avec le nouveau Conseil, majoritairement de gauche, le projet serait battu».

Mais, lors de la dernière rencontre, Mme Dewar lui aurait laissé savoir que le Conseil aurait pu torpiller le projet à au moins deux reprises depuis le début du présent mandat et qu'il ne l'avait pas fait. «Elle croit donc maintenant que le projet sera approuvé», dit-il. «Je lui ai dit que ce n'était pas comme ça qu'on l'avait compris avant Noël».

Il est, cependant improbable que l'aménagement du secteur ne commence vraiment avant 1981. D'ici là, la preuve la plus tangible d'un véritable déblocage dans ce dossier pourrait être la démolition de l'ancien bureau de poste de la rue Besserer.

L'entente conclue entre la ville et la CCN ns'est par ailleurs que la première étape d'un vaste projet de relance économique pour cette artère historique de la capitale.

Ce premier pas comprend principalement l'élargissement des trottoirs de la rue Rideau, entre les rues Waller et Sussex de sorte à ce qu'il ne reste plus que deux voies, au centre, pour la circulation des autobus. On creusera des baies le long du mail pour les arrêts d'autobus.

La circulation automobile, par contre, sera détournée vers les rues Georges vers l'ouest et Daly vers l'est.

Eventuellement, — et ceci doit faire l'objet d'une autre entente entre le gouvernement fédéral et l'entreprise privée — Eaton devrait construire un établissement commercial en face de La Baie, dans le cadre d'un vaste projet de réaménagement des propriétés de la CCN au sud de la rue Rideau, qui sont présentement utilisées comme terrain de stationnement.

Un hôtel et peut-être le centre des congrès du gouvernement régional, pourraient s'élever à cet endroit de même que des édifices résidentiels à haute densité.

Le fédéral attend toutefois depuis plusieurs années d'obtenir l'assentiment de la ville, avant de conclure une entente avec Eaton's représenté dans cette affaire par le groupe Viking-Rideau. Le projet du Carrefour Rideau a été présenté pour la première fois en 1972, à la veille des élections fédérales.

Il a pris depuis cette date des dimensions plus modestes, puisqu'on prévoyait alors l'aménagement d'un mail complètement convert entre Waller et Sussex, avec un tunnel assurant la circulation des autobus sous la rue Rideau.



©1979 Avis Transport of Canada Ltd.
Tous drois réservés

Si vous en avez assez de courir pour louer une voiture, rendez-vous au comptoir Avis.

On vous attend.



Lors de vos voyages d'affaires, vous devez tout faire à la hâte; alors, s'il y a une chose dont vous pouvez vous dispenser, c'est bien de courir pour dénicher une voiture de location!

Chez Avis, on s'arrange pour que vous n'ayez pas à vous dépêcher ou à vous énerver pour une voiture. C'est bien simple, on vous attend: avec une voiture General Motors propre, en ordre et inspectée par Avis. Si vous réservez à l'avance, nous vous attendrons avec la voiture que vous désirez. Nous avons des prix spéciaux pour les sociétés, des tarifs de fin de semaine et bien d'autres arrangements économiques.

Mais surtout, vous êtes attendu par notre personnel amical et efficace, pour qui il est primordial que vous vous rendiez à destination le plus rapidement et le plus simplement possible.

A l'avenir, cessez donc de courir. Même si ça presse, rendez-vous tranquillement au comptoir Avis. On vous attend.

AVIS

On y met du coeur.



Avis loue des voitures et des camions GM.

*Marque déposée de Avis Rent-A-Car System Inc.

Editorial

L'avenir est à ceux qui luttent

LE DROIT, fondé le 27 mars 1913

Editeur et directeur général: Jean-Robert Bélanger

Trésorier: Gaétan Cabana

Editorialiste en chef: Pierre Tremblay

Directeur de l'information: Jean-Guy Bruneau

Après les slogans, du contenu!

Le sondage publié dimanche soir par Radio-Canada/CBC contient des informations assez troublantes qui obligent à réfléchir sur la qualité des débats constitutionnels à venir. Alors que le gouvernement péquiste s'apprête à tenir un référendum sur la souveraineté-association, il s'avère qu'au Québec même, 38 pour cent des «sondés» affirment ne pas connaître cette proposition ou n'en avoir qu'une vague idée tandis que 40 pour cent des personnes qui disent en être informées avouent ne pas pouvoir la définir. Quant au reste du Canada, les individus interrogés en ont une idée de plus en plus floue à mesure qu'on s'éloigne géographiquement du Québec.

Dans ce contexte où se manifeste une telle méconnaissance de l'objectif que défend le gouvernement Lévesque, on peut se demander si le référendum aura quelque valeur que ce soit. Voter «oui» ou «non» sur un sujet dont si grand nombre ignorent manifestement les tenants et les aboutissants ne risque-t-il pas de n'être qu'un exercice futile? Et, sachant cela, les ténors du «oui» ou du «non» ne demandent-ils pas à la population de leur signer simplement un chèque en blanc sans qu'elle sache s'il y a vraiment des fonds pour l'honorer?

Au Québec, il ressort du sondage qu'il y a une seule idée claire dans la population: la totalité des anglophones veulent rester dans la confédération, ce qui ne surprend guère, alors qu'un impressionnant 67 pour cent des francophones y tient tout autant. Bref, dans la province où le gros du débat a cours, l'option canadienne demeure constante et forte. Vue la confusion sinon l'ignorance qu'on y avoue sur la principale alternative (la souveraineté-association), il serait hasardeux de croire à une indéfectible adhésion des supporteurs de cette idée. Ceci est d'ailleurs confirmé par le grand nombre de personnes qui, en cas de blocage dans une négociation sur l'association entre Québec et le reste du Canada, préféreraient «fléchir» vers le fédéralisme plutôt que vers la souveraineté tout court, c'est-à-dire l'indépendance (moins de 20 pour cent).

Et alors? Il apparaît que les termes «fédéralisme renouvelé», «statut particulier» et même «souveraineté-association» tiennent plus du slogan, de la terminologie partisane, que d'une série d'idéologies bien comprises et soigneusement distinctes et pesées. La certitude qui se dégage du sondage, c'est que la population québécoise refuse l'indépendance et désire un changement quelconque dans le régime fédéral connu jusqu'à présent. Est-on tellement plus avancé après toutes ces années consacrées au débat?

Deux leçons se dégagent de ce sondage. Premièrement: les parties en présence — fédéralistes du renouveau et souverainistes — devront s'attacher à éclairer les électeurs sur le contenu réel de leur option. Autrement, la stratégie prendra définitivement le dessus et l'on obligera la population à voter sur des options dont le fond restera largement inconnu, ce qui réduira d'autant la portée et la signification du référendum. Ces précisions devront aussi venir bien avant la tenue de cette consultation populaire pour que ces idées aient le temps de mûrir et d'être mesurées pour ce qu'elles valent intrinsèquement et non pour les seules émotions qu'elles soulèvent.

Deuxièmement: l'opinion a été exprimée au Québec par une majorité qui accepterait de donner au gouvernement un mandat de négocier la souveraineté-association. Elle rencontre l'assentiment d'une majorité des autres Canadiens qui se disent prêts à la négocier également en cas de «oui» au référendum. Lue à la lumière du sentiment commun aux deux groupes de vouloir préserver le «lien de pays» qui existe, cette information indique clairement que les citoyens désirent poursuivre le difficile dialogue. Contrairement à maintes démonstrations de leurs leaders, ces personnes ont exprimé qu'elles n'entendaient pas rester «gelées» sur leurs positions mais bien plus s'adapter aux conditions d'une meilleure cohabitation.

Pierre TREMBLAY



Bonnet blanc et blanc bonnet

Même si le leader du Nouveau parti démocratique de l'Ontario, M. Michael Cassidy, accuse le premier ministre William Davis d'adopter une position extrémiste face aux visées sécessionnistes du gouvernement du Parti québécois, il reste que la politique du NPD en cette matière n'est guère différente de celle des conservateurs et des libéraux ontariens. Chacun de ces trois partis affirme qu'il refuserait de négocier le morcellement du Canada si le PQ devait gagner le référendum qu'il projette de tenir à cet effet. Ce n'est vraiment que sur la façon de faire connaître l'attitude qu'ils comptent prendre, que messieurs William Davis, Stuart Smith et Michael Cassidy diffèrent d'opinion. On ne peut donc même pas parler d'antinomie lorsque vient le moment de comparer les réactions des milieux politiques de Queen's Park à l'endroit d'une éventuelle souveraineté du Québec.

Evidemment, messieurs Davis, Cassidy et Smith diront qu'un océan les sépare quant aux suites à donner à une offre d'association qui viendrait d'un Québec indépendant. C'est cependant là une manoeuvre strictement politique, destinée à masquer l'absence de dissemblances au niveau des initiatives qu'ils seraient susceptibles de préconiser. Conservateurs, libéraux et néo-démocrates sont bien conscients qu'un Québec qui serait politiquement et économiquement séparé du reste du Canada, ne pourrait s'isoler et ne pourrait être isolé. Quelque 200,000 emplois dépendent en Ontario du marché québécois et vice-versa. Le ministre péquiste Jacques Parizeau a d'ailleurs déjà dit à cet effet, devant l'Empire Club de Toronto, «nous (le Québec et l'Ontario) sommes condamnés à nous montrer raisonnables».

Même si le premier ministre William Davis prétend aujourd'hui que le PQ ne peut forcer sa province à négocier, il n'a pas toujours été de cet avis. Du moins, a-t-il déjà laissé entendre que l'Ontario n'aurait peut-être pas tellement le choix. Qu'on se souvienne seulement de la visite effectuée à Québec par le leader ontarien en février 1977 et les propos qu'il a tenus lors d'une conférence de presse conjointe avec M. René Lévesque. «Quoi qu'il arrive, l'Ontario et le Québec resteront toujours voisins», déclarait alors M. Davis, à une presse qui lui demandait de justifier le ton fraternel des échanges qu'il venait d'avoir avec son homologue québécois. D'un point de vue géographique, c'est là un commentaire d'une évidence indiscutable, mais c'est le contenu politique d'une telle évidence qui a valu à M. Davis d'être sévèrement critiqué lors de son retour à Toronto. On lui reprochait de fraterniser avec l'ennemi. Il ne faut pas donc pas se surprendre de le voir maintenant imiter messieurs Cassidy et Smith en niant le fait que l'Ontario et le Québec aient besoin l'un de l'autre et que cette situation constitue une évidence économique également indiscutable.

Le seul point où M. Cassidy diffère d'opinion avec ses deux collègues, c'est lorsqu'il dit éprouver une certaine gêne à l'idée de voir un homme politique de l'extérieur du Québec aller faire campagne dans cette province contre la souveraineté-association. Comme il ne s'agit pas là d'un point fondamental de la politique que pourrait pratiquer l'Ontario à l'endroit d'un Québec souverain, on peut donc affirmer que libéraux, néo-démocrates et conservateurs ontariens réagissent tous de la même façon face à l'équation que le PQ propose au reste du Canada. A dire vrai, leurs coeurs battent à l'unisson et ce qu'ils disent n'est pas nécessairement ce qu'ils pensent. Question de ne pas donner l'impression qu'ils sont prêts à fraterniser avec l'«ennemi».

Alain DEXTER

Pour les petits salariés

Le chef de l'Union nationale pourra bientôt ajouter à sa liste noire des campagnes publicitaires celle portant sur le supplément de revenu. La semaine dernière en effet, le ministre d'Etat , M. Pierre Marois, déposait le projet de loi sur le supplément au revenu de travail qu'il faudra bien faire connaître une fois la loi sanctionnée!

Au nombre des hypothèses élaborées par le comité d'étude sur la question, la plus généreuse a été retenue par le législateur, et le texte de loi se borne à en définir les mécanismes d'application et de revision. Le projet de loi numéro un ne réservait aucune surprise sinon celle de constater qu'il a laissé à la réglementation le soin de trancher certaines décisions politiques comme l'âge à partir duquel les gens seront éligibles à ce nouveau programme.

D'autre part, si Mme Monique Bégin s'est inquiétée de ce que le gouvernement québécois allait faire avec le si petit montant qu'il prévoyait, elle sait maintenant. Québec espère en effet obtenir la participation d'Ottawa. A court terme par ailleurs le supplément au revenu de travail vise un nombre restreint de prestataires. Conçu dans le sens d'une incitation au travail, ce programme sera accessible aux petits salariés dont le revenu de travail voisine ce qu'ils recevraient de l'aide sociale.

La loi numéro un veut rendre le travail attrayant à tous ceux qui sont aptes à travailler et garder au travail tous ceux qui y sont déjà mais dont les revenus de travail sont moins intéressants que les prestations d'aide sociale. En principe et à la condition que l'offre d'emploi augmente, ce programme devrait donc freiner la croissance des coûts d'aide sociale. Cependant, à plus long terme, cet allègement des frais d'assistance sociale pourrait permettre de venir plus adéquatement en aide à ceux qui ne peuvent vraiment pas faire autrement parce qu'ils ne sont pas aptes à travailler.

De même, le supplément au revenu de travail réduira sans doute les pressions à la hausse sur le salaire minimum si tant est que le niveau de celui-ci peut être dissocié du calcul des revendications salariales. Il faut dire qu'établi en fonction des besoins des individus, et principalement des unités familiales, le supplément de revenu répond à un des arguments syndicaux servant à légitimer l'augmentation du salaire minimum.

Gouvernement, petits salariés, entreprises privées, tous semblent trouver leur compte dans cette loi...tous, sauf peut-être les femmes. Le fait que les prestations soient calculées sur la base du revenu familial y compris dans le cas des unions de fait peut avoir deux conséquences malheureuses: détourner du marché du travail les femmes dont le revenu d'appoint après déductions voisinerait le supplément de revenu du conjoint et désavantager celles pour qui l'union de fait n'implique pas un partage aussi équitable de dépenses courantes comme la garde d'un enfant.

Mieux valait cependant ne pas noyer ce projet dans trop d'ambitions. Avec l'expérience, des ajustements pourront sans doute corriger des biais de cette nature. En attendant, le projet de loi numéro un a le mérite d'emprunter à d'autres expériences sans trop embrasser.

Johannes MARTIN GODBOUT

Les lecteurs nous écrivent

Bécaud? Un accueil tiède?

Dans le DROIT du mercredi 7 mars, lendemain du premier spectacle de Gilbert Bécaud, Marthe Lemery s'est permise de critiquer négativement du premier au dernier mot, la performance de ce Bécaud que le public acclame depuis de nombreuses années.

Il serait intéressant de savoir si cette dame a une formation quelconque en psychologie puisqu'elle s'amuse à interpréter les gestes de Bécaud pour en faire une analyse de personnalité lorsqu'elle parle de «refus d'être», de «mascarade», de «vouloir à tout prix rester dans la course», de «cacher ses 52 ans d'existence».

Je me demande si nous étions au même spectacle. Il me semble, que nous n'avons pas vu exactement la même chose. Selon Marthe Lemery, «L'orchestre de François Rolland était de circonstance, jouant avec retenue pour laisser toute la scène à Bécaud». N'a-t-elle pas remarqué les maintes fois où Bécaud s'approche de ses musiciens avec son micro pour mettre en évidence leur talent? N'a-t-elle pas remarqué les nombreuses chansons où Bécaud fait participer avec beaucoup d'emphase celui qui jouait si merveilleusement bien les instruments à vent? N'a-t-elle pas remarqué les trois ou quatre chansons où les musiciens prennent l'avant plan sur la scène aux côtés de Bécaud?

Depuis quatre ans, j'assiste annuellement aux spectacles de Bécaud et je ne me lasse jamais de voir ses sauts, ses soubresauts, ses cris. Je serais d'ailleurs joliment déçus d'assister à un de ses spectacles pour ne pas retrouver ces spasmes d'énergie qui font de Bécaud ce qu'il est; cette énergie qui dégage une telle joie de vivre.

En conclusion, Gilbert Bécaud s'est une fois de plus surpassé et j'ajoute avec certitude qu'il a une fois de plus emballé le public.

Nicole CHAGNON
Aylmer, Qué.

N.D.L.R. LE DROIT accepte de publier les commentaires personnels de ses lecteurs sur l'actualité. Sont évidemment exclus les communiqués émanant d'associations ou de leurs porte-parole. Chaque lettre doit être signée de la main de son auteur, qui en assume alors toute la responsabilité. L'auteur doit en outre inscrire lisiblement son nom, son adresse au complet et son (ou ses) numéro(s) de téléphone. LE DROIT ne s'engage pas à publier toutes les lettres ni à justifier au téléphone ou par écrit chaque non-publication et se réserve le droit d'abréger les lettres selon l'espace disponible et d'éliminer celles contenant des injures ou attaques personnelles. Adressez vos lettres comme suit «Lettres des lecteurs», Service de l'éditorial, LE DROIT, 375 Rideau, Ottawa. K1N 5Y7.

Les lecteurs nous écrivent

Un déménagement logique

(Réponse à une lettre de M. Jacques Jobin, parue dans LE DROIT du 28 février)

Votre intervention sur une demande de déménager le bureau régional du ministère de l'Agriculture de Buckingham à Hull me paraît superflue et plutôt empreinte de partisanerie. Si, selon vous, certains ont paru verser dans l'égocentrisme, il apparaît évident que d'autres se complaisent dans l'allocentrisme. Soyons un peu logique! Pour avoir suivi un tant soit peu les événements dans l'Outaouais, il est évident que Hull est, depuis toujours, la métropole de la région de par son importance et son site; avancer que Hull est le centre de l'univers des décisions est un peu charié au nom de la décentralisation. Il est dans l'ordre et tout à fait logique que le bureau régional soit installé à Hull, pour quiconque s'y connaît un peu en administration. Tous savent que l'administration provinciale se fait en trois paliers: provincial, régional et local. Un coup d'oeil sur tous les ministères permet de constater que l'Agriculture est le ministère le mieux représenté dans la région et donc le plus décentralisé. Ce ministère possède un bureau régional (Buckingham) et sept bureaux locaux, représentant autant de comtés, à Buckingham, Lachute, Mont-Laurier, Labelle, Maniwaki, Hull et Shawville. Dans notre cas, il ne s'agit pas de supprimer le bureau local de Buckingham, contre vous le sous-entendez, mais bien de voir le bureau régional prendre sa place logique avec les autres bureaux régionaux de la conférence administrative régionale, lesquels sont tous à Hull. Dans le passé, la CAR fut mobilisée pour y faire de l'aménagement du territoire, comme le ministère de l'Agriculture était un des principaux intéressés en aménagement rural et zonage agricole, il se devait de prendre certaines initiatives pour piloter efficacement les projets agricoles.

Comme le bureau régional était à Buckingham, le déroulement des étapes de l'aménagement ne fut pas toujours fonctionnel et nous avons tous vécu les piétinements et les discordances des organismes régionaux lors de l'étude du schéma d'aménagement de la CRO.

Espérons que le grand édifice de la Place de Ville, siège des bureaux régionaux de la région recevra bientôt le bureau régional du MAQ lequel est hors de son contexte administratif pour le moment.

E. Antoine Tittley
Hull, Qué.

les coulisses de l'actualité

• Texte intégral de la déclaration du premier ministre Trudeau

«Durant cette campagne, je vous entretiendrai de 5 grands défis»

OTTAWA (PC) — Voici le texte intégral de la déclaration du premier ministre Trudeau, après la dissolution des Chambres hier:

Bonsoir. J'ai demandé au Gouverneur général, il y a quelques heures, de dissoudre les Chambres afin que des élections fédérales générales aient lieu le mardi 22 mai. J'attends beaucoup de cette campagne électorale qui débute demain. Elle sera décisive pour le pays.

Vous, Canadiens et Canadiennes, serez appelés à vous pencher avec espoir sur notre avenir, et le jour des élections:

—Vous aurez à choisir les politiques et le gouvernement qui présideront à l'essor économique du Canada dans les années à venir. Ce seront des années marquées de graves problèmes économiques, partout dans le monde, et de grandes possibilités économiques dans chaque région du pays.

—Vous serez appelés à décider comment le Canada devra être gouverné dans un cadre fédéral et, partant, du genre de pays que vous voulez pour vos enfants.

On a dissous les Chambres alors que plusieurs projets de loi importants étaient encore à l'étude. Je pense au bill sur le budget, à la loi sur le référendum et au projet de loi sur le boycottage économique.

Il était évident que l'Opposition officielle était résolue à retarder l'adoption de ces projets de loi au-delà des limites raisonnables, comme ce fut le cas pour les approvisionnements d'urgence en énergie. Bien sûr, nous nous engageons à saisir le nouveau Parlement de ces projets de loi. Mais à ce stade, seul un mandat de la population permettra de résoudre les différences essentielles qui existent au sein des partis sur ces questions et sur plusieurs défis fondamentaux qui nous attendent.

Durant cette campagne, je vous entretiendrai de cinq grands défis auxquels les Canadiens devront faire face, non pas éventuellement, mais bien dans les prochains mois et les prochaines années.

Tout d'abord, nous devons assurer l'unité de notre pays. Le gouvernement fédéral que vous élirez devra faire face — peut-être quelques mois seulement après les élections fédérales — au référendum québécois et à ses conséquences pour le moins incertaines. Nos adversaires semblent désorientés par ce camouflage séparatiste qu'est la souveraineté-association. Mais la plupart des Canadiens se rendent bien compte que le référendum québécois n'a qu'un seul but: séparer le Canada en deux. Cela ne nous donne que fort peu de temps pour montrer que nous pouvons changer une structure fédérale qui laisse bien des Canadiens insatisfaits.

Quand je parle d'un Canada fort et uni, je ne parle pas seulement du Québec, des droits linguistiques ou de la Constitution. Je parle aussi d'une économie nationale solide, au service de l'ensemble du pays, qui vienne corriger les disparités régionales, étendre les possibilités économiques, convaincre le monde des affaires que l'on peut investir avec profit au Canada et y créer des emplois. Le second défi de cette campagne — et sans doute le plus important — sera donc les nouvelles politiques dont nous aurons besoin pour faire des années 1980 une décennie d'expansion au Canada.

Autant qu'une nouvelle Constitution bien à nous, une décennie d'expansion peut rassembler tous les Canadiens dans une grande aventure commune, à la



Le premier ministre Trudeau, hier soir. (Téléphoto PC)

mesure de notre volonté, de notre audace et de notre imagination. Une décennie d'expansion peut nous faire échapper à cette impression que nos objectifs n'ont pas été atteints. Une décennie d'expansion peut nous aider à nous unir, d'un bout à l'autre du pays, par de nouveaux liens aussi solides et résistants que le chemin de fer qui a réuni les Canadiens il y a un siècle.

La décennie d'expansion que j'entrevois ne sera pas uniquement un défi pour la jeunesse, elle assurera aussi le bien-être de nos personnes âgées. Elle ne permettra pas seulement de créer de nouveaux emplois, elle permettra aussi à chacun de retirer plus de satisfaction de son travail. Le troisième défi que pose cette campagne concerne les politiques qui amélioreront à la fois la sécurité et la qualité de la vie — à l'école, au travail et à la retraite —toutes choses qui déterminent le mode de vie des Canadiens et des Canadiennes.

En quatrième lieu, il faudra contrôler les dépenses publiques. Il n'y a pas de plus grande menace aux objectifs économiques du pays qu'un taux d'inflation élevé. Au cours de cette campagne, vous serez appelés à juger si un progrès constant dans la lutte contre l'inflation a plus de chances de se réaliser en augmentant le déficit du Trésor fédéral comme le prétendent nos adversaires, afin de payer les $6 milliards que coûteront leurs promesses, et qui profiteraient surtout aux mieux nantis et aux grandes compagnies. Au cours des huit prochaines semaines, vous serez appelés à comparer leur programme de dépenses aux nouvelles mesures précises que les libéraux entendent prendre pour poursuivre le contrôle rigoureux des dépenses fédérales et la redistribution des impôts, non pas au profit des mieux nantis mais pour le bénéfice de ceux qui ont le plus besoin d'être protégés contre l'inflation.

Le cinquième défi de cette campagne, c'est l'énergie. Nous vivons dans un monde complexe et imprévisible, un monde où le prix du pétrole a augmenté de 700 pour cent depuis la crise de l'OPEP, un monde où les événements les plus éloignés de nous — qu'il s'agisse de troubles à Téhéran ou de découvertes techniques à Tokyo — continueront de toucher à la fois nos budgets familiaux, maintenant, et les possibilités d'emploi pour nos enfants à l'avenir.

Nous ne pourrons atteindre aucun de nos objectifs économiques à moins de continuer à faire en sorte que les foyers et les industries de toutes les régions du pays aient accès, à prix abordable, à des approvisionnements suffisants en énergie.

Voici donc les cinq grands défis sur lesquels repose cette campagne électorale:

1 — assurer l'unité du pays

2 — créer une décennie d'expansion économique

3 — améliorer la sécurité et la qualité de la vie des Canadiens, au travail comme à la retraite

4 — réduire les déficits pour combattre l'inflation

5 — assurer des approvisionnements en énergie

Pour relever ces défis, le prochain gouvernement fédéral devra faire preuve de leadership et mettre sur pied des politiques sages et réalistes. Les beaux discours ou les simples promesses électorales, si faciles à faire, ne permettent pas d'affronter le genre de monde dans lequel nous vivons présentement.

Durant les huit prochaines semaines, nous examinerons les avenues qui s'offrent à nous et étudierons les politiques qui, selon moi, nous permettront d'assurer notre avenir.

Au chapitre de l'énergie, par exemple, je vous parlerai d'une politique nationale vigoureuse et équitable qui pourra répondre aux besoins de tous les Canadiens. Ces besoins sont trop pressants pour être laissés entre les mains de la corporation pétrolière Exxon, de New York, ou du gouvernement provincial de l'Alberta.

Nous ne remettons pas en question le droit de propriété et de gestion des provinces sur leurs richesses naturelles, le pétrole y compris. Cependant, le gouvernement fédéral a le pouvoir, il a exercé le pouvoir et un gouvernement libéral continuera d'exercer le pouvoir de faire en sorte que les bénéfices provenant de ces ressources servent au bien-être de tous les Canadiens. Et cela comprend le pouvoir de protéger tous les Canadiens contre la pénurie de pétrole et l'escalade des prix. Notre société ne peut vivre sans énergie; nous en avons besoin pour chauffer nos maisons, mettre en marche nos voitures et alimenter nos industries. Voilà pourquoi toute menace d'augmentation des prix ou de limitation des approvisionnements de pétrole est une menace qui concerne le pays tout entier, qui exige une réaction d'envergure nationale de la part du gouvernement du Canada.

Contrairement à nous, nos adversaires semblent croire que les problèmes, énergétiques ou autres, peuvent être résolus en donnant plus de pouvoirs aux provinces. Je m'oppose fermement à cette idée parce que, comme vous le savez je pense, on ne peut pas renforcer un pays en affaiblissant son gouvernement. Le genre de Canada que nous voulons pour nos enfants doit avoir un gouvernement central fort, qui puisse parler et agir au nom de tous les Canadiens, qui puisse s'assurer que les Canadiens de toutes les régions se partagent équitablement et les avantages et les charges de ce beau pays. Seul un gouvernement central fort peut faire respecter les intérêts des Canadiens, aujourd'hui et à l'avenir, dans le monde difficile et compétitif dans lequel nous vivons.

C'est tout un avenir qui s'offre à nous dans les dix prochaines années.

Je vois une région de l'Atlantique où la limite de pêche de 200 milles et l'administration judicieuse des nouvelles ressources au large des côtes laissent poindre un grand avenir, à la mesure du passé glorieux des Maritimes.

Je vois un Québec qui, après son référendum, continuera, à l'intérieur du Canada, de se bâtir une société distincte et sûre d'elle-même, à l'égal de toute autre société du monde.

Je vois un vigoureux Ontario devenir plus vigoureux encore. Je le vois qui partage, avec tout le pays et avec les nouveaux Canadiens venus de l'étranger, les fruits des prochaines découvertes techniques industrielles et un mode de vie urbain des plus stimulants.

Je vois les Prairies transformer leurs richesses agricoles et minières en une sécurité durable par le biais d'exportations de produits semi-finis et manufacturés; une Colombie-Britannique qui soit un carrefour international du commerce et des transports; un Ouest canadien de grande envergure dont l'économie, les arts et la culture, dont la population grandissante et la puissance financière lui fourniraient l'infrastructure nécessaire pour concurrencer toute autre région du Canada.

Voilà tout ce que j'entrevois, si nous acceptons ensemble de relever les défis qui s'offrent à nous. Ce que je veux vous dire ce soir, c'est que nous, Canadiens, avons une occasion unique de travailler ensemble à façonner un Canada plus libre, plus prospère et plus stable pour nous et nos enfants. Nous avons la chance de bâtir une économie et de nous doter d'une Constitution à la mesure du peuple canadien.

Voilà ce en quoi je crois et c'est pour cela que je me battrai au cours de cette campagne électorale. Je demande l'aide et l'appui de chacun d'entre vous.

Il a affirmé, dans le même souffle, que les promesses électorales des conservateurs coûteraient quelque $6 milliards aux contribuables et profiteraient surtout aux mieux-nantis et aux grosses sociétés.

Le premier ministre a dit qu'il regrettait que les Communes n'aient pu adopter plusieurs projets de loi qui étaient encore à l'étude, tels que les projets se rapportant au budget, au référendum et au boycottage économique.

Il a blâmé les conservateurs de cette situation en disant qu'il était "évident" que l'opposition était résolue à retarder leur adoption "au-delà des limites raisonnables", comme ce fut le cas pour le projet de loi sur le contrôle des approvisionnemnts en énergie.

M. Trudeau a refusé de répondre aux questions des journalistes après avoir lu ses déclarations. Il a révélé qu'il rencontrerait la presse ce matin à Ottawa.

Le premier ministre a l'intention de partir en campagne électorale dès demain, mercredi, alors qu'il se propose de visiter les circonscriptions du Nord ontarien.

Joe Clark à Regina

Le défi du PC: percer au Québec

REGINA (PC) - Le chef de l'Opposition, M. Joe Clark, a interrompu un dîner-bénéfice à $100 le couvert, lundi soir, pour promettre "pas moins de 60 jours de travail ininterrompu" au cours de la prochaine élection fédérale.

"Mangez-bien et préparez-vous", a-t-il dit à près de 800 conservateurs rassemblés à Regina pour ce dîner-bénéfice.

M. Clark qui s'apprêtait à prendre son repas lorsque la date de l'élection fut annoncée a Ottawa, a indiqué que l'important sera l'attitude qui conférera un contenu à l'avenir du Canada.

M. Clark a ajouté qu'il est confiant que le prochain gouvernement sera conservateur.

Rencontrant rapidement les journalistes, il a souligné que les Canadiens doivent maintenant se demander s'ils veulent un autre quatre ans d'un gouvernement qui a divisé le pays et nui à l'économie.

Le chef conservateur a dit que son parti aurait à faire face à un grand défi: faire une importante percée au Québec.

Il a prédit que les libéraux serait durs et, que pour sa part, il serait "infatigable dans ses efforts pour rappeler aux Canadiens les performances du gouvernement Trudeau".

Les conservateurs auront à offrir une nouvelle façon de percevoir l'unité et la croissance du pays.

Plus tôt, au cours de la journée, M. Clark a indiqué lors d'une émission de ligne ouverte que la négociation de la souveraineté-association avec le Québec signifierait "la fin du Canada".

Il a aussi indiqué que les membres du Parti conservateur s'entendaient tous sur ce que devrait être Pétro-Canada, la compagnie pétrolière de fédérale de la Couronne.

"Nous voulons remplacer cette société, propriété de l'Etat, par une entreprise qui appartiendra aux citoyens", a-t-il dit, ajoutant qu'il transformera cette institution en quelque chose qui ressemblera à la compagnie Alberta Gas Trunk Lines Ltd.

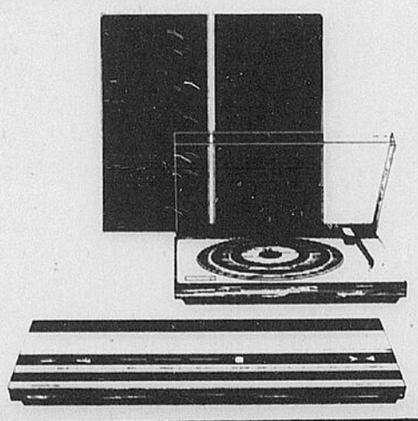
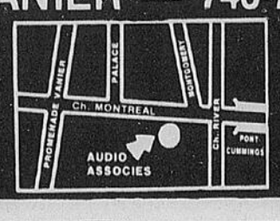
L'Alberta Gas Trunk a été créée par le précédent gouvernement créditiste de l'Alberta, dirigé par M. Ernest Manning. L'entreprise avait des droits exclusifs sur le transport du gaz naturel à l'intérieur de la province.

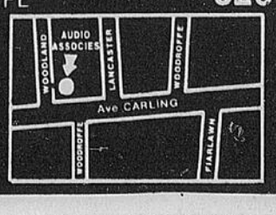
Au tout début, les actions avaient été vendues aux citoyens de l'Alberta; mais depuis ce temps, les autorités gouvernementales ont révélé que la majorité des actions sont détenues par des fonds de retraite, des compagnies de fonds mutuels et de grosses entreprises.

Selon la loi provinciale, l'Alberta Gas Trunk est une propriété privée, mais quatre directeurs, nommés par le gouvernement, siègent au conseil d'administration.

Avec l'imminence d'un référendum au Québec, il ne fait aucun doute que les partis devront aborder la question de l'unité nationale et de la révision constitutionnelle durant la campagne.

Toutefois, au cours des dernières semaines, c'est surtout la question énergétique qui a retenu l'attention, le premier ministre s'attachant à tourner en ridicule la position des conservateurs et le NPD annonçant son intention d'inscrire le contrôle des ressources canadiennes à son programme.

ALTEC LANSING • AVID • BANG & OLUFSEN • DENON
• SHURE • McINTOSH • SHERWOOD • TECHNICS • NAGATRONICS
audio associés
• GARANTIE: 5 ANS PIECES ET MAIN-D'OEUVRE A L'ACHAT D'UNE CHAINE COMPLETE • PROGRAMME D'ECHANGE D'UN AN SUR HAUT-PARLEURS • LIVRAISON ET INSTALLATION GRATUITE • FINANCEMENT SUR LES LIEUX • DEPARTEMENT DE SERVICE COMPLET A NOS DEUX MAGASINS
Une chaîne stéréo bien conçue
Une chaine bien conçue et totalement intégrée. Voilà la Beosystem 1900 de Bang & Olufsen. Elle résulte des efforts des équipes de mise au point composées de mathématiciens, ingénieurs du son et dessinateurs industriels. Des hommes bien connus dans leurs domaines respectifs ont collaboré étroitement afin de résoudre les problèmes techniques et créer une chaine audio complète, parfaitement équilibrée. Leur travail a été exécuté avec tant de soin que chacune des composantes, étudiée individuellement, se mérite les éloges des connaisseurs..
Bang&Olufsen

Vous pouvez voir et entendre ces composantes extraordinaires à nos deux magasins.
59 CH. MONTREAL VANIER — 746-7620
2255, AVE. CARLING PRES DE WOODROFFE 829-3531




ALTEC LANSING • AVID • BANG & OLUFSEN • DENON

3 jours avant le tirage du 30 mars
Faites vite!
Loto Canada
La loterie nationale

Hal Herbert et les mandarins d'Ottawa

Un député collectionne les «histoires d'horreur»

OTTAWA — Dans un communiqué qui devait être remis à la presse, le ministère du Revenu expliquait que c'était sa politique d'exiger, de ses employés, des reçus pour «des ristournes, des pots-de-vin ou toute autre dépense fictive».

A la fin mars 1977, le Secrétariat d'Etat faisait parvenir à des députés des formules d'inscription pour des cours de langue seconde qui devaient être tenus au cours de l'été. Après avoir distribué ces dépliants à leurs commettants, les députés apprennent que la date limite pour l'inscription à ce cours était le 21 mars.

Ce communiqué qui n'est jamais parvenu à la presse et ce cours de langue seconde qui a été annoncé trop tard pour s'y inscrire sont deux des nombreuses petites histoires d'horreur qu'a recueillies au cours des années un député libéral montréalais.

S'il n'est pas le vérificateur général, le député de Vaudreuil aux Communes, M. Hal Herbert, porte depuis son entrée en politique fédérale une attention toute particulière aux méthodes de gestion dans la Fonction publique fédérale, s'intéressant surtout aux mandarins du service public.

M. Herbert, qui s'est déjà permis de critiquer publiquement l'équipe ministérielle du premier ministre Trudeau, avait des raisons spéciales de venir à Ottawa. Le député anglophone ne cache pas qu'il voulait entre autres découvrir pourquoi les entrepreneurs du secteur privé n'arrivaient pas à s'entendre avec les commis de l'Etat. Dirigeant d'une entreprise en construction, M. Herbert avait déjà eu des mauvaises expériences dans ses rencontres avec les hauts fonctionnaires des Travaux publics, de l'Industrie et Commerce, des Finances, et de plusieurs autres ministères lorsqu'il décida de briguer les suffrages, en 1972.

Après sept ans comme député, M. Herbert affirme qu'il demeure aussi antipathique aux hauts fonctionnaires de ces ministères. La seule différence, ajoute-t-il, c'est qu'il a maintenant ajouté d'autres ministères et agences à son palmarès.

S'intéressant à la performance des hauts fonctionnaires, M. Herbert n'a pas raté l'occasion de faire connaître son point de vue à la Commission royale d'enquête mise sur pied par le gouvernement, en 1977, pour étudier l'imputabilité dans la Fonction publique fédérale. La commission, présidée par M. Allen Lambert, le président de la banque Toronto-Dominion, devait étudier si les hauts fonctionnaires devaient être tenus responsables des conséquences de leurs décisions.

M. Herbert croit que le rapport de la commission Lambert sera très sévère à l'endroit des hauts fonctionnaires et du gouvernement qui les dirige. Selon le député anglophone de Montréal, si M. Lambert et ses collègues ne trouvent rien à redire, c'est qu'ils n'ont pas fait leur travail.

Lors de la mise sur pied de la commission, M. Herbert avait critiqué publiquement la décision du gouvernement d'y nommer M. Gerry Stoner, un ancien sous-ministre du ministère fédéral des Transports. M. Stoner, soutient toujours M. Herbert, se trouve en situation de conflit d'intérêts car il est appelé à porter des jugements sur la performance de ses anciens collègues.

M. Herbert croit toutefois que c'est le bureau du premier ministre et M. Trudeau lui-même qui doivent être blâmés le plus sévèrement car c'est le premier ministre qui a la responsabilité de nommer les hauts fonctionnaires.

Le député de Vaudreuil, soutient que le problème le plus inquiétant dans le service public c'est la fréquence des mutations à la tête des divers ministères. Au cours d'une période de dix ans, explique-t-il, quelque 129 sous-ministres se sont succédés dans 25 ministères. M. Herbert croit que les hauts fonctionnaires, à cause de cette rotation, n'ont jamais l'occasion de se familiariser avec les opérations de leurs ministères. Ainsi, dit-il, c'est l'administration publique qui en souffre.

M. Herbert dit avoir appris de bonnes sources, au bureau du premier ministre, que cette pratique était voulue. En déplaçant constamment les mandarins, explique-t-il, les hommes politiques empêchent ceux-ci de se tailler des petits empires.

Ecoles séparées d'Ottawa

Débat au sujet de la création de classes d'accueil

par France Pilon

OTTAWA — La création de classes d'accueil ou de refrancisation, telle que proposée dans la nouvelle politique d'admission du Conseil des écoles séparées d'Ottawa (CESO) a suscité un vif remous dans les rangs des membres de son comité d'éducation de langue française.

Le conseiller Huguette Boisvert a été de loin la moins tendre à l'endroit d'une des recommandations faites par le comité interne pour le secteur de l'ouest de la ville d'Ottawa voulant que dans les zones scolaires où on peut regrouper un nombre suffisant d'élèves qui ne possèdent pas une connaissance suffisante du français.

C'est à la suite d'une décision du conseil en février dernier que deux comités internes ont été formés pour étudier les modalités d'admission pour les écoles de langue française selon l'article 252 de la loi scolaire.

De l'avis de Mme Boisvert la mise sur pied de classes d'accueil constitue un pas en arrière, plutôt qu'une amélioration au présent système d'admission. «Nos enfants, issus de familles francophones se font assimilés dans nos écoles. Qu'arrivera-t-il si on met sur pied des classes où les élèves ne parlent presque pas le français? devait demander le conseiller Boisvert.

Cette dernière a poursuivi son offensive en indiquant que si c'était le but du CESO d'avoir plus d'élèves dans ses écoles pour obtenir plus de subventions il faudrait dire adieu à la francophonie dans les écoles de l'ouest d'Ottawa, déjà plongées dans un milieu fortement anglicisé.

Selon les recommandations du comité interne pour le secteur de l'ouest de la ville, les présents comités d'admission devraient continuer leur travail en procédant à un premier tri des élèves qui font une demande d'admission dans une des écoles françaises du CESO.

Cependant, le comité a jugé bon que si certains élèves ne possèdent pas suffisamment les rudiments de la langue française, ces derniers pourraient être acheminés dans des classes de refrancisation jusqu'à ce qu'ils puissent intégrer ou réintégrer les cours réguliers, au lieu d'être refusés. Il va sans dire que les enfants issus de parents anglophones et qui ne connaissent pas un traître mot de français auront très peu de chances de s'inscrire dans ses classes d'accueil.

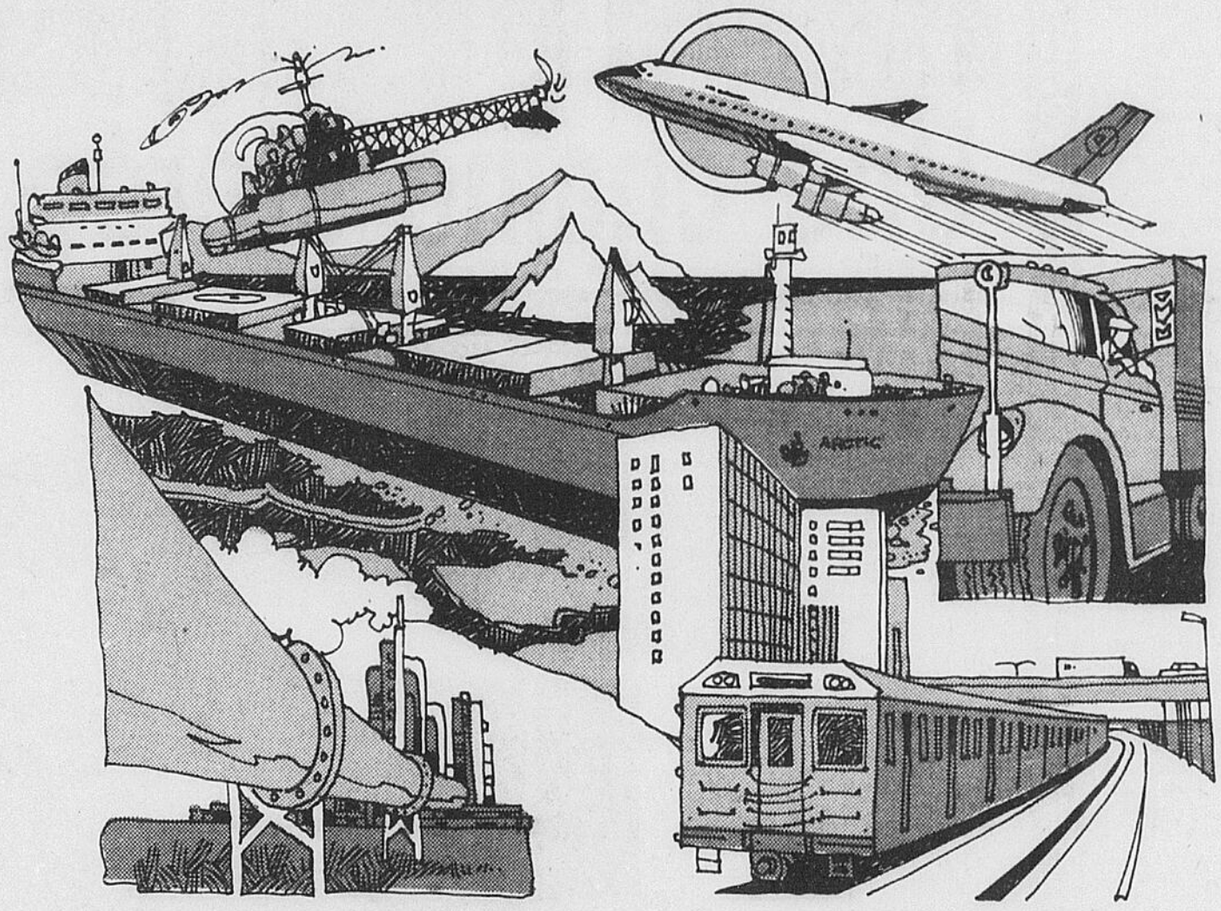
Mme Carmen Gervais a émis également des réserves à l'endroit de ces classes d'accueil, qui, selon elles peuvent aider l'enfant à réapprendre son français, mais ne garantit nullement que ce dernier retrouvera, une vie culturelle française à la maison.

Pour le conseiller Hervé Cyr, il importe avant toute chose que les enfants qui seront accueillis dans ces classes de refrancisation «ne retardent pas les nôtres». Il est primordial, aux dires de M. Cyr, que les parents, les enseignants et les directeurs d'école embarquent pour faire de l'école un foyer de culture française.

L'administration du CESO a défendu le point de vue des membres du comité en précisant que les classes d'accueil proposées n'étaient pas des classes d'immersion, mais des classes de récupération. «On veut pas élargir l'entrée d'élèves anglophones mais au contraire tenter de sauver les jeunes francophones qui, par leur milieu, sont plus enclins à l'assimilation», devait préciser M. Gérard Dubé, surintendant des écoles de langue française au CESO. «Nous voulons remédier à une situation, devait-il enfin déclarer.

Pour le président du comité d'éducation de langue française, M. Florian Carrière, le conseil doit faire des accomodements. Les élèves en phase de refrancisation seront séparés des autres, a rappelé M. Carrière. Avec la collaboration des parents, le conseil tâchera de rafranciser ces jeunes francophones, de les récupérer, de préciser le conseiller Carrière.

Le lien



"Le gouvernement du Canada a joué un rôle de premier plan dans la mise en place et le financement de notre réseau de transports au pays. Le Canadien National, Air Canada, le réseau de pipelines, la Transcanadienne et la Voie maritime du Saint-Laurent symbolisent la réalisation de l'un des éléments fondamentaux des fondateurs du Canada: l'expansion et la consolidation du marché commun canadien, d'un océan à l'autre."

"Les Canadiens, par l'entremise de leur gouvernement fédéral, bénéficient d'investissements de taille dans l'infrastructure des transports, dans toutes les régions du pays. Au Québec, par exemple, la valeur comptable de la contribution fédérale atteignait, en 1976, quelques $2,6 milliards, et la valeur de remplacement pourrait être encore plus élevée. La contribution fédérale aux installations de transport au Québec représente 35 pour cent environ du total des investissements en installations dans la province, ce qui équivaut à peu près à la moyenne pour l'ensemble des provinces."

"Pour chacun des trois modes de transport, la participation fédérale est sensiblement plus forte: 95 pour cent au moins pour les transports aériens; 94 pour cent pour les transports maritimes et 53 pour cent pour les transports ferroviaires. Bien que les routes relèvent essentiellement de la compétence des provinces, le gouvernement du Canada a financé environ 9 pour cent des investissements routiers."

"Les transports constituent aussi un soutien pour la main-d'oeuvre. En 1976, environ 31 700 personnes travaillaient pour le gouvernement du Canada, afin d'assurer des services de transports au Québec, soit 37 pour cent de l'ensemble des personnes employées à ces activités dans la province. Compte tenu des emplois connexes, la présence fédérale, dans le domaine des transports, équivaut, selon les estimations, à plus de 70 000 emplois au Québec et à une masse salariale d'approximativement $1 milliard."

"Trois grandes sociétés de la Couronne qui s'occupent de transports transcontinentaux ont leur siège social à Montréal. Le CN, Air Canada et Via Rail jouent donc un rôle appréciable dans l'économie du Québec."

Ces questions ainsi que plusieurs autres font le sujet d'une étude intitulée "Les Transports—un lien unificateur" publiée par le gouvernement canadien en guise de contribution à la discussion publique. Vous pouvez obtenir **gratuitement** le texte complet ou sommaire de cette étude en écrivant à:

Publications Canada,
C.P. 430, Succursale postale De Lorimier,
Montréal (Québec).
H2H 2N7

Canada

TEXACO

RENOUVEAU PRINTANIER

MISE AU POINT GARANTIE EN 15 VÉRIFICATIONS

$36.95 OU MOINS POUR LES 4 CYLINDRES

$39.95 pour les 6 cylindres $46.95 pour les 8 cylindres

1. Système d'allumage – vérification générale et analyse des défectuosités.
2. Vérification de la compression.
3. Batterie – vérification, appoint, nettoyage des bornes, des câbles et des sangles.
4. Bougies – installation de nouvelles bougies (bougies antiparasites en sus).
5. Vis platinées et condensateur (s'il y a lieu) – installation des vis platinées et du condensateur.
6. Distributeur – vérification et nettoyage du chapeau et du rotor.
7. Câblage – vérification du câblage de haute tension, de la bobine et du circuit primaire.
8. Réglage de l'allumage – régler l'angle de saturation et le calage de l'allumage.
9. Soupape VFC – vérification.
10. Réchauffeur – vérification et lubrification du volet.
11. Carburateur – vérification globale, réglage du ralenti et de l'étrangleur automatique.
12. Système d'alimentation – vérification de la pompe à essence et du filtre
13. Vérification du filtre à air.
14. Système de refroidissement – vérification des courroies, des boyaux et du bouchon de radiateur. Vérification de l'antigel.
15. Système d'allumage – dernière vérification et réglage final.

Partout où vous verrez cette enseigne. La mise au point est garantie pour 90 jours ou 5000 km, le moindre des deux. Les prix annoncés valent pour la plupart des voitures de tourisme.

«D'une rive à l'autre»

par Edgard DEMERS



Entre vagues, courants, sous-courants, contre-courants et remous **«D'UNE RIVE A L'AUTRE»**... En ce mardi 27 mars de l'**Année internationale de l'enfant**... Trois sujets qui nous tiennent énormément à coeur...

L'enfance handicapée... Ayant travaillé avec et pour les milliers d'enfants — première école d'art dramatique de langue française dans la région, première troupe exclusivement à l'intention des jeunes, etc. — pendant des années, tout ce qui touche à l'enfance nous intéresse, surtout lorsqu'il s'agit de petits êtres handicapés d'une façon ou d'une autre... Donc, le projet de **Colleen Forgaty**, le propriétaire du **Studio Colleen**, et de son comité ne pouvait que trouver en nous un secondeur, d'autant plus que tous les profits seront versés pour les jeunes handicapés de l'hôpital **Sacré-Coeur de Hull** et de l'**Hôpital des enfants de l'Est de l'Ontario**... Ce projet a pris la forme d'un défilé de modes qui se déroulera, le samedi 31 mars, à midi et à 2 heures, au restaurant **«Le ruisseau»** de la rue **Eddy**... Ce défilé se différencie de nombre d'événements du genre pour plusieurs raisons... Outre l'oeuvre qui en bénéficiera, ce défilé de modes permettra une meilleure entente entre les propriétaires de boutiques des terrasses de l'**Auberge de la Chaudière**, la **Banque de la Nouvelle-Ecosse**, le **Studio Colleen**, le restaurant **«Le ruisseau»** de **Keith Blair** et des entreprises de l'extérieur comme **Hervé St-Amour** et la **Boutique Germaine**... En plus, l'épouse du juge **Kenneth Fogarty**, ancien maire d'**Ottawa**, et sa vice-présidente **Germaine Beauchamp** ont réussi à impliquer plusieurs hauts fonctionnaires des divers ministères abrités au complexe **Campeau**... La présidente du comité **Colleen Fogarty** est particulièrement heureuse du fait qu'au-delà de 60 personnes bien connues dans leur milieu respectif ont accepté de se faire mannequins pour une bonne cause en plus de payer leur billet d'entrée comme tout le monde... L'autre début de soirée... Il nous est arrivé de nous rendre au **«Ruisseau» pour une des répétitions... Colleen Fogarty**, de même que **Mina Bull** et **Tina Ibrahim**, les coordonnatrices, étaient un peu partout... Les commentatrices **Hélène Tomlinson**, du **Secrétariat d'Etat**, et **Bobbi Turcotte**, du **Citizen**, prenaient des notes... Il nous est arrivé de rencontrer **Claude Boisvert**, de chez **Hervé St-Amour**, appelé à fournir les complets des messieurs, **Pierrette Larente**, de chez **Danielle D'Amours**, pour les maquillages, **Justin Fogarty**, l'athlétique fils de **Colleen** et du juge, et **Dominique Alie**, la fille du peintre et ancien comédien... Ces deux derniers seront mannequins, de même qu'**Antonio Serio**, gérant adjoint de l'**Auberge de la Chaudière**, qui remarqua jamais nous avoir vu chez lui... (Au fait, nous en étions à notre seconde visite, mais n'avons pas cru bon de le mentionner ou de dire à M. **Serio**, un homme charmant, qu'on avait oublié de nous inviter à l'inauguration, alors...) Parmi les noms retenus... Il y aura les hauts fonctionnaires Bernard **Pilotte**, Daniel **Bordeleau**, James **McDonough**, Barry **Thompson**, John **McGee** et John **Gray**... Le monde diplomatique sera représenté au moins par **Lise Mohamad Choesin**, femme de l'ambassadeur d'**Indonésie**, ainsi que **Kate et Cordelia Abankwa**, épouse et fille du haut commissaire du **Ghana**... Il y aura des couples, soit Chris et Sheila **Fournier**, Stewart et Sheila **Brandy**... Des media... Hélène **Letendre**, de **«Panorama»**, Helen **Turcotte**, du **Journal**, et peut-être Me **Alain Gourd**, de **Télé-Outaouais**... Outre les francophones déjà mentionnés... Il y aura Lise **Monette**, Estelle **Chénier**, Marielle **Trottier**, Janine **Saint-Laurent**, François **Plouffe**, etc... Parmi les invités d'honneur, on remarque le Dr **Gaston Isabelle**, député fédéral, **Michel Dorais** représentant le secrétaire d'Etat **John Robarts**, ainsi que le Dr **Jean Lamothe**, de l'hôpital **Sacré-Coeur**, et M. **H. Popham**, de l'**Hôpital pour enfants de l'Est de l'Ontario**... Il en coûte $6 pour assister à ce défilé de mode du 31 mars au **«Ruisseau»** où 27 peintures reliées à l'enfance feront partie du décor... Le prix d'entrée donne droit au déjeuner... On peut se procurer des billets aux commerces participants... De **Sudbury** nous penserons aux organisateurs, participants et aux bénéficiaires...

Les 66 ans du «DROIT»... Comptez vous-mêmes... Le quotidien a été fondé, le 27 mars 1913... Faites-vous partie des 150,000 lecteurs réguliers?... **Guy Béland** ne demande pas mieux que de vous gagner à une bonne habitude...

La Journée mondiale du théâtre... Si cet événement est moins fêté ailleurs au **Canada** que jadis, il n'en sera pas ainsi à **Hull-Ottawa**... On s'attend à au moins une centaine d'artistes, ce soir, entre 8 et 11 heures, au théâtre de poche **«La ruche»**... En cette **Année internationale de l'enfant**, on soulignera l'apport des troupes de théâtre pour enfants dans la région, depuis les **Trouvères**, la première, dont le premier spectacle remonte à 15 ans, cette semaine, à la demi-douzaine de jeunes compagnies qui ont vaillamment assuré la relève... Il y aura donc beaucoup de comédiens et comédiennes, mais aussi des représentants de toutes les disciplines, chanteurs, danseurs, décorateurs, peintres, musiciens et des gens de la radio et de la télévision... Aussi y aura-t-il des bénévoles sans qui toute oeuvre serait quasi-impossible... Le plus difficile a été de retracer les anciens **Trouvères**... Ce n'est pas tout à fait complet, mais il y aura des surprises... Bonne fête à tous les artistes!...

Le mot de la fin... Et vous, qu'est-ce que vous avez entrepris récemment pour ce qui vous tient énormément à coeur?

Sur les bords de l'Outaouais

Le malveillant mois de mars... S'il s'amène doux comme la brebis, il nous quitte violent comme le lion... En effet...

Au parc Lansdowne... On pense quand même à l'été... De jeudi à dimanche... Exposition de piscines au **Centre municipal**...

D'une rive comme de l'autre... Mercredi, à 7h30, à **CBOFT**... Monologues de Rhéal **Guévremont**, Gilles **Provost** et Mychèle **Saint-Louis** à **«Premier plan»** réalisé par **Kristina von Hlatky**...

Rive hulloise... C'était «plein à craquer», samedi soir, au bal des **«Abeilles de la Ruche»**, troupe de danse dirigée par **Monique Delorme-Boult**... La jeune souveraine **Sylvie Boult** a remis sa couronne et le sceptre à la nouvelle reine **Josée Landry**.

D'une source à l'autre

Du lac Saint-Pierre à... C'est demain, à l'**Université de la Caroline du Nord**, à **Raleigh**, que le poète et humoriste **Jean-Lou Déziel** donnera un récital au **Club français** de l'endroit.

Demers en mer

Côté Atlantique... A la hauteur de la **Floride**... Maintenant que la date des élections canadiennes a été annoncée pour le 22 mai... Attendez-vous à ce que l'hon. **Oswald Parent**, ces temps-ci de **Miami Beach**, brise son long silence et rentre même d'ici peu de temps dans l'**Outaouais**... La rumeur veut que l'ex-ministre dans le gouvernement **Bourassa** ait été approché par le poste **CJRC-Ottawa** pour des commentaires sur la campagne électorale au **Réseau Mutuel**... L'ancien député provincial de **Hull** aurait accepté.

Ottawa sévira contre les fraudeurs du fisc

OTTAWA (PC) —Chaque année le fisc est fraudé de plusieurs millions de dollars par des contribuables qui s'inventent des parents à charge vivant à l'étranger, a déclaré hier aux Communes le ministre fédéral du Revenu, M. Tony Abbott.

Le ministre a ajouté qu'il était décidé à sévir contre ce racket qui a atteint des proportions alarmantes.

Tout contribuable ayant des parents à charge vivant à l'étranger a droit à une franchise fiscale pouvant aller jusqu'à $840.

Selon M. Abbott, les fonctionnaires de son ministère, alarmés par le nombre exagéré de contribuables qui se prévalent de parents fictifs pour frauder le fisc, ont décidé de s'attaquer sérieusement à ce problème.

Une enquête préliminaire menée à Vancouver a révélé que sur $364,000 réclamés à ce titre, $268,000 étaient frauduleux.

Un tiers de fraudeurs

A Toronto, il s'avère que sur chaque trois réclamations une est frauduleuse.

Aux Communes, M. Bill Clark, député conservateur de Vancouver-Quadra, a demandé à M. Abbott des précisions sur les mesures envisagées pour combattre ce racket, ajoutant que dans sa circonscription les fonctionnaires du Revenu étaient dans l'impossibilité de vérifier un millier de réclamations sur un total de 2,300.

L'affaire est grave, a répondu M. Abbott, et les fonctionnaires du Revenu ont reçu ordre d'ouvrir l'oeil sur toute réclamation faite à ce titre.

Dans une interview accordée hors des Communes, le ministre a déclaré que beaucoup de contribuables sont soupçonnés de se livrer à ce genre de fraude et que des poursuites ont déjà été entamées contre certains.

Il n'a cependant pas été en mesure d'expliquer pourquoi son administration n'en avait rien dit plus tôt, d'autant plus que cette franchise fiscale est en vigueur depuis bon nombre d'années.

Dans une autre interview, le député Bill Clark a déclaré que le racket opère de différentes façons:

-Certains contribuables s'inventent des parents fictifs et produisent des documents prouvant qu'ils ont des parents à charge.

-D'autres, ont effectivement des parents à l'étranger, mais ces derniers n'ont besoin d'aucune aide. Cependant, le contribuable canadien leur envoie des sommes qui, dans certains cas, sont déposées dans une banque étrangère au nom du contribuable.

-D'autres encore ont effectivement des parents dans le besoin, mais ils ne leur envoient jamais un cent. Pourtant, ils réclament la franchise normalement due à un contribuable bona fide.

Selon le député, cette fraude est particulièrement courante parmi les immigrants en provenance de l'Inde et des Antilles.

La solution?

Une solution possible consisterait à réécrire les règlements du fisc de manière à rendre ces abus plus difficiles.

M. Abbott, lui, doute de l'efficacité d'un tel procédé, et il a dit à M. Clark qu'il serait plus efficace de veiller à ce que les fonctionnaires du fisc soient adéquatement alertés.

De toute façon, a ajouté M. Abbott, chaque réclamation pour parents à charge sera soumise à un examen minutieux au cours des trois à quatre prochaines années.

Assurance-maladie

Une solution amicale est envisagée

OTTAWA (PC) — Le premier ministre Trudeau a indiqué, lundi, qu'il espère que le gouvernement fédéral puisse solutionner de façon amicale les problèmes causés par le régime d'assurance-maladie avec les provinces.

Il a refusé, toutefois, devant la Chambre des communes, de dire que le gouvernement couperait ses subventions aux provinces récalcitrantes. Il y a deux semaines, il parlait de sanctions contre celles qui n'assurent pas l'universalité du régime.

Le chef du parti néo-démocrate, M. Ed Broadbent, a pressé le premier ministre d'établir une date de tombée de trois mois, à laquelle toutes les provinces devraient se conformer sous peine d'être punies.

Mais M. Trudeau a répliqué à M. Broadbent qu'il ne lui demandait pas de reprendre l'argent de l'Ontario mais plutôt des gens qui ont besoin du régime d'assurance-maladie.

Il a ajouté que le gouvernement fédéral essaierait de trouver une solution amicale avec les provinces qui auront violé le principe d'universalité du régime.

M. Broadbent a ensuite insisté pour que le premier ministre prenne des mesures sans plus tarder pour éviter que le régime ne soit boycotté par les provinces.

Le fait que 18 p.c. des médecins de l'Ontario aient déjà abandonné le régime d'assurance-maladie et que d'autres le quittent à tous les jours devrait être suffisant pour démontrer qu'il est en danger, a-t-il confié aux journalistes.

Les néo-démocrates ont, depuis deux semaines, constamment ramené le sujet devant la Chambre des communes. Le ministre de la Santé, Mme Monique Bégin, a d'ailleurs indiqué qu'elle s'inquiétait de voir le principe de l'universalité menacé en Ontario, au Manitoba, en Alberta et ailleurs au pays.

M. Broadbent a ensuite confié aux journalistes que si le premier ministre adoptait une attitude ferme, les provinces rétabliraient immédiatement l'universalité et l'accessibilité du régime pour tous les citoyens, les deux principes fondamentaux du régime établis il y a 11 ans.

A la Chambre des communes, il a accusé le gouvernement de reculer devant ses responsabilités d'assurer l'universalité du régime.

Il a réclamé des sanctions contre les provinces qui ne se conformeraient pas à une date de tombée de trois mois et il a laissé entendre que le premier ministre avait toute l'autorité nécessaire pour agir dans cette affaire.

Une délégation ira en Chine

VANCOUVER (PC) — Neuf membres du Conseil des ministres de l'Education du Canada doivent partir demain de Vancouver pour une tournée de deux semaines en vue de mieux connaître l'éducation en Chine.

La délégation, qui passera par Hong Kong, Pékin, Changai, Nankin et Canton, comprend M. Jacques-Yvan Morin, du Québec, Mme Bette Stephenson, de l'Ontario, et M. Patrick McGeer, de la Colombie-Britannique.

Selon un autre membre de la délégation, M. Frank Sheridan, commissaire scolaire à Sudbury, en Ontario, et président de l'Association des commissaires scolaires canadiens, leur intérêt portera sur la philosophie de l'éducation chinoise, le financement et l'éducation dans les régions rurales et isolées.





nouvelles internationales



Toutes les pensées des Israéliens sont allées hier à ceux qui sont tombés pour qu'il n'y ait plus de guerre entre l'Etat d'Israël et ses voisins. Vingt mille fleurs ont été déposées par des membres d'organisations de jeunesse sur toutes les tombes des victimes civiles et militaires de ces guerres. (Téléphoto PA)

Aide militaire et économique

Washington consigne ses garanties à Israël

WASHINGTON (AFP) — Au lendemain de la signature de la paix entre Israël et l'Egypte, les Américains se préparent à accorder à Israël des garanties militaires et économiques supplémentaires.

Le secrétaire d'Etat Cyrus Vance et le ministre israëlien des Affaires étrangères israélien Moshe Dayan devaient se réunir aujourd'hui pour les consigner dans deux documents, un «accord de compréhension» portant sur le renforcement de la garantie militaire à Israël après le retrait du Sinaï, et un mémorandum garantissant le ravitaillement pétrolier d'Israël par les Etats-Unis pour les 15 prochaines années.

Les deux documents devaient, prévoyait-on, être signés dans la journée même, le premier ministre israélien Menahem Begin quittant demain Washington pour New York.

La journée d'hier, qui avait vu se dérouler sur les pelouses de la Maison Blanche la signature du traité de Washington, s'était achevée par le plus grand banquet jamais organisé par un président américain: 1,500 hôtes de marque sous une tente, dans les jardins de la résidence présidentielle, ou M. Begin a proposé, sous des applaudissements nourris, la candidature de Jimmy carter au prix Nobel de la paix pour 1979.

Aujourd'hui, MM. Sadate et Begin seront reçus séparément par les commissions des Affaires étrangères du sénat et de la Chambre des représentants.

Aide accrue

Les membres du Congrès devront prochainement se prononcer sur les rallonges budgétaires rendues nécessaires par les promesses d'aide accrue des Etats-Unis tant à Israël qu'à l'Egypte et qui se chiffreront à 1.17 milliard de dollars, selon les sources autorisées.

Le président égyptien et M. Carter se rencontreront à nouveau ce soir: ils assisteront ensemble à un banquet offert en leur honneur par la Chambre de commerce des Etats-Unis.

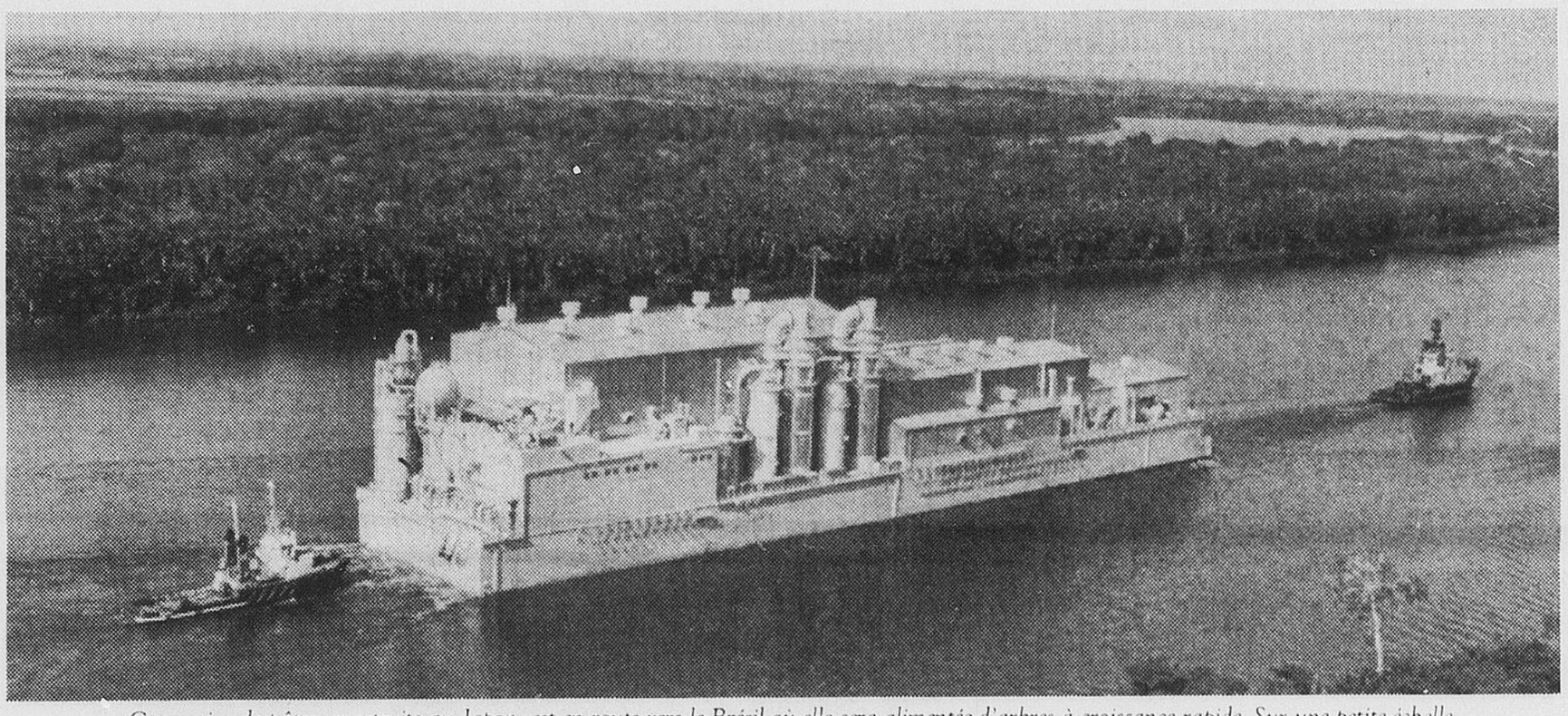
M. Begin, après une escale à New York, quittera les Etats-Unis jeudi et il trouvera M. Sadate au Caire lundi prochain, quand il lui rendra la visite historique que le rais avait faite à Jérusalem en novembre 1977.

Dans la soirée, dans une vingtaine de villes des services oecuméniques de prière ont réuni des groupes chrétiens, juifs et arabes.

D'autre part, l'Egypte a décidé de «geler ses activités» au sein de la Ligue arabe, annonce-t-on officiellement au Caire. On précise que ce «gel» a été décidé «en attendant le jour où la sagesse prendra le pas sur les réactions émotives et le sérieux dominera l'irresponsabilité».



Américains d'origine arabe et sympathisants de la cause palestinienne ont manifesté hier dans les rues de Washington et aux abords de la Maison Blanche contre la signature du traité de paix. Surveillés par d'importantes forces de police, les manifestants portaient des pancartes où l'on lisait notamment: «La Palestine n'est pas à vendre» et «Le chah est parti, au tour de Sadate». Des défilés identiques ont eu lieu dans une vingtaine de villes des Etats-Unis et du Canada. (Téléphoto PA)



Cette usine de pâtes, construite au Japon, est en route vers le Brésil où elle sera alimentée d'arbres à croissance rapide. Sur une petite échelle, cette usine symbolise le genre de concurrence qui pourrait un jour influer sur notre niveau de vie.

La concurrence à flot!

Parce que le Canada compte d'immenses forêts de bois résineux, nous avons longtemps cru que nous détenions le monopole du commerce des pâtes et papiers. Or, aujourd'hui, on fabrique aussi du papier à partir de *brins d'herbe*, de canne à sucre et d'arbres de plantations, à croissance rapide. De plus, une concurrence nouvelle dans tous les marchés traditionnels oblige notre industrie à se doter de machines nouvelles, à développer une technologie plus avancée, à améliorer sa productivité. Pour accomplir tout cela, il faut des *capitaux d'expansion*, c'est-à-dire des profits.

C'est sûr que l'usine remorquée vers le Brésil ne représente pas, à elle seule, une menace sérieuse pour l'industrie canadienne, mais c'est une indication de choses à venir.

On estime que la demande mondiale de pâtes, de papiers et de cartons *doublera ou presque* dans les vingt prochaines années.

Il existe donc d'excellentes perspectives pour l'industrie canadienne, mais elle doit faire vite pour pouvoir en profiter. Les Américains, qui sont nos meilleurs clients, augmentent constamment leur capacité de production afin de satisfaire eux-mêmes à leurs besoins.

Dans plusieurs états du sud, on plante les arbres tout comme on plante le maïs ou le coton. Ces arbres sont prêts à la récolte en 25 ans, alors que dans la plupart des régions du Canada, il faut de 50 à 80 ans.

Au Pérou, on produit du papier journal à partir de la canne à sucre. Le Japon modernise certaines installations afin de doubler sa production. On s'attend à une réduction importante des importations du Mexique à cause de la production accrue de ce pays. Taiwan, les Philippines et le Nigeria fabriquent maintenant leur propre papier journal ... autant de coups portés au potentiel canadien de croissance.

Pour assurer la viabilité de l'industrie et concurrencer avec succès sur le marché international, le Canada doit fournir un produit de qualité, à prix modique.

Il nous faut de nouvelles façons de transformer le bois en papier, à un coût moindre. Nous avons aussi besoin de machines spéciales pour pénétrer les forêts canadiennes et en sortir le bois économiquement. Pour cela, il faut de l'argent, *des milliards* de dollars.

Les profits assurent la croissance. Quand l'industrie des pâtes et papiers est saine et rentable, elle peut plus facilement attirer les investissements. Une récente augmentation des profits, suite à une demande accrue et favorisée encore par la dévaluation du dollar canadien, a permis à certaines entreprises de considérer la modernisation de leurs usines et l'achat de nouvelles machines.

Au Canada, la plus importante industrie manufacturière et le plus gros employeur, c'est l'industrie des pâtes et papiers. Ses exportations nous rapportent plus que toute autre industrie (presque $1000 par an par famille) et contribuent davantage au niveau de vie des Canadiens.

Si vous désirez en savoir plus sur l'industrie des pâtes et papiers, demandez de la documentation au Service des communications, Association canadienne des producteurs de pâtes et papiers, 2300 édifice Sun Life, Montréal H3B 2X9.

L'industrie des pâtes et papiers du Canada

La paix

Un travail sans fin...

TEL-AVIV (AFP) — Aujourd'hui, première journée de paix entre Israël et l'Egypte, les Israéliens se sont rendus à leur travail comme d'habitude.

«La guerre se termine tôt ou tard, mais la paix est un travail qui ne connaît pas de fin», a déclaré un chauffeur de taxi. Pourtant, la première information qu'il entendit au bulletin d'information de la radio fut l'annonce de l'explosion d'une bombe sur le marché de Lod. «Cela aussi ne finira jamais hélas», a-t-il soupiré.

Cependant, depuis les premières heures de la journée, les quatre chaînes de la radio d'Etat ainsi que celle de l'armée ne diffusaient comme musique que des chants consacrés à la réconciliation et à la haine de la guerre. De la ballade à l'air disco, le répertoire en est immense.

La fête

Ce n'est que tard dans la nuit que les habitants de Tel-Aviv ont semblé réaliser l'importance de l'événement. Si au moment de la signature, ils étaient restés chez eux regardant la cérémonie télévisée en direct, à partir de 22h, nombreux sont ceux qui, de la banlieue et des faubourgs, se sont retrouvés Place de l'hôtel de ville, dans le centre de Tel-Aviv.

Sur la place illuminée, des dizaines de milliers de personnes ont dansé des rondes endiablées, alors que d'autres, étendues sur les trottoirs et les pelouses ou assises dans les cafés bondés, faisaient des dîners de fête.

Les adultes

Curieusement, c'est parmi les adultes plutôt que chez les jeunes que l'on voyait le plus de manifestations de joie. Des personnes d'âge mur s'embrassaient avec émotion. «Les jeunes ne comprennent pas», disait une dame âgée.

«On ne se rend pas compte à l'étranger de ce que cela signifie pour nous. C'est plus important que la déclaration Balfour de 1917 et encore plus important que la déclaration d'indépendance», a confié un quinquagénaire colonel en retraite affirmant être un vétéran de cinq guerres contre l'Egypte.

Dans les centres d'accueil des nouveaux émigrants venus d'Union soviétique, une certaine indifférence était de mise. «C'est facile de faire la paix quand ont est prêt à la reddition», confiait ainsi un intellectuel soviétique qui, en Israël, «a retrouvé la foi de ses pères».

Begin au Caire lundi

(AFP) — Le premier ministre Menahem Begin a déclaré à la radio israélienne hier qu'il arrivera au Caire lundi prochain à midi.

Le premier ministre, qui s'est entretenu à Washington avec des correspondants de la presse israélienne après la signature du traité, a précisé qu'il prendra la parole «en hébreu» devant le Parlement égyptien et que le président Sadate l'a aussi invité à visiter la synagogue du Caire.

M. Begin n'a pas précisé s'il passerait la nuit au Caire.

Il a déclaré par ailleurs que les «frontières entre Israël et l'Egypte vont se rouvrir dans deux mois, dès l'entrée des troupes égyptiennes à El Arish».

Waldheim reste sceptique

LONDRES (Reuter) — M. Kurt Waldheim, secrétaire général de l'Organisation des Nations unies, a déclaré hier qu'il doutait que le traité de paix israélo-égyptien puisse résoudre la question du Proche-Orient.

Prenant la parole devant les membres du Royal Institute of International Affairs à Londres, il a déclaré: "Vous vous demandez pourquoi je suis si sceptique? C'est un événement d'une grande importance historique et j'apprécie à sa juste valeur que deux membres des Nations unies concluent un traité de paix". Mais la question palestinienne demeure le fond du problème, a-t-il ajouté, et a été laissée de côté par le traité.

"Sera-t-il possible d'en faire le fondement d'une paix globale au Proche-Orient? Les réactions que j'enregistre dans le monde arabe ne sont pas encourageantes à cet égard", a-t-il dit.

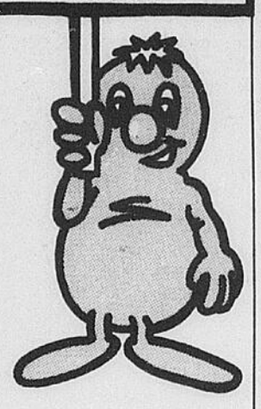
M. Waldheim estime que les négociations sur la question palestinienne seront «parmi les plus difficiles, les plus complexes et les plus dangereuses que nous aurons connues depuis le dernier conflit mondial».

Voici les numéros chanceux!

Voici les numéros

NND * 963	KRW * 697
LSE* 712	690 H 314
138 M 872	E94 - 790
548 E 801	674 H 511
290 H 884	291 H 884
661 H 160	458 E 140
293 H 611	483 B 751
280 E 787	480 B 924
689 H 813	533 E 237
F 347-335	F 245-303
287 E 621	E-4713
579 P 830	581 B 838
664 H 396	579 P 258
549 E 549	279 E 028
293 H 750	293 H 138
291 H 941	552 H 000
669 H 823	478 P 791
517 C 990	109 P 259

177 F 976



POUR PARTICIPER AU CONCOURS

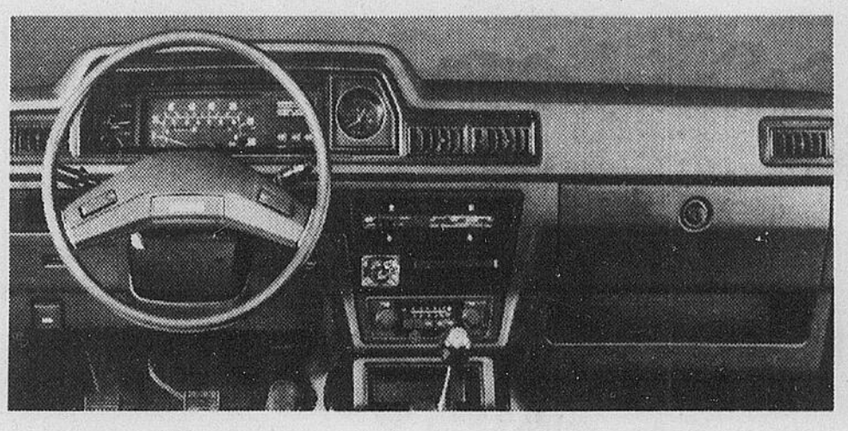
1) Ceux qui reconnaitront leur numéro de plaque matricule publié dans le journal n'auront qu'à remplir le coupon de participation et le faire parvenir au journal LE DROIT, 375 rue Rideau, Ottawa, KIN 5Y7
2) Les enveloppes seront alors déposées dans le grand baril du concours de la mascotte où chaque semaine, des enveloppes seront tirées au sort pour déterminer les gagnants de $10, $100 ou même un des grands prix, soit $500 ou un téléviseur couleur.
3) Vous pouvez obtenir des décalques supplémentaires en vous adressant à un employé du DROIT que vous connaissez ou en vous adressant à la réceptionniste du DROIT.

Nom.....
Adresse.....Ville.....
Téléphone.....
No.de plaque.....

LE DROIT

150,000 lecteurs nous suivent chaque jour

Ce qui vous impressionne dans la Mercedes, la Séville et la Volvo, la Toyota Corona l'a. C'est toute une réussite!



En 1979, l'acheteur avisé remarquera que la nouvelle lignée des Toyota offre une alternative raisonnable aux excellentes mais dispendieuses voitures européennes et américaines.

Toute une mécanique! Comparez, par exemple, la sportive et pratique nouvelle Toyota Corona Liftback à la Mercedes, à la Séville et à la Volvo. Toutes les quatre prouvent l'efficacité de la suspension avant à jambes de force MacPherson avec barres stabilisatrices, pour réduire le poids avant non suspendu. Toutes les quatre ont aussi une carrosserie monocoque et des pneus radiaux ceinturés d'acier.

Comme la Mercedes 280E et la Volvo 240, la Toyota Corona est équipée d'un puissant moteur à arbre à cames en tête. Par ailleurs, la Corona, tout comme la Cadillac Séville, est dotée de l'allumage électronique. Pourtant, seule la nouvelle Corona Liftback à 5 portières est facile d'accès à l'arrière et a une banquette rabattable pour permettre un espace de chargement optimal.

Tout un choix! La Corona propose en 79 un choix de deux boîtes de transmission: automatique à 3 vitesses ou manuelle à 4 vitesses synchronisées et 5e surmultipliée (on ne retrouve cette dernière ni dans la Mercedes, ni dans la Séville, ni dans la Volvo).

Toute une protection! Des années d'essais et d'études dans le Grand Nord canadien on permis à Toyota de produire des voitures qui ont plus d'atouts contre la rouille que la plupart: usage généralisé de métal galvanisé, doublures d'étanchéité en plastique, apprêt au zinc et couche de fond appliquée en usine. Toyota garantit même tous ses modèles contre les perforations pour 3 ans!

Toute une garantie! Une Toyota de 3 ans vaut en moyenne 75 p. 100 de son prix original. Une visite chez votre concessionnaire Toyota confirmera un fait saisissant: les propriétaires des Toyota achetées ces dernières années n'ont presque pas eu besoin de leur garantie! Troisième fabricant au monde, avec ses 40 années d'expérience dans la fabrication de petites voitures, Toyota n'a voulu, en créant la Corona, construire rien de moins que la meilleure voiture. C'est une réussite. Et toute une! Achetez-la. Ça vaut le coût!



La Corona Liftback à 5 portières

TOYOTA
TOUTE UNE VOITURE! TOUT UN ACHAT!

VOYEZ LES COROLLA, CORONA, CELICA, CRESSIDA PICK-UP ET LANDCRUISER CHEZ VOTRE CONCESSIONNAIRE TOYOTA. AUJOURD'HUI!

Ottawa
Mendes Toyota
1811 Bank Street
Tel: 523-8666

Ottawa
Tony Graham Motors Ltd.
1971 Baseline Rd. at Woodroffe
Tel: 225-1212

Ottawa
Jacquot Motors (1978) Limited
1044 Parisien St.
Tel: 741-0013

Gatineau, P.Q.
S. C. Automobiles Ltée.
93 boul. Greber
Tél: 568-0066

Thurso (Québec)
Auger & Frères Ltée.
270 Victoria
Tél: 985-2218 (Ottawa)
663-5447 (Gatineau)

Traité Israël-Egypte

L'opposition arabe se radicalise

(AFP) — La rue arabe, à l'exception des Palestiniens, n'a pas été appelée à bouger massivement pour condamner le traité de paix israélo-égyptien le jour même de sa signature. Il n'en reste pas moins que si l'effervescence des mouvements de foule a été sciemment évitée, l'opposition à ce traité, auquel aucun qualificatif n'est épargné, se radicalise de jour en jour.

Dans la partie du Liban tenue par le «Mouvement national» et ses alliés palestiniens, la population a été appelée à une grève totale de 24 heures. Tout a été fermé, écoles, commerces, banques, cafés, cinémas, et des manifestations ont été organisées dans plusieurs villes, sans toutefois que la rue soit prise de la fièvre qui avait par exemple marqué le voyage de Sadate à Jérusalem.

En Jordanie, un arrêt de travail d'une heure a été observé sur ordre du gouvernement. En Syrie, aucun ordre de grève n'a été lancé par les aurorités, mais deux incidents sont significatifs de l'esprit qui y règne: un attentat à la bombe, dimanche, contre l'ambassade des Etats-Unis à Damas, et, hier, une demi-douzaine d'étudiants pénétrant dans les locaux de la compagnie Egypt Air pour protester contre le traité «séparé».

L'Irak n'a pas annoncé non plus de grèves ou de manifestations et le Koweit prévoit des manifestations pour aujourd'hui.

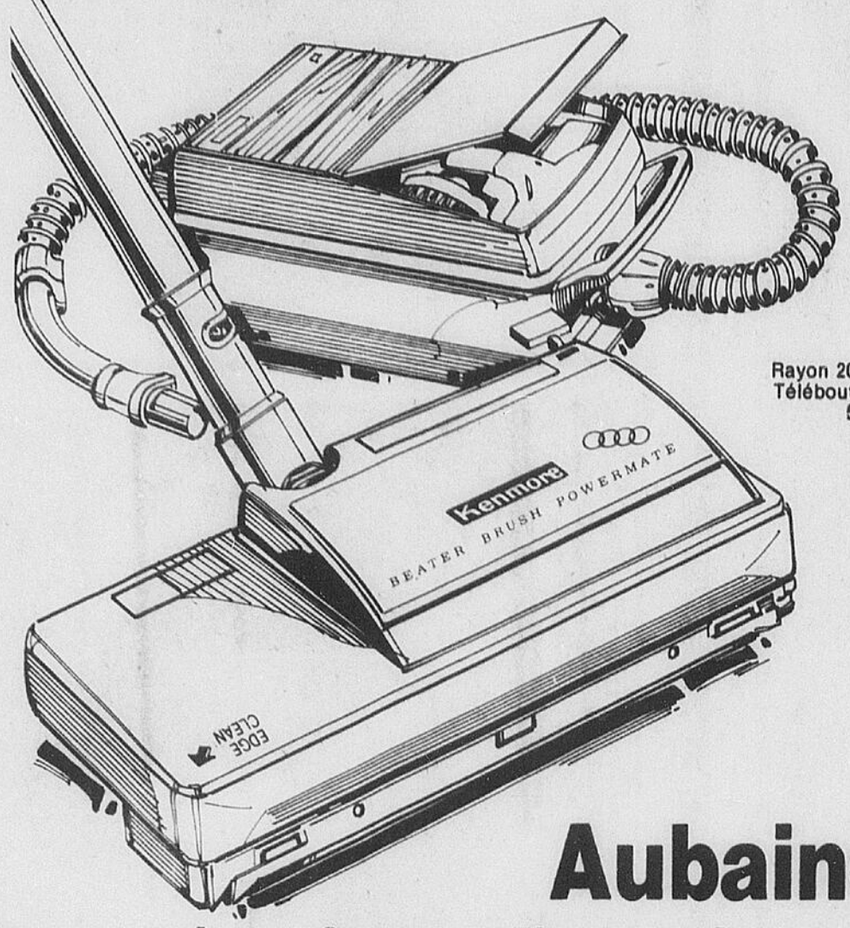
Plus important sans doute est la radicalisation des prises de position politiques à quelques heures de la conférence des ministres arabes des Affaires étrangères, à Bagdad.

Les plus véhémentes viennent des dirigeants de la résistance palestinienne.

Yasser Arafat prédit que le président Sadate sera assassiné. Le Dr Georges Habache appelle la résistance à «frapper les intérêts de l'impérialisme américain dans la région». Abou Iyad menace l'Europe occidentale, notamment la Grande-Bretagne et l'Allemagne, de représailles pour avoir soutenu le traité.

Sears

Epargnes et aubaines pour ceux qui veulent économiser

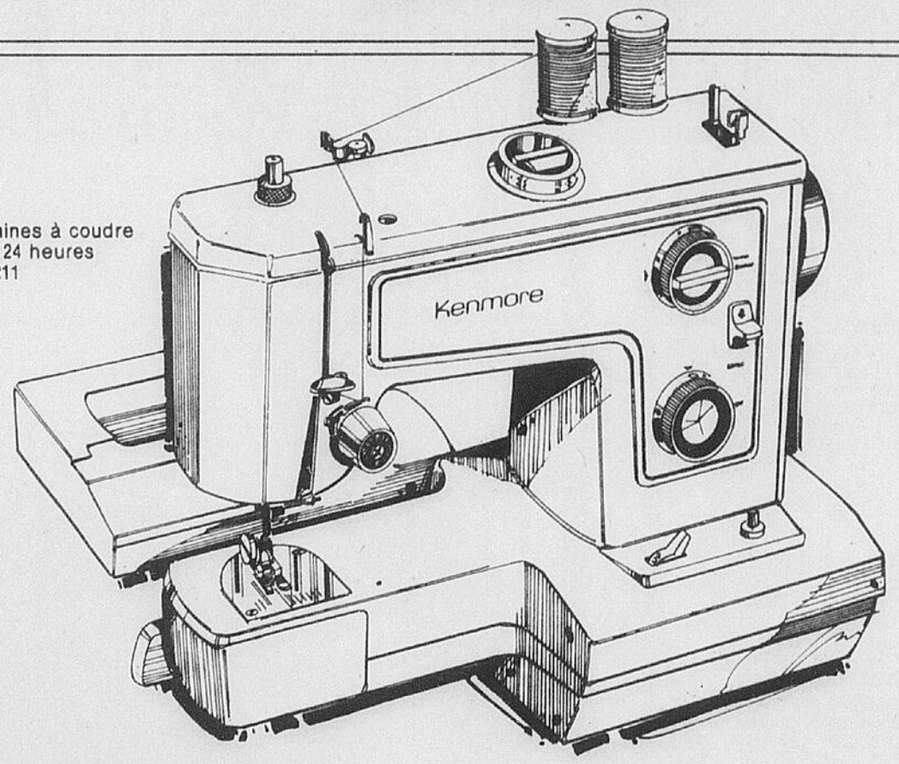


Rayon 20 — Aspirateurs
Téléboutique 24 heures
523-1211

Aubaine!
Murs, planchers, draperies . . . le Powermate s'occupe de tout!

La tête ultra large de Powermate bat, balaie: la succion latérale permet un nettoyage tout près des plinthes.
Accessoires pratiques pour nettoyer les murs et les meubles — en plus de l'époussetage.
Contrôle au bout du pied pour régler à 4 hauteurs.
Le dévidoir automatique peut ranger 19.5' de cordon.
Porte-outils pleine largeur incorporé.
Contrôle pour nettoyer le long du mur et des plinthes.

Rég. $349.99
256.44



Rayon 20 — Machines à coudre
Téléboutique 24 heures
523-1211

Aubaine! Machine à coudre Kenmore pour une couture facile!

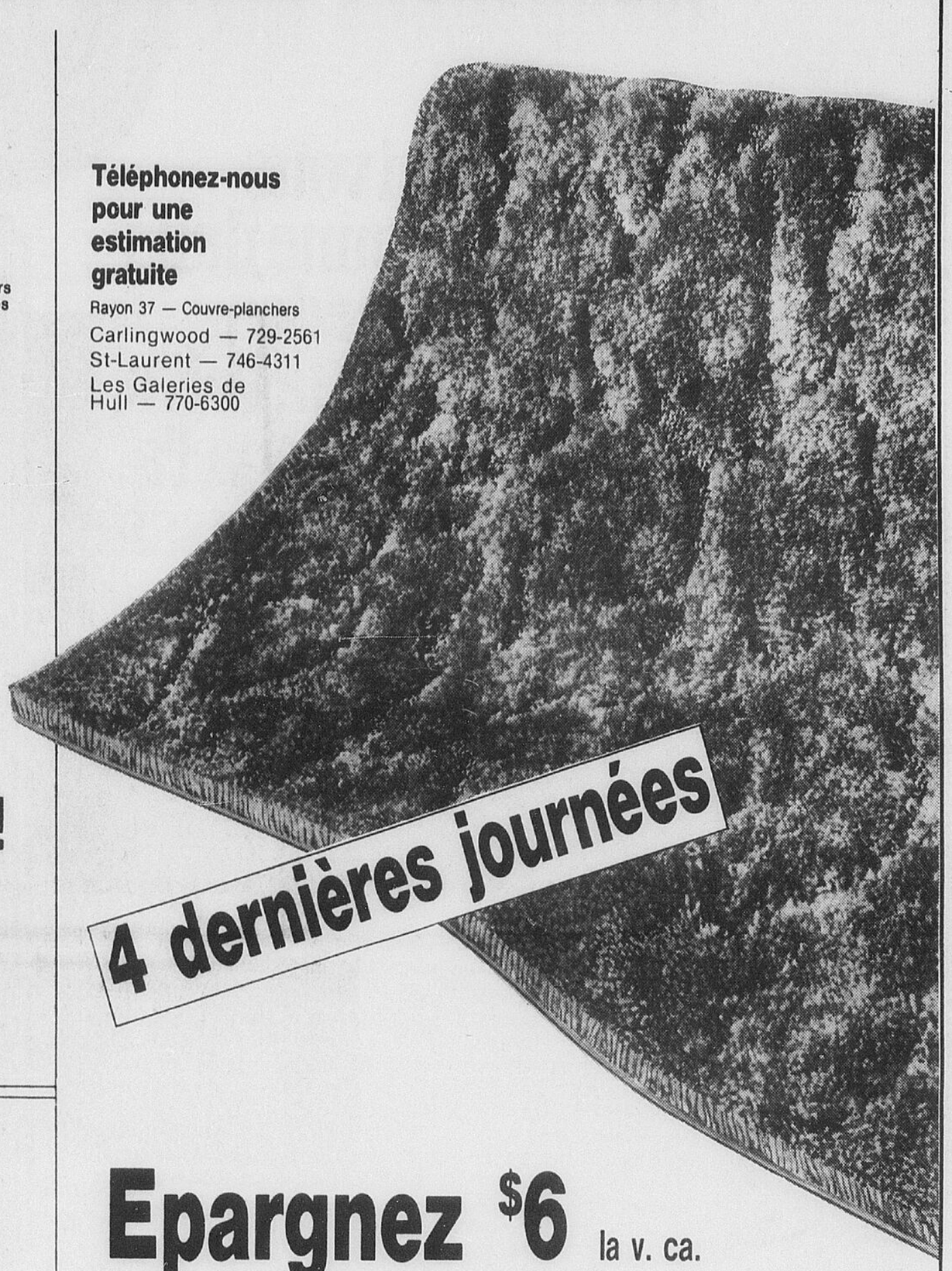
Caractéristiques supplémentaires que l'on trouve habituellement sur des machines à coudre plus dispendieuses, telles que 12 points différents, marche arrière.
Aubaine supplémentaires... profitez de ce prix modique extraordinaire.
Garantie très longue... 25 ans sur la tête en aluminium, 2 ans sur les pièces électriques.
Enlevez la base et placez votre vêtement sur le bras libre pour une rotation facile du vêtement.
Pied à boutonnière 4 étapes incorporé pour la confection de toute dimension.
Point d'ourlet invisible pour des coutures invisibles.

Rég. $309.98
289.99

Machines à coudre à bras libre **198.00** et plus	**Gratis!** Instructions pour couture sur votre nouvelle machine!

Satisfaction garantie ou remboursement

Téléphonez-nous pour une estimation gratuite
Rayon 37 — Couvre-planchers
Carlingwood — 729-2561
St-Laurent — 746-4311
Les Galeries de Hull — 770-6300



Epargnez $6 la v. ca.

Tapis en relief de luxe "Shadowplay" de qualité supérieure en 14 ravissantes teintes décoratives

Rég. $19.99 la v. ca.
13.99 la v. ca.

En velours de 100% nylon Dupont de qualité supérieure . . . achetez-le aujourd'hui même à ce bas prix d'épargne spéciale. D'entretien facile, il gardera sa belle allure durant des années à venir. Choisissez parmi 14 couleurs ravissantes pour assortir à votre décor. Achetez immédiatement! Un tapis de qualité supérieure à prix d'épargne superbe . . . chez Sears.

Vous pouvez épargner $240 sur 40 v.c.
soit pour couvrir salon,
salle à manger et corridor moyens.

Sears **Le plus important détaillant de couvre-planchers au Canada**

Simpsons-Sears Ltée
Carlingwood
St-Laurent
Les Galeries de Hull

Heures d'affaires:
9h 30 à 5h 30 lun. à sam.
Magasinez jeudi et vendredi soirs jusqu'à 9h 00
Magasin de Hull, samedi, 9h 00 à 5h 00

Les prix, si réduits, sont en vigueur jusqu'à la fermeture le samedi 31 mars, tant qu'il y aura de la marchandise. L'emploi des expressions "régulier" ou "était" dans nos annonces se rapporte toujours aux prix de Simpsons-Sears.

Crédit
Profitez-en dès maintenant en portant à votre compte universel.

Garantie
Satisfaction ou remboursement

Discours sur le budget de Parizeau

Qu'adviendra-t-il de l'abolition de la taxe de vente? Fin du suspense ce soir

par Gilles Bernier

QUEBEC — C'est ce soir, à l'occasion du discours sur le budget pour l'année 1979-80 que doit prononcer le ministre québécois des Finances, M. Jacque Parizeau, que l'on saura ce qu'il adviendra de l'abolition de la taxe de vente sur le meuble, le vêtement, le textile et la chaussure.

Cette mesure qui trouve un écho particulier dans la région de l'Outaouais, pose énormément de problèmes au gouvernement de M. René Lévesque qui l'a mise en vigueur il y a près d'un an.

Très populaire dans l'Outaouais québécois et auprès des entreprises oeuvrant dans ces quatre secteurs qui ne sont plus aussi mous qu'auparavant, l'abolition de la taxe de vente a fait l'objet de demande de reconduction.

Après avoir d'abord annoncé qu'elle serait reconduite pour une autre année, le premier ministre devait toutefois se reprendre et souligner la très grande difficulté qu'il y aurait de procéder ainsi. Par ailleurs, certaines informations voudraient que la taxe de vente soit rétablie sur certains produits seulement.

On saura par ailleurs ce soir si le gouvernement a toujours l'intention d'indexer les exemptions personnelles d'impôts à compter de janvier 1980. L'indexation devait entrer en vigueur en janvier dernier, mais le manque à gagner de la province suite à la querelle de la taxe de vente, avait amené le ministre Parizeau à reporter cette mesure à 1980. Toutefois le ministre avait promis qu'au taux d'indexation de six pour cent fixé pour 1979, viendrait s'ajouter en 1980, un autre pourcentage, lequel doit être rendu public ce soir.

A l'approche du référendum, il est évident que le gouvernement voudra ménager le contribuable tout en affichant une fermeté de gestion rassurante pour un éventuel Québec souverain. Cette fermeté pourrait toutefois être moins austère que par les années passées.

Contrairement aux années passées, où le budget des dépenses et celui des revenus étaient présentés à quelques semaines d'intervalle, aussi, ceux-ci seront rendus publics en même temps par le ministre des Finances.

L'an dernier, les prévisions initiales des dépenses gouvernementales s'élevaient à $12.7 milliards. Elles avaient été portées à 13.3 milliards quelques semaines plus tard, suite à l'intégration du régime d'assurance-maladie aux crédits budgétaires.

On s'attend, cette année, à ce que les dépenses gouvernementales dépassant les $14 milliards.

Quant aux revenus, ils avaient été évalués à 12.3 milliards ce qui avait nécessité un programme d'emprunt de $955 millions. Certaines firmes d'experts prédisent que ce programme d'emprunt atteindra, cette année, $1.4 milliard.

Les pressions se sont faites nombreuses et lourdes, ces derniers temps, sur le gouvernement pour que la mince marge de manoeuvre dont ce dernier dispose (environ $500 millions) serve aux intérêts tout à la fois du défavorisé, du cadre qui reçoit $30,000 et plus par année, de l'industrie et des secteurs culturels. M. Parizeau fera connaître sa réponse à 20h aujourd'hui.

• *Les citoyens et l'aménagement du territoire*

Pour une loi avec des dents

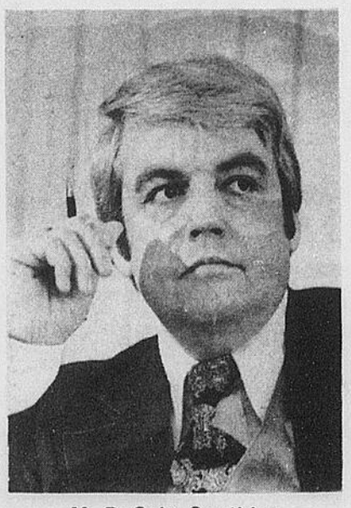
par Gisèle Goudreault

HULL — Les gens de l'Outaouais veulent une loi sur l'aménagement du territoire. Ils considèrent même que c'est une urgence et souhaitent en plus que cette loi ait des dents et qu'elle oblige les nouveaux conseils de comté à faire des schémas d'aménagement.

Telles sont là les principales conclusions qui se dégagent d'un sondage effectué par le Conseil régional de développement de l'Outaouais (CRO) au cours des dernières semaines.

La CRDO, qui répondait ainsi aux voeux de l'Office de planification et de développement du Québec (OPDQ) en effectuant ce travail souligne qu'il a rencontré 144 personnes au cours de six réunions régionales, qu'il a reçu 35 lettres d'opinion provenant des individus et qu'il a consulté 33 organismes dont les municipalités et que tous se sont montrés en accord avec le projet de loi 125 ou projet de loi sur l'aménagement et l'urbanisme piloté par le ministre Jacques Léonard.

Toutefois, ces personnes qu'on a informées et en quelque sorte consultées dans un temps record émettent quelques réserves à l'endroit du projet de loi.



M. DeSale Gauthier
(Photo LE DROIT)

D'abord, comme on l'a dit plus tôt, on voudrait que les nouveaux conseils de comté soient obligés de procéder à la confection d'un schéma d'aménagement et que cette décision ne soit pas laissée à leur bon vouloir.

Toutefois, comme il est évident qu'il est plus urgent de procéder dans certaines régions qu'il ne peut l'être dans d'autres, le CRDO a émis l'avis que cette obligation soit assortie d'un échéancier qui enjoindrait les zones qui sont pressées par le processus d'urbanisation de confectionner leur schéma immédiatement alors qu'on pourrait remettre cette opération à plus tard dans les zones où il n'y a pas grands changements.

Le droit de décision

Les personnes consultées voudraient également que ce soit les citoyens qui aient le dernier mot à dire sur l'aménagement de leur région et non pas le ministre ainsi que le prévoit le projet de loi tel que rédigé actuellement.

Le référendum, qu'on prévoyait comme dernier mécanisme de consultation et qui ne devait avoir qu'une valeur consultative, devrait être décisionnel, selon eux et on devrait préciser les règles et les modalités qui en feront un instrument valable.

On voudrait également que le gouvernement ajoute un article à la loi de l'aménagement qui obligerait les muncipalités à consulter les citoyens avant de procéder à la confection de leurs règlements de zonage, de construction et de lotissement.

Plusieurs sont en effet d'avis que ce sont là des points qui touchent directement le citoyen et où il devrait avoir son mot à dire. Selon M. Jean-Guy Noël, agent de développement au CRDO, le CRDO a lui-même contribué à mousser le désir des gens à dire ce qu'ils souhaitent comme règlements en les consultant abondamment lorsqu'ils ont aidé des villages à confectionner leur règlement de zonage.

On voudrait aussi que ce soient les municipalités qui discutent des questions de zonage agricole plutôt que de confier toute la question aux nouveaux conseils de comté. «Là aussi, dit M. Noël, il y a une sorte de précédent de créé puisque c'est avec les municipalités que discute la Commission de protection des terres agricoles lorsqu'il s'agit d'établir une zone agricole.

Divergence

D'autre part, les gens et les organismes de la région croient que les municipalités rurales ne devraient pas siéger à la même table que les municipalités urbaines.

Le CRDO estime pour sa part qu'elles sont complémentaires et qu'elles devraient au moins se réunir pour discuter des questions d'aménagement. Il devrait, dit M. Noël, exister certains mécanismes qui permettent une certaine équité, un mode de représentation qui satisfasse tout le monde et qui puisse aussi s'appliquer à différents comtés.

Une vrai consultation

Enfin, le CRDO tient mordicus à ce que le gouvernement tienne une vrai consultation lorsqu'il s'agira de procéder au redécoupage des comtés. «Pas question de nous faire travailler à la sauvette», dit le directeur général, M. DeSale Gauthier. Il faudra qu'on nous accorde assez de temps: un temps pour l'information, un temps pour la réflexion, un temps pour que les gens formulent leur opinion et celui qui nous est nécessaire pour présenter un avis.

«Dans le cas de la mission information-sondage que nous venons d'effectuer, il est évident que nous n'avons pas eu assez de temps pour effectuer une véritable consultation et c'est d'ailleurs pour cette raison que nous avons toujours insisté pour parler de mission «information-sondage».

Quoiqu'il en soit le CRDO a fait le travail qu'on lui a demandé mais il a choisi de faire plus encore en allant défendre l'avis des citoyens de la région devant la commission parlementaire qui tiendra ses audiences à Québec de la mi-avril à la mi-mai.



Semaine de la jonquille

(Photo LE DROIT, par Paul Chiasson)

Dès vendredi prochain, des centaines de bénévoles offriront à la population des jonquilles au profit de la Société canadienne du cancer. Hier, les organisateurs de cette semaine ont pris livraison de plus de 250,000 jonquilles arrivées à Ottawa par avion. De gauche à droite, M. Réjean Labonté, du comité social des pompiers de Hull, M. Pierre Desmarais, relationniste, Mme Carole Soucy, présidente et M. Gilles Lauzon. A compter de vendredi, la population de la région pourra se procurer des jonquilles dans la plupart des endroits publics. Rappelons que tous les revenus provenant de la vente de jonquilles contribuent à promouvoir les programmes de recherche de la Société canadienne du cancer.

Quoi qu'en pense le maire Rocheleau

Transport des handicapés: la CTCRO doit offrir ce service

par Gilles Laframboise

HULL — Même si le maire de Hull ne veut rien savoir d'un service de transport pour les personnes handicapées, la Commission de transport de la Communauté régionale de l'Outaouais (CTCRO) devrait préparer au cours des prochains mois un plan de développement de ce nouveau service.

On sait que la semaine dernière, lors d'une rencontre entre la CRO et le président de la Commission de transport, le maire Gilles Rocheleau s'était élevé contre le fait que la municipalité devrait un jour contribuer financièrement pour que les personnes handicapées aient droit à un service de transport en commun.

Il avait dit que «le transport des handicapés, c'est pas notre affaire», mais que «c'est celle du gros Ménard, là au CLSC». Il faisait alors référence à M. Pierre Ménard, le directeur général du CLSC de Hull. Cet établissement offre depuis un certain temps un service de transport pour la population handicapée de son territoire.

Or, en vertu de la loi 9, ce rôle reviendra à la CTCRO comme dans toutes les régions du Québec. Il y a plusieurs mois, consciente des nouvelles responsabilités qu'elle aurait à ce chapitre, la Commission de transport a entrepris une vaste enquête auprès des handicapés en s'assurant la collaboration du Conseil de la Santé et des services sociaux de l'Outaouais et des 10 Centres locaux de services communautaires de la région.

Rejoint hier, le président de la Commission de transport, M. Pierre Caron, a souligné que les résultats de l'enquête avaient été compilés et qu'on travaillait maintenant sur le plan de développement qui répondra aux besoins des personnes handicapées.

L'intervention de M. Rocheleau la semaine dernière visait surtout le financement du nouveau service de transport. En effet, Hull, avec les autres municipalités de la CRO, devra payer 20 pour cent des coûts, les usagers, cinq pour cent, et le gouvernement du Québec 75 pour cent.

Or, en se basant sur les prévisions relatives à un service complet, la CTCRO pense qu'il pourrait en coûter en tout $240,000. Les municipalités, dans ce cas, devraient fournir $48,000 et Hull, la moitié environ.

Mais ces chiffres seront certainement moindres puisque la CTCRO, selon M. Caron, ne compte pas offrir tous les services dès la première année.

• La non désignation de l'Outaouais

Colère et déception

par Germain Dion

HULL — La réaction de désappointement n'a pas tardé à se faire sentir, dans l'Outaouais, à la nouvelle du journal La Presse affirmant que le ministre de l'Expansion économique régionale, M. Marcel Lessard, avait refusé à l'Outaouais le titre de région désignée, malgré l'avis favorable de ses fonctionnaires.

Par contre, au niveau du bureau du ministre, on s'efforçait de diminuer l'importance de ce rapport de juin 1978, dont la presse a obtenu copie confidentielle, mais qui, selon un attaché, ne serait même jamais remonté jusqu'au niveau du sous-ministre.

Ottawa rajoutait aussi un autre élément au dossier, à savoir que le gouvernement du Québec viendrait aussi de refuser la forme d'entente spéciale de $16 millions proposée par le ministre Lessard en substitut à la désignation, à laquelle il a toujours été opposé.

«Ainsi, la partie de tennis entre Ottawa et Québec repart de nouveau», pour reprendre, de façon à peine modifiée, les paroles d'un agent régional interrogé ce matin.

Contrairement à une désignation, où le gouvernement fédéral acquitte 100 pour cent de certains coûts d'implantation des nouvelles industries, une entente spéciale propose une formule de partage de 60 pour cent à Ottawa et de 40 pour cent au gouvernement de la province.

Ce matin, le président de la Société d'aménagement de l'Outaouais, ignorant que la position de substitut d'Ottawa (entente spéciale) aurait été vraisemblablement refusée par Québec, a affirmé qu'il restait à examiner celle-ci pour voir si elle calquait les avantages d'une désignation officielle. Mais il a exprimé aussi beaucoup de doutes.

Pour sa part, Mme Jocelyne Ouellette, ministre des Travaux publics du Québec, rejointe à Québec, a déclaré que le ministre d'Etat à l'Aménagement, M. Jacques Léonard, devrait faire connaître dans les prochains jours la réaction officielle du gouvernement, qui éclairerait celle des fonctionnaires.

«Je trouve assez incroyable qu'après avoir participé à la désindustrialisation de la région, et de la ville de Hull en particulier, le gouvernement fédéral refuse maintenant de participer au renouveau de l'Outaouais», a clamé Mme Ouellette, qui est aussi député de Hull.

Elle a dit ne pouvoir confirmer ou infirmer si l'entente spéciale offerte par Ottawa avait été refusée par Québec, mais elle a néanmoins soutenu que «la proposition de substitut d'Ottawa était insuffisante».

Le maire John Luck, de Gatineau, a dit craindre que le refus obstiné d'Ottawa de désigner l'Outaouais québécois, par suite d'un motif politique d'égalité à respecter avec l'Est ontarien, condamnait en réalité l'Outaouais à la stagnation et à un chômage de 15.5 pour cent en empêchant la venue de nouvelles industries.

Dans l'étude confidentielle de juin 1978, arrivant, souligne La Presse, aux mêmes conclusions qu'une analyse du gouvernement du Québec en mars 1977, les fonctionnaires fédéraux soutenaient que la désignation fédérale était la seule solution acceptable pour l'Outaouais, ce qui augmente aussi la colère de ce côté-ci.

• Gatineau

Autre projet PAQ

par Germain Dion

GATINEAU — La ville de Gatineau, qui a déjà un programme d'amélioration de quartier de $3.3 millions en marche dans le secteur Champlain-St-Louis, s'apprête à en mettre un deuxième de $2.7 millions en chantier dans le secteur Moreau-Archambault.

«Les journalistes qui ont écrit que ce deuxième PAQ était abandonné sont tout simplement dans l'erreur», a déclaré récemment le conseiller Conrad Bouffard.

A cet effet, une réunion d'information du Service d'urbanisme de la ville aura lieu, demain soir à 19h 30, à l'école St-Antoine au 55 de la rue Marengère, à Pointe-Gatineau, pour les citoyens entre les rues Archambault, Gréber, St-Jean Baptiste et Moreau.

Au maximum, chaque propriétaire résidant peut espérer une subvention maximale de $6,250 pour rénover son logement et tout autre propriétaire jusqu'à $5,000 pour chaque logement qu'il n'habite pas.

Il peut s'ajouter à cela des prêts à taux préférentiels qui ne doivent toutefois pas dépasser $10,000, subvention et prêts compris.

Une partie de cet argent est fourni par la ville et la municipalité et une partie (la moitié au moins) vient du gouvernement fédéral via la Société centrale d'hypothèque et de logement. L'enveloppe consacrée à la rénovation des structures et à la construction d'équipements communautaires sera, dans Archambault-Moreau, de $1.2 million tandis que $1.5 million ira à la rénovation proprement dite.

M. Francis Lavoie, le coordonnateur de la ville, y cite notamment un besoin plus grand que dans Champlain-St-Louis en matière d'équipements communautaires et de parcs, auxquels il ajoute aussi une possibilité d'aménager les berges de la rivière Gatineau.



Heureux gagnants

Cinq étudiants de la région ont mérité des prix dans le cadre du Concours international des jeunes organisé par les Caisses populaires Desjardins. Ce sont, de gauche à droite, Jean-Luc Larocque, de l'école St-Michel, gagnant d'un voyage à Disney World, Françoise McDonald, de l'école St-Joseph, passera une semaine dans l'Ouest canadien, Michael Brancati, de l'école St-Georges d'Aylmer et Mélanie Rodrigue, de l'école Notre-Dame de la Joie de Luskville, se méritent deux semaines de vacances dans un camp de plein-air. Et finalement, Lynn Prescott, de la polyvalente de Buckingham ira elle aussi dans l'Ouest canadien. Plus de 16,500 jeunes de la région ont participé à ce concours dont le thème était cette année «Vivre la musique».

(Photo LE DROIT, par Gilles Benoit)

Continuer le combat pour retrouver la paix d'antan

par Michel Beauparlant

HULL — Les citoyens des environs du disco-bar Le Caprice, dans le Vieux-Hull, continueront leurs démarches pour restaurer la quiétude dans leur quartier même s'ils ont l'impression qu'on se paie leur tête.

Leur assemblée générale, tenue hier soir à l'école Notre-Dame, a ainsi mandaté leurs leaders, savoir le dépanneur Robert Labelle, l'aînée Madeleine Latrémouille agissant comme secrétaire, une fonctionnaire de l'Université d'Ottawa, Constance Laroche, et le père Roger Poirier, de rappliquer auprès des instances municipales auxquelles s'adressent leurs demandes.

Par exemple, ils reviendront à la charge auprès du Service d'urbanisme et de son directeur Gilles Beaudry pour faire amender le zonage de sorte qu'il exclut désormais tout établissement s'apparentant au club, au disco ou à la brasserie. Leur lettre du 7 mars à M. Beaudry a été déposée au comité général du Conseil jeudi dernier mais elle fut immédiatement classée en attendant le rapport du service.

Egalement, les citoyens continueront d'insister auprès du Conseil et du comité sur le stationnement pour que des mesures soient adoptées afin de prévenir l'invasion des terrains résidentiels pour des fins de stationnement, particulièrement les soirs de grande activité au Caprice.

Le Comité cherchera à aménager une seconde rencontre avec le comité sur la circulation de façon à accélérer un dénouement à cet effet.

Une délégation des citoyens l'a déjà rencontré à la fin du mois dernier, en un début d'après-midi. De dire le père Poirier: «Les conseillers (André Careau, président du comité et échevin du quartier concerné et Fernand Nadon et Paul Brunet, membres) ont été très gentils mais les chefs de service ont paru ennuyés par notre présence». Puis, reconnaissant qu'ils étaient mal préparés pour l'occasion, il promet bien que lors d'une prochaine réunion ils seront «plus structurés, plus articulés».

D'autre part, des contribuables ont fait part à leurs leaders d'une faiblesse de la surveillance policière dans les environs du club. Un d'entre eux affirmait, entre autres, qu'un dimanche soir il a cherché à voir dans le secteur l'agent devant y être affecté. Il voulait faire libérer son entrée charretière bloquée par une voiture illégalement stationnée, évidemment. Ne trouvant pas, il communiqua avec la centrale policière pour découvrir que l'agent avait été rapatrié dans le poste pour remplacer son camarade malade.

D'autres rapportaient qu'à la suite de leurs plaintes, aussi visant à faire remorquer des voitures entravant leur accès chez eux, ils ont vu les policiers entrer au Caprice à la recherche de l'automobiliste fautif, question de lui faire déplacer son véhicule, rapportaient ces citoyens. «Les policiers sont très gentils pour les clients (du Caprice)», disaient essentiellement ces citoyens en ajoutant leur impression que les policiers travaillent plus pour Le Caprice que pour eux. D'où ils estiment qu'on se paie leur tête.

Par ailleurs, les gens sont impatients de connaître le résultat d'une étude menée les 9 et 10 mars dernier par Environnement Québec sur le degré de vibrations émises par le disco-bar. La recherche a été faite à partir de l'appartement qu'occupe un des leurs de qui on veut taire l'identité par crainte de représailles. On sait que ce rapport devrait influencer la décision du tribunal de contrôle des permis d'alcool à l'égard de la demande du Caprice pour un troisième permis d'alcool afin d'ouvrir une salle à dîner à l'étage.

Hydro-Buckingham; investir $775,000 permettrait de réaliser des profits

par Roméo Chartrand

BUCKINGHAM — Le nouveau plan d'action proposé par l'ingénieur Albert Piette permettrait à la ville de Buckingham de non seulement éviter la vente de son réseau d'électricité mais de réaliser des surplus plutôt que des déficits.

Participant à une émission spéciale, hier soir, au Canal 5 de Buckingham, des représentants de la municipalité et M. Piette ont dévoilé les grandes lignes du plan d'action qui a été approuvé par le conseil municipal, la semaine dernière.

Dans un premier temps, le conseiller Jean-Louis Champagne, président du comité de l'électricité de la ville de Buckingham a cité quelques chiffres pour démontrer l'urgence pour la municipalité de prendre une décision en ce qui concerne l'avenir de son complexe hydro-électrique. En 1964, avec une demande de 4,122 kilowatts aux heures de pointe, la consommation d'énergie par les abonnés de l'Hydro-Buckingham atteignait 15.7 millions de KW par année. Or, toujours selon le conseiller Champagne, en 1978 la demande aux heures de pointe est passée à 15,324 KW, pour une cosommation annuelle de 64.1 millions de KW, de là la décision du Conseil de trouver de nouvelles sources d'alimentation en énergie, tout en ne perdant pas de vue la question de la rentabilité du réseau.

Plan d'action

Or, hier soir, dans son exposé M. Piette indiquait que dans son rapport du 21 décembre 1978, la solution proposée alors consistait pour la ville de Buckingham à construire une sous-station au coût de $1.2 million. Pour sa part, la compagnie MacLaren s'engageait à alimenter le réseau de Buckingham à la tension de 110 KV jusqu'en décembre 1981, après quoi, toujours selon MacLaren, l'Hydro-Québec accepterait d'assurer l'alimentation pour couvrir le reste de la période de 20 ans.

Mais voici qu'en janvier 1979, l'Hydro-Québec avisait MacLaren et la ville de Buckingham qu'elle n'acceptait pas d'alimenter le réseau local à 110 KV après 1981. A ce moment, de poursuivre M. Piette, il fallu reprendre les négociations d'alimentation, et modifier du même coup les montants prévus précédemment.

Finalement, une nouvelle entente intervenait au début du mois de mars entre la municipalité, MacLaren et l'Hydro-Québec. C'est ainsi que le nouveau plan d'action qui entraînera des investissements de $775,000, au cours des trois prochaines années, comprend la correction du facteur de puissance au niveau requis par le contrat en 1979; la construction en 1980 d'une ligne de 25 KV sur la route 309, au nord de la future autoroute 50, et la conversion partielle du réseau (côté est de la rivière) à 25 KV. Enfin, en 1981, la conversion partielle (côté ouest de la rivière) à 25 KV et construction d'un poste de transformation 25 KV/4.16 KV à la station de pouvoir de la municipalité.

Par ailleurs, à la suite des négociations avec le groupe MacLaren, M. Piette prévoit les changements suivants: le règlement 225 de l'Hydro-Québec permet d'anticiper des augmentations de tarifs aux ventes de 14.6 pour cent pour 1979, 13 pour cent en 1980 et 12.2 pour cent en 1981, donc des revenus substantiels prévoir. Par ailleurs, le tarif à l'achat d'énergie atteindra la parité avec l'Hydro-Québec en janvier 1982 seulement; un escompte de 17 pour cent étant assuré jusqu'à cette date, donc coût d'achat beaucoup moindre. Enfin, M. Piette estime que le financement partiel des investissements nécessaires sera possible grâce aux surplus anticipés, d'où diminution du règlement d'emprunt.

En conclusion, M. Piette écrit «nous sommes d'avis que face aux multiples changements favorables obtenus dans l'alimentation de son réseau, et avec la signature d'un contrat généreux de la part de la compagnie MacLaren, la ville de Buckingham aurait avantage à conserver son réseau en raison des surplus à anticiper à long terme si elle obtient de l'Hydro-Québec un contrat pour une alimentation à 25 KV en un seul point jusqu'en 1997 et pour une capacité de 72 MVA».

Financement

Finalement, le directeur général de la ville de Buckingham, M. Jacques Dufour, a indiqué que le nouveau plan d'action de l'ingénieur Piette permettrait à la municipalité d'accumuler des surplus dont l'ordre de grandeur pourrait varier selon l'augmentation d'énergie consommée. C'est ainsi que de 1978 à 1980, des surplus accumulatifs de $390,000 pourraient contribuer à réduire de quelque $325,000 le montant de l'emprunt à contracter. Et si ledit emprunt devait se limiter à $450,000, là encore M. Dufour affirme, chiffres à l'appui, que les surplus anticipés à partir de 1981 vont suffire pour rembourser le capital et les intérêts, évitant du même coup aux contribuables d'avoir à subir une augmentation de la taxe foncière pour rembourser l'emprunt contracté.

Somme toute, les derniers développements semblent rassurants pour les gens de l'ex-ville de Buckingham qui sont les propriétaires de leur réseau hydro-électrique.

Formules d'impôt

HULL — Le Service de l'éducation des adultes de la CSRO organisera à compter du 2 avril des sessions d'information sur la façon dont on doit compléter les formules d'impôt provinciale et fédérale.

Les cours se tiendront au Centre l'Etape, 325, rue Laramée, à Hull ainsi qu'à la polyvalente Le Carrefour, 50 est, rue de la Savane, dans le secteur Pointe-Gatineau.

Les cours sont d'une durée de 15 heures et la date limite pour s'inscrire est le 28 mars. Les personnes intéressées peuvent obtenir de plus amples renseignements en composant 771-7311.

CSRO: où déménagera-t-elle?

HULL — La Commission scolaire régionale de l'Outaouais n'a encore pris aucune décision finale concernant le déménagement d'une partie de ses effectifs de l'école Alexandre-Taché vers l'édifice qui abrite actuellement le Centre d'études universitaires dans l'Ouest québécois.

Répondant à une question du président du comité exécutif de la CSRO, M. Raymond Gosselin, le directeur général Jean Larsimont a précisé que la Régionale n'avait signé aucun document officiel pouvant signifier qu'elle acceptait d'emménager dans l'édifice de la rue St-Raymond.

«On n'a aucun engagement actuellement mais c'est une éventualité», de dire M. Larsimont qui a révélé que les fonctionnaires de la CSRO mettaient actuellement la dernière main à un rapport sur les coûts du déménagement et de l'installation dans ces nouveaux locaux.

Selon M. Larsimont, la CSRO désire également savoir du ministère de l'Education du Québec le montant de la compensation monétaire qu'il est prêt à verser à la commission scolaire pour un tel déménagement. «Jamais aucune entente ne sera signée avant que Québec ne confirme son aide financière», devait dire le directeur général.

Pour sa part, Mme Marie Caron-Gibeault, a fortement conseillé aux fonctionnaires de la CSRO de ne pas se borner à étudier uniquement le déménagement dans l'édifice de la rue St-Raymond.

«Je voudrais que l'on explore d'autres possibilités. Je veux que l'on trouve un endroit ou l'on puisse s'installer en permanence. Qu'on ne se sente pas pris à prendre un local en particulier», de dire Mme Caron-Gibeault.

Selon elle, il existe dans la ville de Hull d'autres locaux que ceux de la rue St-Raymond ce à quoi le directeur général a répondu que la seule autre possibilité à envisager était celle d'une construction. M. Larsimont a cependant dû admettre que l'étude des coûts effectuée par les fonctionnaires se bornait à la seule hypothèse d'un déménagement de l'école Alexandre-Taché vers le 92 St-Raymond.

On sait que, suite à une décision du ministre de l'Education, la CSRO devra quitter les locaux qu'elle occupe à l'école Alexandre-Taché afin de faire place à l'Université du Québec. Cette dernière a par ailleurs offert à la CSRO les locaux qu'elle occupe actuellement dans l'édifice de la rue St-Raymond et dont le bail ne prendra fin qu'en 1983.

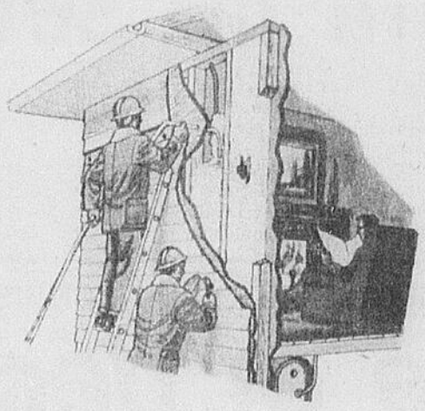
TEST DE GROSSESSE
PHARMACIE LACHANCE
LIVRAISON GRATUITE DANS HULL ET LA REGION
31, rue MONTCALM HULL — 778-2026

VOUS AVEZ BESOIN D'ASSURANCE?

Jacques Dussault

Pierre Dussault
CONSULTEZ ASSURANCES DUSSAULT
31, rue Laval — Hull
771-8361

JEAN-PAUL ET BERNARD
PICARD
PHARMACIENS
164, rue EDDY, HULL 777-5273

EN AVEZ-VOUS ASSEZ DE CHAUFFER LE DEHORS?
Isolez votre maison dès maintenant, et
EN PLUS D'UNE SUBVENTION POSSIBLE DE
50% DES COUTS

ISOLEC OUTAOUAIS INC. VOUS FAIT EPARGNER
$150
Rapco Foam vous rend éligible aux subventions fédérale et provinciale.
$100 DE RABAIS
Isolec Outaouais Inc. vous offre $100 de rabais sur contrat d'isolation de tous les murs extérieurs de votre maison, avec l'isolant mousse RAPCO!
$50 DE RABAIS
Isolec Outaouais Inc. vous offre $50 de rabais sur tout contrat d'isolation du grenier de votre maison avec l'isolant cellulose. N.B. — contrat minimum de $250.
ESTIMATION GRATUITE
N'oubliez pas! Vous êtes peut-être éligible aux programmes de subventions d'isolation. Isolec Outaouais Inc. vous fournira de plus amples détails sur ces subventions.
LES INSTALLATEURS RAPCO — ISOLATION A HAUTE EFFICACITE
ISOLEC OUTAOUAIS INC.
135, rue Jean-Proulx, Hull —777-7474
"Un p'tit coup de mousse, c'est payant!"

ATTENTION GATINEAU
TapisSupreme
S'EN VIENT BIENTOT!

Maison du Textile
TISSUS A LA VERGE
"UNE VRAIE COLLECTION DE NOUVEAUTE
Choisi avec goût pour la FEMME ELEGANTE"
DISCO—DISCO—DISCO
Nous avons les tissus disco
Madame, préparez-vous vos toilettes du printemps?
Nous vous invitons à admirer les plus nouveaux tissus du printemps 1979:
Les satins, peau de soie, les imprimés, les chalis, les crêpes, les tissus à pantalons et blousons dans les plus nouvelles teintes.
UN CHOIX SUPERBE
ACCESSOIRES, APPLIQUES et PATRONS
Sélections de fleurs, plumes et dentelles.
VISITEZ-NOUS BIENTOT
348, rue Champlain, Hull, 778-0980
Près du pont Cartier-MacDonald

Déclenché par les membres du COPS demain

Un débrayage de 24 heures frappera 200 hôpitaux à travers le Québec

MONTREAL (PC) — Quelque 200 hôpitaux à travers le Québec seront affectés, demain, par un débrayage de 24 heures déclenché par les 23,500 infirmières, infirmiers et techniciens, membres du cartel des organismes de la santé (COPS). Ceux-ci veulent ainsi protester contre les offres gouvernementales qui leur ont été soumises la semaine dernière. Pour la première fois, ce débrayage prendra dans certains centres hospitaliers la forme d'une "anti-grève", c'est-à-dire qu'au lieu de quitter les lieux, les effectifs syndicaux vont plus que doubler au point où, dans certains salles, il y aura autant de personnel que de malades.

Ce débrayage généralisé affectera quelque 200 hôpitaux et centres d'accueil dont une cinquantaine dans la seule région de Montréal. Il a été décrété pour protester contre la lenteur des négociations, en dépit du fait que la partie patronale ait déposé ses offres globales — "à la hâte", souligne-t-on — la semaine dernière.

"Les 13 syndicats affiliés au COPS veulent avoir la preuve que ces offres sont sérieuses et susceptibles de mener à un règlement dans les meilleurs délais. Il y a 10 mois que nous sommes prêts et nous exigeons maintenant une discussion véritable autour de la table", a commenté hier Hélène Wavroch, présidente du COPS.

L'anti-grève

Toutefois, l'arrêt de travail d'une journée prendra la forme d'une grève "traditionnelle" dans la ville de Québec et les autres municipalités périphériques. Tandis qu'à Montréal, geste inusité, on mettra en pratique le principe de "l'anti-grève" voulant que le personnel requis pour les soins aux patients soit considérablement augmenté.

Ainsi, les centres hospitaliers de la métropole seront envahis d'un surplus de quelque 1,000 infirmières et techniciens demain matin, en raison d'une décision unilatérale du Syndicat des infirmières et infirmiers unis qui regroupe 6,500 membres travaillant en majorité dans les hôpitaux montréalais. Ce syndicat a convenu dès décembre dernier de cette stratégie pour le moins inédite de faire appel à un personnel supplémentaire pour maintenir les services essentiels en cas de grève.

Dans la plupart des cas, les services essentiels n'ont pas fait l'objet d'ententes locales et la tactique des syndiqués sera donc mise à l'essai pour la première fois.

Les administrateurs de ces hôpitaux n'ont jamais pris très au sérieux cette décision de faire appel à un plus grand nombre de soignants, n'y voyant qu'une proposition farfelue et incompatible avec le but poursuivi.

Selon Hélène Wavroch, cette mesure ne vient que corriger une lacune dans le Code du travail, le législateur n'ayant fondé ses dispositions que sur le principe de la grève dite "traditionnelle", en demadant aux parties de s'entendre sur les services essentiels à pourvoir sans touefois y assortir le nombre requis d'employés pour les dispenser.

Le Cartel des organismes professionnels de la santé représente 18,000 infirmières et 5,000 techniciens médicaux: inhalothérapeutes, physiothérapeutes, diététistes, travailleurs sociaux, infirmières auxiliaires, techniciens en radiologie, archivistes, techniciens en hygiène dentaire, techniciens en diététique et paramédicaux. Tous ces syndicats ont déposé leurs demandes le 14 juin 1978.

l'actualité québécoise



Jean-Pierre Charette (Téléphoto PC)

Six mois à l'ombre pour l'ex-felquiste Charette

MONTREAL (PC — Jean-Pierre Charette, l'ex-felquiste qui avait enregistré, jeudi dernier, des aveux de culpabilité à l'accusation d'avoir planté trois bombes à Montréal à l'automne 1968, a été condamné, hier, à six mois de prison. Le juge en chef de la Cour des Sessions de la paix, qui a prononcé la sentence, a de plus émis une ordonnance de probation de trois ans.

En rendant sa sentence, le juge Mayrand a expliqué qu'il se montrait très clément dans les circonstances, compte tenu que Charette, en commettant ses délits, s'était préoccupé de s'assurer que ceux-ci ne feraient aucune victime, que son plaidoyer de culpabilité avait eu pour effet de réduire les procédures au minimum et qu'il ne constituait plus un danger pour la société. Le magistrat a également souligné qu'en s'exilant à Cuba, Charette s'était puni lui-même et a pratiquement gaspillé dix belles années de sa vie qui l'amènent à recommencer à zéro.

Exemplarité

«Alors de poursuivre le juge Mayrand, pourquoi l'avoir incarcéré? Parce que la sentence doit aussi avoir un effet de dissuasion envers ceux qui seraient insatisfaits de l'évolution de notre société et songeraient à la violence pour faire avancer leur idéologie. Charette et ceux-là doivent savoir qu'un crime reste un crime et que la motivation «dite politique» peut expliquer un geste mais non l'absoudre.

«Il y a eu et il y aura encore des insatisfaits, de continuer le magistrat. Il faut qu'ils contrôlent leur impatience et sachent que tout geste criminel leur vaudra une peine de prison. Le Québec est une société démocratique qui permet très librement — trop disent certains — l'expression de toutes les idéologies, sans qu'il soit même nécessaire de songer à des moyens criminels pour propager ses idées».

Toujours dans l'explication de sa clémence, le juge Mayrand a conclu que la protection de la société québécoise, à plus ou moins long terme, exige un minimum décent d'incarcération à titre d'exemplarité et dans le but de décourager toute autre initiative que pourraient mijoter d'autres individus.

Donc, pour avoir déposé une bombe, à l'arrière d'une succursale de la Régie des alcools du Québec, rue Sherbrooke, Charette devra donc purger six mois de prison mais en vertu de la Loi sur les prisons provinciales, son incarcération devrait durer à peine quatre mois.

Ordonnance de probation

Pour ce qui est des deux autres accusations, soit d'avoir mis une bombe à l'ancien Club Réforme du Parti libéral, tous deux situés rue Sherbrooke, Jean-Pierre Charette devient donc l'objet d'une ordonnance de probation jusqu'en mars 1982, question de vérifier sa conduite. De l'avis du juge, ceci vise donc la protection de la société et n'est pas un obstacle à la réhabilitation de l'accusé.

Notons que Charette est également recherché par la justice américaine pour détournement d'avion mais l'ordonnance du juge Mayrand rend impossible son extradition avant le 26 mars 1982.

Pour les mois à venir

La commission Keable se fixe un double objectif

MONTREAL (PC) — La Commission d'enquête sur des opérations policières en territoire québécois s'est assigné une double tâche au cours des mois à venir.

"La Commission se propose d'évaluer au cours des prochains mois l'ampleur véritable des forces terroristes qui étaient à l'oeuvre au Québec durant les années 1971 et 1972. Parallèlement, elle tentera d'évaluer les moyens employés par les divers corps policiers pour les contenir."

C'est ce qu'a expliqué, hier, le commissaire Jean Keable, au cours d'une importante conférence de presse qui a fait suite à la remise par la GRC d'une imposante masse de documents concernant de présumées méthodes illégales ou répréhensibles utilisées par le corps policier fédéral dans le recrutement de leurs informateurs.

Prenant conscience de l'ampleur des recherches qui devaient être effectuées, la commission s'est résolue récemment à demander une extension aux délais qui lui étaient assignés. Le mandat de la commission Keable, qui devait se terminer le 31 mars a ainsi été prolongé jusqu'au 31 juillet 1979.

Documents

Les procureurs de la GRC et du solliciteur général du Canada ont confirmé, hier, que la commission Keable avait reçu de la GRC des documents appartenant à la Sûreté du Québec et de la police de la CUM et concernant l'activité de ces corps policiers pour contrer les présumés mouvements terroristes au cours de la période 1971-1972.

Lettre

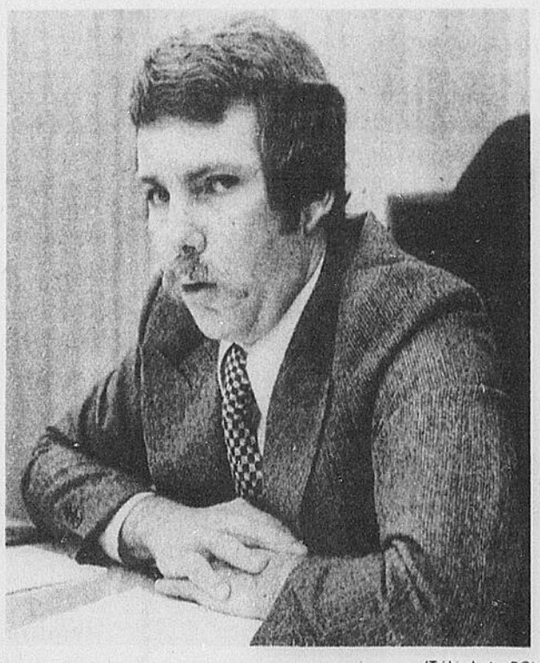
Dans le but d'assurer la pertinence de ses recommandations, la Commission a adressé en 1978 une lettre aux directeurs respectifs de la Sûreté du Québec et du service de police de la CUM dans laquelle elle les invitait à lui soumettre un mémoire sur les thèmes suivants: Les mesures de contrôle de la légalité des opérations de leur corps de police. Les différents moyens utilisés lors des opérations des services de sécurité et leur compatibilité avec les lois existantes. Les mécanismes de collaboration et de communication entre la Sûreté du Québec, la police de la CUM et la GRC.

Huis-clos

Il semble donc que les audiences publiques de la commission Keable ne reprendront qu'au début du mois de mai, ce qui ne veut pas dire qu'entre temps, la commission sera inactive, bien au contraire, car elle devra scruter une masse de documents dont l'épaisseur a été évaluée ... à plus de deux pieds de hauteur. Et d'autres documents devraient progressivement être remis à la commission Keable qui poursuivra ses audiences à huis clos pour ensuite les compléter par une nouvelle série d'audiences publiques qui se succéderont à un rythme soutenu.

Efficacité

Par ailleurs, ainsi que l'a précisé Me Keable: "La Commission est très soucieuse d'éviter que ses recherches et sa façon de les conduire n'aient pour résultat de diminuer l'efficacité des corps policiers, en affaiblissant les garanties de protection que les citoyens qui dénoncent des crimes à la police sont strictement en droit de s'attendre".



(Téléphoto PC)

Produits alimentaires: une inflation durable

MONTREAL (PC) — Une enquête entreprise par le quotidien La Presse auprès des principaux représentants de l'industrie agro-alimentaire révèle que l'inflation qui frappe les produits alimentaires sera durable.

Le consommateur doit en prendre son parti, le prix du boeuf demeurera élevé et avec lui celui des autres viandes et du poisson.

Quant aux légumes, ils connaîtront des baisses saisonnières mais, en raison de la structure même du marché, il y a peu de chance que les prix redescendent.

Dans le meilleur des cas, les prix connaîtront des stabilisations périodiques, ponctuelles, consécutives à des phénomènes de marché, mais le temps des braderies, des ventes à perte et des prix de soutien est révolu, selon l'enquête de La Presse.

Le boeuf

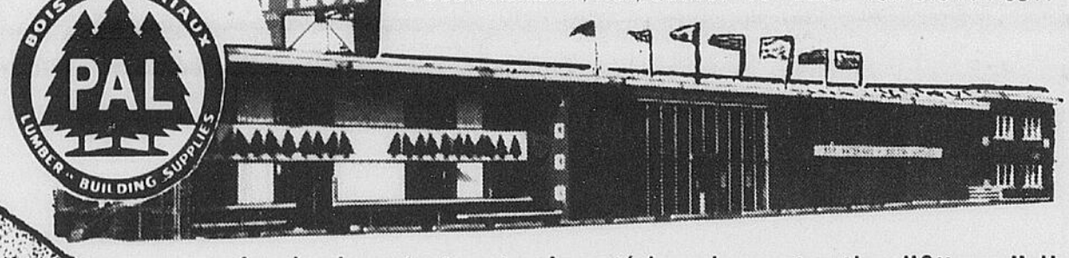
Dans un pays aussi "carnivore" que le Canada, c'est le boeuf qui mène le bal. Quand son prix monte, il entraîne avec lui celui de toutes les autres viandes. C'est ce qui se passe depuis deux ans.

Après avoir, pendant quatre ans, produit de la viande à perte et reçu, pour rencontrer leurs coûts de production, des subventions du gouvernement fédéral, les éleveurs de bovins ont décidé de rattraper ces pertes et de réaliser des profits. En 1976, le 100 livres de boeuf se vendait bon an mal an environ $40 alors que les coûts de production se situaient autour de $50 le 100 livres. La semaine dernière, le boeuf sur pied se vendait $86,5 le 100 livres sur le marché de Toronto, un record.

Pour M. Claude Dufour, gérant des viandes chez Provi-Viande, une division de Provigo, les hommes d'affaires que sont devenus les éleveurs, ont l'intention de régulariser le marché.

C'est-à-dire de maintenir les prix par une rationalisation de la production.

PILON LTÉE
5 boul. Montclair, Hull, Québec J8Y 2E3 Tél.: 819 771-5841



Le plus important centre de matériaux de construction d'Ottawa-Hull

Vous vous fiez à nous pour les matériaux de construction tels que le bois, l'isolant, le Ten Test, le Sheetrock, etc. Maintenant, vous pouvez vous fier à nous entièrement pour tous vos besoins de

RECOUVREMENTS DE PLANCHER



Nous avons d'excellents tapis de qualité depuis 4.49 à 32.85 v. ca.

RECOUVREMENT COUSSINE
A partir de 4.89 à 14.95 v. ca.

Pour toutes les pièces de votre foyer.
Venez visiter notre rayon des recouvrements de plancher et discuter de vos besoins en ce domaine avec nos experts

5, BOUL. MONTCLAIR, HULL

NOUS ACCEPTONS LES CARTES DE CREDIT

LIVRAISON IMMEDIATE
TOUS LES JOURS DANS LA REGION D'OTTAWA-HULL

OUVERT: JEUDI et VENDREDI soir jusqu'à 8h 30 p.m. — SAMEDI jusqu'à 2h p.m.

AMPLEMENT DE STATIONNEMENT GRATUIT

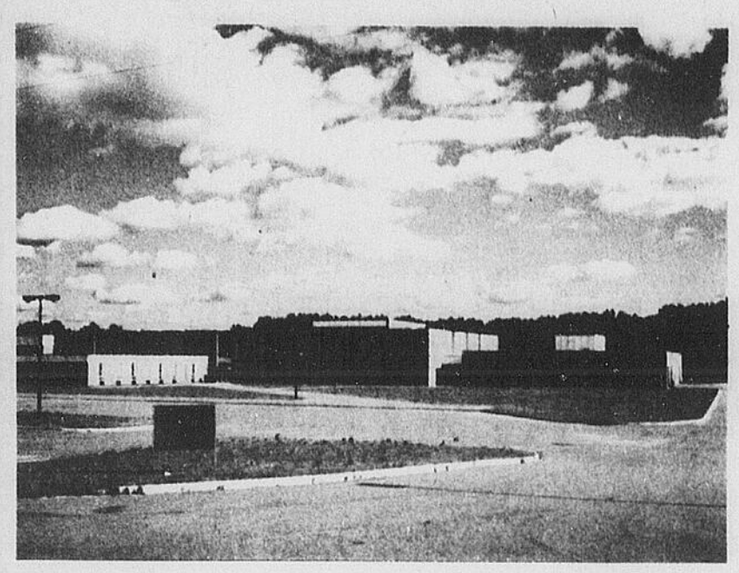
jeunesse en direct

Polyvalente Sieur de Coulonge

L'école, c'est nous!

La polyvalente Sieur de Coulonge a ouvert ses portes en 1971. On y compte cette année 750 étudiants et 54 professeurs. La vie étudiante chez nous, on s'en occupe!

Cette année, le conseil étudiant diffère de celui des années passées. Avant, le conseil étudiant était formé de 5 membres. Chacun se présentait à un poste auquel il était intéressé, poste qu'il occupait s'il était élu par la masse étudiante. On y retrouvait: président, vice-président, secrétaire, secrétaire-trésorière et conseiller. Grâce à la campagne électorale les étudiants connaissaient chaque candidat et pouvaient voter selon la valeur de chacun. Il faut noter que la participation étudiante se résumait aux seuls niveaux III-IV-V.



L'année 78-79 apporte un changement important dans la structure du conseil étudiant. Il est formé de 10 membres, deux représentants à chaque niveau. Lorsqu'on se présentait on ne visait aucun poste précis.

Ce sont les membres du Conseil seulement qui ont voté entre eux pour les trois postes: président, vice-président, secrétaire. Les sept autres membres sont aussi importants; ils ont leur mot à dire eux aussi. Ils participent à toutes les décisions.

Ainsi, on peut dire que le conseil étudiant est vraiment représentatif de l'école et qu'il fonctionne bien mais il faudrait qu'à chaque année le conseil étudiant soit élu et prêt à commencer à travailler dès le début de septembre. Cela permettrait aux membres de se connaître plus et d'organiser la vie étudiante. On saurait plus tôt les capacités de chacun dans les différents domaines.

Donc, à la polyvalente Sieur de Coulonge les étudiants prennent leurs responsabilités et s'occupent de la vie de leur polyvalente.

Lucie BERTRAND
secondaire V



De la musique . . .

A notre polyvalente nous avons un groupe de musiciens qui sont très reconnus dans la région. L'Harmonie Sieur de Coulonge est composée de vingt-trois musiciens des niveaux trois, quatre et cinq. Les principaux instruments qu'on y retrouve sont: flûtes, clarinettes, saxophones, trompettes, trombones, cors français et percussions.

Notre répertoire est très varié car nous voulons plaire à tous les publics. On interprète des pièces sud-américaines qui invitent à la danse, des pièces classiques bien choisies parmi les valses et polkas, des thèmes de film qui atteignent le coeur. Enfin Elvis sera toujours vivant et nous le saluons par quelques-uns de ses succès de rock n' roll.

Cette année nous avons donné plusieurs concerts dans la région. A Noël nous avons visité les écoles élémentaires du Pontiac où l'accueil fut des plus chaleureux. Les messes de Noël à la polyvalente et un concert public ont été pour nous de nouvelles occasions de s'exécuter et de participer à l'atmosphère des Fêtes. Enfin, au mois de janvier, nous avons eu la joie de soutenir par notre musique l'équipe de hockey du Pontiac qui rencontrait celle des Anciens Canadiens à Shawville.

Nous nous préparons présentement pour les prochains concerts. Nous participerons au concert régional de l'Outaouais et aux fêtes de la St-Jean. Nous prévoyons aussi une autre tournée dans les écoles élémentaires, un spectacle local pour tous.

A la polyvalente, nous avons aussi la chorale qui fait un travail magnifique. Elle est composée d'environ trente-cinq étudiants dont huit guitaristes et trois flûtistes. Ce groupe participera aussi au concert régional.

Je voudrais profiter de l'occasion pour souligner le travail remarquable de nos deux professeurs de musique Soeur Lisette Denis (chorale) et Rémi Lesage (harmonie).

Gilles Tremblay, 5e secondaire



Tremblay et Dubé à Sieur de Coulonge

Le théâtre pour les étudiants est une des activités les plus appréciées. Les étudiants aiment voir en spectacle les leurs qui les feront rire ou pleurer selon le cas.

Si l'on pense aux années précédentes de grandes productions théâtrales comme **Jésus-Christ Superstar** ou **Tommy** nous viennent à l'esprit. Plus près de nous, l'an dernier, c'était la pièce **Ben-Ur** de Jean Barbeau qui nous était présentée par la troupe de l'école.

Cette année, le théâtre est à son plus fort: **Les Belles-Soeurs** de Michel Tremblay et **le Testament** de Marcel Dubé!

Pour le montage des **Belles-Soeurs,** l'équipe est au nombre de 20. Les comédiens et techniciens travaillent d'arrache-pied pour présenter leur pièce à la fin du mois d'avril ou au début de mai. Cette pièce bien connue n'a nul besoin de présentation.

Le Testament est une comédie qui se déroule autour d'un personnage principal. Un vieil homme, à l'hiver de sa vie, ne veut pas faire son testament ou plutôt ne trouve pas le temps de le faire. C'est après de nombreuses péripéties qu'il mourra sans testament et que l'on verra la véritable nature des personnages.

Ainsi on peut dire que l'activité «théâtre» intéresse plusieurs étudiants chez nous et que la vie culturelle n'est pas absente.

Alain Meilleur, 5e secondaire

Mademoiselle Mélanie

Nous l'attendions pour Noël, elle est arrivée en novembre. Elle règne dans la chambre. Au moindre de ses soupirs, on se précipite. Elle envahit la maison de ses jouets, ses couches et ses produits de bébé. Elle a la peau veloutée d'une pêche, de fins cheveux roux. De petites oreilles en forme de coquillage ajoutent un rien de comique à ce petit visage nouveau.

C'est l'heure de dîner. Il faut que Mademoiselle Mélanie passe avant nous. Elle mange, elle mange à en perdre le souffle. Il faut qu'elle arrête, elle va s'étouffer. Dans un effort désespéré on lui enlève la tétine. Maintenant il faut la laver. Elle commence à gigoter. Enfonçant deux de ses doigts dans sa bouche elle se met à les sucer laborieusement. Elle commence à s'endormir. On la dépose dans son lit. Comme par enchantement elle ouvre de grands yeux bleus, fronce les sourcils, fait une grimace. Va-t-elle pleurer? Va-t-elle rire? Elle se met à crier maintenant elle voit. Elle promène de petits yeux étonnés dans le salon, la cuisine mais surtout dans sa chambre. Quelquefois il faut passer des nuits blanches pour elle. Mademoiselle veut se faire promener. Pas moyen de l'endormir. Enfin, au petit matin, elle s'endort. Lorsqu'elle a faim, elle se réveille. On la trouve toute déshabillée; on voit qu'elle vit. Elle se tire le nez, se pince la joue, et commence à pousser de petits cris qui se terminent en clameur épouvantable si on ne vient la tirer de son lit.

Ça a beau être petit mais ça vit!

Cécile Féret, 2e secondaire

Réactions diverses au sondage de Radio-Canada

Certains chiffres mis en doute par deux membres de la commission Pepin-Robarts

QUEBEC (PC) — Deux commissaires auteurs du rapport Pepin-Robarts, Mme Solange Chaput-Rolland et M. Gérald Beaudoin, ont manifesté leur étonnement hier face au sondage rendu public en fin de semaine par Radio-Canada

Les deux commissaires ont mis en doute les chiffres selon lesquels seulement 23 p.c. des personnes interrogées au Canada anglais avaient entendu parler du rapport Pepin-Robarts.

"Ça me surprend car le rapport a connu tous les records de vente et de distribution" a dit Mme Chaput-Rolland, lors d'une rencontre avec la presse québécoise.

Elle a signalé que depuis sa parution, le rapport a été vendu à 17,000 exemplaires et distribué gratuitement à plus de 100,000 exemplaires, battant aisément les records de distribution établis par le rapport Berger pour un document fédéral en 1977.

Mme Chaput-Rolland a de plus noté que le rapport Pepin-Robarts avait été vendu à plus d'exemplaires que le rapport Laurendeau-Dunton, sur le biculturalisme et le bilinguisme, dans les années 60.

Selon le sondage de Radio-Canada, effectué avec l'aide de l'Université de Montréal et de la firme Adcom de Toronto, 75 pour cent des citoyens Canadiens hors du Québec n'avaient jamais entendu parler du rapport Pepin-Robarts.



Mme Solange Chaput-Rolland

Le rapport signalait lui-même "un manque d'intérêt dans les provinces autres que le Québec pour les questions constitutionnelles".

Les deux commissaires ont cependant refusé de blâmer le ministère fédéral des Approvisionnements et Services, responsable de la distribution des documents fédéraux, pour cette distribution apparemment inadéquate des copies du rapport.

M. Beaudoin et Mme Chaput-Rolland croient que le désintéressement apparent du Canada anglais vis-à-vis des questions constitutionnelles est plutôt responsable de cet état de choses.

Les Canadiens anglais sont principalement préoccupés des questions économiques, ont-ils opiné.



Me Gérald Beaudoin

Pas invité à l'émission «Tel quel»

Biron est indigné...

QUEBEC (PC) — Le chef de l'Union nationale, M. Rodrigue Biron, est indigné de l'attitude de la société Radio-Canada qui a ignoré son parti lors de l'émission "Tel quel", dimanche dernier, où seulement le Parti libéral et le Parti québécois ont été invités à participer lors du dévoilement des résultats d'un sondage sur la situation politique.

Il l'a fait savoir dans un télégramme expédié, hier, au président de Radio-Canada, M. A.W. Johnson, dans lequel M. Biron "proteste avec véhémence contre la méthode cavalière avec laquelle l'UN a été traitée en n'étant pas invitée à commenter le sondage".

Au cours de cette émission de 90 minutes, animée par le journaliste Louis Martin, les téléspectateurs ont pu vivre un bref historique du projet de référendum du PQ, le processus référendaire déjà vécu en Suisse et en Angleterre et entendre des commentaires de diverses personnalités dont MM. Claude Ryan et Claude Forget, du parti libéral du Québec, et Claude Morin et Robert Burns, ministre du gouvernement du PQ.

"Je vous rappelle que l'UN a recueilli 18.20 pour cent aux dernières élections, écrit M. Biron à M. Johnson.

"Ces citoyens représentés à l'Assemblée nationale par un député unioniste ont le droit absolu d'entendre les commentaires de leur formation politique.

"Radio-Canada, société d'Etat, ne peut s'arroger le droit de mener le débat comme elle l'entend mais doit se faire le fidèle reflet de la réalité", ajoute le chef de l'UN en se demandant s'il n'y a pas deux poids deux mesures dans la politique de Radio-Canada.

M. Biron invite donc les dirigeants de cette société "à faire preuve à l'avenir d'un professionnalisme qui ne prêtera pas à critique dans les émissions d'affaires publiques".



M. Rodrigue Biron

Lévesque se dit encouragé

MONTREAL (PC) — Le premier ministre du Québec, M. René Lévesque, s'est dit "encouragé" par les résultats du sondage de Radio-Canada démontrant que 51 pour cent des Québécois sont disposés à accorder au gouvernement péquiste un mandat pour négocier la souveraineté-association.

S'adressant à des étudiants d'un cégep anglophone de sa circonscription de Taillon, M. Lévesque s'est aussi dit impressionné par la réaction des non-Québécois à l'idée du référendum.

"C'est la première fois qu'un sondage indique qu'une majorité de la population est au courant de ce en quoi consiste la souveraineté-association et qu'une majorité de Canadiens seraient en faveur que le fédéral négocie si nous obtenons le feu vert au référendum", a commenté le premier ministre.

"Que les gens soient pour ou contre notre position, nous voulons une compréhension à 100 pour cent des deux côtés. Je suis confiant que nous allons gagner", a conclu M. Lévesque.



M. René Lévesque

La confusion règne – Ryan

MONTREAL (PC) — "Plus se rapproche le moment de la consultation populaire, plus la confusion croît dans les esprits".

C'est la réflexion qu'a formulée le chef du Parti libéral du Québec, M. Claude Ryan, au sujet du sondage de Radio-Canada sur le référendum québécois et dont les résultats ont été rendus publics dimanche.

Parmi les facteurs qui entretiennent cette confusion, M. Ryan cite, au premier chef, le gouvernement péquiste, puis les média d'information, enfin, certaines questions du sondage même.

Que 37 pour cent des Québécois se disent favorables à la souveraineté-association n'impressionne guère le chef libéral, puisque 32 pour cent des mêmes Québécois disent estimer qu'en régime de souveraineté-association, l'Etat québécois aurait toujours des députés à Ottawa. Il constate par ailleurs que le pourcentage de ceux qui disent souscrire à cette option reste plutôt stable depuis les derniers mois.

Il ne cache pas cependant une certaine inquiétude à la montée, nouvelle, du nombre des indécis (26 pour cent cette fois-ci, contre des taux variant de 15 pour cent à 18 pour cent entre août 1977 et novembre 1978).

Il faudrait, conclut-il, que le gouvernement dissipe la confusion dans les plus brefs délais, précise son option et sa question, de même que la période de l'année au cours de laquelle les citoyens seront amenés à voter: "Les citoyens ont le droit d'exiger une information plus précise sur ces questions".

Le gaz naturel: un atout et un défi.

Au moment où l'énergie est l'une de nos principales préoccupations, le Canada peut se réjouir d'avoir fait des progrès dans le domaine énergétique en augmentant ses réserves de gaz naturel. Le gaz naturel est donc appelé à jouer un rôle plus important dans l'avenir.

Actuellement, la consommation de gaz de l'ensemble du Canada représente environ un cinquième de la consommation énergétique totale. Au Québec toutefois, la consommation de gaz n'équivaut qu'à un vingtième de la consommation totale d'énergie. Dans l'avenir, le gaz de l'Ouest canadien et possiblement plus tard celui de l'Arctique pourront servir de solutions de rechange au pétrole importé qui coûte de plus en plus cher. Nos réserves de pétrole facilement accessible deviennent de plus en plus rares et l'utilisation accrue du gaz contribuera à préserver ces réserves.

Le gaz naturel offre l'avantage de garantir dans l'avenir l'approvisionnement d'hydrocarbures pour les entreprises, les écoles, les hôpitaux et les résidences de l'Est du Canada qui dépendent du pétrole importé, difficile à obtenir en cas de crise. Un approvisionnement assuré en gaz favorisera la création d'emplois au pays. A ce sentiment de sécurité s'ajoute la possibilité de produire du gaz à partir du charbon et des déchets forestiers et celle d'en extraire des régions éloignées.

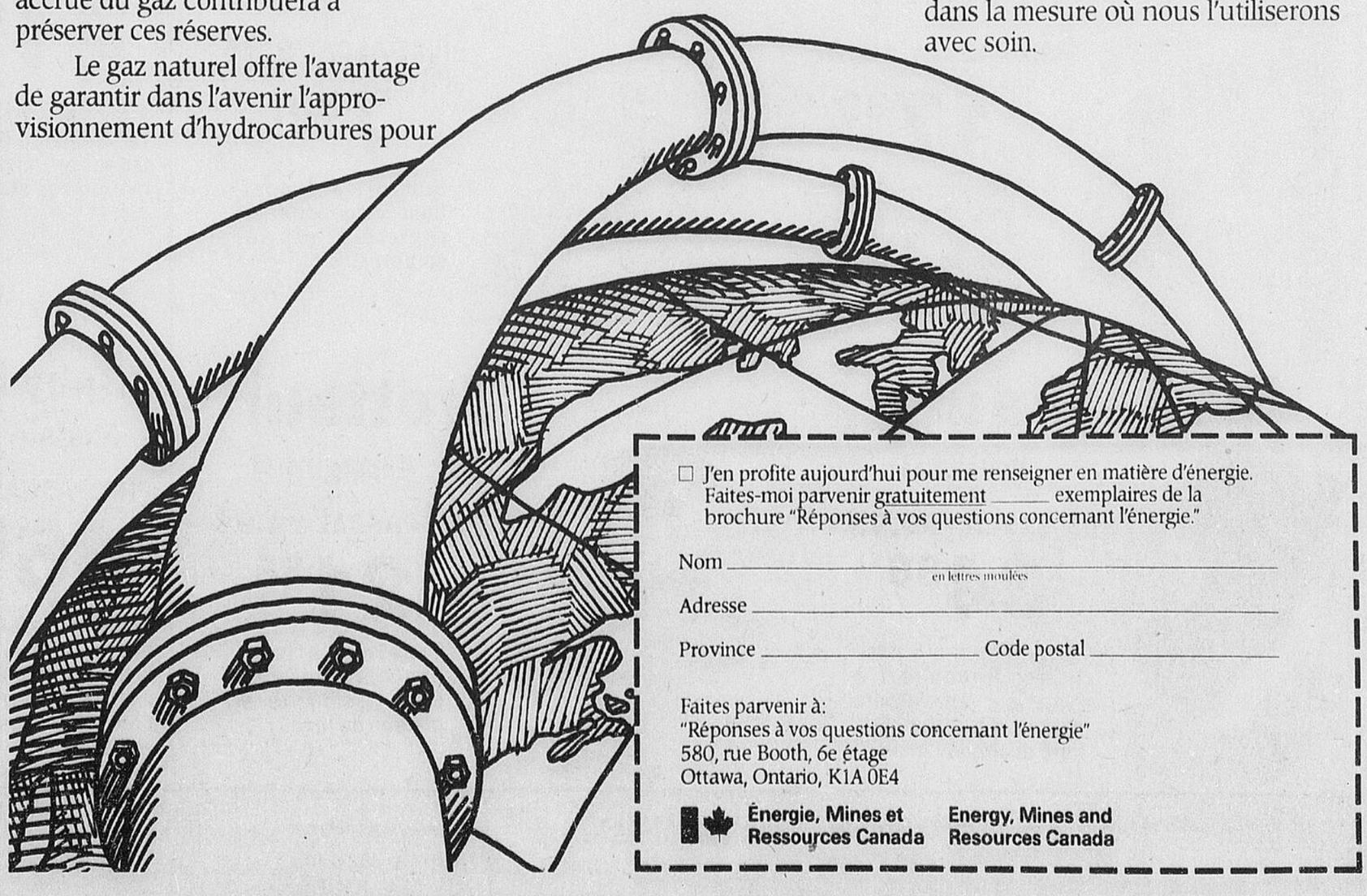
Relier l'Est du Canada aux sources de gaz présente des problèmes puisque le gazoduc actuel ne se prolonge pas au-delà de Montréal. Il est évident que les coûts de transport augmentent au fur et à mesure du prolongement du gazoduc et d'autres formes d'acheminement. Approvisionner les nouvelles régions suppose la mise en place de canalisations et la modification des systèmes de chauffage.

Malgré tout, le gaz naturel permettra aux Canadiens d'être plus autonomes. Cependant, cette plus grande autonomie exigera l'affectation de plus fortes sommes d'argent.

L'exploration a reçu l'appui financier direct des gouvernements. Le gouvernement du Canada, pour sa part, a accordé jusqu'ici 106 millions de dollars à la compagnie Panarctic pour la recherche de gaz naturel dans les îles de l'Arctique. Quant au consommateur, il a apporté son appui en payant plus cher ses hydrocarbures.

Grâce à toutes ces mesures, nous avons fait un investissement pour l'avenir. Nous avons appris à repérer les sources de gaz. Et nous savons où chercher dans les années à venir.

Le gaz naturel est donc à la fois un atout et un défi. Il nous sera utile dans la mesure où nous l'utiliserons avec soin.



☐ J'en profite aujourd'hui pour me renseigner en matière d'énergie. Faites-moi parvenir gratuitement _____ exemplaires de la brochure "Réponses à vos questions concernant l'énergie."

Nom _____ (en lettres moulées)

Adresse _____

Province _____ Code postal _____

Faites parvenir à:
"Réponses à vos questions concernant l'énergie"
580, rue Booth, 6e étage
Ottawa, Ontario, K1A 0E4

Énergie, Mines et Ressources Canada | Energy, Mines and Resources Canada

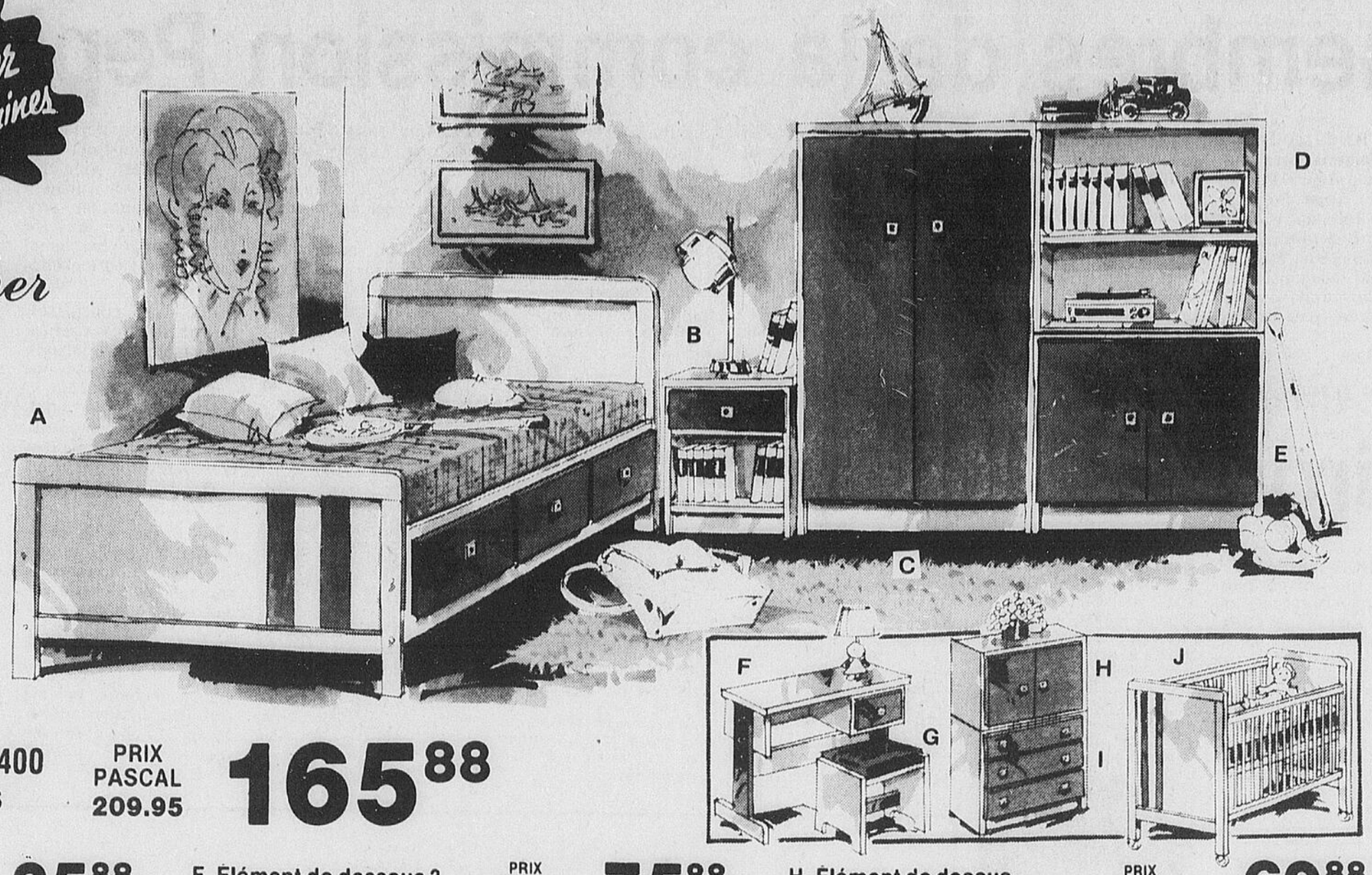
PASCAL

Solde début printemps

Super Aubaines

Chambre à coucher modulaire pour juniors et bébés

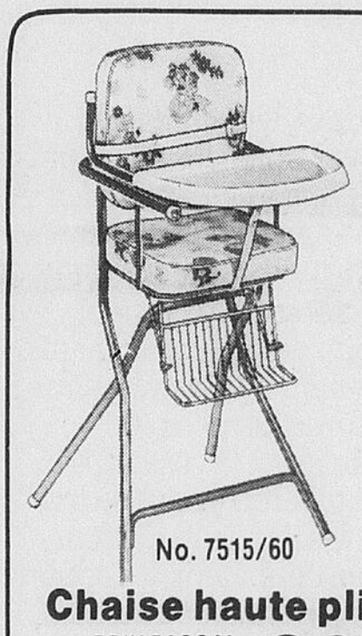
Meubles de conception moderne et fonctionnelle rehaussés de ferrures chromées. Résistent aux égratignures et se nettoient facilement. Fini non-toxique. Combinaison harmonieuse de brun et amande.



A. Lit à tiroirs No 1400
Matelas non inclus
PRIX PASCAL 209.95 **165.88**

B. Table de chevet No 4000/2NT	PRIX PASCAL 44.95	35.88	E. Élément de dessous 2 portes No 4002	PRIX PASCAL 94.95	75.88	H. Élément de dessus 2 portes No 4106	PRIX PASCAL 89.95	69.88
C. Armoire No 4004	PRIX PASCAL 134.95	109.88	F. Bureau No 4000/2D	PRIX PASCAL 79.95	65.88	I. Élément de dessous 3 tiroirs No 4005	PRIX PASCAL 114.95	95.88
D. Élément de dessus 1 tablette No 4105	PRIX PASCAL 69.95	55.88	G. Chaise No 4000/2C	PRIX PASCAL 34.95	29.88	J. Lit No 4000 Matelas non inclus	PRIX PASCAL 119.95	95.88

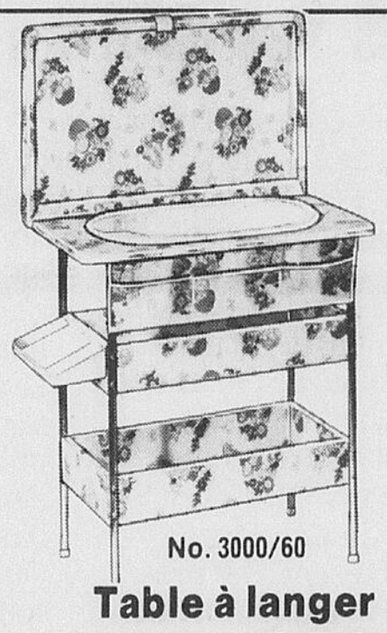
Confort et sécurité pour bébé



No. 7515/60

Chaise haute pliante
PRIX PASCAL 29.95 **26.88**

Chaise haute pliante. Siège et dossier rembourrés pour un confort parfait. Ceinture de sécurité. Plateau facile à nettoyer.



No. 3000/60

Table à langer
PRIX PASCAL 57.95 **49.88**

Table à langer avec baignoire. Deux étagères pratiques, plateau pour le nécessaire de bébé et pochettes.

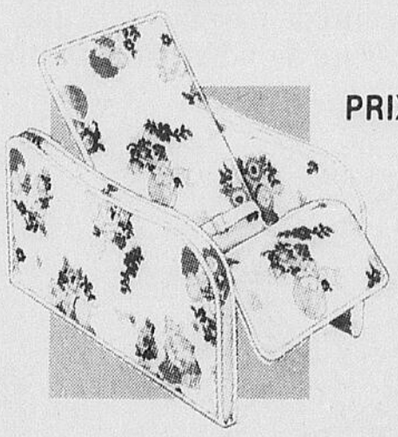


No. 4042/60

Parc pliant
PRIX PASCAL 67.95 **59.88**

Parc pliant de luxe en tissu maille fine de nylon. Armature entièrement rembourrée pour une grande protection. 40" x 42".

Siège de repos

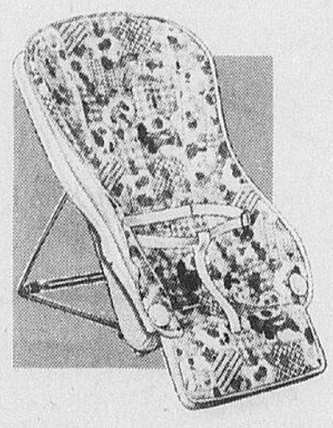


Modèle 25-60

PRIX PASCAL 19.95
17.88

Dossier réglable à plusieurs positions et siège rembourrés.

Siège de bébé



Modèle BL-88

PRIX PASCAL 9.95
7.88

Support à 3 positions. Accoudoirs et repose-pieds incorporés.

Siège d'auto



Modèle 444

PRIX PASCAL 39.95
34.88

Siège d'auto à 5 positions. Recouvert à l'intérieur en velours marron qui reste frais l'été et chaud l'hiver.

Trotteur



Modèle BW-91

PRIX PASCAL 24.95
21.88

Trotteur pliant, hauteur réglable, siège rembourré et plateau de luxe.

Poussettes à la mode

"Sport Wagon III"

Modèle 953

PRIX PASCAL 44.95
37.88

Siège à 2 positions. Tissu velouté. Beige à l'intérieur, marron à l'extérieur.



"Sport Wagon I"

Modèle 973

PRIX PASCAL 49.95
41.88

Siège à 2 positions. Tissu velouté bleu. Extérieur en vinyle à carreaux bleus et blancs.



"Baby Buggy I"

Modèle 563

PRIX PASCAL 49.95
46.88

Siège et dossier rembourrés. Pare-soleil à frange. Roues et repose-pieds chromés. Tissu bleu velouté.



EN VENTE A CE MAGASIN SEULEMENT:

MEADOWLANDS MALL
1585 chemin Merivale
Tél: 224-6470

Heures d'affaires:
9h a.m. à 10h p.m.
TOUS LES JOURS

LIVRAISON GRATUITE
TERMES BUDGETAIRES DISPONIBLES

Pas assez de clients en hiver

HULL — «Le Centre touristique du Lac Simon reste fermé cet hiver pour des raisons de clientèle seulement, et pour aucune autre raison», a déclaré, hier, M. Gilles Dunberry, directeur du marketing et du tourisme à la Société d'aménagement de l'Outaouais.

On se rappelle que, la semaine dernière, un comité provisoire de citoyens de Duhamel réclamait une enquête sur la SAO à cause de la fermeture de ce centre local. Le requête était cependant désamorcée, en fin de semaine, après la promesse d'une étude sur le tourisme dans l'Outaouais et d'un appui du ministre des Affaires culturelles, M. Denis Vaugeois.

Hier, M. Dunberry a déclaré au DROIT que «la SAO a aussi des comptes à rendre à la population et il est impossible de garder un centre touristique ouvert l'hiver si celui-ci ne répond pas à une certaine demande».

Il admet que les gens de la région puissent offrir un certain nombre d'accommodements au plan de l'hébergement, mais il dit douter que ceux-ci viennent corriger de façon appréciables les statistiques de fréquentation du centre qui a été «minime» l'hiver dernier.

On parle ici du Lac Simon, en hiver. En été, tout au contraire, personne n'oserait dire que ce centre touristique, le plus populaire de tous ceux de la SAO, n'est fréquenté.

Attention aux imposteurs

HULL — L'Office de la langue française à Hull invite les commerçants à se méfier des sosies de ses inspecteurs qui se présentent en prétendant faire des vérifications reliées à la Loi 101 alors qu'ils n'en ont aucun droit.

Dans un communiqué, le bureau régional de l'Office précise que les inspecteurs de la Commission de surveillance de la langue française ne sont venus dans la région que du 25 septembre au 2 octobre 1978 et durant la semaine du 19 mars 1979, et en aucun autre temps.

«Toute autre personne qui se serait présentée dans l'un ou l'autre établissement de l'Outaouais à d'autres dates ne sont pas des inspecteurs», ajoutent Mme Louise Lapointe, coordonnatrice du bureau de Hull, et M. Gilles Racine, chargé des communications à Montréal.

Le communiqué de l'Office invite tous les propriétaires d'établissement visités, en cas de doute, à demander au visiteur sa carte d'affaires laquelle devrait se lire: «Commission de surveillance de la langue française — inspecteur».

Le communiqué rappelle enfin que la Commission de surveillance est un organisme totalement indépendant de l'Office. «Ses inspecteurs ne visitent la région de l'Outaouais que sporadiquement et à quelques mois d'intervalle et, lors de ces visites, le bureau régional de l'Office de la langue française en est avisé».

Trop dépendant des USA

MONTREAL (PC) — Le premier ministre, M. René Lévesque, a reconnu, hier, que "le Québec est très dépendant des États-Unis", ajoutant que cela était un reflet du reste du pays.

M. Lévesque, qui s'adressait à quelque 300 écoliers anglophones du secondaire de son comté de Taillon, a soutenu que "le Canada est le pays le plus satellisé au monde, même davantage que les pays du bloc soviétique".

M. Lévesque s'est montré très ferme en ce qui a trait au respect de la Loi 101 que ses jeunes auditeurs anglophones ne portent pas dans leur coeur.

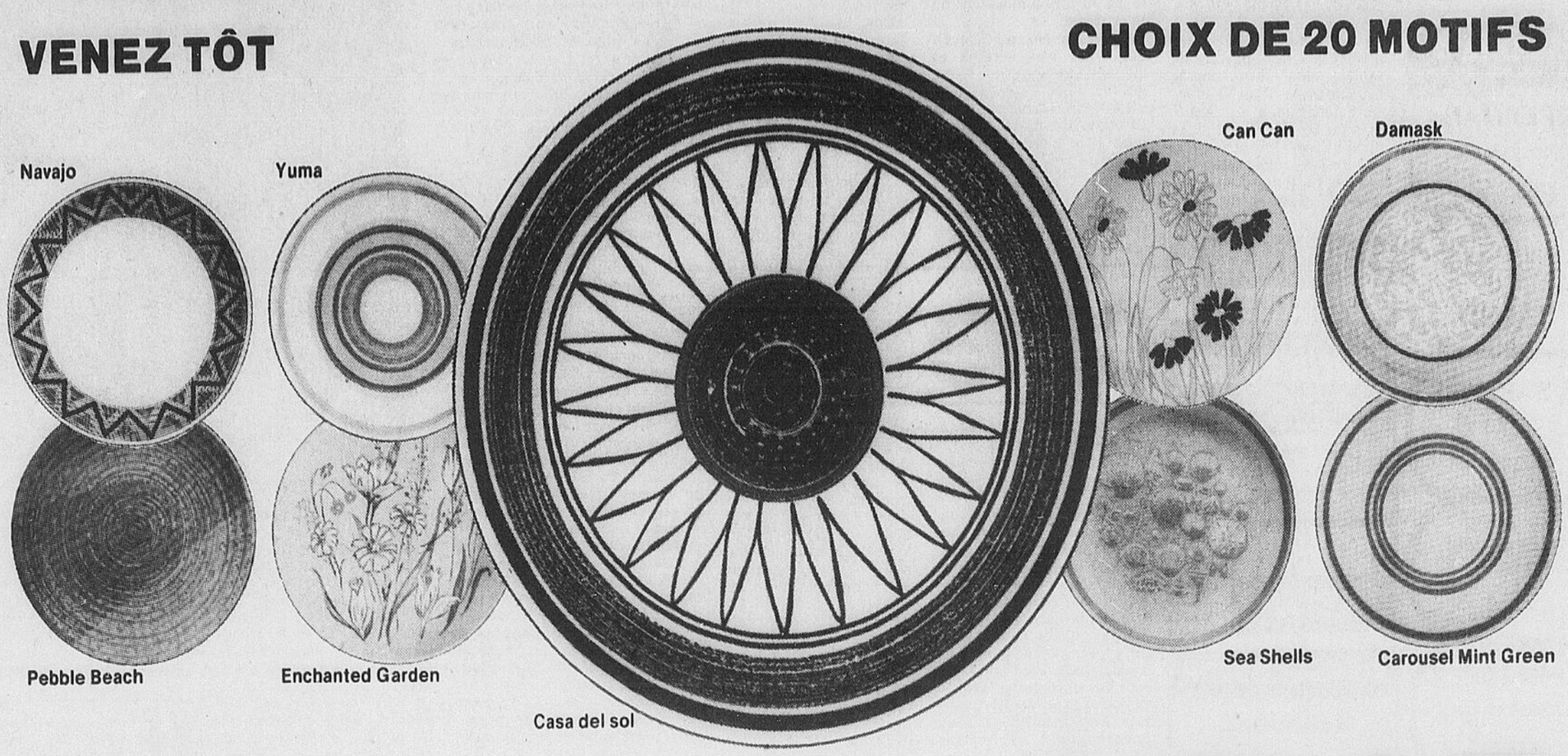
PASCAL

Service à dîner en porcelaine de 20 pièces de "Royal China"

à 1/2 prix

VENEZ TÔT

CHOIX DE 20 MOTIFS



- 4 assiettes plates
- 4 tasses et soucoupes
- 4 bols à soupe
- 4 assiettes à pain

- Porcelaine durable
- Va au lave-vaisselle et au four à micro-ondes
- Ne se tache ni ne s'ébrèche

PRIX RÉGULIER PASCAL 39.95

19.97 L'ens. de 20 pièces

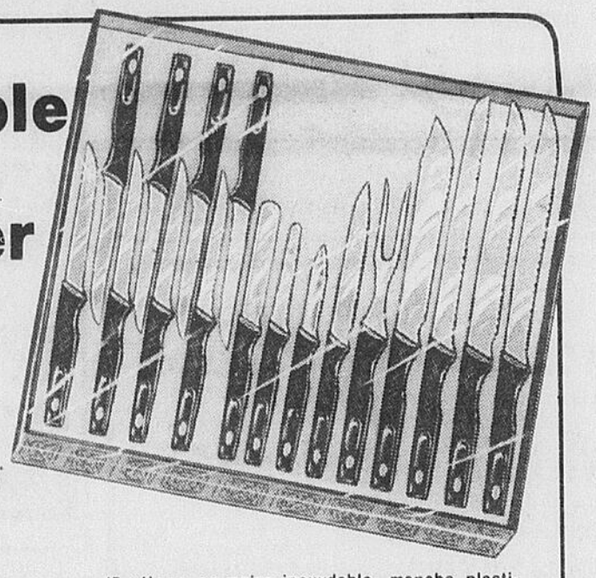


A. Verrerie Arcoroc
2.77 Pqt. de 6
Deux grandeurs: 9 oz. ou 11 oz.

B. Étuveuse
1.97 CH.
Acier inoxydable.
PRIX REGULIER 2.45

C. Cocotte à fèves
8.88 CH.
Avec couvercle. 2 pintes. A 2 manches. En terre cuite.

Ensemble à dépecer
1/2 PRIX
PRIX RÉGULIER 18.75
9.38 L'ENS.



17 pièces en acier inoxydable, manche plastique. Comprend: 1 couteau à pamplemousse, 1 épluchoir, 1 couteau à beurre, 1 couteau idéal, 1 fourchette, 1 couteau à dépecer, 1 couteau à jambon, 1 couteau à trancher, 1 couteau à pain, 8 couteaux à steak.

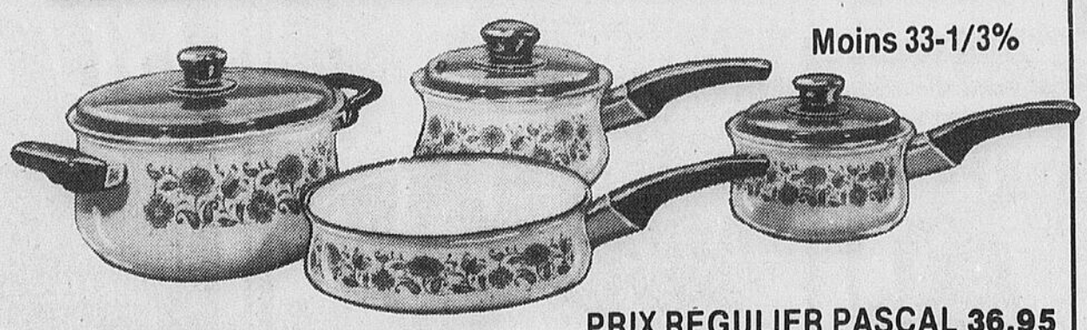


Tasses et soucoupes "Floral Porcelain"
95 ch. tasse/soucoupe
ÉCONOMISEZ .70
BOÎTE DE 6 5.00



Couvert en acier inox. de 40 pièces
ÉCONOMISEZ 10.00
PRIX COURANT 29.95
19.95 L'ENS.
8 couteaux, 8 cuillères à soupe, 8 fourchettes, 8 fourchettes à salade, 8 cuillères à thé, en coffret de bois.

Batterie de cuisine émaillée 7 pièces
Moins 33-1/3%



"Blue Onion"
PRIX RÉGULIER PASCAL 36.95
24.63
Acier enduit d'émail porcelaine. Bordures protectrices en acier inoxydable. La batterie comprend 2 casseroles avec couvercle de 1,4 litre et 1,9 litre, 1 rôtissoire avec couvercle de 4,7 litres et 1 poêle. Modèle 557.52.

Ensemble de 5 couteaux en acier inox.
4.95 L'ENS.
5 couteaux de cuisine. Lames acier inox. et manche de bois.



ILY A UNE SUCCURSALE PASCAL PRÈS DE CHEZ VOUS

EN VENTE A NOS DEUX MAGASINS:
MEADOWLANDS MALL
1585, chemin Merivale
Ouvert tous les jours de 9h a.m. à 10h p.m.

162, rue RIDEAU
Centre-Ville
Ouvert de 9h a.m. à 6h p.m. lun., mar., mer. et sam.; jeudi et vendredi de 9h a.m. à 9h p.m.

$25.00 LIVRAISON MINIMUM

CHARGEX VISA master charge

arts et spectacles

Le péril nucléaire

THE CHINA SYNDROME. Un film écrit et réalisé par James Bridge. Avec Jane Fonda, Jack Lemmon et Michael Douglas. Couleurs. Au cinéma Odéon du Centre commercial St-Laurent.

par Murray Maltais

Venus dans une centrale nucléaire de Californie afin d'y tourner un reportage de routine, une journaliste de la télévision Jane Fonda, son caméraman et l'ingénier du son deviennent les témoins involontaires d'une alerte accidentelle. La compagnie tente d'en minimiser l'importance, mais, le caméraman a filmé les faits et gestes des techniciens, leurs réactions, ainsi que les tableaux indicateurs du fonctionnement de la centrale.

Or, il s'avère que «l'accident» est très sérieux et menace la population d'une grande ville de radio-activité. La direction du poste de télévision où travaille la journaliste refuse de passer en ondes ce «scoop», ayant partie liée avec les propriétaires de la centrale nucléaire. C'est son directeur technique (Jack Lemmon) qui écoutera sa «conscience», et, devant le refus des propriétaires de rendre l'équipement plus sécuritaire, s'emparera de son contrôle, revoler au poing, et exigera de tenir une conférence presse avec la journaliste. L'opinion publique sera ameutée, mais le technicien assassiné par les «forces de l'ordre».

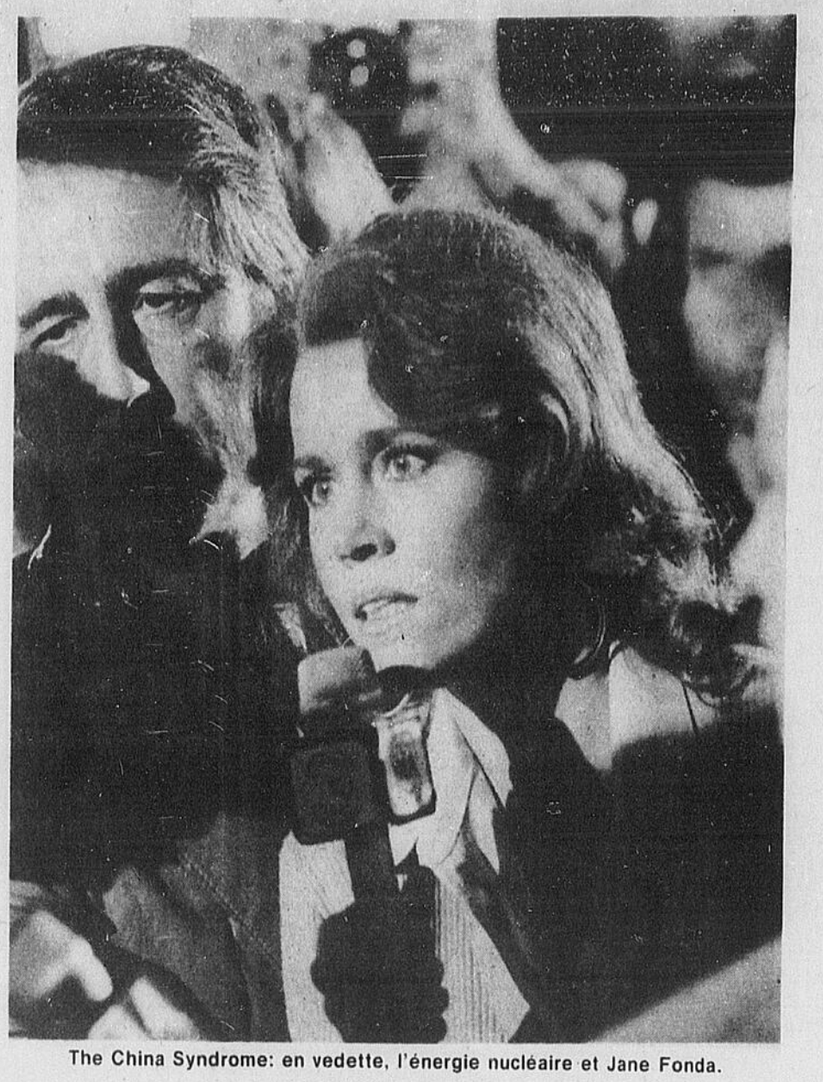
Il s'agit ici moins d'un débat sur le nucléaire que d'un habile suspense à son sujet. Habile, parce que du début jusqu'au dénouement, le cinéphile est tenu constamment en haleine dans le cadre d'une intrigue joliment charpentée, filmée, jouée et montée. Pour parvenir à ce résultat, le réalisateur James Bridge ne s'est pas embarrassé de nous documenter avec pertinence, sachant à l'avance que le public se serait vite ennuyé. Il a donc multiplié les rebondissements spectaculaires: le sol gronde, la quincaillerie atomique de l'usine électrique tremble. Tout à côté, son personnel semble inconscient de ses signes avant-coureurs pourtant explicites; les propriétaires-capitalistes font preuve d'une mauvaise foi crasse, ne songeant qu'à leurs piastres et tentent même d'assassiner l'ingénieur du son de l'équipe de télévision. Heureusement qu'il y a la bonne journaliste et son caméraman, qui renouvelleront à leur façon l'exploit des Woodward et Berntein cette fois en direct.

C'est depuis belle lurette qu'en Europe, les manifestations contre les centrales nucléaires ne se comptent plus. Avec «The China Syndrome», James Bridge aura parfaitement réussi à éveiller la population américaine à ses dangers... avec beaucoup d'arguments qui s'apparentent bien plus à la démagogie qu'aux faits scientifiques. Mais cette démagogie est irrésistible, tant on en a soigné la ponctuation et le rythme, avec des vedettes qui jouent le rôle de façon remarquable. Teinte en rousse et toujours belle, Jane Fonda incarne avec un art consommé la commentatrice de télévision, d'autant plus qu'elle croit elle-même à la croisade anti-nucléaire. Jack Lemmon, un autre convaincu, devient pour l'occasion une manière de martyr du mouvement écologique. Quand on se rappelle que «le sang des martyrs est une semence de chrétiens» ou d'adeptes à toute autre cause, on comprend mieux l'impact du film sur le grand public, plus préoccupé de vibrer devant ses péripéties que de comprendre vraiment de quoi il en retourne.

Le titre n'a évidemment rien à voir avec le pays de Mao. Il suppose tout simplement qu'en cas de mauvais fonctionnement, le «coeur» du réacteur où se produit la fission lente et domestiquée de l'atôme atteint une température si astronomique... qu'il peut traverser notre planète jusqu'à l'autre bout du monde, soit la Chine, du moins en théorie. Tout ça à cause d'une fuite dans l'eau lourde, servant notamment de refroidisseur. C'est du moins ce que j'ai compris.

Nous avons au Québec une ou deux centrales seulement de ce genre en opération (Gentilly). L'Ontario en compte un peu plus. Les USA environ 70. Mais l'on sait que les CANDU (réacteurs nucléaires) sont vendus par le Canada à nombre de pays. Fait-on, dans ce domaine, preuve de science sans conscience? Le commerce prime-t-il sur l'éthique?

Voilà un débat déjà long et difficile qui risque de se compliquer davantage, en cette époque de pénurie de pétrole. «The China Syndrome» nous persuade avec beaucoup d'émotions que le nucléaire constitue un péril dont nous devrions prendre conscience. Mais le nucléaire est comme l'automobile ou l'impôt sur le revenu: il est là pour rester et les scientifiques se contredisent à son sujet. «The China Syndrome» a, en tout cas, le mérite de mettre en garde la population et de persuader celle d'ici qu'en fin de compte, le projet de la baie James demeure à la fois rentable et «propre, propre, propre».



The China Syndrome: en vedette, l'énergie nucléaire et Jane Fonda.

ciné cran

Britannia 6
3090, av. CARLING, 828-8121
SUPERMAN
EN SOIREE 6:50-9:30
THE GREAT TRAIN ROBERRY
EN SOIREE 7:35-9:35
THE WARRIORS
EN SOIREE 7:35-9:40
EVERY WHICH WAY BUT LOOSE
EN SOIREE 7-00-9:25
ADULTES
CALIFORNIA SUITE
EN SOIREE 7:30-9:40
ADULTES
WATERSHIP DOWN
EN SOIREE 7:10-9:10
ADULTES
CINEPARCS
OUVERT VENDREDI, SAMEDI ET DIMANCHE
CINEPARCS DEUX BRITANNIA
3090 av. CARLING 829 7617

FESTIVAL
AUJOURD'HUI MARDI
The story of an exceptional crime
Violette Nozière
FRENCH WITH ENGLISH SUB-TITLES
MEMBRES
A 7:30 et 9:30
PROGRAMMES DISPONIBLES
TOWNE
5 BEECHWOOD
749-5035
Etudiants membres $2.00
ADULTES membres $2.50

Cinémas ODEON
HARDCORE
Cinéma Somerset 236-9528
DEER HUNTER
Cinéma Elmdale 728-2333
THE CHINA SYNDROME
Odéon St-Laurent I 745-0341
SAME TIME NEXT YEAR
Odeon St-Laurent II 745-0341
POUR PLUS D'INFORMATIONS APPELEZ LE CINEMA DE VOTRE CHOIX

vivez dans le monde excitant de Harry Reems
HARRY REEMS
MARIA LYNN
MAC AHLBERG PRESENTS
SEMAINE 7h ET 9h SAM. ET DIM. 1h, 3h, 5h, 7h, 9h
18 ANS Adultes
PLUS Special Added Featurette!
En couleur
un récit délicieusement impudent
SWEDISH MINX
cinéma VENUS
Semaine 7h et 9h 561-1313 151 Boul. Greber Blvd. Pte. Gatineau
Sam. et dim. 1h, 3h, 5h, 7h, 9h

6e ET DERNIERE SEMAINE
LA TOUTE DERNIERE POUPEE DE L'AMERIQUE, PURE A 99 44/100 %!
GAGNANT DE 3 TROPHEES DU FILM EROTIQUE et un deuxième succès érotique
18 YRS Adults
Alex deRenzy's BABYFACE
CINEMA L'AMOUR 777-1629
569 Boul. St-Joseph Blvd. Hull
TOUS LES SOIRS A 7H ET 9H SAM. ET DIM. A 1H, 3H, 5H, 7H ET 9H

2e sem.
LE MYSTERE DU TRIANGLE DES BERMUDES
14 ANS
2e FILM
le COMMANDO des MORTS VIVANTS
cinéma de paris
185 RUE LAVAL 777-2403
HORAIRES
Semaine à 7h 00 p.m.
Dimanche dès 1h 00 p.m.

le casier des cinémas

Le cas le plus incroyable de la carrière de Sherlock Holmes
7e SEMAINE
Robert A. Goldston Presents A Film By Bob Clark
MURDER BY DECREE
... une aventure policière tout à fait géniale!
ADULTES
Released By Ambassador Film Distributors Ltd
Capitol Square 1
Tous les jours à 2.05-4.25-6.45-9.15
QUEEN AT BANK 237-6655

A nouveau à l'affiche
ADULT ENTERTAINMENT
SATURDAY NIGHT FEVER
...Catch it.
2e SEMAINE
TOUS LES JOURS à: 1.35-3.30-5.25 7.25-9.30
Capitol Square 2
QUEEN AT BANK 237-6655

EN LICE POUR 9 TROPHEES DE L'ACADEMIE y compris MEILLEUR FILM
HEAVEN CAN WAIT
ADULTES
2e SEM
TOUS LES JOURS à 1.30 — 3.20 — 5.15 7.10 — 9.15
Capitol Square 3
QUEEN AT BANK 237-6655

THE GREAT TRAIN ROBBERY
United Artists
6e SEMAINE
Elgin
TOUS LES JOURS A: 1.40-3.35 5.30-7.35-9.35
ELGIN AT LISGAR 232-0101

Dustin Hoffman Vanessa Redgrave
4e SEMAINE
Agatha
"AGATHA"
TECHNICOLOR
TOUS LES JOURS A: 1h 35-3h 25-5h 15 7h 25-9h 30
LITTLE ELGIN
ADULTES

le casier des cinémas

2e SEMAINE
WALT DISNEY PRODUCTIONS
The NORTH AVENUE IRREGULARS
TOUS LES JOURS à: 1.40-3.40-5.40-7.35-9.35
Prix réduit pour adultes si accompagnés d'un enfant
RIDEAU
RIDEAU A DALHOUSIE 234-2117

"Une grande merveille de cinématographie..."
—REX REED N.Y. DAILY NEWS
SUPERMAN
15e SEMAINE
DISTRIBUTION WARNER BROS.
UNE COMPAGNIE WARNER COMMUNICATIONS
LUN. à VEND. à 6h45-9h 25
SAM. et DIM. à 1h 30-4h 10 6h 50 9h 30
Nelson 237-4880
325 RIDEAU AT NELSON

Goldie Hawn Chevy Chase
Foul Play
ADULTES
Lun. au ven. à 7-9h 20
Sam. et dim. à 2h 20-4h 35-7h-9h 20
5e SEMAINE
Place de Ville 1
QUEEN ST. 235-9546

L'histoire d'une femme ayant le courage de tout risquer pour ce qu'elle croit être juste.
Norma Rae
2e SEMAINE
Lun. à ven. à 6.55-9.05
Sam. et dim. à 2.35-4.45 6.55-9.05
Place de Ville 2
ADULTES
QUEEN ST. 235-9546

La sensation de la page du centre de Penthouse et Lui, Betty Verges, âgée de 19 ans est maintenant presentee a l'écran dans son premier film pour adultes...
18YRS Adults
The Fruit is Ripe
EN COULEUR
HORAIRES
Lundi au samedi 7:00 — 9:00
Dimanche 1:00 — 3:00 — 5:00 — 7:00 — 9:00
STATIONNEMENT GRATUIT
CINEMA Pussy cat
424 BOUL. ST-JOSEPH
PLACE FLEUR de LYS - HULL 771-6996

D'ALISTAIR MacLEAN
POUR TOUS
L'OURAGAN VIENT DE NAVARONE
AUSSI avec ROBERT SHAW · HARRISON FORD
Cet été, Ocean Beach a attiré un ETRANGE VISITEUR!
TENTACULES
JOHN HUSTON · SHELLEY WINTERS
BO HOPKINS · HENRY FONDA
V.F. de TENTACLES
STATIONNEMENT GRATUIT
Moins de 14 ans $1.50
CINEMA VENDOME
425 BOUL. ST-JOSEPH
PLACE CARTIER-HULL 776-1440
HORAIRES
Semaine: Tentacules 7:30 Ouragan 9:10
Dimanche: Ouragan 1:30-5:20-9:10 Tentacules 3:40-7:30

Conseil de la radiodiffusion et des telecommunications canadiennes
Canadian Radio-television and Telecommunications Commission

Avis Public

Ottawa, le 20 mars 1979

ERRATUM

**MODIFICATION A L'AVIS PUBLIC 1979-26
DATE DU 27 FEVRIER 1979, LES ELECTIONS GENERALES FEDERALES**

DIRECTIVES:
PAGE 3: PARAGRAPHE #4

La version française de ce paragraphe est modifiée comme suit:

DE:

"4. Il est entendu que toute réservation du temps d'antenne pour des **émissions** doit être complétée **dans les 18 jours précédant le jour du scrutin** afin d'accorder au radiodiffuseur le délai habituel pour la mise en ondes."

A:

"4. Il est entendu que toute réservation du temps d'antenne pour des **émissions** doit être complétée **au plus tard le 18ième jour avant le jour du scrutin** afin d'accorder au radiodiffuseur le délai habituel pour la mise en ondes".

J.G. Patenaude
Secrétaire général intérimaire

Elles sont FASCINANTES MYSTERIEUSES et incroyablement AUDACIEUSES
18ANS Adultes
LES ESCLAVES DE L'AMOUR
Les excès d'un couple trop amoureux
jeanne & paul
HORAIRES
"Les esclaves" 1:30-4:15-7:05-10:00
"Jeanne et Paul" 2:55-5:45-8:40
OUVERT TOUS LES JOURS EN APRES-MIDI
CINEMA CARTIER
119 RUE PRINCIPALE
HULL 777-2322

Centre national des Arts
National Arts Centre
EDITH BUTLER
Asteur qu'on est là...
MERCREDI 11 AVRIL
OPÉRA 20:30 $4, 6, 7, 8
Renseignements 237-4400
Sears Carlingwood-St-Laurent Les Galeries de Hull

Elvis: un héritage de $8 millions

MEMPHIS, Tennessee, (AFP) — L'héritage du chanteur Elvis Presley, décédé en août 1977 à l'âge de 42 ans, a été évalué par les services fiscaux du Tennessee à près de $8 millions.

Les seuls héritiers du king du Rock'n Roll sont sa fille de 10 ans, Lisa Marie, son père, Vernon Presley, et sa grand-mère, Minnie Mae. Son ex-épouse Priscilla a, pour sa part, touché ($6,000 un mois après la mort du chanteur) et ne recevra plus rien.

Au moment du décès de Presley, sa fortune s'élevait à un peu plus de $17 millions, dont $15 millions pour sa seule propriété. Les frais de l'enterrement, puis les prélèvements faits par l'Etat du Tennessee et les services fédéraux du fisc ont réduit cette fortune de plus de la moitié.

Selon les dispositions testamentaires de Presley, sa fille n'entrera en possession de l'héritage qu'à son 24ème anniversaire. Jusqu'à cette date, son grand-père et son arrière-grand-mère, exécuteurs testamentaires, lui verseront $4,000 par mois.



Deux jolis visages

Il y a deux Linda Thorson. L'une, la plus connue, Canadienne, est fort populaire en Angleterre, et ce, depuis l'époque où elle a joué dans la série The Avengers. Aimant bien la publicité, elle déclare volontiers: «Je me déplace rarement sans la presse». L'autre, mais la même, est à 31 ans une excellente actrice bien tranquille qui se fera applaudir aussi bien en tenant un rôle dans une pièce de Racine qu'en interprétant des oeuvres de dramaturges anglais, américains, canadiens et autres. En 1977, elle n'a pas craint de jouer dans «The Club», dont tous les personnages étaient des hommes. Elle s'en est très bien tirée mais elle avoue qu'à certaines heures elle n'était pas trop sûre de son identité. Linda Thorson est présentement à Toronto où l'a amené son métier d'actrice.

(Téléphoto PC)

Accent sur la culture ancestrale

OTTAWA (PC) — Plus de 100 chanteurs et danseurs de folklore de diverses origines ethniques ont été fascinés par deux directeurs de troupe au cours d'un colloque organisé par le Conseil canadien des arts folkloriques.

Il s'agit de M. John Hirsch, fondateur du Manitoba Theatre Centre et ancien employé de la Société Radio-Canada, et de M. Brian Macdonald, chorégraphe des Grands Ballets Canadiens.

Le colloque avait surtout pour but d'améliorer la mise en scène des représentations folkloriques, et les participants ont écouté avec beaucoup d'attention M. Hirsch qui leur a fortement recommandé de mettre particulièrement en valeur ce que leur culture ancestrale peut avoir d'unique.

C'est ainsi, leur a-t-il expliqué, qu'ils attireront des auditoires nombreux autres que leurs tantes et cousins.

Le colloque était commandité par le Centre national des arts et divers organismes culturels fédéraux et provinciaux.

RESERVATIONS 232-4895

OUVERT TOUS LES JOURS A MIDI FERME LE DIMANCHE

DINER EN SPECIAL cette semaine
SERVI DE 17h A 21h
DARNE DE FLETAN GRILLE
Maitre d'hôtel

A LA CARTE $4.95 TABLE D'HOTE AU COMPLET $6.50

Le Pavillon de l'Atlantique
253, rue Slater angle Bank

OÙ PEUT-ON SE RÉGALER LE MIEUX?

À LA CANADIENNE

JIM'S RESTAURANT
Sur la route 17, Wendover Ontario, à 32 milles à l'est d'Ottawa. Cuisine "maison" à la Canadienne, servie dans un décor rustique. Spécialités: biftecks, tourtières et la fameuse TARTE AU SUCRE. Entièrement licencié. Dîner d'hommes d'affaires. Ouvert sept jours par semaine. (613) 673-5997

À LA CHINOISE

CHINESE VILLAGE RESTAURANT ET TAVERNE
Cuisine mandarine, spécialité: canard de Pékin, sans commander au préalable — entièrement licencié — 415 Rideau, Ottawa. Réservations: 233-9988

DRAGON TAVERN RESTAURANT
Un endroit de marque dans l'est d'Ottawa. Menu de Canton et plusieurs autres plats orientaux sont offerts. Salles de réceptions avec repas en dix entrées, disponibles. Cuisine canadienne également servie. Ample stationnement. Licencié et grandes cartes acceptées. Dîner d'hommes d'affaires. Service pour emporter. 971, chemin Montréal. 746-7777

LUCK'S CAFE
Salle à manger charmante. Mets chinois et canadiens. Entièrement licencié. Stationnement gratuit. 234 rue Montcalm, Hull, Québec. Pour réservations ou commandes à emporter: 771-7319 (10)

À LA FRANÇAISE

CHEF PIERRE
Dîner d'hommes d'affaires • Homard frais à tous les jours • Châteaubriand • Bouillabaisse • Ample stationnement • Bar licencié • Toutes grandes cartes honorées • Marcel Lafortune à l'orgue les jeu. ven. sam. Réservations: 745-6853 — 753, chemin Montréal, Ottawa.

RESTAURANT KIAN
651, boul. St-Joseph, HULL. Réservations: 770-3880. Restaurant pour les plats de chez nous, à prix raisonnables et salle à manger avec cuisine française et de grand service. mosphère cordiale.

RESTAURANT LE VICOMTE
Cuisine française à son meilleur. Décor qui fait penser aux jours où les VOYAGEURS parcouraient l'OUTAOUAIS. Dîner d'hommes d'affaires. Salle de banquets. Ouvert mardi au samedi; dimanche pour souper. 31, ch. d'Aylmer. Aylmer. Réservations: 684-7493

À L'ITALO-PROVENÇALE

RESTAURANT LA GARGOTE
Les gargotes sont les plus anciens restaurants au monde. Sur la Riviera franco-italienne, elles sont des centres recherchés par les plus fins gourmets. Et pourquoi ne pas l'essayer maintenant à Ottawa? 364 Rideau — 233-3050 — BENVENUTI E BUON APETITTO!

À LA NORD-AFRICAINE

LA ROSE DES SABLES
Spécialités nord-africaines et françaises. Spécial du dimanche: "COUSCOUS" au poulet et une salade. Ouvert, lun. au sam. 06h 00 pm. à minuit- dim. midi à 10h 00 P.M. 439, chemin McArthur, Ottawa. Réservations: 741-4987

À L'ORIENTALE

ASIA HOUSE
Endroit unique pour savourer des plats de la Chine, Vietnam, Singapour, Malaisie et Thaïlande. Entièrement licencié. Ouvert tous les jours de midi à 11h 00. p.m. Principales cartes honorées. 460 Rideau, Ottawa. Pour réservations: 234-8398

RESTAURANT LA HUTTE
Spécialités orientales par excellence. Fruits de mer, steak; nouvelle salle à manger intime, dîner d'hommes d'affaires. Piano-bar. 36, rue St-Louis, Pointe-Gatineau — 561-1945

TSIN TAN — CUISINE ORIENTALE ET TAVERNE
Spécialités Les fameux amuse-gueules à la Tsin Tan, flambés; mets chinois et menu de Canton. Repas canadiens spéciaux. Licencié, service pour emporter et ample stationnement. Principales cartes honorées. 1755, boul. St-Laurent, Ottawa. 521-9168

LE BIFTECK

L'Auberge du Château
Grillades et fruits de mer. Le seul endroit avec une politique anti-inflation, une nourriture exceptionnelle ainsi qu'un décor et une atmosphère unique en son genre. Une visite vous convaincra sûrement. 61, rue Principale. Aylmer. 684-1112.

MAISON DU BIFTECK SAROLLA
"Le seul et unique" — 90, boul. Gréber, Pointe-Gatineau — 561-2166. Bifteck cuit sur charbon de bois. 5 minutes du centre-ville d'Ottawa. Fruits de mer. Ouvert tous les jours, midi à 1h 30 a.m. — Ven., sam. jusqu'à 3h 00 a.m. Principales cartes de crédit acceptées.

SIROLAS STEAK HOUSE
Une des meilleures STEAKHOUSES de la région. Salle à manger licenciée. Fruits de mer, steak sur charbon de bois. Lun. au jeu. de 11:30 à 1:30 Ven.et sam. de 11:30 à 3h. 675, boul. St-Joseph, Hull — 770-8276

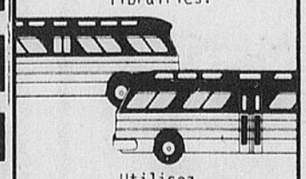
ATTENTION!
Les réclames publicitaires relatives au cinéma ont toutes reçu l'approbation des bureaux de surveillance du cinéma de l'Ontario, selon le cas. Si des lecteurs les trouvent offensantes, nous les invitons à faire part de leurs observations à qui de droit, à savoir:
pour l'Ontario, à
M. Don Sims
président
ONTARIO BOARD OF CENSORS, THEATRE BRANCH
1075, chemin Milwood, Toronto, Ont.

BINGO
(AIR CLIMATISE)
COMPAGNONS
Notre-Dame-de-Lourdes
TOUS LES MERCREDIS
A 7h 30
INSTITUT CULTUREL
270, ch. Marier, Vanier
20 PARTIES REG. $24
5 PARTIES SPECIALES
Prix intéressants
PETIT LOT $200
(55 numéros)
GROS LOT $1,500
(55 numéros)
PROFIT PAROISSE NOTRE-DAME-DE-LOURDES VANIER
permis #244771

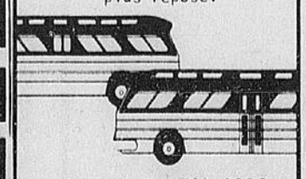
Les usagers de OC Transpo profitent de l'autobus pour se rattraper dans leur lecture.



Aussi vous offrons-nous des signets gratuits par l'entremise des dépositaires de billets et de cartes d'abonnement et des bibliothèques et des librairies.

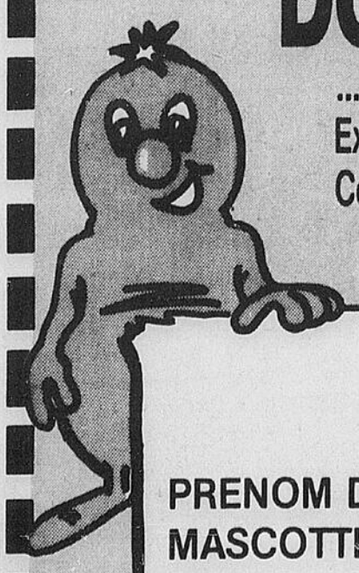


Utilisez OC Transpo pour vos déplacements et lisez davantage. Vous arriverez à destination plus reposé.



Composez le 741-4390 pour renseignements et horaires.

DONNE-MOI UN NOM!



...Et gagne deux semaines de vacances à Katimavik
Expédie ensuite ton inscription à l'adresse suivante:
Concours "Donne-moi un nom", Journal LE DROIT,
375, rue Rideau, Ottawa, Ontario. K1N 5Y7

PRENOM DE LA MASCOTTE ..... TON ECOLE.....

NOM .....

ADRESSE.....

VILLE..... TELEPHONE .....

LA VENTE 77 HEURES
CENTRE DE MUSIQUE Sherman



Roxy Music "Viva"
En vente jeudi le 29 mars 1979 seulement.
3.77 ch. UN PAR CLIENT.



Grace Jones "Fame"
En vente mercredi le 28 mars 1979 seulement.
2.77 ch. UN PAR CLIENT.



Randy Newman "Little Criminals"
En vente samedi le 31 mars 1979 seulement.
3.77 ch. UN PAR CLIENT.



Rolling Stones "Love you Live"
En vente vendredi le 30 mars 1979 seulement.
5.77 ch. UN PAR CLIENT.



BEE GEES Spirits Having Flown



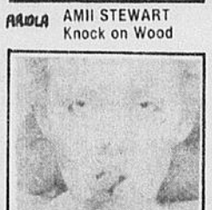
ROD STEWART Blondes Have More Fun



POINTER SISTERS Energy



VILLAGE PEOPLE Cruisin'



AMII STEWART Knock on Wood



PETER JAEQUES Fire Night Dance



MONTANA I Love Music



STICKY FINGERS



GINO SOCCIO Outline

4.77 ch. polygram BARDE Images

RUBANS SI DISPONIBLES 5.77



BASF
RUBANS VIERGES. 3 CASSETTES 60 MINUTES 5.77
RUBANS VIERGES 3 CASSETTES 90 MINUTES 7.77
RUBANS VIERGES 3 CASSETTES 120 MINUTES 9.77

Prix en vigueur jusqu'au 31 mars 1979.

Nous nous réservons le droit de limiter les quantités.

CENTRE DE MUSIQUE Sherman
DISQUES et RUBANS

ROCK CITY
147 SPARKS
236-4611

Galeries de Hull
320 St-Joseph
770-8485

240 Sparks
Niveau du bas
235-2672

nouvelles internationales

Visite en Pologne

Le pape ira à Auschwitz

VARSOVIE (AFP) — Le pape Jean-Paul II se rendra à l'ex-camp de concentration nazi d'Auschwitz lors de sa visite en juin prochain en Pologne, a annoncé hier à la presse Mgr Agostino Casaroli, secrétaire pour les affaires publiques de l'Eglise.

Mgr Casaroli a quitté Varsovie hier matin pour Rome via Genève au terme d'une visite officielle de quatre jours en Pologne à l'invitation de M. Emil Wojtaszek, ministre polonais des Affaires étrangères.

Le chef de la diplomatie vaticane n'a pas exclu que pendant son séjour à Varsovie, le 2 juin, le pape puisse rencontrer M. Kurt Waldheim, secrétaire général de l'ONU, invité par les autorités polonaises à participer, le même jour, à l'inauguration d'un hôpital.

Mgr Casaroli, qui a été salué à l'aéroport d'Okecie-Varsovie par M. Wojtaszek et M. Kazimierz Kakol, ministre chargé de l'Office des Cultes, ainsi que par Mgr Bronislaw Dabrowski, secrétaire de l'épiscopat, a indiqué que le programme de la visite du pape était désormais acquis à l'exception de détails techniques. Il a précisé que ce programme serait rendu public dans les deux semaines à venir. Cependant, de source proche de l'épiscopat polonais, on apprend qu'il pourrait être publié au début du mois d'avril.

Entretiens

Mgr Casaroli était venu à Varsovie pour mettre ce programme au point. Pendant son séjour, il a été reçu par MM. Henryk Jablonski, président du Conseil d'Etat (présidence collégiale de la République) et Piotr Jaroszewicz, président du Conseil des ministres. Il a également eu une série d'entretiens avec son hôte, M. Wojtaszek, et a rencontré le cardinal primat de Pologne, Mgr Stefan Wyszynski.

L'envoyé du Souverain pontife s'est déclaré très satisfait de ses entretiens avec les dirigeants polonais et a souligné leur esprit de coopération.

Mgr Casaroli a encore indiqué qu'il avait également passé en revue avec ses interlocuteurs l'ensemble des relations Vatican-Varsovie. En ce domaine, a-t-il dit, l'élection d'un pape polonais a eu une influence bénéfique. Il a néanmoins fait remarquer qu'il n'avait pas été question d'un éventuel concordat et qu'il ne fallait pas s'attendre, dans un proche avenir, à l'élévation au niveau diplomatique des relations entre le Saint-Siège et la Pologne. Celles-ci, rappelle-t-on, sont fondées depuis 1974 sur des contacts permanents de travail confiés d'une part à Mgr Luigi Poggi qui se rend à Varsovie de temps à autre et d'autre part à une mission indépendante près l'ambassade de Pologne à Rome.

Une véritable offensive à contrer

Situation critique pour Amin

NAIROBI (AFP) — Le régime ougandais se trouve actuellement dans la situation la plus critique de ses huit ans d'existence: les forces anti-Amin sont à proximité de la capitale, Kampala, et contrôlaient hier la route de l'aéroport d'Entebbe (34 km au sud-ouest de la capitale).

Habitué aux mutineries, attentats et sabotages, le gouvernement du maréchal Idi Amin Dada doit faire face cette fois, à en croire sa radio officielle, à une véritable offensive appuyée par des blindés et de l'artillerie lourde.

Les mesures d'urgence décrétées par les autorités montrent la gravité de la situation. Dès dimanche soir, Entebbe, seul aéroport international du pays, avait été fermé. Le survol de l'Ouganda est interdit et tout avion surpris dans l'espace aérien sera abattu. L'armée recrute de nouveau depuis hier. Le maréchal Amin a lui-même lancé à ses troupes un appel à la loyauté. Il a invité femmes et enfants à prendre les armes pour défendre le pays. Des menaces sont constamment proférées contre ceux qui aideraient «les traîtres».

Couvre-feu

A Kampala même, c'est le couvre-feu de 18h à 6h. Les habitants doivent faire le minimum de lumière chez eux. L'éclairage public est coupé.

Toutes ces précautions sont interprétées par les observateurs comme le signal d'une série d'opérations pour neutraliser d'éventuels saboteurs comme ceux qui avaient fait sauter entre le 3 et le 4 février derniers un dépôt de carburant et des installations électriques.

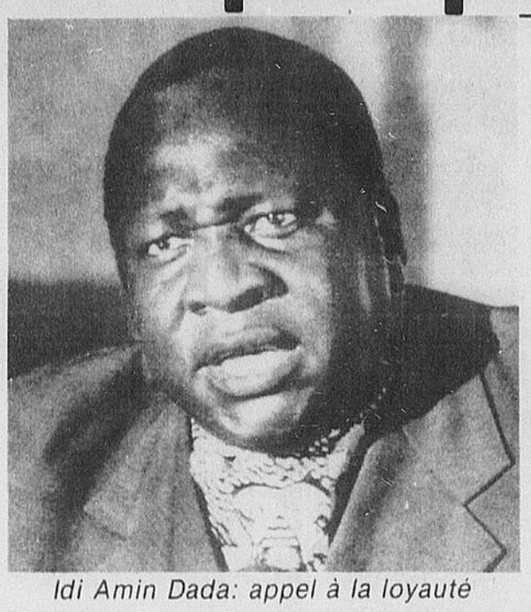
S'il se confirme que les forces d'opposition ont lancé hier une opération de grande envergure, et si elles parviennent à conserver le contrôle de la route d'Entebbe, le régime aura subi un revers décisif et sa chute pourrait être une question de jours, estiment les observateurs.

D'une part, parce qu'avec la perte des liaisons aériennes internationales, il ne lui resterait comme source d'approvisionnement que la route du Kenya, où le trafic s'est ralenti depuis le durcissement de la situation. Ensuite, parce que les canons de 122 mm tanzaniens qui équipent les exilés menaceraient directement Kampala.

Une surprise

En même temps la nouvelle de cette avance spectaculaire a été ressentie comme une surprise. Il y a huit jours, les observateurs situaient le point extrême de l'avance des exilés à Lukaya, à une centaine de kilomètres de la capitale. Ils occupaient depuis fin février tout le sud du pays, jusqu'à la route Masaka-Mbarara, mais paraissaient décidés à avancer lentement, réorganisant au fur et à mesure les régions contrôlées.

Les 13 et 14 mars avait eu lieu la bataille de Lukaya, où pour la première fois les combats avaient fait plusieurs centaines de morts. Kampala avait lancé à cette époque une contre-offensive, appuyée, de l'aveu même du président Amin et malgré des démentis ultérieurs de l'OLP, par des troupes libyennes et palestiniennes. Depuis, les informations en provenance du front indiquaient que les deux parties s'observaient autour de Lukaya.



Idi Amin Dada: appel à la loyauté

Un comité de libération

NAIROBI (AFP) — Un comité de libération a été créé en Ouganda par les différents groupes d'opposants au président Amin et devrait prochainement s'installer dans une «zone libérée» du sud-ouest de l'Ouganda, apprend-on à Nairobi de source informée.

Ce comité de libération compte 11 membres et est présidé par un ancien vice-chancelier de l'université de Makerere, M. Yusufu Lule. Les forces militaires des dissidents, les «forces de libération nationales de l'Ouganda», ont été placées sous la direction du colonel Tito Okello, ancien commandant d'une unité avant le coup d'Etat de 1971, et également membre de ce comité.

L'origine des membres et leur appartenance politique présentent un assez large éventail allant des partisans de l'ancienne monarchie à l'extrême gauche. On y compte un ancien ministre du président Amin, ainsi que des partisans comme des adversaires de l'ancien chef de l'Etat ougandais renversé par Idi Amin, M. Milton Obote.

La «bombe» est désamorcée

Semi-autonomie aux Kurdes

TEHERAN (AFP) — L'ayatollah Mahmoud Taleghani, leader religieux «progressiste» de Téhéran, est parvenu à désamorcer, au moins temporairement, la «bombe» kurde, au terme d'une mission de conciliation de cinq jours à Sanandadj où de violents combats avaient fait quelque 200 morts au début de la semaine dernière.

L'ayatolah Taleghani, mandaté par le pouvoir central à quelques jours du référendum du 30 mars, a proposé aux Kurdes une semi-autonomie qui a recueilli l'assentiment de tous les représentants de la population, de l'extrême-gauche aux dirigeants religieux.

Selon des indications recueillies à des sources informées à Sanandadj, au terme de l'accord rendu public, hier, la population du Kurdistan élira ses représentants qui auront pour mission d'administrer la province. Aucun responsable ne sera imposé par le pouvoir central. Les Kurdes pourront continuer à porter leur costume national, ce qui exclut le «tchador», le long voile noir des femmes iraniennes. Leur langue sera enseignée dans les écoles au même titre que la langue nationale, le farsi.

L'accord prévoit également que les activités économiques du Kurdistan seront gérées «sans exploitation de l'extérieur». Enfin, les Kurdes seront associés à l'élaboration de la future constitution iranienne qui garantira leurs droits.

Par ailleurs, le conseil provisoire de cinq membres qui administre depuis dimanche la ville de Sanandadj a pour tâche de préparer l'élection d'un conseil municipal de onze personnes.

Ce conseil devra être élu dans une dizaine de jours, faisant de Sanandadj la première ville iranienne disposant d'un conseil municipal élu. Pour sa part, les dirigeants religieux sunnite de Sanandadj, Mufti Zadeh, contacté par téléphone depuis Téhéran, a exprimé sa satisfaction à la suite de l'accord. La population du Kurdistan est à majorité sunnite, alors que la majorité des Iraniens sont chiites.

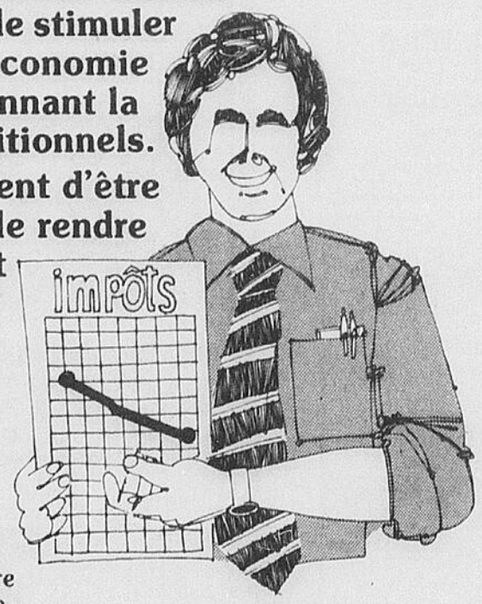
Zadeh a également précisé que les chefs religieux kurdes avaient remis à l'ayatollah Taleghani un long document portant sur la suppression de toute discrimination entre musulmans sunnites et chiites et sur les principes de la future constitution iranienne.

employeurs

RÉDUISEZ VOS IMPÔTS
AUGMENTEZ VOS AFFAIRES

LE PROGRAMME DE CRÉDIT D'IMPÔT À L'EMPLOI du gouvernement du Canada a pour but de stimuler notre économie en subventionnant la création d'emplois additionnels.

Ce programme vient d'être amélioré afin de le rendre encore plus accessible et plus profitable:



1 la durée du programme a été portée de 9 à 12 mois; ainsi vos crédits d'impôt peuvent être augmentés de 33⅓%.
2 la procédure de participation au programme a été simplifiée;
3 les employeurs admissibles sont maintenant plus nombreux;
4 la sélection des employés est encore plus grande (employés en chômage depuis 2 semaines ou plus au lieu de 8 semaines ou plus précédemment).

rapide:
votre crédit se déduit de vos versements réguliers d'impôt fédéral.

simple:
il n'y a que deux formules d'une seule page à remplir au cours de l'année.

pratique:
vous choisissez vos nouveaux employés au Centre d'Emploi du Canada / Centre de Main-d'oeuvre du Canada le plus près de chez vous.

PARTICIPEZ IMMÉDIATEMENT À CE PROGRAMME

Pour vous inscrire ou pour obtenir de plus amples informations, communiquez avec le Centre d'Emploi du Canada/Centre de Main-d'oeuvre du Canada le plus près de chez vous ou téléphonez à frais virés: (514) 283-2683.

Emploi et Immigration Canada
Bud Cullen, Ministre

Employment and Immigration Canada
Bud Cullen, Minister



La nouvelle Mark Ten Légère
Régulier et King Size

Avis: Santé et Bien-être social Canada considère que le danger pour la santé croît avec l'usage — éviter d'inhaler.
Moy. par cigarette: Régulier: "goudron" 12mg. nicotine 0.9mg. King: "goudron" 14mg. nicotine 0.9mg.

sports sports sports

Américaine: division Est

Une course possible à six équipes

par Herschel Nissenson de la Presse Associée

(Premier d'une série de quatre articles)

La division Est de la Ligue américaine de baseball peut-elle nous offrir une lutte aussi intéressante que celle de l'an dernier? Que dire d'une course à six équipes en 1979? S'il faut en croire les gérants, c'est du domaine du possible. Ecoutons-les:

Bob Lemon, des Yankees de New York: "En principe, nous avons encore les chevaux gagnants et je n'ai qu'à les laisser aller".

Don Zimmer, des Red Sox de Boston: "Nous avons toujours une formation solide et nous serons au plus fort de la course".

George Bamberger, des Brewers de Milwaukee: "Je m'attends à ce que les Brewers menacent sérieusement d'enlever le championnat de la division est et possiblement aussi celui de la Ligue américaine".

Earl Weaver, des Orioles de Baltimore: "Nous sommes nettement des aspirants au titre.".

Les Moss, des Tigers de Detroit: "Je pense que les Tigers ont une bonne chance de s'imposer dans la course au championnat".

Jeff Torborg, des Indians de Cleveland: "Les Indians ont le potentiel pour s'imposer comme une des équipes les plus enlevantes".

Réaliste, Roy Hartsfield, des Blue Jays de Toronto, se contente de prévenir: "Bien qu'il nous faille encore attendre quelques années avant de devenir des aspirants sérieux, j'invite les grosses équipes à jeter un coup d'oeil derrière; elles nous verront venir".

Match éliminatoire

La course au championnat fut passionnante l'an dernier, les Yankees l'emportant par 5-4 en match éliminatoire contre les Red Sox, avant de remporter leur troisième championnat de ligue consécutif et leur deuxième série mondiale d'affilée.

Les Yankees, avant d'en arriver là, ont dû passer par un changement de gérant et surmonter à partir de la mi-juillet un déficit de 14 matches, avant de perdre au cours des deux dernières semaines une avance de trois matches et demi.

Bien que le propriétaire George Steinbrenner ait mis sous contrat les lanceurs Tommy John et Luis Tiant, après les avoir retenus au repêchage des agents libres, et se soit départi de l'artilleur de relève Sparky Lyle, le changement hors saison le plus important dans la formation est survenu au niveau du personnel d'instructeurs. Quatre nouveaux venus se sont en effet joints aux instructeurs Yogi Berra et Elston Howard.

Lemon devra par ailleurs réduire son personnel de lanceurs, qui comprend les partants Ron Guidry (25-3), gagnant du trophée Cy Young, Ed Figueroa (20-9), Jim Hunter, Jim Beattie, John et Tiant et les releveurs Rich Gossage, Dick Tidrow et un nouveau venu, le gaucher Paul Mirabella.

Signes de vieillissement

Le reste de la formation est déjà arrêté, bien qu'il donne des signes de vieillissement: Thurman Munson, receveur, 31 ans; Chris Chambliss, premier but, 32 ans; Craig Nettles, troisième but, 34 ans; Roy White, voltigeur de gauche, 35 ans; Reggie Jackson, voltigeur de droite, 32 ans; Lou Piniella, frappeur désigné, 35 ans, Willie Randolph, deuxième but; Bucky Dent, arrêt-court; et Mickey Rivers, voltigeur de centre.

Juan Beniquez, obtenu des Rangers du Texas dans le cadre de l'échange ayant impliqué Lyle, pourrait ravir à White, une fois guéri son doigt fracturé, le poste de voltigeur de gauche.

Lemon ne s'inquiète pas outre mesure du rendement plutôt décevant de sa troupe dans les rencontres hors-concours, même si Steinbrenner s'est montré préoccupé à ce sujet.

"Notre priorité est de voir à ce que tout le monde retrouve sa forme", a dit Lemon. "Tout ce que je veux est d'éviter les blessures et de préparer mes hommes pour l'ouverture de la saison."

A court de releveurs

Avec le départ de Tiant pour New York et celui de Bill Lee pour Montréal, les Red Sox comptent sur Bob Stanley, Andy Hassler et Jim Wright pour appuyer les partants Dennis Eckersley et Mike Torrez. Stanley étant promu au rôle de partant, le personnel de relève se retrouve incomplet, surtout si Bill Campbell ne peut se débarrasser de ses malaises à un coude.

Parmi les autres blessés figurent le joueur de troisième but Butch Hobson, blessé à un coude, le receveur Carlton Fisk, à une épaule, et le voltigeur de centre Fred Lynn, à un genou. Le voltigeur de gauche Carl Yastrzemski célébrera ses 40 ans en août tandis que le joueur de premier but George Scott, qui a atteint la semaine dernière l'âge de 35 ans, devra compter sur une réduction de son poids pour hausser sa moyenne au bâton, qui s'est établie à 233 pour la dernière saison.

Néanmoins, les Red Sox comptent en Jim Rice sur un des frappeurs les plus craints du baseball. Rice, joueur par excellence de la Ligue américaine en 1978, a conservé une moyenne au bâton de .315, a réussi 46 circuits, a produit 139 points et a établi un record d'équipe en totalisant 406 buts. Il fut le premier joueur de la Ligue américaine depuis 1937 à atteindre le plateau des 400 buts.

Le joueur de deuxième but Jerry Remy, l'arrêt-court Rick Burleson et le voltigeur de droite Dwight Evans sont en bonne santé.

Reste à savoir, en dehors des difficultés que pourrait entraîner le nombre de joueurs blessés, si les Red Sox se relèveront mentalement de leur échec de l'an dernier.

Meilleure moyenne au bâton

Offensivement, les Brewers ont devancé les équipes des deux circuits dans sept catégories l'an dernier, notamment aux chapitres de la moyenne au bâton, .276, des circuits, 173, des points, 804, et des points produits, 762.

Bamberger estime que Larry Hisle, Ben Oglivie, Gorman Thomas et Sixto Lezcano forment "un aussi bon champ extérieur que n'importe quel autre dans le baseball majeur" et que "peu d'équipes peuvent rivaliser avec nous au champ intérieur en qualité et en quantité". Ce champ intérieur comprend Cecil Cooper, premier but, Robin Yount, arrêt-court, Sal Bando, troisième but, ainsi que Paul Molitor et Don Money, qui peuvent évoluer n'importe où.

Pour la première fois de leur existence, les Brewers ont une formation établie. Un des neuf "réguliers" sera utilisé comme frappeur désigné, tandis qu'un autre bénéficiera d'un congé.

Le poste de receveur numéro ira à Charlie Moore, Buck Martinez ou Ray Fosse. Quant au personnel de lanceurs, il est composé des partants Mike Caldwell, deuxième au scrutin pour le trophée Cy Young, Larry Sorensen, Jim Slaton, Bill Travers et Moose Haas et les artilleurs de relève Reggie Cleveland, Bill Castro, Jerry Augustine et Bob McClure.

Orioles

Weaver prétend que les Orioles "devront s'améliorer défensivement au champ extérieur et frapper avec plus de régularité". Le retour au jeu d'Al Bumbry, qui a subi une fracture à une jambe et une luxation à une épaule en mai dernier, est un atout. Ken Singleton est prêt pour entreprendre une nouvelle saison au champ droit tandis que Gary Roenicke et Larry Harlow sont en lice pour le poste de troisième but. Lee May et Terry Crowley assumeront les fonctions de frappeur désigné.

Le champ intérieur, composé de Eddie Murray, premier but, Rich Dauer, deuxième but, Mark Belanger, arrêt-court, et Doug DeCinces, troisième but, n'a commis que huit erreurs au cours de la deuxième moitié de la saison 1978. Ajoutons à cela que Rick Dempsey est un excellent receveur défensif.

Les Orioles ont ajouté l'agent libre Steve Stone à leur personnel de lanceurs, que complètent les partants Jim Palmer, Mike Flanagan, Dennis Martinez et Scott McGregor et les releveurs Don Stanhouse et Joe Kerrigan.

Jouera, jouera pas

Les jeunes Tigers ont un nouveau gérant en la personne de Moss mais le frappeur désigné Rusty Staub, auteur de 121 points produits l'an dernier, menace de se retirer s'il n'obtient pas une reconduction de son contrat.

Championnat mondial

Le Canada subit un dur coup...

BERNE, Suisse (PC) — L'Ecosse et la Norvège ont donné un dur coup aux chances du Canada, hier, à Berne, au championnat du monde de curling masculin.

L'équipe de Barry Fry, d'Edmonton, s'est en effet inclinée par 4-3 au premier tour devant les Ecossais de Jim Waddell, avant de subir un second revers, par 6-4, en prolongation, contre les hommes du Norvégien Kristian Soerum.

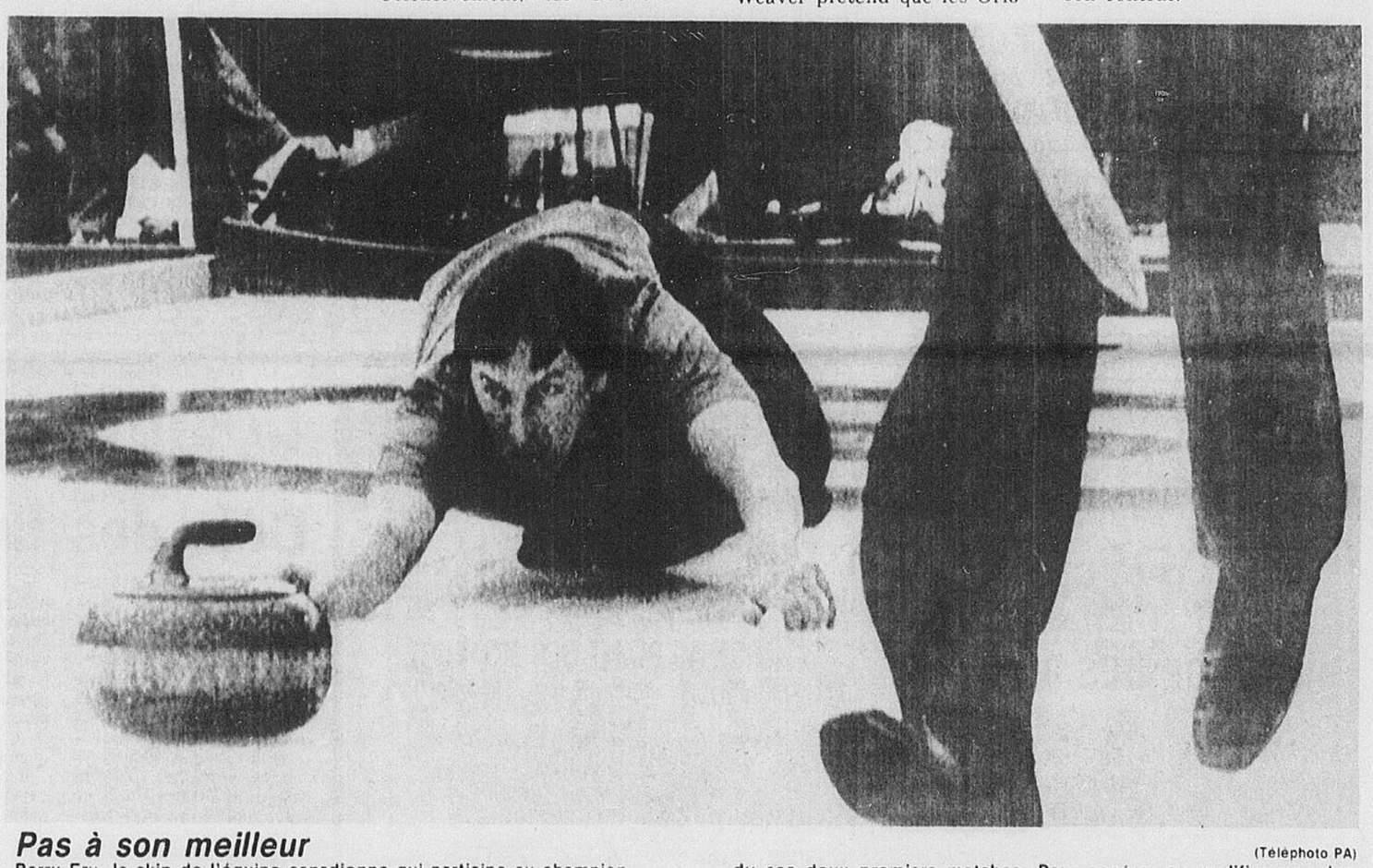
Fry, qui est âgé de 39 ans, n'a rien fait de bon dans le premier match, qu'il a conclu avec un coefficient de précision de 41 pour cent, comparativement à 84 pour cent pour son troisième, Bill Carey. Dans la deuxième rencontre toutefois, c'est Fry qui a bien joué et Carey qui a éprouvé des difficultés.

Le Canada, qui est en quête d'un premier titre depuis 1972, affronte aujourd'hui le Danemark et l'Allemagne de l'Ouest.

Dans les autres matches disputés hier au premier tour, la Suisse a défait l'Italie 7-4, la Norvège a battu le Danemark 4-3, les Etats-Unis ont eu raison de la France 8-3 et la R.F.A. a triomphé de la Suède 12-3.

Au deuxième tour, l'Allemagne de l'Ouest, la Suède, les Etats-Unis et la France ont respectivement battu la Suisse 6-5, l'Ecosse 7-6, l'Italie 11-5 et le Danemark 7-4.

Invaincus, la Norvège, les Etats-Unis et la R.F.A. occupent donc ex aequo la tête du classement.



Pas à son meilleur

(Téléphoto PA)

Barry Fry, le skip de l'équipe canadienne qui participe au championnat du monde de curling, à Berne, en Suisse, a connu certaines difficultés hier lors de la journée d'ouverture, avec le résultat qu'il a perdu ses deux premiers matches. Pour espérer se qualifier pour les demi-finales, Fry ne pourra plus se permettre beaucoup d'autres erreurs du genre.

LNH-AMH

Eagleson ne croit pas en l'expansion

PALM BEACH, Floride (PC) — Si les propriétaires de la LNH demeurent sur leurs positions dans leurs négociations avec l'Association des joueurs de la LNH, il y une bonne chance que "la fusion ou l'expansion, quel qu'en soit le terme" n'ait pas lieu, selon le directeur de l'AJLNH Al Eagleson.

Eagleson a déclaré, dans une entrevue téléphonique hier que les réunions de fin de semaine avec le président de la LNH, John Ziegler, et le président du comité d'expansion de la LNH, Bill Wirtz, s'est terminée avec les résultats prévus.

"Ils n'étaient pas heureux quand ils sont partis", a déclaré Eagleson. Ziegler et Wirtz s'étaient rendus en Floride après que les pourparlers de l'expansion avec quatre clubs de l'AMH eurent été rompus vendredi.

La clef de l'expansion de la LNH à 21 clubs avec l'admission de quatre clubs de l'AMH, y compris la dissolution subséquente de l'AMH, convient à l'AJLNH.

Eagleson a révélé qu'il avait expliqué la position de l'AJLNH voulant que les discussions avec l'AMH soient, à tous les points de vue, "une fusion, non une expansion, si bien que nous serions peut-être obligés d'intenter une poursuite antitrust contre eux à moins d'en venir à quelques changements satisfaisants dans la convention collective".

Agents libres

Il a avisé Ziegler et Wirtz que les changements exigés par l'AJLNH incluraient:

— Le droit pour un joueur de devenir agent libre, comme le cas existe dans le basebll majeur.

— Changements et augmentations dans les régime de retraite des joueurs, médical et dentaire.

— Cinquante pour cent de tout l'argent versé pour l'expansion (ou fusion) devront être versés dans le fonds de retraite de l'AJLNH.

"Il va sans dire qu'ils n'ont pas accepté cela trop rapidement, a ajouté Eagleson. Je leur ai dit que nous serions prêts à le rencontrer dans la semaine du 3 au 11 juin (au cours de la réunion annuelle de l'AJLNH) à Nassau afin de négocier une entente.

"Ils ont semblé supris par ces premières demandes.

"Mais ils ont compris ma position et ils sont assez sages pour réaliser que nous sommes sérieux. Je doute qu'ils en viennent à une entente finale avec l'AMH sans l'approbation de l'AJLNH.

"Je suis certain également que l'AJLNH compte sur trois alliés", faisant allusion aux Bruins de Boston, Kings de Los Angeles et Maple Leafs de Toronto qui se sont opposés à l'expansion la semaine dernière à Chicago.

Le bureau des gouverneurs de la LNH doit se réunir de nouveau cette semaine afin d'approuver ou désapprouver les changements proposés sur le programme original d'expansion à la suite des réunions-marathons qui ont suivi les suggestions à l'AMH.

On avait alors conclu que le point d'achoppement était financier et que la majorité des causes de mésentente seraient réglées au cours de la fin de semaine alors que les conseillers généraux des deux ligues ont étudié le proposition de 20 pages point par point.

L'intervention de l'AJNH n'a guère pesé dans la balance lors des pourparlers même si elle a été mentionnée à plusieurs reprises par les reporters à Chicago.

Il n'y a eu aucun élément d'accord entre les délégués de l'expansion, Ziegler et Witz, et Eageleson lors des réunions de la fin de semaine et l'avocat de Toronto a laissé entendre que, même si les gouverneurs de la LNH et les fiduciaires de l'AMH en venaient à une entente "les chances sont moins de 50-50 pour qu'elle se réalise".

Toutefois il a rappelé le pacte de cinq ans que l'AJLNH et la LNH ont signé en 1977 quand il est devenu apparent que les joueurs se mettraient en grève.

"Nous avons pu en arriver à un entente finale en 1977, a conclu Eagleson, et, si les propriétaires sont raisonables, nous devrions être capables d'en arriver à quelque chose.

"Par contre, s'ils s'entêtent dans les négociations, je puis vous assurer qu'il n'y aura ni fusion ni expansion."

Raiders-Hawks

Cossette de retour au jeu

par Denis Huppé

OTTAWA — Julien Cossette retrouvera son poste familier à l'aile gauche ce soir contre les Raiders de Nepean, dans la quatrième partie de la série finale de la Ligue centrale junior A, à l'aréna de Hawkesbury.

Champion compteur de la ligue en saison régulière avec 105 points, dont 62 buts, Cossette n'a pas joué dans la défaite de 6-1 contre les Raiders dimanche soir au Sportsplex de Nepean en raison du trop grand nombre de joueurs de 20 ans.

Avec la venue du centre Doug Feasby, de l'université Concordia, les Hawks disposaient de six joueurs de 20 ans, alors qu'ils ne peuvent en aligner que cinq.

C'est l'ailier gauche Rich Mills qui observera le match des gradins ce soir. Mills n'aurait probablement pas joué de toutes façons, puisqu'il a subi une blessure lorsque très solidement mis en échec par le défenseur Mark Hanneman lors de la deuxième période dimanche soir. Mills n'est d'ailleurs pas revenu au jeu en troisième période.

«J'ai remplacé Julien parce qu'il n'a pas très bien fait à Nepean en saison régulière. J'ai fait un pari et j'ai perdu», a commenté l'instructeur et directeur-gérant des Hawks Mac MacLean.

«Mais Julien a le don de très bien jouer devant nos partisans. J'ai comme l'impression qu'il sera deux fois plus motivé ce soir», a ajouté MacLean.

Faut dire que si Cossette a été à toutes fins utiles réduit à l'impuissance à Nepean, c'est surtout en raison de l'excellent travail de Marc Therrien en échec-avant.

«Mais je ne peux pas opposer le trio de Therrien à celui de Cossette à Hawkesbury», s'est plaint l'instructeur et directeur-gérant des Raiders Gordie Hamilton.

Pas de changement

Il n'y aura pas d'autre changement chez les Hawks ce soir. Le gardien Jon Elliott, le cerbère des Braves de Brockville en saison régulière, sera devant le filet.

Du côté des Raiders, le meilleur défenseur de la LCJA pendant l'année, Richard Gratton, ne sera pas du match, à moins d'un revirement de situation très important. Gratton souffre de mononucléose.

Les Raiders mènent 2-1 dans cette série quatre de sept. Le match débute à 8h.

Tournoi de Vanier

40 équipes inscrites

par François Drapeau

VANIER — Le Club Optimiste de Vanier présentera son premier tournoi de hockey mineur classe «C» du 3 au 16 avril prochain, à l'aréna de Vanier. Pas moins de 40 équipes, dans cinq catégories différentes, y participeront.

Ces catégories sont: atome, pee wee, bantam et midget. On retrouvera huit formations dans chaque niveau.

L'ouverture officielle se fera le jeudi 5 avril a 7h30 soit juste avant le match Casselman contre Vanier, dans le bantam, avec la présence du maire de Vanier, M. Barnard Grandmaître, le président de l'association du hockey mineur de Vanier Charles Bériault, le président du club Optimiste de Vanier Guy Tremblay, le président de la classe «C» de la ligue de hockey mineur de la capitale nationale Mike Slater et le président du tournoi Paul Desmarais.

Le prix d'admission est d'un dollar par adulte, cinquante sous par étudiant et 25 sous par enfant, par jour. Il n'y a pas de passeport pour la durée du tournoi.

Lors du premier soir, mardi prochain, quatre parties seront au programme à compter de 5h20. Ce seront dans l'ordre: St-Laurent contre Ottawa-Ouest dans l'atome; Gloucester-Nord contre Vanier dans le novice; Stittsville contre Orléans dans le bantam, et Ottawa-Ouest contre Vanier dans le midget.

Le tournoi se déroulera du 3 au 16 avril, mais a cause de tournois seniors, il n'y aura pas de parties tous les jours. C'est ainsi qu'on en retrouvera les 3-4 et 5, les 10-11 et 12, 14 et 16 avril.

Qu'est-ce qui a incité le club Optimiste de Vanier a organiser ce tournoi? C'est Paul Desmarais qui répond: «Les clubs de Vanier ont toujours eu de la difficulté à se faire accepter dans des tournois «C» à l'extérieur parce qu'il n'y avait pas de tournoi a Vanier pour permettre aux autres équipes de retourner la politesse. Nous avons donc décidé de corriger cette situation.

«A l'avenir, lorsque les formations de Vanier solliciteront une participation à un autre tournoi, ils pourront offrir en échange une participation au tournoi de Vanier. Cela facilitera donc la vie de tout le monde».

Par ailleurs, les profits du tournoi serviront au Club Optimiste à financer ses nombreuses activités pour les jeunes de Vanier. Ce premier tournoi tombe donc tres bien dans cette année internationale de l'enfant.

Baseball hors-concours

McWillam maîtrise les Expos

DAYTONA BEACH, Floride (Pc) — Le lanceur gaucher Larry McWillam a blanchi les Expos de Montréal pendant sept manches et Hank Small a cogné un circuit de deux points dès la première manche hier en conduisant les Braves d'Atlanta à un gain de 5-2 dans un match hors concours.

McWillam n'a alloué aucun coup sûr au cours des cinq premières manches et a abandonné après sept manches alors qu'il menait 5-0. Les Expos ont marqué leurs deux points à l'aide d'un circuit de Tony Perez dans la 8e reprise, aux dépens de Buddy Solomon.

Eddie Miller a récolté deux simples, deux points marqués et volé trois coussins alors que les Braves marquaient tous leurs points aux dépens du lanceur partant Bob James, qui a évolué pendant cinq reprises.

La fiche des Expos est maintenant 8-8 dans la ligue des Pamplemousses.

Par ailleurs, les Expos ont cédé les contrats du lanceur Larry Horn, du receveur Jerry Fry et du voltigeur Eddie Gates au Denver, de l'Association américaine.

Deux coup surs

En n'accordant que deux coups sûrs aux Twins du Minnesota, Don Sutton est devenu le premier lanceur partant des Dodgers de Los Angeles à compléter un match de baseball au monticule depuis le début du camp d'entraînement des champions de la Ligue nationale.

Les Dodgers l'ont emporté 2-0 devant les Twins. Sutton, un vétéran de 13 saisons, a retiré les 15 premiers frappeurs. Bobby Randall et Roy Smalley, en sixième et neuvième manche respectivement, ont été les seuls à cogner la balle en lieu sûr.

Le lanceur droitier des Dodgers, qui aura 34 ans lundi prochain, a donné deux buts sur balles et retiré huit joueurs sur des prises. Il a une fiche de trois points mérités en 26 matches, soit une moyenne de 1.04.

Un des opposants de Sutton dans les dernières séries mondiales, Ron Guidry, des Yankees de New-York, connaît un plus lent départ au camp d'entraînement. Les White Sox de Chicago ont marqué neuf points en quatre manches contre lui dans une defaite de 11-5 des champions du monde. Pour les vainqueurs, Junior Moore s'est distingué avec un grand chelem contre Guidry, un gagnant de 25 parties l'an dernier.

Un blanchissage

Les Astros de Houston, appuyés par leurs lanceurs Joe Niekro, Garry Wilson et Joe Sambito qui n'ont alloué que quatre coups sûrs, ont savouré une victoire de 3-0 devant les puissants Red Sox de Boston. Jose Cruz et Art Howe ont frappé deux circuits consécutifs à la quatrième manche aux dépens de Dennis Eckersley.

Marty Pattin, Ed Rodriguez et Al Hrabosky n'ont accordé ensemble que quatre coups sûrs aux Pirates de Pittsburgh et ils ont aidé les Royals à inscrire une victoire de 1-0. Darrell Porter fut l'auteur du circuit à la deuxième reprise.

George Hendrick mériterait certes le titre du frappeur du jour après avoir fait compter sept points avec une paire de circuits dont un grand chelem en septième manche et il a propulsé les Cardinals de St-Louis à un triomphe de 11-4 contre les Reds de Cincinnati.

A l'aide d'un double, Jerry Morales a fait marquer deux points et il a lui-même croisé le marbre sur un coup sûr de Steve Kemp pour aider les Tigers de Détroit à vaincre les Phillies de Philadelphie 4-3.

Dans les autres matches, les Cubs de Chigago ont vaincu les Mariners de Seattle 5-3, les Giants de San Francisco ont baissé pavillon 8-3 devant les Brewers de Milwaukee, les Mets de New-York ont triomphé 7-3 des Blue Jays de Toronto, les Padres de San Diego se sont inclines 7-6 contre les Indians de Cleveland et les Angels de la Californie ont blanchi les A's d'Oakland 8-0.

Pour les recrues

Rose est extraordinaire

CLEARWATER, Floride (AP) — Qu'est-ce que les recrues Jose Martinez, Luis Aguayo, Ramon Aviles, Orlando Isales, Jose Moreno, Larry Anderson, Cardell Camper et Pete Rose ont en commun?

Au fait, les recues partagent toutes la même rangée de vestiaires au camp des Phillies de Philadelphie.

Rose est tellement occupé à donner des entrevues et connaître ses nouveaux coéquipiers qu'il ne pourrait retenir deux des noms sus mentionnés.

Par contre, les recrues sont enchantées de partager les mêmes quartiers que Rose.

"Je vais le dire à mes petits enfants" a affirmé Moreno, 21, qui n'est pas encore marié.

"Il traite bien les recrues, a ajouté Moreno qui en est à sa 6e saison dans l'organisaton des Phillies.

Aguayo, un intérieur de 20 ans, prend les choses plus posément.

"Il est le genre de joueur que je voudrais être un jour. En fin de compte, il est mon coéquipier, ce qui ne m'empêche pas de l'admirer."

Autres

Martinez, 21, un lanceur droitier de 21 ans qui évolue dans le baseball organisé aux USA depuis trois ans, s'est contenté de parler d'argent.

"Il s'agit de beaucoup d'argent, faisant allusion aux $3.2 millions obtenus par Rose comme agent libre. Mon but est d'en obtenir autant."

Pour Isales, 19 ans, "Rose est un des meilleurs joueurs. Il m'a demandé mon nom et la position où j'évoluais".

Aviles, Camper et Anderson sont des vétérans des ligues mineures qui se demandent s'ils ne feront jamais le saut sous la grande tente.

"Le fait de m'asseoir aux côtés de Rose me cause toute une sentation, car il sera membre du Temple de la Renommée un jour", a déclaré Aviles.

Pour Anderson, le fait de s'asseoir près de Rose ne l'énerve pas plus que cela, mais il aimerait bien obtenir le salaire de Rose un jour.

Camper considère Rose comme un autre joueur.

Kenny Bush, gérant du vestiaire, a expliqué la présence de Rose aux côtés des recrues.

"Je savais que Rose retiendrait beaucoup l'attention des reporters et c'est pourquoi j'ai placé Rose au début de la rangée afin de ne pas déranger les recrues, qui ont ainsi assez de place pour s'habiller."

Bob Horner

La décision de l'arbitre

WEST PALM BEACH, Floride (AP) — Bob Horner, recrue de l'année dans la LN la saison dernière, a déclaré hier qu'il s'en remettra à la décision d'un arbitre dans sa dispute avec les Braves d'Atlanta.

Horner, mettant fin à une grève d'un mois en arrivant au camp des Braves hier, ne prévoyait aucune difficulté à son premier jour d'entraînement aujourd'hui "parce que j'ai joué avec ces gars-là pendant un an".

Le cogneur a qualifié son conditonnement physique de superbe, car il pèse de huit à 10 livres de moins que lors de la saison dernière.

Cette dispute sera soumise à un arbitre probablement en mai.

Agent libre

Le joueur tente d'obtenir immédiatement le statut d'agent libre, tandis que les Braves ont également un grief pour l'arbitrage qui donnerait à Horner un salaire de $146,400, ou 80 pour cent de son salaire et ses boni comme recrue.

De toute façon, Horner a assuré qu'il donnerait son plein rendement que ce soit pour les Braves ou un autre club.

Il est confiant de voir ses coéquipiers comprendre sa situation.

Il était accompagné de son agent Bucky Woy qui a donné un compte rendu détaillé de la dispute à partir du 6 janvier, soit lors d'une rencontre avec le directeur-gérant des Braves, Bill Lucas.

Woy a révélé que la première offre des Braves avait été $100,000, en comparaison de la première demande du joueur, laquelle s'élevait à $1 million pour trois ans.

"Nous avons baissé, a dit Woy, mais les Braves n'ont pas bougé. Le propriétaire Ted Turner n'a rien voulu entendre."

Woy a soutenu que Lucas avait consenti, lors de la réunion à Dallas, à un contrat de deux ans qui aurait donné à Horner un salaire de $200,000 pour la premiere année et $250,000 pour la deuxième, plus des bonis de $50,000 chaque année.

PROMOTIONS T.S.S. PRESENTE

KICKBOXING PROFESSIONEL

CANADA vs E.-U.

COMMANDITE PAR FAT ALBERT'S

Mettant en vedette nos

Champions Canadiens

JEAN-YVES THERIAULT

et

CONROY NELSON

10 Combats.

SAMEDI LE 7 AVRIL

8 p.m

CENTRE CIVIQUE (Ottawa)

Billets, $10, $15, $25.

En vente

aux magasins FAT ALBERT'S et

Therien Jiu-Jitsu Dojo
360 chemin Montréal
Vanier, Ontario,
Tél. 746-5402

Villeneuve Karaté Dojo
133½, rue Besserer
Ottawa, Ontario,
Tél. 233-3526



MICHEL CORNELLIER
l'un des 172 hommes
"FORD"
du Québec vous invite à
PLAISANCE
La Maison où les clients sont patrons
427-6255 — 233-8017
SOUCY MERCURY (V. & S.) CAN. LTEE

A Shawville

Déjà des finales

SHAWVILLE — Les choses tournent rondement au tournoi de hockey midget de Shawville. En effet, dès ce soir, à la troisième journée, on connaîtra les champions des rondes de championnat et consolation dans la catégorie «C».

Hier soir, les Golden Knights d'Ottawa-Ouest se sont qualifiés pour la finale de championnat lorsqu'ils ont défait Orléans par blanchissage 3-0. Chris Gaines a été la vedette à l'attaque avec deux buts tandis que Shawn Nicolas a enregistré le zéro.

Par ailleurs, le Viscount Alexander Park s'est qualifié pour la finale consolation. Il a d'abord perdu 3-1 face aux Flyers de Vanier, avant de triompher de Laroche Park 4-2. Ron Dionne a obtenu un tour du chapeau dans ce match. Pour Vanier, Marcel Legault, Jacques Landriault et Fred Brousseau avaient réussi les filets.

Enfin, dans l'autre rencontre au programme, les Marauders de Murkrat ont blanchi Laroche Park 8-0. Alfred Brace a obtenu deux buts dans la victoire et Ian Brolmey a enregistré le blanchissage.

Quatre parties sont au programme d'aujourd'hui, à compter de 7h30. Ce sont dans l'ordre: Barrys Bay contre Ottawa-Centre pour connaître l'autre finaliste consolation; Murkrat contre Vanier pour déterminer l'autre finaliste du championnat; la troisième partie sera la finale consolation et la quatrième la finale de championnat.

Par la suite, ces deux champions du «C» attendront pour se mesurer aux deux champions du «B».

Les Sabres l'emportent

ST. LOUIS (PA) — Gilbert Perreault et Rick Dudley ont marqué à 35 secondes d'intervalle à moins de huit minutes de la fin du match hier soir lorsque les Sabres de Buffalo ont supplanté les Blues de St. Louis 4-2.

Perreault a dû prendre son propre retour pour déjouer Ed Staniowski, tandis que Dudley profitait de l'aide de Perrault par la suite.

Les Sabres en étaient à leur 4e gain d'affilée et à leur 5e match sans revers.

Les Blues, sans gain au cours de leurs sept derniers matches, avaient égalé les chances à 2-2, moins d'une minute avant les deux buts rapides des vainqueurs, avec le 30e but de Bernie Federko cette saison.

Richard Martin et Don Luce ont complété le total des vainqueurs tandis que Inge Hammarstrom marquait l'autre but des vaincus.

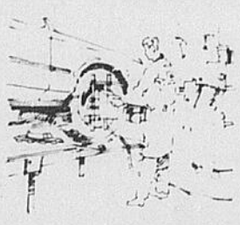
APPEL A TOUTES LES VOITURES

FORD • CHRYSLER • GM

REGLAGE DES ROUES
$11.99

- Réglage de la chasse, du carrossage du pincement de la pression de gonflage des pneus
- Examen des ressorts de la suspension avant, des amortisseurs, des mécanismes de la direction

Toutes pièces et main-d'oeuvre requises en supplément, le cas échéant.
La plupart des voitures.
Avant de commencer les travaux, on informera le client de tous frais de pièces ou d'entretien supplémentaires, s'il y a lieu.

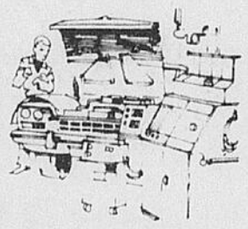


MISE AU POINT DES MOTEURS
$22.44 4 cylindres
$30.11 6 cylindres
$35.21 8 cylindres

Ajouter $6 pour voitures avec systemes conventionnels et econolines

- Remplacement des bougies (par des bougies neuves Autolite), des contacts d'allumage, du condensateur, du rotor (par des pieces neuves Motorcraft) s'il y a lieu.
- Réglage de l'avance, du carburateur et des courroies
- Vérification du chapeau de distributeur, des boyaux du système de refroidissement, des câbles de bougies, de la bobine, de la soupape VPC, des filtres a air et à essence.

Comprend les camions légers et les voitures étrangeres. Pieces et main-d'oeuvre comprises.
Avant de commencer les travaux, on informera le client de tout frais de pièces ou d'entretien supplémentaires, s'il y a lieu.



EXTRA 4 pintes d'huile Motorcraft, 1 CFL 1 filtre a l'huile (Remplace) $9.68 EXTRA

Ouvert du lundi au vendredi de 7h a.m. à 5h30 p.m. Service de mini-bus gratuite à domicile ou au travail.

BONAVENTURE FORD VENTES LTEE
22, BOUL. MONT-BLEU, HULL —777-3835

GARANTIE: 90 JOURS OU 4,000 MILLES

Nous honorons pour mieux vous servir

AVIS: PROPRIETAIRES DE PINTO ET BOBCAT, APPORTEZ VOTRE VOITURE POUR LA MODIFICATION AU TUYAU D'ESSENCE "SANS FRAIS" (771-3835)

Salon nautique 79

OUVERTURE LE 29 MARS

Lundi au vendredi 8h à 9h p.m
Samedi de 8h à 4h p.m.

STAN'S OUTBOARD LTD.
1484, rue SCOTT

LISEZ ATTENTIVEMENT

	OUI	NON
Vos cheveux sont fatigués?	☐	☐
Endommagés, suite à de mauvais procédés chimiques?	☐	☐
Vous faites usage de shampooing alcalins?	☐	☐

OR, SI VOUS REPONDEZ OUI

A SEULEMENT UNE DE CES TROIS QUESTIONS, VOUS AVEZ BESOIN DE NOS SERVICES!

CLINIQUE DE TRICHOLOGIE R.M. BRAZEAU
464 RIDEAU — OTTAWA
SUR RENDEZ-VOUS SEULEMENT: 235-2236 ou 235-9725
Trichologistes: Ron, Claire, Ginette

3 jours avant le tirage du 30 mars

Faites vite!

Loto Canada

La loterie nationale

1979 CAPRI

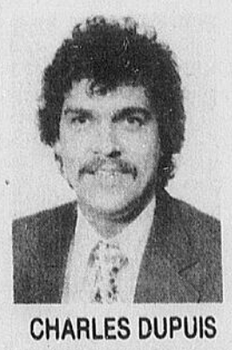


"UNE VRAIE BELLE P'TITE LIGNE"

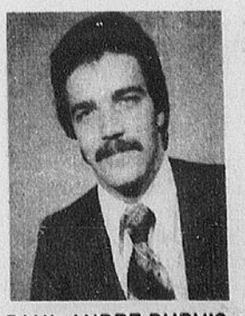
DuPortage

MERCURY-LINCOLN VENTES LTEE
949 boul. St-Joseph, Hull
778-2751

NOMINATIONS



CHARLES DUPUIS



PAUL-ANDRE DUPUIS

M. Paul Cardinal, président de Paul Cardinal Pontiac-Buick Ltée, est fier d'annoncer la nomination de messieurs Charles et Paul-André Dupuis à son équipe de représentants des ventes.
Autrefois du restaurant Klan, Charles et Paul-André sont très bien connus dans la région de Hull.
Ils invitent leurs anciens clients et amis à venir les saluer, chez PAUL CARDINAL PONTIAC-BUICK, 900 boul. St-Joseph 778-3111.
(annonce)

hockey

Classement LNH
Conf. Prince-de-Galles
Division Norris

	M	G	P	BP	BC	Pts
Montréal	73	47	16	10	304	187	104
Pittsburgh	73	32	28	13	255	255	77
Los Angeles	73	31	31	11	259	260	73
Detroit	73	21	36	16	237	268	58
Washington	74	21	38	15	250	310	57

Division Adams

Boston	73	40	21	12	288	238	92
Buffalo	74	34	25	15	252	239	93
Toronto	74	30	32	12	237	234	72
Minnesota	72	27	34	11	241	249	65

Conf. Campbell
Division Patrick

NY Islanders	73	46	13	14	331	195	106
NY Rangers	73	39	25	9	296	253	87
Philadelphie	73	36	23	14	254	225	86
Atlanta	73	38	28	7	295	257	83

Division Smythe

Chicago	73	26	34	13	221	262	65
Vancouver	74	22	41	11	204	279	55
St-Louis	74	17	45	12	232	323	46
Colorado	74	14	51	9	190	312	37

Hier
Buffalo 4 St-Louis 2

Ce soir
Philadelphie à NY Rangers
Montréal à Atlanta
Pittsburgh à Minnesota
Detroit à Vancouver
Chicago à Colorado

Marqueurs LNH
(Match d'hier compris)

	B	A	Pts	Pén.
Trottier, NYI	45	76	121	42
Dionne, LA	52	62	114	28
Bossy, NYI	60	52	112	25
Lafleur, Mont.	47	64	111	24
MacMillan, Atl.	36	65	101	14
Chouinard, Atl.	45	52	97	14
Potvin, NYI	30	64	94	48
Federko, St-L.	30	62	92	12
Middleton, Bos.	38	48	86	7
Gillies, NYI	32	54	86	66
Taylor, LA	41	44	85	122
Maruk, Min.-Was.	29	53	82	67
McNab, Bos.	35	43	78	10
Esposito, NYR	41	34	75	33
Goring, LA	31	44	75	16
Sutter, ST-L.	38	36	74	158
McDonald, Tor.	34	40	74	32
Barber, Phil.	30	44	74	22
Sittler, Tor.	35	38	73	65
Perreault, Buf.	23	50	73	18
Hedberg, NYR	30	42	72	27
Boldirev, Chi.-Atl.	32	39	71	27
Vail, Atl.	30	41	71	51

Gardiens

	Min.	BC	Bl.	Moy.
Dryden	2.634	103	5	2.35
Larocque	1.746	82	2	2.82
Montréal 2	4.380	187	7	2.56
Resch	2.309	100	1	2.60
Smith	2.071	95	1	2.75
Islanders	4.380	195	2	2.67
Moore	120	3	1	1.50
Parent	1.1979	89	4	2.73
St-Croix	117	6	0	3.08
Stephenson	1.884	104	2	3.31
Peeters	280	16	0	3.43
Philadelphie 7	4.380	225	7	3.08
Hamel	0	0	0	0.00
Palmateer	3.156	158	4	3.00
Harrison	1.283	73	1	3.41
Toronto 3	4.440	234	5	3.18
D. Edwards	2.920	140	2	2.88
Sauvé	1.490	95	0	3.83
Ireland	30	3	0	6.00
Buffalo 1	4.440	239	2	3.23
Cheevers	2.229	114	1	3.07
Pettie	957	51	1	3.20
Gilbert	1.194	71	0	3.57
Boston 2	4.380	238	2	3.26
Meloche	2.818	146	2	3.11
G. Edwards	1.337	83	0	3.72
LoPresti	165	15	0	5.45
Minnesota 5	4.320	249	2	3.46
Davidson	1.980	106	0	3.21
Stoetaert	812	48	0	3.55
Thomas	1.588	96	1	3.63
Rangers 3	4.380	253	1	3.67
Herron	2.888	161	0	3.34
Millen	1.432	81	2	3.39
Laxton	60	8	0	8.00
Pittsburgh 5	4.380	255	2	3.49
Bouchard	3.498	192	3	3.29
Lemelin	700	41	0	3.51
Bélanger	182	21	0	6.92
Atlanta 3	4.380	257	3	3.52
Lessard	2.560	133	4	3.12
Grahame	1.820	125	0	4.12
Los Angeles 2	4.380	260	4	3.56
Esposito	3.420	196	4	3.44
Veisor	960	56	0	3.50
Chicago 10	4.380	262	4	3.59
Rutherford	1.592	88	0	3.22
Vachon	2.788	177	0	3.81
Detroit 3	4.380	268	0	3.67
Hanlon	1.821	94	3	3.10
Bromley	1.784	124	1	4.17
Wilson	835	58	0	4.17
Boutin	90	10	0	6.67
Washington 4	4.440	310	0	4.19
Oleschuk	1.938	123	1	3.81
Plasse	2.122	146	0	4.13
Favell	380	34	0	5.37
Colorado 9	4.440	312	1	4.22
Staniowski	2.051	131	0	3.83
Myre	2.199	162	1	4.42
Grant	190	23	0	7.26
St-Louis 7	4.440	323	1	4.36

Classement AMH

Edmonton	68	40	26	2	284	227	82
Québec	70	37	28	5	261	235	79
Nouv.-Anglet.	69	33	27	9	270	249	75
Winnipeg	70	33	31	6	269	270	72
Cincinnati	71	29	36	6	246	253	64
Birmingham	70	27	37	6	248	276	60
x-Indianapolis	25	5	18	2	78	130	12

x-démantelé

Hier
Aucun match

Ce soir
Nouvelle-Angleterre à Birmingham

Marqueurs AMH

Cloutier, Qué.	71	49	120
Ftorek, Cin.	35	71	106
Nilsson, Win.	36	90	96
Mark Howe, NA	38	57	95
Lukowich, Win.	57	28	85
Gretzky, Edm.	35	50	85
Tardif, Qué.	37	47	84
S. Bernier, Qué.	35	45	80
Lacroix, NA	31	49	80
Sullivan, Win.	39	35	74
Ruskowski	17	57	74
Leduc, Qué.	30	39	69
Thomas, Cin.	30	36	66
Rogers, NA	25	39	64
Chipperfield, Edm.	29	32	61
Hislop, Cin.	25	36	61
MacDonald, Edm.	31	29	60
Keon, NA	20	38	58
Marsh, Cin.	37	19	56

Gardiens

Dryden, Edm.	3.072	151	3	2.95
Brodeur, Qué.	2.033	103	1	3.04
A. Smith, NA	2.098	110	1	3.15
Corsi, Qué.	2.093	115	3	3.30
Liut, Cin.	2.853	162	2	3.41

Sommaire: Sabres-Blues

Première période
1. BUF: Martin 24 (Seiling-Fogolin) 12:59
Pénalités: Babych, SL, 1:34; Schoenfeld, B, 5:44; R. Martin, B, 10:51; Schoenfeld, B, 14:35

Deuxième période
2. SL: Hammarstrom 9 (Labatte-Gibbs) 10:17
Pénalités: Stewart, B, 14:24; Korab, B, 15:27.

Troisième période
3. BUF: Luce 24 (Seiling-Ramsay) 6:53
4. SL: Federko 30 (Brownschilde) 11:31
5. BUF: Perreault 23 (Korab) 12:08
6. BUF: Duddley 4 (Gare-Perreault) 12:43
Pénalité: aucune

Tirs au but

Buffalo	8	13	12	33
St-Louis	4	14	9	27

Gardiens: Edwards, Buffalo; Staniowski, St-Louis.
Assistance: 8.553.

Sports en bref

NIAGARA FALLS, Ontario -- Marcel Dionne, joueur de centre des Kings de Los Angeles, est un des principaux actionnaires d'un groupe d'hommes d'affaires qui prévoit bâtir un hôtel au coût de $25 millions sur la rivière Niagara.

Bill McIntyre, le directeur de ce groupe, a déclaré, lors d'une interview, que les détails de ce projet seront révélés aujourd'hui.

Cette compagnie, qui se nomme «Niagara River Inn», pourrait annoncer des projets autres que celui de l'érection d'un hôtel, qui devrait être complété au printemps de 1980.

TORONTO -- Tom Lysiak, qui a été acquis récemment par les Black Hawks de Chicago, a révélé cette semaine qu'il avait eu plusieurs conversations avec Scotty Bowman avant le repêchage des joueurs amateurs de 1973.

A cette époque, Lysiak venait de terminer une très brillante carrière junior avec les Tigers de Medicine Hat, de la Ligue de l'ouest du Canada, et le Canadien désirait le repêcher.

Lysiak avait cependant convaincu Bowman qu'il ne voulait pas jouer pour lui à Montréal, car il n'était pas intéressé à passer quelques années dans les ligues mineures avant de rejoindre le Tricolore.

Le Canadien, qui avait le deuxième choix cette année-là, aurait pu choisir Lysiak, mais il s'était plutôt contenté de le laisser aller à Atlanta contre des considérations futures.

TUCSON, Arizona -- Les Giants de San Francisco et les Padres de San Diego ont fait savoir hier qu'ils commenceront leur saison régulière de 1980 au Japon.

L'annonce a été faite simultanément par le propriétaire des Giants, Bob Lurie, et par Ballard Smith, vice-président des Padres. Les autres propriétaires de la Ligue nationale ont approuvé ce projet.

Même si les deux équipes ont encore besoin de l'approbation des dirigeants du baseball japonais, Smith a indiqué que le tout serait mis sur pied pour la mi-avril.

Curling

Curling mondial
Résultats

Premier tour

Canada	000	000	020	1-3
Ecosse	010	001	101	0-4

Deuxième tour

Norvège	100	010	020	02-6
Canada	000	102	000	10-4

Classement

	G	D
U.S.A.	2	0
All-Ouest	2	0
Norvège	2	0
Ecosse	1	1
Suède	1	1
Suisse	1	1
France	1	1
Canada	0	2
Danemark	0	2
Italie	0	2

baseball

Ligue des pamplemousses
Ligue américaine

Detroit	11	6	.647	—
Boston	10	8	.550	1½
Oakland	8	7	.533	2
Milwaukee	9	8	.529	2
Carlifornie	10	9	.526	2
kansas City	9	9	.500	2½
Minnesota	8	8	.500	2½
Texas	8	8	.500	2½
Seattle	8	9	.471	3
Toronto	8	9	.471	3
Chicago	8	10	.444	31
Baltimore	6	10	.375	4½
Cleveland	7	11	.389	4½
New York	4	14	.222	7½

Ligue nationale

Los Angeles	11	5	.688	—
St. Louis	11	5	.688	—
Chicago	9	7	.563	2
Pittsburgh	8	7	.533	2½
San Francisco	10	9	.526	2½
San Diego	9	9	.500	3
Montréal	8	8	.500	3
Philadelphie	8	8	.500	3
Houston	8	9	.471	3½
Cincinnati	7	9	.438	4
New York	6	8	.400	4½

Hier
Houston 3 Boston 0
Atlanta 5 Montréal 2
St. Louis 11 Cincinnati 4
Los Angeles 2 Minnesota 0
New York nl é toronto 3
Detroit 4 Philadelphie 3
Kansas City 1 Pittsburgh 0
Chicago AL 11 New York LA 5
Cleveland 7 San Diego 6
Milwaukee 8 San Francisco 3
California 8 Oakland 0
Chicago LN 5 Seattle 3
Texas 2 Baltimore 1

Aujourd'hui
New York LA vs. St. Louis à St. Peterburg, Flo.
Boston vs. Los Angeles à Vero Beach, Flo.
Baltimore vs. Montréal à Daytona Beach, Flo.
Kansas City vs. Pittsburgh à Bradenton, Flo.
Chicago AL A vs. Cincinnati à Sarasota, Flo.
Chicago AL B vs. Toronto à Dunedin, Flo.
Minnestoa vs. Texas à Pompano Beach, Flo.
Oakland vs. CLeveland à Tucson, Ariz.
Chicago NL vs. Milwaukee à Sun City, Ariz.
Californie vs. Seatle à Tempe, Ariz.
San Diego vs. San Francisco à Phoenix, Ariz.
Philadelphie vs. Detroit à Lakeland, Flo. S
New York NL vs. Atlanta à West Palm Beach, Flo. S.

sports Outaouais

Egalité
GLOUCESTER — Les Ambassadeurs midgets «A» de Gatineau ont nivelé les chances à 3-3 dans leur série demi-finale de quatre points de la ligue de la capitale nationale, hier soir, à l'aréna Leitrim de Gloucester, lorsqu'ils ont défait les 79's d'Ottawa 4-3.

La partie décisive aura lieu ce soir au Sportsplex de Nepean à 7h. Roger Desloges a obtenu un tour du chapeau pour les Ambassadeurs, l'autre filet étant l'oeuvre de Michel St-Amour. J. Mercier, P. Neatby et G. Ball ont répliqué pour les 79's qui ont dominé 27-21 dans les lancers. Marc Pageau gardait la cage des Ambassadeurs tandis que M. Iafeuce était devant celle des 79's.

Titre provincial
ST-SAUVEUR — Les moniteurs de ski alpin du Mont Ste-Marie ont remporté le championnat provincial individuel et par équipe des instructeurs du Québec, dimanche, au Mont St-Sauveur, devant quelque 130 autres compétiteurs.

L'équipe championne du Mont Ste-Marie était composée de Bill Green, Stan Christensen, Chuck Fairbairn et David Biggs. Sur le plan individuel, Bill Green a terminé premier, devant ses coéquipiers Stan Christensen quatrième et Dave Johnson huitième.

Ballon sur glace
HAWKESBURY — Un tournoi de ballon sur glace, d'une bourse totale de $1,500 en bourses et trophées aura lieu complexe sportif de Hawkesbury les 13, 14 et 15 avril prochain.

Chaque équipe est assurée de disputer au moins deux parties, puisqu'il y aura ronde de consolation. Les organisateurs ont décidé d'accepter 32 équipes masculines et huit équipes féminines.

Tous les intéressés à inscrire une équipe à ce tournoi doivent communiquer le plus tôt possible avec Yvon Malette à (514) 562-5958 ou (514) 562-9931.

Champion atome
VANIER — L'équipe de la bijouterie Régimbald a remporté en fin de semaine le championnat atôme de l'Association de hockey mineur de Vanier.

Cette équipe, qui a terminé la saison régulière en première position, a disposé du Rockcliffe en demi-finale et a ensuite triomphé de l'équipe des Pompiers de Vanier en finale. Le Régimbald a mérité le titre grâce à une victoire de 3-0 et un match nul de 2-2, ayant subi une défaite de 4-3.

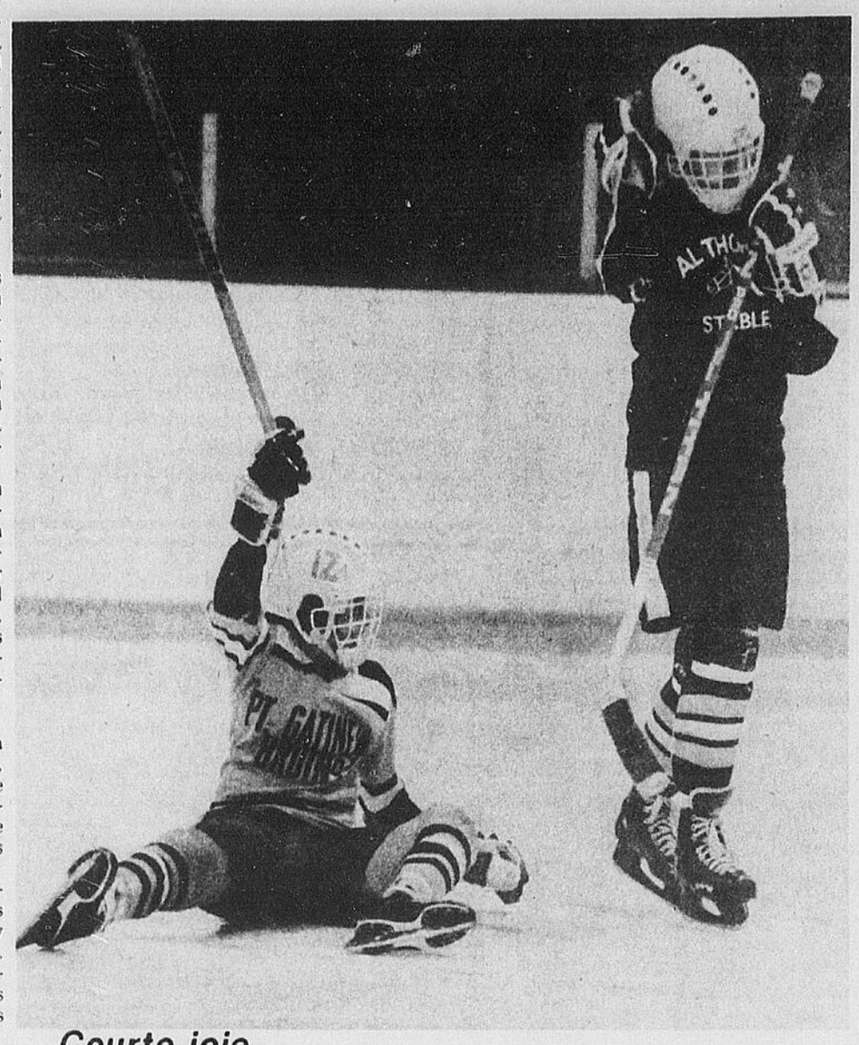
Ski du printemps
CHELSEA — Le Club de ski d'Ottawa présente son festival annuel du printemps le premier avril prochain. Le thème de la journée sera une «Fiesta mexicaine».

A cette occasion il y aura des épreuves pour tous les intéressés y compris la fameuse épreuve annuelle pour l'obtention de la coupe «Cuspidor», une épreuve à obstacle qui suscite toujours un vif intérêt. Il y aura également une démonstration de ski style libre. Pour de plus amples renseignements, il faut communiquer avec André Pallascio à 237-0590 ou 749-1959 ou avec Ken Bouchard à 827-1717.

Ronde finale
OTTAWA — La ronde finale du championnat de tennis Clark Dairy aura lieu au Club athlétique d'Ottawa du 6 au 8 avril prochains.

Les 16 joueurs qui participeront à la finale masculine se partageront la somme de $2,500. Les gagnantes de la finale féminine se partageront pour leur part, $400.

Le grand favori chez les hommes est James Boyce, l'ex-membre de l'équipe nationale.



Courte joie

Ce jeune joueur des Bruins de Pointe-Gatineau était bien heureux après que son équipe eut marqué un but, mais il l'était moins à la fin de la rencontre lorsque le Al Thomas Stable de Hull a triomphé 2-1 dans la finale consolation de la catégorie pee wee, au tournoi de hockey mineur de Masson. Dans les autres catégories, les champions ont été: dans le midget, les Maroons de Hull qui ont défait Thurso 2-1, tandis qu'en consolation Masson a défait les Grandes Baies 4-3; dans le bantam, les champions sont les jeunes de Masson qui ont vaincu St-André-Avellin 3-1, tandis qu'en consolation Buckingham I a pris la mesure de Buckingham II 5-3; enfin, les champions du pee wee sont les joueurs de Gatineau qui ont défait ceux de Pointe-Gatineau 4-3.

(Photo LE DROIT, par Gilles Benoit)

Vente publique
Surplus du Gouvernement

Automobiles

D'autre équipement sera disponible au moment de la vente.

Inspection
mer. 28 mars 1979 de 12h00 à 20h00
jeu. 29 mars 1979 de 12h00 à 20h00
ven. 30 mars 1979 de 12h00 à 20h00

Date de clôture
20h00, le vendredi 30 mars 1979

Les offres seront acceptées sur les lieux jusqu'à la date de clôture (20h00).

Les formulaires d'offre d'achat seront disponibles sur les lieux.

Pour de plus amples renseignements, veuillez référer à notre bulletin d'information affiché dans les bureaux de poste de la région ou téléphoner à:

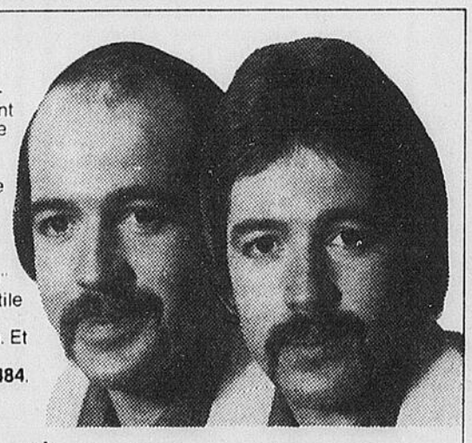
Corporation de disposition des biens de la Couronne
Ottawa (Ontario)
(613) 998-3765

Lieu de la vente
(à l'intérieur de l'immeuble)
30 Rideau Heights Drive
(à la hauteur de la route 16)
Ottawa, Ontario

Corporation de disposition des biens de la Couronne — Crown Assets Disposal Corporation

Sautez sur l'occasion!

LA CHEVELURE INJECTEE
Par la House of Masters



La plus grande et la plus populaire compagnie spécialisée dans le remplacement de la chevelure, lance, maintenant sur le marché une nouvelle méthode, produit de grandes recherches—La chevelure injectée—! Cette méthode est si parfaite qu'elle procure une chevelure presque identique à une chevelure naturelle. Toute intervention sérurgicale est éliminée, ce qui annule toute forme d'inconvénients. "La chevelure injectée" est d'une telle permanence qu'il est inutile de s'en soucier vingt-quatre heures sur vingt-quatre, tout au long de la semaine. Et ceci même si vous êtes très actif.
Pour documentation gratuite: Tel. **226-3484**, ou envoyer un coupon à **la HOUSE OF MASTERS**, 1580 Rue Merivale, Ottawa, Ont. K2G 3J9

nom adr
tel ville

UNE DATE A RETENIR

LE SAMEDI 9 JUIN 1979
A L'HOTEL SKYLINE, RUE LYON

30e GALA SPORTIF JULIEN-D'AOUST

"L'EVENEMENT SPORTIF DE L'ANNEE"
PRIX DE PRESENCE: UN VOYAGE POUR DEUX A TOUT ENDROIT DESSERVI PAR AIR CANADA
Pour réserver votre place, communiquez avec:
JEAN-LOUIS de LESELEUC à: 237-3050
Prix du billet: $20 Tables de 8 ou 10 couverts

ANNIVERSAIRE
30
Turpin
BON ANNIVERSAIRE!
BONNES CHANCES DE GAGNER.

325 voitures prêtes à livrer au cours du mois.
500 voitures en route! Il faut vendre immédiatement!
PRIX SPÉCIAL sur 1979 Lemans 6 cyl.
AUBAINES SPECIALES SUR LES LEMANS (6 cyl., coupé 2 portes, sedan 4 portes)



Les aubaines spéciales sur les Lemans sont offertes jusqu'à 30 la fin du mois.

GAGNEZ!
Participez au concours du 30e anniversaire de Turpin
Devenez admissible à gagner une Pontiac Sunbird 1979 aux lignes sport, une aventure maritime pour deux offerte par Ottawa et Algonquin Travel ou l'une de 3 différentes fins de semaines pour deux au Mont Ste-Marie. Passez à la salle de montre de Turpin remplir un bulletin de participation.
Tirage le samedi 2 juin à 5h pm

2e prix AVENTURE MARITIME
3e prix MONT STE MARIE
1er prix



Une occasion speciale de gagner!

Turpin
Pontiac Buick Ltd 1666 Carling Clyde
lundi à jeudi 9h-21h; vendredi 9h-18h; samedi 9h-17h; téléphone 728-1901

Naissances... Nécrologie... Remerciements...

Naissances

GLEASON — André et Ginette (née Boivin) sont heureux d'annoncer la naissance de leur garçon Marc-André à l'Hôpital général le 16 mars 1979. Les grands-parents Gleason et Boivin sont très heureux de leur petit-fils.

251-3

LACELLE — Bonjour! Nous nous appelons Marie-Josée et Valerie. Nous sommes nées le 7 mars 1979. Nous pesions 5 livres 4 onces et 5 livres 6 onces. Nos parents, Guy et Suzanne, ainsi que notre frère Justin sont très heureux d'annoncer notre naissance. Un gros merci à Dr Serge Bolduc et au personnel de l'hôpital Général.

PERRON — Gilles et France (née Lemieux) sont heureux d'annoncer la naissance de leur 1er bébé, un garçon, Jean-François, 8 livres 14 onces, le 7 mars 1979, à 7h 31 a.m. Rmerciements au docteur Hymaya, et au personnel de l'hôpital Riverside.

251-3

PHILION — Bonjour, on s'appelle Marie-Claude, 4 livres, 2 onces, et Kevin, 3 livres, 10 onces. Nous sommes nés le 22 mars. Nous sommes bien heureux d'enfin voir notre mère, Diane Lemyre-Philion, et notre père, Roger, et surtout notre grande soeur Nathalie. Merci tout spécialement au Dr. Gérard Pépin et aux garde-malades de l'hôpital Sacré-Coeur.

251-001

Nécrologie ...

ABORAMEH — Mme Dorina, du 52 Carillon Crescent, Hawkesbury, Ontario, est décédée à Hawkesbury, le 25 mars 1979, à l'âge de 72 ans. Elle était l'épouse de feu Ferdinand Aborameh. Elle laisse 2 fils: Philippe et Jean de Hawkesbury; une fille: Mme Madeleine Bélanger de Lachute; 4 frères: Edmond Lambert d'Ottawa, M. Yvanoë Lambert de Gatineau, Louis Lambert de Hull, Edouard Lambert de Maniwaki, ainsi que 7 petits-enfants. La dépouille repose à la maison funéraire Noël Ltée, 416, rue McGill, Hawkesbury, d'où aura lieu le départ à 10h 30, le mercredi 28 mars, pour service à 11h en l'église l'Ascension. Inhumation au cimetière St-Alphonse.

FUNÉRAILLES MERCREDI

LATREILLE, Mme Cordelia
Départ de la maison funéraire Racine, Robert et Gauthier, 300, rue Olmstead, Vanier, pour service à 9h 00 en l'église Notre-Dame de Lourdes.

TROTTIER, Mme Antoinette
Départ de la maison funéraire Serge Legault Inc., 81, boulevard St-Laurent, Hull, pour service à 11h 00 en l'église St-Benoit-Abbé.

PLOUFFE, M. Charles
Départ de la maison funéraire Whissell et Shields de Papineauville, pour service à 14h 00 en l'église paroissiale de Papineauville.

PROULX, M. Philias
Départ de la maison funéraire Noël Ltée., Hawkesbury, pour service à 9h 00 en l'église St-Alphonse.

BIRON, Dr Louis
Départ de la maison funéraire Roger Champagne de Montebello, pour service à 11h 00 en l'église Notre-Dame du Bon Secours de Montebello.

SABOURIN, Mme Thérèse
Départ de la maison funéraire Racine, Robert et Gauthier, 300, rue Olmstead, vanier, pour service à 11h 00 en l'église Ste-Geneviève.

ABORAMEH, Mme Dorina
Départ de la maison funéraire Noël Ltée., Hawkesbury, pour service à 11 h 00 en l'église de l'Ascension.

Nécrologie ...

LATREILLE, — Mme Cordélia, à Ottawa, le lundi 26 mars 1979, est décédée Cordélia Ouellette, à l'âge de 88 ans, épouse de feu Maurice Latreille. Elle laisse 2 filles: Mme Gilberte Bélanger d'Ottawa, Mme Juliette Philion de Touraine, ainsi que 32 petits-enfants. La direction des funérailles a été confiée à la maison funéraire Racine, Robert et Gauthier, 300, rue Olmstead, Vanier. Il n'y aura pas de visite. Célébration eucharistique le mercredi 28 mars, à 9h 00 en l'église Notre-Dame de Lourdes, à Vanier, suivie de l'incinération au cimetière Beachwood.

Nécrologie ...

BIRON — Dr Louis, de Montebello, est décédé au centre hospitalier de Buckingham, le samedi 24 mars 1979, à l'âge de 80 ans. Epoux de feu Cécile Boileau. Il laisse 4 fils: Jules de Thurso, Marc de Montréal, Pierre d'Ottawa et Jean de Seneterre; une soeur: Mme Albertine Cloutier de Sherbrooke; une belle-soeur: Mme Fernande Biron de Montréal, ainsi que 7 petits-enfants. La dépouille repose à la maison funéraire Roger Champagne de Montebello. Les funérailles auront lieu le mercredi 28 mars. Départ à 10 h 45 du salon, pour service à 11 h en l'église Notre-Dame-du-Bon-Secours de Montebello. Inhumation au cimetière de Clarence Creek. Fermé de 5 h à 7 h, lundi et mardi.

250-1

MAISONNEUVE — M. Réginald, de la rue Vanier, à Aylmer, est décédé le 26 mars 1979 à l'âge de 19 ans. Outre son père, Gilbert Maisonneuve, et sa mère, Raymonde Cousineau et sa grand-mère maternelle, Mme Jeannette Cousineau, il laisse 5 frères: Gilbert, André, Ronald, Luc et Pierre, tous à la maison; 1 soeur: Lise, à la maison. Il repose à la maison funéraire Lionel Emond et Fils Inc., 47 rue Centre, à Aylmer. Funérailles le jeudi 29 mars 1979 à 11h a.m. en l'église St-Médor, de Deschênes. Inhumation au cimetière St-Paul d'Aylmer. Heures de visite: mardi de 19h à 22h, mercredi de 13h à 17h et de 19h à 22h.

250-2

PLOUFFE — M. Charles. A Papineauville, le 25 mars 1979, à l'âge de 86 ans et 2 mois, est décédé Charles Plouffe, de Papineauville, rentier. Epoux de feu Rose Leblanc, il laisse dans le deuil 1 fils: Jean, de Papineauville; 1 fille: Mme Laurent Picard (Irène) de Papineauville, ainsi que 5 petits-enfants. La dépouille mortelle repose au salon funéraire Whissell et Shields Inc., de Papineauville, d'où partira le cortège funèbre le mercredi 25 mars à 1h 50 p.m. pour l'église paroissiale de Papineauville où le service sera chanté à 2h p.m. Inhumation au cimetière du même endroit.

250-1

PROULX — M. Philias, de la résidence Prescott-Russell, à Hawkesbury, est décédé le 25 mars 1979 à Hawkesbury, à l'âge de 90 ans. Il était l'époux de feu Marie Séguin. Il laisse 1 soeur: Mme Aurore Demers, de Hawkesbury; 2 belles-soeurs: Mme Ella Proulx, de Hawkesbury, Mme Edwina Proulx, de Hawkesbury; ainsi que 6 petits-enfants. La dépouille repose au salon funéraire Noël Ltée, 416 McGill, Hawkesbury, Ontario, d'où aura lieu le départ à 8h 30, le mercredi 28 mars 1979 pour service à 9h en l'église St-Alphonse. Inhumation au cimetière paroissial.

250-1

SABOURIN — Mme Thérèse (née Roy) est décédée dans un hôpital d'Ottawa, le dimanche 25 mars 1979, à l'âge de 51 ans. Outre son époux, Léo Sabourin, elle laisse 2 fils: Denis et Guy, ainsi qu'une fille: Lise, tous à la maison; 4 frères: Samuel de St-Albert, Paul-Emile de Québec, Maurice et Laurent d'Ottawa; 3 soeurs: Mme Marcel D'Aoust (Victoria) de Notre-Dame de la Salette, Mme Julien Huneault (Aline) de Vanier, Mme Roméo Cuerrier (Irène) d'Ottawa. Les visites ont lieu chez Racine, Robert et Gauthier, directeur des funérailles, 300, rue Olmstead, Vanier. La célébration eucharistique aura lieu le mercredi 28 mars en l'église Ste-Geneviève à 11h. Inhumation au cimetière Notre-Dame d'Ottawa.

250-1

BARNABE — M. Roland, du 131 rue Brodeur, Hull, est décédé 24 mars, à l'âge de 70 ans. Outre son épouse, Jeanne Maisonneuve, il laisse 2 fils: Roland (époux de Fernande Latreille), de Hull, Jean (époux de Denise Massie) de Touraine; 4 filles: Rita (épouse de Delomer Lamoureux) de Touraine, Denise (épouse de Philippe Perreault) de Touraine, Yvonne (épouse de Robert Hamilton) de Duclos, et Mme Louise Barnabé de Hull; 1 beau-frère: Georges Maisonneuve, qui demeurait chez lui depuis plusieurs années; ainsi que plusieurs petits-enfants et arrière-petits-enfants. Il repose à la maison funéraire Lionel Emond Emond et Fils Inc., 271, boul. St-Joseph, Hull. Service le jeudi 29 mars à 9h 00 a.m. en l'église St-Joseph de Hull. Inhumation au cimetière St-Rédempteur de Hull.

250-2.

CHARTRAND — M. Rosario, du 119, rue Putman, Ottawa, est décédé à Ottawa, le jeudi 22 mars 1979, à l'âge de 80 ans. Outre son épouse, Oliva Maisonneuve, il laisse 1 frère: Arthur, de Montréal; 2 soeurs: Mme Léo David (Blanche) de Montréal et Mme Hector Marion (Colombe) de Detroit; 2 belles-soeurs: Mme Joseph Chartrand (Agathe) d'Orléans et Soeur Alida Maisonneuve, SCO; 2 beaux-frères: Stanislas Maisonneuve de Clarence, M. Hermas Maisonneuve d'Ottawa, ainsi que plusieurs neveux et nièces. Un service commémoratif sera célébré le samedi 31 mars en l'église St-Charles.

250-

GERVAIS — M. Adonias, à Ottawa, le dimanche 25 mars 1979, est décédé Adonias Gervais, à l'âge de 80 ans. Epoux de feu Rhéa Villeneuve et de Lorette Boivin. Il laisse 4 fils: Lionel, Fernand et Aimé de Vanier, et Albert d'Ottawa; 5 filles: Mme René Doré (Laurette), Mme Joseph-Henri Harvey (Reina), Mme Philippe Chrétien (Fernande) de Vanier, Mme Armand Harvey (Gilberte) d'Orléans, Mme Raymond Pilon (Simone) d'Ottawa; 4 soeurs: Mme Albert Richer (Rita), Mme Arthur Bourne (Yvonne) d'Ottawa, Mme Elzéar Houle (Jeanne), Mme Charles Renaud (Donalda) de Vanier; 3 beaux-frères: Patrick Boucher de Navan, Oscar Villeneuve, Léo Parent de Vanier; 2 belles-soeurs: Mme Blanche Gravelle de Port Arthur et Mme Isabelle Laperrière de Tomagamy; ainsi que 42 petits-enfants. Il repose à la maison funéraire Racine, Robert et Gauthier, 300, rue Olmstead, angle Lévis, Vanier. Funérailles le jeudi 29 mars. Célébration eucharistique en l'église St-Charles à 10h a.m. Inhumation au cimetière Notre-Dame d'Ottawa.

250-



TROTTIER — Mme Antoinette (née Antoinette Barbeau) du 36 rue Chauveau, Hull, est décédée le dimanche 25 mars 1979, à l'âge de 69 ans. Elle était la fille de feu Samuel Barbeau et de feu Albina Renaud. Elle était l'épouse de feu Albini Trottier. Elle laisse 5 fils: Raymond (époux de Thérèse Charbonneau) de Hull, Richard (époux d'Hélène Desrosiers) de Gatineau, Paul (époux de Denise Meilleur) de Hull, André Trottier de Hull, François (époux de Jocelyne Raizenne) de Gatineau; 3 filles: Pauline (épouse de Frank Imbesi) d'Ottawa, Denise (épouse de Guy Huneault) de Gatineau, ainsi que Mlle Lyse Trottier de Hull; 1 frère: Edouard (époux de Corinne Schingh) d'Ottawa; 5 soeurs: Mme Jeanne Charron de Hull, Mme Régina Petrie d'Ottawa, Mme Fernande Cram, Cécile (épouse de Harry Rickman), Jacqueline (épouse de Roger Lavigne), toutes de Californie, ainsi que 18 petits-enfants. La direction des funérailles a été confiée à la maison funéraire Serge Legault, 81, boul. St-Laurent, Hull. Service religieux le mercredi 28 mars en l'église St-Benoit-Abbé à 11 heures a.m. Inhumation au cimetière Notre-Dame d'Ottawa. Heures de visites lundi: 2h à 5h et 7h à 10 p.m. mardi à 1h à 5h et 7 h à 10 p.m. Mercredi à compter de 9 a.m. Pour informations, composez 771-6289.

250-306

Nécrologie ...

DUROCHER — Mme Edgar (née Eva Vadnais), de St-André-Avellin, est décédée le 26 mars 1979, à Buckingham, à l'âge de 85 ans et 9 mois. Elle laisse dans le deuil 3 fils: Edgar et Donat de St-André-Avellin et Rodolphe de Papineauville; 3 filles: Mme Willie Carrière (Léonne) de St-André-Avellin, Mme Hervé Matte (Valeda) de Lachenaie et Mme Jean-Noël Legault (Ida) de Montréal; ainsi que 18 petits-enfants et 6 arrière-petits-enfants et plusieurs neveux et nièces. La dépouille mortelle repose à la maison funéraire Whissell et Shields Inc., de St-André-Avellin d'où partira le cortège funèbre le jeudi 29 mars courant à 1h 45 p.m., pour l'église paroissiale de St-André-Avellin où le service sera chanté à 2h 00. Inhumation au cimetière du même endroit.

250-307

PEPIN — Mme Aurore (née Aurore Whissell) de la rue Marengère, Pte-Gatineau, est décédée le mardi 27 mars 1979, à l'âge de 70 ans. Elle laisse outre son époux, Edouard Pépin, 3 fils: Raymond (époux d'Evelyne Delaney) d'Ottawa, Roland (époux de Claudette Pilon) de Gatineau, Robert (époux de Claudette Sarrazin) de Gatineau; 2 filles: Mme Simone Latreille de Gatineau, Mme Rhéal Johnson (Irène) d'Ottawa; 3 frères: Emile de Pte-Gatineau, Ernest et Edouard d'Ottawa; ainsi que 27 petits-enfants et 7 arrière-petits-enfants et plusieurs neveux et nièces. Elle repose à la maison funéraire Beauchamp Ltée, 44, boul. Gréber, Pte-Gatineau. Avis des funérailles plus tard. Pour informations, composez: 770-1300.

250-3

Remerciements...

REMERCIEMENTS

GREGOIRE — MARION — M. Anastase Grégoire de même que les familles Grégoire et Marion désirent remercier tous les parents et amis qui lors du décès de Mme Laurette Grégoire survenu le 15 mars 1979, leur ont témoigné des marques de sympathie soit par offrandes de messes, fleurs, bouquets spirituels, dons à la Société Canadienne du Cancer, messages de condoléances, visites ou assistance aux funérailles. Les personnes dont les adresses sont inconnues sont priées de considérer ces remerciements comme personnels.

REMERCIEMENT

SOULIERE — M. George Soulière et ses enfants remercient sincèrement tous les parents et amis qui lors du décès de Mme Jeanne Soulière née (Desmarais) survenu le 2 janvier 1979, leur ont témoigné des marques de sympathie soit par offrandes de messes, fleurs, bouquets spirituels, dons à la société Canadienne du cancer, messages de condoléances, visites ou assistance aux funérailles. Les personnes dont les adresses sont inconnues sont priées de considérer ses remerciements comme personnels.

In mémoriam

IN MEMORIAM

DOMPIERRE— A la douce mémoire d'une épouse et mère bien-aimée, Mme Lucille Dompierre, décédée le 27 mars 1973. Ceux qu'on a aimés peuvent nous quitter de corps, mais demeurent constamment dans notre mémoire. Le Seigneur nous l'avait prêtée pour notre bonheur, mais il nous l'a retirée hélas trop tôt. Elle était une femme sincère, de grand coeur. Elle ne laisse que de bons souvenirs derrière elle.

Nécrologie ...

DAVIDSON — M. Léon, demeurant au 57 rue St-Jacques, Hull, est décédé subitement le lundi 26 mars 1979, à l'âge de 65 ans. Il était le fils de feu Edward Davidson et de feu Amélia Kirouac. Outre son épouse, Isobel Sénécal, il laisse 1 frère: Henri, de Hull; 1 soeur: Yvonne (épouse de Jean Ménard) d'Ottawa; 2 beaux-frères et 2 belles-soeurs; plusieurs neveux et nièces. Les funérailles privées ont eu lieu sous la direction de la maison funéraire Serge Legault Inc., 81, boul. St-Laurent, Hull. L'incinération a eu lieu au cimetière Beechwood, Ottawa. Une messe commémorative sera célébrée le mercredi 28 mars en l'église Ste-Bernadette de Hull à 11:00 heures a.m. Parents et amis sont priés d'y assister. Pour de plus amples renseignements, composez 771-6289.

250-306

REMERCIEMENTS



SAUVE — La famille Sauvé désire remercier sincèrement tous les parents et amis qui lors du décès de Mme Jeanne Sauvé survenu le 13 mars 1979 lui ont témoigné des marques de sympathie soit par offrandes de messes, fleurs, bouquets spirituels, messages de condoléances, visites ou assistance aux funérailles. Les personnes dont les adresses sont inconnues sont priées de considérer ces remerciements comme personnels.

IN MEMORIAM



FAUTEUX — A la douce mémoire d'un époux très cher, père et grand-père bien-aimé, M. Gilbert Fauteux, qui nous a quittés le 28 mars 1978. Une longue année s'est écoulée depuis le jour où Dieu t'a appelé. Ton départ fut une source de douleur profonde, mais seule la foi nous a soutenus. Papa chéri, veille sur ton épouse, tes enfants, tes petits-enfants, donne la paix, le courage à cette grande famille qui reste toujours tienne. Parents et amis, ayez une pensée pour lui. Une messe anniversaire sera célébrée le 28 mars à 17h 00.

Ton épouse, tes enfants et petits-enfants.

Témoignez votre sympathie avec des fleurs.

APPELEZ OU VOYEZ LE FLEURISTE LE PLUS PRÈS DE CHEZ VOUS

AYLMER

FLEURISTE AYLMER
Acceptons Master Charge et Chargex
82, rue Principale, Aylmer
684-8302 — 684-8310
Livrons partout dans l'Outaouais

MARIE-FRANCE FLEURISTE
Membre UFC
Livrons partout dans l'Outaouais
Les Galeries Aylmer,
684-3313

GATINEAU

FLEURISTE DU CENTRE
Les Promenades de l'Outaouais
561-0839
Place du Centre
777-7133
Acceptons Master Charge & Chargex (Visa)
Livraison

FLEURISTE LAVIOLETTE
Ouvert 7 jours par semaine de 9 à 9
183 ouest, boul. Maloney,
Gatineau. — 663-9592

PARADIS DES FLEURS LTEE
8 St-Jean Baptiste,
Pte-Gatineau
Appelez en tout temps. 561-0875

MARINIER FLEURISTE
193 rue De la Savanne,
Pte-Gatineau
de 9h à 21h Lundi au samedi
568-8558

HULL

FLEURISTE FINE LIMITEE
24, rue Juneau, Hull
770-3933

HULL

FLEURISTE SERGE LEGAULT INC.
Ouvert 7 jours par semaine de 9 à 9
142, rue Laval, Hull,
777-5687

BOUTIQUE FLORALE DE HULL
Ouvert du lun. au ven. de 9 à 8
sam. de 9 à 6, dim. de 10 à 2
211, boul. Gamelin, Hull,
771-6671

FLEURISTE HELENE
Membre UFC et FTD
84, rue Eddy, Hull
777-7533 — 777-3941
Rés. 684-3153

FLEURISTE WRIGHTVILLE
Membre UFC
Livraison gratuite dans la région
170, boul. St-Joseph, Hull
777-2755

LAVAL ALEXANDRE FLEURISTE
47, rue Dumas,
angle Berri, Hull
776-6561

OTTAWA

FINES FLOWERS LIMITED
10 emplacements
à votre service
737-0750

MAHOGANY
"Flowers Desigh and Artisan"
Service pour toutes occasions
2047 Meadowbrook, Ottawa.
Pineview Plaza.
749-4386

SERVICES DISPONIBLES par la SOCIETE CANADIENNE DU CANCER

La direction et le personnel du journal Le Droit offrent leurs condoléances aux familles qui ont été éprouvées par la disparition d'un être cher.

237-8400 PETITES ANNONCES

EFFICACES — ECONOMIQUES

Du lundi au vendredi 8h 00 a.m. a 9h 00 p.m.

Les samedis, 8h 30 a 11h 45 a.m.

RUBRIQUES

AVIS
1 Avis divers
2 Avis légaux
3 Convocations
4 Fiançailles
5 Mariages
7 Adoptions
8 Anniversaires
10 Pharmacies ouvertes
11 Garages ouverts
14 Perdu
15 Trouvé

EMPLOIS
20 Carrières et professions
21 Aide professionnelle
22 Personnel de bureau
23 Aide technique
24 Personnel de vente
25 Agents-distributeurs
26 Agents-vendeurs
27 Personnel d'hôtellerie
29 Esthétique-coiffure
30 Personnel d'hôpital
31 Personnel de métier
32 Aide demandée
33 Positions vacantes
35 Personne de compagnie
36 Aide domestique
37 Gardiennes demandées
38 Garderais bébés
40 Professeurs-instituteurs
42 Personnel scolaire
44 Ecoles spécialisées
45 Cours privés
46 Emploi demandé
47 Emploi étudiants

LOGEMENT
50 Logements demandés
51 Maisons demandées
52 Chambres demandées
54 Chambres et pensions demandées
55 Pension à partager
56 Appartement à partager
57 Service de location
58 Maisons à louer
61 Appartements à louer
62 Maisons de repos
63 Appartements meublés
65 Appartements (sous-loués)
66 Hôtel-Motel
67 Chambres à louer
68 Pensionnats
69 Chambres et pensions

IMMEUBLES
71 Propriétés demandées
72 Fermes demandées
73 Terrains demandés
74 Fermes à louer
75 Terrains à louer
76 Propriétés à échanger
77 Louer ou échanger
78 Louer ou vendre
79 Condominiums
80 Propriétés à vendre (Québec)
81 Propriétés à vendre (Ontario)
82 Propriétés à l'extérieur
83 Terrains à vendre
84 Fermes à vendre
85 Maisons mobiles
86 Pré-fabriquées
87 Service immobilier
88 Transactions immobilières
89 Assurance immobilière

COMMERCIAL
91 Occasions d'affaires
92 Echanges de commerces
93 Bureaux demandés
94 Entrepôts demandés
95 Commerces demandés
96 Garages demandés
97 Bureaux à louer
98 Locaux commerciaux
99 Commerces à louer
100 Garages à louer
101 Entrepôts à louer
102 Entrepôts à vendre
103 Commerces à vendre
104 Garages à vendre
105 Stationnement disponible
106 Stationnement demandé

VILLEGIATURE
111 Chalets demandés
112 Terrains pour chalets demandés
113 Terrains pour roulottes demandés
114 Chalets à louer
116 Terrains pour roulottes à louer
117 Chalets à vendre
118 Terrain pour chalets à vendre
119 Terrains pour roulottes à vendre
120 Roulottes demandées
121 Roulottes à louer
122 Roulottes à vendre
123 Accessoires pour roulottes
125 Centres de villégiature
126 Camping
129 Chasse et pêche
130 Ski

VEHICULES-MOTEUR
132 Véhicules tout terrain
133 Avions
134 Camions demandés
135 Automobiles demandées
136 Machinerie demandée
137 Bateaux demandés
138 Motoneiges demandées
139 Motocyclettes demandées
141 Automobiles à louer
142 Camions à louer
143 Machinerie à louer
144 Bateaux à louer
148 Automobiles à vendre
149 Camions à vendre
150 Courtiers de voitures
151 Machinerie à vendre
152 Motocyclette à vendre
153 Bateaux à vendre
154 Motoneiges à vendre
155 Entreposage de véhicules
156 Accessoires d'automobiles
157 Accessoires de bateaux
158 Accessoires de camions
159 Accessoires de motoneiges
161 Remorquage

MARCHANDISES
165 Divers demandés
166 Encans
167 Divers à vendre
168 Vêtements à vendre
169 Fourrures-entreposage
170 Divers à louer
171 Echanges
172 Souffleuses
173 Bicyclettes
175 Appareils ménagers
176 Radios-téléviseurs
177 Ameublement
179 Antiquités
181 Matériaux

ANIMAUX
185 Animaux demandés
186 Animaux à vendre
187 Pâturages
188 Pensions-animaux
189 Nourriture-animaux
190 Soins pour animaux
192 Vétérinaires

SERVICES
195 Réparations et services
196 Jardinage
198 Marchés alimentaires
199 Salons de beauté
200 Pourvoyeurs
202 Ambulances

AMUSEMENTS
205 Restaurants
206 Amusements
207 Spectacles
208 Musique
210 Numismatique
211 Philatélie
214 Photographie-caméras
216 Orchestres

FINANCE
220 Argent demandé
221 Argent disponible
222 Hypothèques
223 Placements
224 Assurances

PERSONNEL
230 Messages personnels
232 Transport demandé
234 Transport disponible

DECES
240 Fleuristes
242 Monuments
244 Remerciements
245 Messages-Services anniversaires
246 In Memoriam
248 Directeurs de funérailles
249 Cimetières
250 Avis de décès
251 Naissances

1 AVIS DIVERS

ENERGIE-EGAL-ECONOMIE
VOUS avez 1,000 raisons de commander dès aujourd'hui "LE MANUEL" traitant comment "LE FAIRE" Pour réception, par retour du courrier. Joindre deux dollars.Ecrire C.P. 211 station A. Hull, Québec J8Y-6M8

2 AVIS LEGAUX

1 AVIS DIVERS

JE SOUSSIGNE, Rolland Côté, désire avertir qui de droit qu'à partir de cette date, le 27 mars 1979, je ne serai plus responsable d'aucune dette contractée en mon nom par qui que ce soit sans mon autorisation écrite. Rolland Côté, 78 Davies, Hull, Québec

2 AVIS LEGAUX

1 AVIS DIVERS

LA CONFRERIE de l'ordre des Templiers Canada, recrute des membres, pour tous renseignements. Ecrire Le Droit case 195, 375 Rideau, Ottawa, Ontario, K1N 5Y7.

2 AVIS LEGAUX

CENTRE HOSPITALIER DU SACRE-COEUR

230, boul. Gamelin, Hull, Quebec — J8Y 1W7

APPEL D'OFFRES No 0153

Section 1: Rideaux contour avec mèche
Section 2: Rideaux contour sans mèche
Section 3: Tentures pour fenêtres
Section 4: Toiles pour fenêtres
Section 5: Tringles pour rideaux contour
Section 6: Tringles pour tentures de fenêtres

Le Centre Hospitalier du Sacré-Coeur désire obtenir des soumissions pour les rideaux contour, tentures, toiles et tringles ci-haut mentionnés.

On pourra se procurer le cahier de charges à compter du 2 avril 1979, au local 1-005, moyennant un dépôt de $25.00 non remboursable payable au comptant ou par chèque certifié fait à l'ordre du Centre Hospitalier du Sacré-Coeur.

Les soumissions seront reçues et ouvertes à 14 heures, le 30 avril 1979, à la salle 954-B.

Le Centre Hospitalier du Sacré-Coeur se réserve le droit de n'accepter ni la plus basse ni aucune des soumissions.

Pour de plus amples renseignements, veuillez communiquer avec:

Monsieur Jacques Brodeur
Responsable du projet d'équipements
(819) 776-1581 (postes 210 ou 313)

2

LA COMMISSION DU LOGEMENT D'OTTAWA
ORGANISME DU MINISTERE DE L'HABITATION
SOCIETE D'HABITATION DE L'ONTARIO

APPEL D'OFFRES pour

TC-9-6318 —
Tracteur à siège et accessoires à OH-17, 1465, avenue Caldwell

TC-9-6319 —
Remplacement de la doucine inférieure a OH-48, 31, rue McEwen

Des soumissions adressées au soussigné seront reçues jusqu'à 11h a.m. le 17 avril 1979. On peut obtenir les devis et bordereaux de soumission en s'adressant à la Commission du logement d'Ottawa, 220 ouest, avenue Laurier, 3e étage, Ottawa. Nous n'accepterons pas nécessairement la plus basse ou toute autre soumission.

Le Directeur de l'administration

2

Appel d'offres

Gouvernement du Québec

Les ministères ne s'engagent à accepter aucune des soumissions, même la plus basse.

MINISTERE DES TRAVAUX PUBLICS ET DE L'APPROVISIONNEMENT

Projet: 701-10-05 — Construction — Agrandissement d'un atelier, Centre de Détention, rue St-François, Hull, Cité Hull, QC.

Sont admis à soumissionner, les entrepreneurs généraux, détenteurs d'un permis adéquat de la Régie des Entreprises de la Construction du Québec, qui ont leur principale place d'affaires dans la Province de Québec et qui auront réquisitionné les plans et devis en leur nom.

Les documents de soumission peuvent être obtenus à compter du 27 mars 1979 par remise d'un montant de $20.00 non remboursable.

La vente des documents ainsi que la réception des soumissions seront faites à l'adresse suivante: Direction des Contrats, Ministère des Travaux Publics et de l'approvisionnement, Edifice "La Laurentienne", 475 rue St-Amable, 5e étage, Québec, G1R 4X9. (Tel: 418-643-6622)

Les plans et devis sont également en montre à l'Association de la construction de Québec, l'Association de la Construction de Montréal, ainsi qu'à l'Association de la construction de l'Outaouais.

Les soumissions devront être accompagnées d'un cautionnement de soumission à l'ordre du Ministre des Travaux publics et de l'approvisionnement, au montant de $10,000.00 ou d'un chèque visé à l'ordre du Ministre des Finances, au montant de $5,000.000.

Date et heure limite de réception des soumissions:
mercredi le 11 avril 1979
à 15:00 heures
Bernard Angers
Sous-Ministre.

2

Avis public

Gouvernement du Québec
Ministère des Travaux publics et de l'Approvisionnement

PALAIS DE JUSTICE DE QUEBEC
CONCOURS POUR LE CHOIX DES ARCHITECTES ET DES INGENIEURS

Le gouvernement du Québec, par l'entremise du ministère des Travaux publics et de l'Approvisionnement, projette la construction d'un nouveau Palais de Justice à Québec. Ce bâtiment sera érigé au nord de l'ancienne Gare du Palais.

En conformité avec la réglementation gouvernementale en vigueur, le Ministère va procéder à la tenue d'un concours pour le choix des professionnels qui se verront confier la préparation des plans et devis de ce bâtiment. Les professionnels québécois sont donc invités à se regrouper pour présenter une offre de service.

Les professionnels doivent présenter leur candidature en équipe. Chaque équipe doit être composée de quatre (4) firmes: architecture (Construction et aménagement), mécanique, électricité et structure.

Les firmes peuvent être composées de plusieurs sociétés ou professionnels autonomes. Une société d'ingénieurs-conseils ne peut faire partie de plus de deux (2) équipes. Une société d'architecture ne peut faire partie de plus d'une équipe.

Ne sont admises à participer à ce concours que les sociétés ayant leur principale place d'affaires au Québec.

Un Comité de sélection analysera les candidatures soumises et recommandera au ministère un maximum de cinq (5) équipes qui seront invitées, moyennant une compensation de $60,000. à soumettre un projet au ministère.

Les candidatures devront être remises avant 15 heures, le 19 avril 1979 au directeur des Contrats du ministère: 475, rue St-Amable, Québec, GIR 4X9; tél.: (418) 643-4686.

Les documents nécessaires à la présentation des candidatures peuvent être obtenus en communiquant avec la Direction des contrats à l'adresse indiquée ci-dessus.

Le ministère n'est tenu d'accepter aucune des candidatures reçues.

Le Sous-Ministre,
Bernard Angers.

2

A TOUS NOS ANNONCEURS

LES PAIEMENTS POUR LES FACTURES

D'ANNONCES CLASSEES SONT ACCEPTES A

TOUTES LES CAISSES POPULAIRES

Merci de votre collaboration.

2 AVIS LEGAUX

PROVINCE DE QUEBEC
COMMISSION SCOLAIRE GREATER HULL COMTE GATINEAU, QUE.
AVIS PUBLIC

Avis public est par les présentes donné qu'à une réunion régulière de cette commission scolaire tenue le 22 mars 1979, une résolution a été adoptée à l'effet que la commission scolaire Greater Hull émette des obligations pour le montant de $251,000.00 pour couvrir le budget d'immobilisation 1976-77. Tous les contribuables sont invités à prendre connaissance du texte de cette résolution aux bureaux de ladite commission scolaire, 170, rue Principale, Aylmer, Qué., durant les heures de bureau.

Donné à Aylmer, ce 23 e jour de mars, 1979.

H.A. MACDONALD,
Directeur général

2

14 PERDU

CARTABLE noir contenant notes d'école, Upper Aylmer Road, 684-3511

CHIEN blanc, mâle, mélange de Husky et Poodle, collier en cuir brun répondant au nom de Nicky, récompense. 777-3145.

IRISH SETTER 2½ ans, récompense, 749-3372 — 995-7964.

PERDU, secteur Mont-Bleu, chiot Husky, femelle, yeux bleus, 770-4611, récompense.

RECOMPENSE. Chien partiellement Husky, oreilles tombantes, 737-4834

3 BAGUES perdues chez Tiffany Fashions, 111 Rideau. Bague de famille et 2 petites baques. Récompense. 749-4837.

20 CARRIERES ET PROFESSIONS

LE CONSEIL DES ECOLES SEPAREES CATHOLIQUES D'OTTAWA

cherche des candidatures au poste de

DIRECTEUR GENERAL ET SECRETAIRE DU CONSEIL

remplaçant le titulaire actuel qui sera absent pour une période de deux ans.

Les candidats doivent être bilingues et posséder les titres et qualités, requis par l'article 247, paragraphe 1) de la Loi sur l'éducation (Education Act) pour le chef de l'administration d'un conseil scolaire de l'Ontario. Les candidats doivent avoir déjà démontré leurs capacités dans divers aspects de l'enseignement et de l'administration. Le traitement sera conforme aux fonctions du poste.

L'ENTREE EN FONCTION EST FIXEE AU 1er JUILLET 1979.

Un contrat de deux ans ou une entente avec l'employeur du candidat reçu, visant une période de deux années de service détaché, pourront être pris en considération.

Les candidats intéressés sont priés de présenter confidentielle, d'ici le 15 avril 1979, un résumé de leurs antécédents personnels et professionnels, ainsi que de leur instruction, à;

LUCIEN DAGENAIS, PRESIDENT
COMITE DU PERSONNEL ET DE L'ADMINISTRATION
140, RUE CUMBERLAND
OTTAWA, (ONTARIO)
K1N 7G9

20

POUR VOS P'TITES ANNONCES dans LE DROIT CHARGEX

VISA

composez 237-8400 lorsque vous annoncez et donnez le numéro de votre carte chargex

UN SIMPLE COUP DE FIL, ET TOUT EST REGLE.

ERREURS DANS LES ANNONCES

L'éditeur n'accepte aucune responsabilité financière pour les erreurs et les fautes d'impression dans les annonces.

S'il juge bon de reprendre l'annonce ou d'accorder un ajustement, cette reprise ou cet ajustement ne s'appliquera qu'à la partie erronée de l'annonce.

L'éditeur n'accordera aucun ajustement:
a) si l'erreur n'affecte pas le message
b) ou si l'annonceur ne fait pas sa réclamation dans les 15 jours suivant la parution de l'annonce

15 TROUVE

PETITE CHIENNE noire et brune, grand poils, route 148 environ Templeton, après 17 heures, 561-3448

TROUVEE, paire de lunettes, homme, dans stationnement du centre St-Laurent, 236-6874.

21 AIDE PROFESSIONNELLE

COMPTABLE bilingue avec 3 ans d'expérience demandé(e) par firme située boul. Maloney, Gatineau. Devra travailler sous la direction d'un contrôleur et doit posséder une automobile. Salaire selon compétence. Ecrire à case 241 Le Droit, 375 Rideau, Ottawa, K1N 5Y7.

INFIRMIERE bilingue h.f. pour bureau de médecins dans Nepean. Ecrire case 155, Le Droit, 375 Rideau, Ottawa, K1N 5Y7.

20 CARRIERES ET PROFESSIONS

21 AIDE PROFESSIONNELLE

REPRESENTANT(E) des ventes. Personne avec expérience et qui a l'ambition de réussir. A temps plein ou partiel, renseignements sur rendez-vous seulement: 777-5201 Imprimerie Gauvin Ltée.

22 PERSONNEL DE BUREAU

DACTYLOGRAPHIE bilingue, avec 55 mots-minute, pour emploi temporaire immédiat. Appelez MacDonald et Brisson Personnel, 233-4056

PERSONNE BILINGUE, à temps partiel, pour travail général de bureau, secrétariat, tenue de livres, ainsi que recherches, éducation populaire, etc. $3.50 par heure, Veuillez faire parvenir votre curriculum vitae avant le 20 avril au Comité de Sélection du GRIPO, Pièce 347, Centre Universitaire, Université d'Ottawa, 85 Hastey, Ottawa, KIN 8ZA.

RECEPTIONNISTE en personnel, avec expérience, doit posséder tenue de livres et être bilingue. 236-9689

RECEPTIONNISTE-ASSISTANT(E) avec expérience, pour bureau d'optométriste. Ecrire case: 148, Le Droit, 375 Rideau, Ottawa, K1N 5Y7.

TELEPHONISTE bilingue pour travailler de 17h 00 à 21h 00, 741-9670.

24 PERSONNEL DE VENTE

ACHETEZ directement des bijoux en or contrôlés et garantis. Augmentez vos revenus. Portez à votre compte. Légers investissements requis. Aide financière possible. Pour information jour 771-5829, soir: 684-7440.

LES ARTISANS Coop-Vie, sont à la recherche, pour la région de l'Outaouais, de personnes dynamiques pour nous représenter dans la vente d'assurance-vie. Pour de plus amples renseignements, composez: 746-4661, demandez Pierre Robert.

LES PREVOYANTS du Canada sont à la recherche, pour la région de l'Outaouais, de personnes dynamiques pour nous représenter dans la vente d'assurance-vie et générale. Pour de plus amples renseignements, composez: 770-4130, demandez Lisette Paillé.

REPRESENTANT(E) DES VENTES EXPERIMENTE(E)

UN POSTE intéressant qui présente du défi, dans une industrie dynamique, pour une personne fiable, ambitieuse et parfaitement bilingue. Excellente rémunération. 237-6413

VENDEUSE demandée avec expérience. Se présenter chez Irene Hill, les Galeries de Hull ou composez 777-7679.

2 PERSONNES avec expérience dans la vente de piscines pour le territoire d'Embrun ou Hawkesbury. Vendeurs (euses) intéressés à gagner $25,000 ou plus par année. Contactez-nous au numéro: 835-2359

26 AGENTS-VENDEURS

VENDEUR(EUSE), bilingue, expérience non requise, auto nécessaire, 771-3757, 234-4425

27 PERSONNEL D'HOTELLERIE

BOBINO RESTAURANT

DEMANDE 3 barmaids, bus boy, serveuse de 3h à 11h p.m., 11h à 6 la nuit et aussi temps partiel. Apparence soignée, références. 573, boul. Maloney, 663-6636.

CHEF D'EXPERIENCE

CENTRE de villégiature dans la région des Mille Iles. Excellent salaire et excellents avantages. Ecrire à case 145 LE DROIT, 375 Rideau, Ottawa K1N 5Y7

GATINEAU, barmaid(man) d'expérience. Personne fiable Travail de nuit et de jour. 568-9002.

29 ESTHETIQUE-COIFFEUSE

COIFFEUR, coiffeuse, demandé(e) pour salon de coiffure pour homme, avec spécialitée, permanent, tenture. Avec ou sans clientèle, se présenter en personne au salon Jacques, 224 Montcalm, Hull

COIFFEUR(EUSE) demandé(e) immédiatement, avec clientèle de Vanier, préférable, composez 741-5138, après 18h 568-2853

29 ESTHETIQUE-COIFFURE

COIFFEUSE(EUR) avec expérience, avec ou sans clientèle. Bonnes conditions travail. 776-3660, 745-2810

SALON à vendre, bonne clientèle, 749-2221, jours 741-4957, soirs

VICTOR PIERRE demande coiffeur(euse) avec clientèle. 22 Eddy, Hull, 252 Rideau, Ottawa. 777-7272, 236-3679.

30 PERSONNEL D'HOPITAL

AIDE-GARDE-MALADES (H.F.) d'expérience pour remplacer les fins de semaines de 7h 30 à 15h 30. 235-0828 de 10h à 18h 00.

AIDE-GARDE-MALADES, (h.f.) d'expérience pour travailler de 16h à 22h 00. 235-0828 de 10h à 18h 00.

32 AIDE DEMANDEE

AGREABLE travail très payant pour qui a une auto et le goût de travailler. 568-2111.

AIDE cuisinier, nettoyage, travail de jour, s'adresser à 1499 Star Top Road.

ARGENT COMPTANT

Agent vendeur(euse) expérimenté(e) offrira un nouveau service. Contacts, niveaux professionnels. 236-1428.

ATTENTION. Nous offrons un travail à temps partiel de $100-$500 par semaine. Pour gens sérieux âgé de 21 et plus. Pour rendez-vous: 568-1530.

AVON

VOUS POSSEDEZ les qualités pour devenir un(e) excellent(e) vendeur(euse)? Si vous aimez le contact des gens et voulez vous faire un revenu supplémentaire, vous adorerez vendre les produits Avon. Renseignez-vous sur la profitable et prestigieuse carrière Avon. Composez 232-8585.

BESOIN d'argent supplémentaire. Vous possédez une auto. Demandez Sam 568-2111.

BESOIN de six personnes préférable marié et bilingue. A temps partiel ou plein temps. Pour une compagnie établie à travers le Canada. 741-1799 de 8h à 9h et de 18h à 20h.

CHARGEX «VISA»

PAYEZ vos «Petites annonces classées» en donnant le numéro de votre carte «Visa» à notre téléphoniste et le tour sera joué.

CHAUFFEUR h.f. avec son camion-van, district de Hull. Très bonnes commissions 561-0914.

CHAUFFEUR (H.-F.) demandé(e), à temps plein ou partiel. 30 ans ou plus. Pour renseignements, appelez M. Aurèle Bélanger, 777-5321.

CHAUFFEUR pour livraison de pizza avec propre auto. 174 Boul. St-Joseph

CHAUFFEURS (H.F.) de taxi demandé(e)s, «Pocket number» exigé, 643-1188.

CHAUFFEURS (H.F.), de taxi demandé(e)s, 25 ans et plus. Fins de semaines. Après 17h 770-3149

CHAUFFEURS (euses) de taxi demandés(es) temps plein ou partiel. Informations 561-2604.

CHERCHEZ-VOUS plus d'argent? Si vous avez une apparence soignée et une voiture qui roule. Demandez Pat. 568-6400.

CHOMEURS qui cherchez du travail. Nous avons des positions disponibles pour personnes conduisant leur propre auto. Possibilité temps plein ou partiel. Demandez Sam, 568-2111.

CAPLAN

Demande pour le service de modifications aux vêtements pour hommes un(e)

AIDE-TAILLEUR

Poste permanent à temps plein. Semaine de 5 jours. Tous les avantages de l'entreprise et rabais sur les achats.

Faites votre demande au Service du personnel

CAPLAN
135, rue Rideau
Ottawa, Ont. 32

ATTENTION! ATTENTION! LE SERVICE DES ANNONCES CLASSÉES

LE DROIT

FERME A 11H 45 TOUS LES SAMEDIS

Nos heures d'affaires sont donc:

DU LUNDI AU VENDREDI: 8H A.M. A 9H P.M.
LE SAMEDI: 8H 30 A 11H 45

Nous vous invitons à composer

237-8400

LE NUMÉRO POPULAIRE DES ANNONCES CLASSÉES LE DROIT

MERCI de votre collaboration!



237-8400 PETITES ANNONCES

EFFICACES — ECONOMIQUES

Du lundi au vendredi 8h 00 a.m. a 9h 00 p.m.

Les samedis, 8h 30 a 11h 45 a.m.

32 AIDE DEMANDEE

COMMERCE demande personnel avec voiture. 568-7187

COMMIS (h.f.) requis pour magasin de papeteries. Ecrire case: 127, Le Droit, 375 Rideau, Ottawa, K1N 5Y7.

CONSEILLER(ERE) EN VENTES

POUR importante firme canadienne. Doit être compétent(e), bilingue et pouvoir communiquer facilement. Revenu avantageux basé sur les commissions. Voiture nécessaire pour déplacements limités en Ontario et au Québec. Formation intensive menant à une carrière. Age sans importance. Pour demander une entrevue, veuillez téléphoner à M. Adams au 226-3484.

COUPLE demandé, temps partiel, 2 à 3 soirs par semaine, $75 à $100, auto nécessaire. 749-5835

COUPLE de préférence, demandé pour légers travaux ménagers, 50 ans et plus, en retour: logé, et nourrit. Références. 225-1292

COUPLE SERIEUX, travail intéressant à temps partiel, pour entrevue, 643-1570.

COUPLE sérieux et ambitieux cherchant un travail à temps partiel, pas entrevue au téléphone, pour rendez-vous. 777-6585.

DAME DE COMPAGNIE demandée pour personne âgée. Logée, doit demeurer à la maison, jour et nuit. Fin de semaines libres, si désiré. Entre 9h 00 et 18h 00: 777-8430, après 18h 00: 777-4615.

DEBOSSELEURS et finisseurs (h.f.) 5 ans d'expérience. Demandez John 684-0259

DEMANDE couple ambitieux aucune expérience requise. 2 à 4 heures par semaine de son temps, gestion. Commerce de distribution en gros. Pour rendez-vous. 568-6095

DISTRIBUTEUR en gros, (h.f.) pour travail à temps partiel. Recherchons couple sérieux ou célibataire de 25 ans et plus. Possibilité de $1,000 et plus par mois. Pas de porte à porte ni de démonstration. Pour rendez-vous: 568-9178.

FASHION TWO TWENTY

AUGMENTEZ votre revenu en devenant représentante de cosmétiques Fashion Two Twenty. Choisissez vos heures. Aucun investissement requis. Appelez Aline Mercier à 771-8301, pour rendez-vous.

FEMME mûre, Ottawa-Vanier, expérience en ménage. S'adresser en personne Motel Pari, 665 Chemin Montréal.

FONCTION ADMINISTRATIVE et travail auprès des enfants. Cherchons personne pour poste de responsabilité dans un centre de jour. Ecrivez à case postale 1232, succ. B, Hull, Québec, J8X 3X7.

$ $ $ $ $ $ $

GAGNEZ BEAUCOUP D'ARGENT OUTRE-MER!

VOUS POURRIEZ gagner au moins plusieurs fois le montant de votre salaire actuel pour le même travail ou un travail semblable en allant travailler outre-mer. Que vous soyez présentement employé ou non, que vous soyez personne de métier ou journalier non spécialisé, sans égard à l'âge, le sexe et la nationalité, si vous voulez obtenir plus de précisions, faites parvenir une enveloppe-réponse affranchie à: Foreign Employment Services, Case 720, Succursale de la rue Adelaïde, Toronto, Ontario M5C 2J8.

GENS DE Gatineau, vous cherchez du travail aux alentours de chez vous? Temps plein ou partiel. Vous avez une voiture. Contactez-nous. 568-6400.

HOMME d'affaires recherche associés(es) 25 ans et plus. Temps partiel. 663-2977.

LA COOPERATIVE de crédit du service civil Ltée, succursale de Tunney's Pasture, a un débouché immédiat pour un caissier ou une caissière bilingue à tmeps partiel (25 heures par semaine). Expérience bancaire de préférence. Salaire établi en fonction de l'expérience. Présenter votre candidature par écrit à la Coopérative de crédit du service civil Ltée, a/s Gérant de la succursale de Tunney's Pasture, Case postale 3676, Ottawa, Ontario K1Y 4J8.

LADY FINELLE

CREATIONS COSMETIQUES. Personne sérieuse pour enseigner les soins de la peau, entraînement complet, temps plein ou partiel, 20 ans et plus. 770-3879.

LADY FINELLE

AUGMENTEZ votre revenu en devenant conseillère(e) de produit de beauté de Lady Finelle. Choisissez vos heures. Grosse opportunité d'avancement. Aucun investissement requis. Appelez Suzanne 778-2689 pour rendez-vous.

MECANICIEN(ENNE) spécialisé(e) en alternateur, démarreur et système électrique d'auto. Jour: 776-4445 soir: 5685433

(M.-MME) Aimeriez-vous être propriétaire de votre propre commerce à la maison. Appelez: 741-4269.

PAS D'EXPERIENCE et travaillant. Doit avoir une voiture et vouloir gagner beaucoup d'argent. Appelez Sam. 568-6400.

PERSONNE sérieuse avec expérience, pour travail sur ferme laitière. Région Russell. 445-5798

PLEIN temps ou temps partiel, (h. ou f.) choisissez vos heures. Travaillez dans votre voisinage, travail facile, gagnez $6 à $8. de l'heure. Pour renseignements: 663-1251.

POUR COUPLE sérieux qui désire gagner de l'argent à temps partiel. Une occasion de se faire un beau revenu supplémentaire. 663-8540.

REPRSENTANT(E) des ventes demandé(e) par distributeur de peinture pour automobiles. Bilingue de préférence. Auto nécessaire. 232-1183.

REVENU illimité temps partiel pour personne active compagnie internationale, pour rendez-vous téléphonez entre 16h. et 19h. 777-4287.

REVENU supplémentaire pour couple sérieux. 745-4677.

32 AIDE DEMANDEE

SECOND REVENU. Vous voulez être payé pour ce que vous valez. Couples ou gens 20 ans et plus. 663-3580.

TELEPHONISTE demandé(e). Appelez Pat. 568-2111.

TRAVAIL à temps partiel différent des autres. 25 ans et plus. 643-3880.

TRAVAIL à temps partiel à la maison, pour personne responsable. Après 17 heures, 771-1375.

UNE VRAIE JOB

10 PERSONNES à temps partiel et à temps plein. Possibilité $150 à $350 par semaine. Avec auto. Tenue soignée exigée. 568-7186.

VOULEZ-VOUS un revenu additionnel? Vous avez une belle apparence soignée et une auto? 568-1112.

VOUS ETES UN «LEADER»?

VOICI l'occasion rêvée de faire à temps partiel, tout l'argent désiré. Prenez rendez-vous: 744-0340.

$1,000 par mois, à temps partiel, sur rendez-vous seulement, 568-6979 entre 17h 00 et 20h 00.

4 OUVERTURES pour la fin mars avec H.S.M. Association. Ambitieux et honnêtes, téléphonez à 643-3553 pour rendez-vous. Travail à temps partiel.

33 POSITIONS VACANTES

APPRENEZ à gérer un commerce. Soirées explicatives gratuites. Entre 10h et 13h 986-2852

AVEC AUTO

POSSIBILITE de $12.50 l'heure, temps partiel ou temps plein. Tenue soignée exigée. 744-0013.

BESOIN immédiats de personnel dans votre secteur avec automobile. Pour informations 684-4140.

BESOIN URGENT

8 PERSONNES, à temps plein et 4 à temps partiel. Possibilité de $250 et plus à temps partiel et $350 et plus à temps plein. Tenue soignée, auto necessaire. 568-7186.

NOUVEAU PROJET! Travail à temps partiel pour gens mariés seulement. Premiers arrivés, premiers servis. Sur semaine 13h 00 à 17h 00: 643-1095

COMPAGNIE PETROLIERE IMPERIALE LTEE.

Esso

Recherche un bon

ADMINISTRATEUR (H.F.)

Ayant certaines connaissances dans la mécanique automobile, dans le but d'opérer une station de service Esso, à Hull. Capital requis, bonne occasion d'affaire.

Pour plus amples renseignements, communiquer avec:

LUC TRUDEAU

(613) 233-5031

33

36 AIDE DOMESTIQUE

CUISINIERE-MENAGERE compétente et d'expérience. Très joli logement privé. Meilleur salaire. Ecrite a Case 247, Le Droit, 375 Rideau, Ottawa KIN 5Y7.

PERSONNE fiable pour remplacer mère qui travaille, un bébé, pension fournie, références. 561-0592.

37 GARDIENNES DEMANDEES

A LA MAISON secteur Touraine, 5 jours par semaine, 568-8932 après 18h.

DAME D'AGE MUR pour garder 2 enfants, chez moi, 8h a 16h lundi au vendredi. 778-1268.

DAME mature recherchée pour garder 2 enfants, 3 ans et 9 ans, légers travaux ménagers. Après 18 heures, 684-8559

FEMME à domicile, Aylmer, lundi au vendredi, 12h 30 a 18h 30. 684-8852.

GARDIENNE chez moi, un enfant de 5 ans, légers travaux, chemin Perry, 684-9000

GARDIENNE demandée chez-moi, de 11h 00 à 17h 00. 776-2515

HULL, gardienne à la maison le jour ou le soir pour bébé de 5 mois, avec références. 771-5978.

PERSONNE demandée pour la garde de 2 enfants en Floride, pour 2 mois, voyage payé. 568-3967.

POINTE-GATINEAU, femme mature demandée, pour garder 2 enfants le jour chez moi. Commençant en mai 568-8533

POUR s'occuper d'une fillette de 3 ans du lundi au vendredi, légers travaux ménagers, appeler à partir de lundi 232-2976

38 GARDERAIS BEBES

ACCEPTERAIS garder enfants chez moi, tous âges, pendant votre travail ou vos loisirs, le jour ou soir, ou toutes occasions. Projet Du Baril. 568-2895.

AIMERAIS garder 1 enfant à la maison, 2 ans et plus, $35. Rue Moorvale 741-9580

AIMERAIS garder bébés du lundi au vendredi, projet Carrefour, Pointe-Gatineau. 568-4945.

AIMERAIS garder chez moi le jour, après 17h 771-6726.

AIMERAIS garder enfants, 2 ans et plus, 643-2257

AIMERAIS garder enfants à la journée ou à la semaine. 568-3414.

APPROUVEE, garderie chez Tante Yvonne, piano, programme éducatif, dîner substantiel, grande cour, $40 ou moins. 771-6786.

AYLMER, projet McLoed, avec expérience, 684-1811.

BONNE MAMAN garderais enfants chez elle, Touraine. 561-3900.

CHARGEX VISA

PAYEZ vos «Petites annonces classées» en donnant le numéro de votre carte «VISA» à notre téléphoniste et le tour sera joué.

COTE D'AZUR — Garderais enfants, la semaine. 2 ans et plus. Soins attentifs. Repas chaud. 561-1485.

38 GARDERAIS BEBES

DAME mature, aimerais garder enfants, très bon chez-soi. 568-9425.

GARDERAIS bébés naissants ou âgé scolaire, bons soins, références. 771-5132.

GARDERAIS bébé, matin au soir, à la maison. 23 ans. 776-2391.

GARDERAIS enfants à la maison, près école, rue Bourassa. 568-2455

GARDERAIS enfants à la maison, à la semaine ou journée, avec expérience. Gatineau: 663-0543.

GARDERAIS enfants du lundi au vendredi. Secteur Templeton, 663-8217 — 663-1792.

GARDERAIS enfants chez moi lundi au vendredi. Cantley 8h à 16h. 827-2245.

GARDERAIS enfants en pension, bon foyer, coins Montcalm et Lois. 777-3769.

GARDERAIS enfants, grande propriété, chemin Eardley, près Perry, lundi au vendredi, références, 684-3301

GARDERAIS enfants chez moi, jour, près: Perry et Cook, 684-1246.

GARDERAIS enfants chez moi, sur semaine. Projet du Barry, Pointe-Gatineau. 568-7215

GARDERAIS enfants, naissance à 5 ans, chez moi ou à la maison, $45-$50 semaine, Mont-Bleu. 776-5167

GARDERAIS ENFANTS 3 à 5 ans, le jour, à la maison, près CEGEP Hull. 771-7646.

GARDERAIS ENFANTS naissance à 5 ans, lundi au vendredi, $35. 18 Rouville. 776-1085.

GARDERAIS enfants, chez moi, le jour, lundi au vendredi. Orléans. 824-4865.

GARDERAIS enfants de tout âge, semaines. 776-0042.

GARDERAIS enfants, chez-moi, lundi au vendredi, rue Bourassa, Projet Le Baron. 568-1780

GARDERAIS ENFANTS chez moi, semaine ou journée. Demandez Lucille, 456-2194.

GARDERAIS enfants, appelez chez Lynn, après 18h: 663-3720.

GARDERIE JEANNOT, bébés naissants à 5 ans, dîner et collation, lundi au vendredi. Hull: 776-6513.

GARDERIE privée, rue St-Louis, Pte-Gatineau. Bricolage, jeux éducatifs, repas. 561-1995.

HULL, garderais enfant de tous âges, chez moi, 777-6129

HULL, garderais enfants chez moi, $40 semaine. 777-7756

OTTAWA, chez moi le jour, du lundi au vendredi. 749-3886

PROJET Le Baron, désire garder jeune bébé, lundi au vendredi. 568-1425

TOURAINE, de la naissance à l'âge scolaire, chez moi, (référence). 568-7110.

TOURAINE, garderais enfants, le jour, 568-4265.

45 COURS PRIVES

ANGLAIS — 19h adultes — 17h jeunes — Pte-Gatineau. Professeur 25 ans d'expérience. 568-3207, 828-8599.

COURS de mathématiques niveau secondaire et primaire, après 18h 663-4399.

COURS d'orgue privé pour débutants. 568-1260.

COURS: orgue, piano, guitare, chant, accordeur de piano. 749-8577.

GUITARE, cours pour débutants le soir, 568-2193

46 EMPLOI DEMANDE

FERAIS comptabilité et tenue de livres, comprend paie d'employée et journal de paie, remise mensuelle, rapport journalier, rapport d'état Intermédiaire d'opérations, conciliation bancaires, tenue de dépenses et revenu mensuel. Après 18h, 663-0763.

FERAIS ménage dans maison privée, 776-6691

FERAIS TRAVAIL de dactylo à la maison, après 16h 663-7534 — 776-0933.

FERAIS travail de commis vendeur ou journalier. 777-3687 Jean.

PETITE ENTREPRISE aimerait faire votre comptabilité ou tenue de livres chez moi. Expérience. Danielle 684-2085.

47 EMPLOIS ETUDIANTS

AIDE mécanicien recherche emploi (soirs, temps plein été) 568-3958.

AIMERAIS emploi d'été, cuisine, aide coiffeuse, cafétéria, buanderie, garder. 776-5688

AIMERAIS travailler pompiste. Demandez Yves 771-4315

AIMERAIS travail (traduction) textes — travaux. Français et anglais. 685-1780.

APPRENTI mécanique, tous genres d'emplois. Jules: 457-2714 (St-Pierre Wakefield).

B. Adm. Comm. (Marketing), emploi terme/permanent. Disponible 1er juin. 568-7818

BOUTIQUE, caissière, commis unque, tous genres d'emploi. 568-6805.

CEGEPIEN administration (2e année) recherche emploi-été. Daniel Frais virés 463-2981 (Pointe-Claire).

CEGEPIEN cherche travail, soir, fin semaine, été. Gaétan 561-3714.

CEGEPIENNE cherche emploi d'été (mai-septembre), expréience: caissière, commis. 777-9113.

CEGEPIEN recherche emploi d'été, étudie, techniques administratives. Claude 568-6338

CHERCHE emploi tous genres, temps partiel, fins semaine, été. Lucie 663-2664

CHERCHE EMPLOI: serveuse, pizzéria, commis, gardienne. Bilingue. Sérieuse: 777-5965.

CHERCHE EMPLOI, disponible. Diplôme d'études générales. 561-1881.

COLLEGIEN ferait peintures; nettoyages tous genres. 1er mai. 824-1846.

COMMIS-comptable, secrétaire, expérience, références. Possède voiture, belle apparence. Buckingham, 986-7558

DESIRE emploi magasin-musique, sport, autres. Plein/partiel. 568-8685

DESIRE emploi assistant-ingénieur, mécanique, bilingue, accepterais déménager. 235-7094

EMPLOI d'été, cafétéria, laver tables, nettoyage. 643-1790

EMPLOI d'été, tous genres, (plein-air). Trilingue. Denise 771-4742

ETUDIANT bilingue, 19 ans, cherche travail cartographie, autres. 226-2314.

ETUDIANT bilingue, génie mécanique. Tous genres dans ce domaine. 236-2543.

ETUDIANT cherche emplois, tout genres. (Outaouais) Jean: 568-5282.

ETUDIANT cherchant tous genres d'emplois d'été. Michel, 745-6507.

ETUDIANTE Algonquin (emploi été) Récréation, 30 avril. Après 5h 30, 561-1341.

ETUDIANTS!



VOUS CHERCHEZ UN EMPLOI D'ETE?

LE SERVICE DES "ANNONCES CLASSEES" DU JOURNAL LE DROIT VOUS OFFRE DE PUBLIER

GRATUITEMENT

VOTRE MESSAGE POUR 3 JOURS CONSECUTIFS DANS LA RUBRIQUE "EMPLOIS ETUDIANTS"

(MAXIMUM 10 MOTS)

AUCUN TEXTE NE SERA ACCEPTE PAR TELEPHONE

COMPLETEZ CE COUPON ET FAITES-LE PARVENIR AU JOURNAL LE DROIT, SERVICE DES ANNONCES CLASSEES 375, RUE RIDEAU, OTTAWA, ONT. K1N 5Y7

NOM..... AGE.....

ADRESSE..... CODE POSTAL.....

VILLE..... TEL.....

SCOLARITE.....

TEXTE D'ANNONCE (MAXIMUM 10 MOTS)

.....

.....

.....

SEULES LES DEMANDES ECRITES SERONT ACCEPTEES

47

47 EMPLOIS-ETUDIANTS

ETUDIANTE, bilingue, intelligente, recherche emploi d'été. 827-2048 (Cascades).

ETUDIANTE cherche emploi. Commis-comptable, disponible 1er mai. 777-4639

ETUDIANTE cherche emploi d'été, fin semaine. Dès maintenant. 771-0992

ETUDIANTE désire emploi (librairie) travail bureau. St-Pascal Baylon 488-2808

ETUDIANTE garderait enfants (0-9). Pour l'été. Isabelle. 771-1355

ETUDIANTE, sérieuse, dactylo, caissière, vendeuse boutique, surveillante enfants. 745-9772.

ETUDIANTE travaillerait commis de bureau (expérience secrétariat) Lise 771-5527

ETUDIANTE travaillerait fin semaine. Caissière, vendeuse. Hull, Micheline. 776-4952

ETUDIANTE 17 ans recherche emploi d'été. Hull. Johanne 456-2218 (Masham)

ETUDIANTE, 18 ans, accepterait tout emploi l'été. Bilingue. (Hull) 776-0533.

ETUDIANTE, 18 ans, recherche tous genres d'emplois. Expérience coiffure. 568-7059.

47 EMPLOIS-ETUDIANTS

ETUDIANT libre, soir durant semaine. Ferait tous genres travaux. 568-7782

ETUDIANT mature, bilingue, cherche emploi-été, temps partiel. 561-1895

ETUDIANT responsable, travail demandant efforts physiques. Bonne santé. André 777-9425

ETUDIANT responsable, tous genres d'ouvrage. André 777-9425

ETUDIANT recherche emploi été, soudure ou autres. 771-5102.

ETUDIANTS recherche emploi d'été, bilingue, libre 10 mai. Michel 776-5929.

ETUDIANT, 14 ans, honnête, fiable. Tous genres travail. 684-4418.

ETUDIANT, 19 ans, cherche emploi été, fin semaine. Charles 663-2516.

FERAIS tous genres travail sauf porte à porte. 777-2672.

FERAIS tous genres d'emploi. Libre. Masson, 986-2796.

FERAIS travaux dactylo, tous genres. (Bonne expérience). Isabelle. 776-6547

NETTOYEUR (après 4h 00), avec expérience. 771-0911.

47 EMPLOIS-ETUDIANTS

FILLE fiable, garderais enfant pendant vacances, références. 746-4647.

FUTUR technicien administration, 19 ans. Emploi ce domaine. Daniel 771-6176.

GARDERAIS enfants, 1 an, plus fins de semaine. Semaine. 663-4335

GARDERAIS enfants, lundi au vendredi. 23 juin. Joanne 771-5170.

GRAPHISTE, dactylo (60 mots), vendeuse, commis. 6 avril. 771-6409.

JE DESIRE emploi d'été, Québec Transport. Ouvrage général. 771-2342

RECHERCHE tous genres d'emplois. François. 771-6503.

TERMINE études juin. Commis bureau, caissière, secrétaire. Rpon 983-2146.

TIRELIRE VIDE. Etudiante bilingue, musique, architecture, autres. Danielle: 745-8920.

TONDRE gazon, laver fenêtres et autres. . . 663-9010.

TOUT dans le loisir, plein air. (Grand-Remous) 438-5366.

TRAVAILLERAIS dans magasin, A.L. Raymond, Aylmer. 684-0728

47 EMPLOIS-ETUDIANTS

TRAVAILLERAIS aide dans body shop. Disponible. 488-2656, Clarence Creek

TRAVAILLERAIS restaurant à temps plein ou partiel. André 643-3821

TRAVAILLERAIS pompiste, aide-mécanicien ou autres. Etienne: 663-6414.

TRAVAILLEURS aide électronicien ou autres. Temps partiel. 233-6925.

UNIVERSITAIRE disponible, tous genres travail. Extérieur-nature. 663-4335

UNIVERSITAIRE, disponible, pour tous genres travaux. (Vendeur-boutique). 663-6469

VENDEUSE, commis, caissière. 776-2963

14 MAI, bilingue, travail bureau, labo, Andrée 771-4872, 776-6288.

51 MAISONS DEMANDEES

COUPLE cherche maison avec petit jardin à louer. 1er juillet. Ottawa-Hull ou proximité $300. Après 18h 234-3052.

COUPLE sans enfants recherche maison à louer, 2 à 3 chambres, pour le 1er juin. Hull ou environs, après 15:30 hres. 777-9638.

Guide de Services



237-8400

Des experts à votre service!

AFFILAGE

AFFILAGE de tous genres, égoine $2. Scie ronde $7.50. Tondeuse à gazon, reel $8.00 à $10.00. Vitres, miroirs, moustiquaires. 48 Principale, Aylmer. 684-1283.

APPAREILS-MENAGERS

A.A. GRAVEL. Réparations: poêle, laveuse, sécheuse, autres, 2 électriciens. 663-1886, 663-2258.

ABORDABLES sont les frais de services chez-nous. Réparons laveuses, sécheuses, lave-vaisselles, poêles, réfrigérateurs, congélateurs, service rapide. Leduc et Larocque Service Ltd. 568-8888.

FERAIS réparations d'appareils ménagers de toutes sortes. 776-3027.

POELES, laveuses, sécheuses, réparations à domicile, travail garanti. Sigisbert Breton Enregistré. 568-5460.

SERVI-SECOURS OUTAOUAIS

REPARATION et installation de réfrigérateurs, congélateurs, poêles, sécheuses, laveuses, lave-vaisselles, climatisation centrale et de fenêtres. Service de 24 heures, 7 jours. 663-1414.

ARBRE

ABATTRE tous arbres, estimations gratuites. 771-2570

COUPE et trime arbes, estimations gratuites, assurance. 771-8995, 776-5444.

HOMME couperait arbre à prix raisonnable, expérience, estimation gratuite, assurance. Téléphone: 568-2157.

AUTOMOBILES

ACHETONS, vendons pièces d'autos usagés. 777-6185, 777-7107.

BEAUPRE AUTOMOBILE, service ouvert jusqu'à minuit tous les jours, pièces-service, 232-9684.

ELMER'S AUTO ELECTRIQUE Spécialiste en Renault et mise au point électronique. Prix raisonnable. 55A, Breezehill, Ottawa. 728-6808

NOUS ramassons gratuitement vieilles autos, pour rebuts. 777-7107, 777-6185

CONSTRUCTION

AMARIC Construction Inc., construction générale et rénovation. Licencié par la régie de la Construction du Québec. 684-2870

COUTURE

CONFECTIONS et réparations, 634 McConnell. 684-2470.

COUTURIERE ferais réparations, vêtements à la mode, robes de première communion et mantes faites au crochet. 561-2228.

COUTURIERE ferait réparations tous genres, tentures et vêtements à la mode. 777-0020

COUTURIERE pour faire vêtements d'été, 776-3237

FERAIS réparations de tous genres. 663-3580.

COUVREUR

COUVREUR de toits bardeaux, réparations estimations gratuites. 663-1486.

REPARATIONS de tous genres de couvertures plates. Couche uréthane et couche protectrice, sellicone. 777-5500.

REPARATION, rénovation de toitures, isolation soufflée, estimations gratuites. G. Leclair, 771-3911.

REPARATIONS de toits, goudron, gravier, bardeaux, tuiles. 684-3327, 685-0897.

DEBLAYAGE

D3BLAYAGE de neige, 24 heures service de $5 à $8 ou par contrat. 771-4954.

DECORATION

ENCADREMENTS tous genres, moulures de bois, métal et autres. Inter-foto, 251 St-Joseph, 771-8885

DEPOTOIR

THIBAULT DEMOLITION, 160 St-Louis, Pte-Gatineau. 568-0770.

DEMENAGEMENT

CAMION pour déménagement. Livraison, nettoyage, etc. 663-2172.

CAMION 12 X 8, 7 pieds de haut, fermé. Pour déménagement, livraison contrat et nettoyage. 663-6504.

DEMENAGEMENT local, bon prix. 778-1878

DEMENAGEURS J.L.T. et emballage professionnel. Assuré, estimation gratuite. 568-3040.

FERAIS déménagement et peinture à bas prix. 778-3349.

FERAIS tous genres de déménagements. Appelez Denis à 770-1197.

RON'S Mooving, service de 24 heures. $10 l'heure. Composez le 232-7484

DEMOLITION

THIBAULT DEMOLITION, 160 St-Louis, Pte-Gatineau. 568-0770.

ELECTRICITE

CLAUDE PARADIS, entrepreneur, électricien, estimations gratuites. 771-1525.

IMPOT

ANNONCE — Messieurs Maurice Carrière et André I. Séguin ont le plaisir d'annoncer qu'ils offriront un service de comptabilité, impôt et inventaire physique. Leur bureau est situé au manoir Monfort, 550 Langs, suite B, Ottawa. 745-0376.

A PARTIR DE $5, Provincial, fédéral. Service à domicile. Claude Bergeron, 824-8814.

DECLARATIONS d'impôts, particulier et commerce. Raymond Bourque Comptabilité Engr 345 Notre-Dame, Gatineau

DECLARATIONS D'IMPOT, jour et soir, $5 et plus. 771-0365.

DECLARATIONS d'impôts, expérience, Alain: 771-0625 après 18h 00.

IMPOT — Service personnel à domicile pour les employés et les commerçants. 561-3221.

SERVICE de rapports d'impôts, personnel, industriel ou commercial. Appelez 568-2323, 827-1268, 771-1782.

ISOLATION

B.H. CONSTRUCTION Enrg. Spécialiste en isolation soufflée et rénovations. 663-0105.

HULL-OTTAWA ISOLATION

URETHANE, laine selliose, mousse Borden, nouveau procédé couche d'uréthane pour couvertures plates et couche protectrice sellicone. 777-5500.

MORIN ISOLATION LTEE

HULL, 777-1817, Ottawa, 733-9520, depuis 1968.

SAUMURE ISOLATION LTEE

ENTREPRENEUR licencié spécialisé en isolation soufflée. 568-1920

JARDINAGE

AVONS concassées, «dust», sable, «top soil». 777-6112. 561-1309.

«TOP SOIL», sable, gravier, pierres concassées, tourbe. 561-0461.

MACHINES A COUDRE

NECCHI, Bernina, toutes marques, réparations, ouvrage garantie. Estimation gratuite. 771-6770

VENTE et réparations Singer de Hull, 44 boul. Montclair. 777-7700.

MACONNERIE

CHARRON Eng, spécialiste en finition de sous-sol en brique, réparation de tout genre, briques, foyers, cave de blocs, cheminées estimation gratuite, briqueteur qualifié, 1-986-1380.

CHEMINEE, foyer, fondation en blocs de ciment, réparations, etc. Maçon qualifié. 827-2799.

FINITION DE BETON, tours de piscines, patio, planchers de béton, «sand finish», galeries, trottoirs et stuc. Estimation gratuire. 568-3660, 568-1600.

GEORGE MASONRY

BRIQUETAGE, blocs, pierre, réparations de cheminées, foyers décoratifs. En soirée, 443-5788.

REPARATIONS générales de maçonnerie et foyers. 561-0691.

TREMBLAY ET TREMBLAY Maçonnerie enrg. Briques, pierres, foyer. Estimation gratuite. 827-1649. 771-4532.

MENUISERIE

A. BELLEY CONST. CANTLEY

CONSTRUCTION domiciliaire, rénovations, atelier de menuiserie générale, etc. 827-0481.

ADDITIONS, charpente, rénovations, finitions intérieure, aluminium, estimation gratuite. 770-2621.

MENUISERIE finition et réparation intérieure, heures ou contrat. Jour ou soir, 824-0290.

MENUISIER avec expérience, prix raisonnable. 777-3910.

MENUISIER, fait réparations de tous genres, spécialiste en charpente. Estimations gratuites. 663-7274.

POSEUR de gyproc, tireur de joints, plafonds soulfés, réparations de tout genres, expérience, 745-2051.

POUR MENUISERIE de qualité à prix modiques, consultez un expert, 12 ans d'expérience. 771-6829, 561-1142

PRIX SPECIAL — Estimation gratuite, menuiserie générale, rénovation intérieur et extérieur, pose de gyproc, finition de joints et aluminium. 561-0603, 561-1317.

PRIX spécial pour charpente de maison et sous-sol. Estimations gratuites. 663-6810, 776-2517

NETTOYAGE

LAVAGE de murs, et plafonds, décapage-planchers, 770-3284.

OUVRAGE et nettoyage général. 776-6471.

PETIT CAMION disponible opur nettoyage de garages, cours ou caves. Prix raisonnables. 684-8500, 776-2550.

PEINTURE

BON PRIX, surtout ouvrage de peinture, intérieur et extérieur. 568-6079.

JEAN-CLAUDE MARTEL ENRG.

DECOR, peinture intérieure, extérieure, estimation gratuite, 777-8690, 771-5439.

OUVRAGE propre et garantis, peinture intérieur extérieur, aussi peinture au fusil, jet de sable (Sandblast). 770-0412.

PEINTRE avec expérience, ferais peinture intérieure et extérieure. Estimation gratuite. Commercial ou résidentiel. 568-6007.

PEINTURE INTERIEURE, extérieure, très bon prix. Bonne références. 6 ans d'expérience. Demandez Daniel: 684-0811.

TRAVAIL général et peinture d'intérieur. Prix plus que raisonnable. 771-3956.

PEINTURE

TRAVAUX généraux, peinture, etc... 777-3770

PHOTOGRAPHIE

PHOTOGRAPHE

Photos, passeports: 5 minutes. Mariages, service à domicile, studio. 776-2343.

PLATRIER

FERAIS réparations de plâtre, joints, gyproc, murs et plafonds décoratifs. 777-1546

L. CLOUTIER LICENCIE

PLATRE, "stuc". 771-7605

PRIX SPECIAUX pause de gyproc, finitions de joints, plafonds, et murs décoratifs. Menuiserie, peinture. Estimations gratuites. 561-0603.

SPECIALITE: réparations de plâtre et de peinture. 777-2277.

REMBOURRAGE

REMBOURRAGE de meubles, garantie. Bon prix. Raymond Thériault, 561-1394.

REPARATIONS

DECAPAGES réparations, et finitions de meubles, expert dans l'antiquité. 25 ans d'expérience. Estimation gratuite. 777-3001.

FERAIS réparations de bouilloires, grille-pains, fers à repasser, laveuses, sécheuses et poêle. 776-3027

HOMME ferais lavage, nettoyage de domiciles, peinture et réparations générales. Aussi pose de tapis, tuile et céramique. Shampoo de meubles et nettoyage de tapis à vapeur. 234-9574 — 749-9420.

REFINITIONS de meubles, réparations, décpage, et autres... Estimations gratuites, Raymond ou Carroll Enrg. 663-8919.

SOUDURE

SOUDURE générale, travail d'atelier et unité mobile, prix raisonnable. 568-5950

TAPIS

BEAU TAPIS ENRG.

NETTOYAGE de tous genres, tapis, meubles, planchers, murs, vitres. Prix modiques. 663-1903.

BON PRIX, Paul Steam Clean Enrg. nettoyage de tapis à la vapeur. Estimation gratuite. 663-8217.

H.L. NETTOYAGE de tapis et meubles, à la vapeur. Estimation gratuite. Bon prix. 663-0296.

VENTE D'ENTREPOT

TOUS TAPIS en stock doit être liquide. Estimations et livraisons gratuites, appelez maintenant après 12h 00, 827-1909

VENTE ET INSTALLATION de tapis «Cushion Floor», ouvrage garanti. Estimation gratuite à domicile. G. Lepage: 643-1614.

VENTE — Installation, réparation, main-d'oeuvre professionnelle, prix compétitif, estimation gratuite. 232-9738.

TAXIS

DIAMOND TAXI

OTTAWA Ltée. 235-1821 service 24 heures.

TELEVISEURS

LOCATION DE T.V. DU QUEBEC

LOUEZ un appareil de T.V. noir et blanc ou couleur Zenith ou Panasonic. 771-7001.

TV A LOUER portatives, semaine ou toute occasion. Mont-Bleu TV 771-9528.



51 MAISONS DEMANDEES

DEUX femmes et 1 enfant de 10 ans, cherche maison avec sous-sol fini, grande cour, 3 chambres à coucher, foyer, salle de séjour etc... Outaouais québécois. 1er juin ou 1er juillet. Appelez Ginette 770-8702, ou Lucette 643-4145, après 18h

RECHERCHE maison à louer, 3 chambres à coucher, sous-sol, Buckingham. 777-2698, après 17h

4 CHAMBRES à coucher, dans Hull, Wrightville, avec stationnement ou garage, 1er juillet ou avant, option d'achat considérée. 685-0620, après 18h

56 APPARTEMENT A PARTAGER

AIMERAIS partager appartement avec homme ou femme sérieux(se). Pour de plus amples renseignements 561-0271.

FILLE demandée pour partager un bel appartement, 3 chambres à coucher, Côte-de-Sable, $140. 238-1388, après 18h: 236-5452.

JEUNE homme demandé pour partager appartement, centre de Hull, $100, par mois. 776-1297.

JEUNE homme sérieux cherche appartement à partager. 770-4889.

PARTAGERAIS appartement avec autre étudiante. 568-4708 après 18h.

58 MAISONS A LOUER

A LOUER, plusieurs maisons, Gatineau, Pte-Gatineau, avec option d'achat. Soir: 731-7154.

AVEC OPTION D'ACHAT — 3 chambres à coucher, tapis mur à mur partout, sous-sol semi-fini, salle de lavage, Terrasse Eardley, Aylmer, prix à discuter. 684-4727, après 17h.

AYLMER, 4 chambres à coucher, $400 avec option d'achat. 685-1841.

AYLMER — Bungalow, $250, 3 chambres à coucher, foyer, tapis, jardin. 684-4862 après 18h.

COTE DE SABLE, 4 chambres à coucher, 1er mai, $293. 233-9053

GATINEAU, maison de ville, garage, équipée. Pour le 1er juillet. Références demandées. 663-7292. Après 18h 00.

GATINEAU, maisons-jardins de 3 et 4 chambres à coucher, excellente option d'achat. 1er juin. 643-4100.

GATINEAU, 3 chambres à coucher, tapis mur à mur, 1er avril, 643-4936

GATINEAU 3 chambres à coucher, maison en rangée, tapis mur à mur, $275, se présenter à 537 St-Luc. 568-8528.

JOLIE maison-jardin, 3 chambres à coucher, tapis mur à mur, située à Aylmer, loyer raisonnable. Occupation immédiate. 226-3664

J.P. CHENIER CIE LTEE

MAISONNETTE de 2 chambres à coucher. $300. Libre. 777-8835.

J.P. CHENIER CIE LTEE

AYLMER, Québec, semi-détaché bungalow de 3 chambres à coucher, 1½ salle de bain. $335. 1er juillet. 777-8835.

JUIN, Hull, bungalow, jardin MacKenzie King, près boulevard Taché et promenade Gatineau, 3 chambres à coucher, salle à manger, grande salle de récréation, 2 salles de bains, garage, grand jardin, avec-sans appareils ménagers, $420, références. 745-8568, après 18h 00.

LIBRE immédiatement Pte-Gatineau, maison très propre, 1 chambre à coucher, salon, cuisine, cour privée, cave, non chauffé ni éclairé. $225. 568-3448

MAISON EN RANGEE, dans secteur résidentiel d'acces facile à Pointe-Gatineau, 3 chambres à coucher, 1½ salle de bains, 4 milles du centre-ville d'Ottawa-Hull. $280. Libre le 1er avril. 824-8920 après 5h 30.

MAISON mobile à louer, 3 chambres à coucher, non meublée, non chauffée, ni éclairée, $350. 663-0067

MONT LUC, TOURAINE — Bungalow de luxe de 4 ch. à c. Plus de 3,600 pi. ca. Grande salle à manger séparée, salle familiale séparée et bar separé, 3 salles de bains. Tapis à la grandeur. Certaines tentues. Terrasse en cèdre, patio voisin de la salle à manger. Foyer. Réfrigérateur, cuisinière, lave-vaisselle, congélateur, laveuse, sécheuse. Libre le 1er mai ou le 1er juin. Bail à long terme. $800. 824-4341.

ORLEANS, 3 chambres à coucher, salle de jeux avec bar, chauffé, éclairé. 824-3739.

PRES UNIVERSITE du Québec, maison-jardin, 2 et 3 chambres à coucher, occupation immediate. Pour appointement 776-2192.

PTE-GATINEAU, maison en rangée, 3 chambres à coucher, boul. Du Progrès ouest 8295. 568-2528, 561-0691

58 MAISONS A LOUER

SEMI-DETACHE, $450, libre immédiatement, chauffé, éclairé, Chemin Freeman, Hull. 827-2642 après 18h.

TEMPLETON, bungalow, 3 chambres à coucher, 2½ salles de bains, tapis partout, $385, 1er avril. 663-9075, après 18h 00.

VALLEE DU RUISSEAU MEACH

8173 — Bungalow moderne, trois (3) chambres à coucher, foyer au salon, salle à manger, sous-sol semi-fini. Terrain paysager. Libre immédiatement. Loyer: $427 par mois. 770-1500 poste 217.

1er AVRIL ou 1er mai. Avril gratuit. Maison jardin, 3 chambres à coucher, 1½ salle de bains, salle à manger, salon, garage, $419, tout inclus. 741-0760.

1er JUIN. 3 milles est d'Orléans. 4 chambres à coucher, salle de jeux. Atelier, garage. Pas d'animaux. $395. 833-2495

3 CHAMBRES A COUCHER, chauffé, éclairé, tapis partout, piscine extérieure, garage chauffé, $375. 643-2217.

61 APPARTEMENTS A LOUER

A LOUER, garçonnière, chauffée, éclairée, près Place Cartier. 777-7988, après 17h

ANGERS 2 chambres à coucher, neuf, chauffé, éclairé, immédiatement, $215. 663-3694.

APPARTEMENT spacieux, 2 chambres à coucher, tapis mur à mur partout, place laveuse-sécheuse, balcon, intercom, stationnement, environnement rue Daniel-Johnson, Hull, 1er juin et 1er juillet. 771-4724

APPARTEMENTS TASSE

TOURAINE — 1, 2, 3, chambres à coucher, neufs. Face à la riviere Gatineau. Près centre d'achats. Chauffé, éclairé, poêle, réfrigérateur, tapis, intercom. Stationnement. Beaucoup d'autres avantages. A partir de $225, par mois. Occupation immédiate. 568-1173.

APPARTEMENT — 2 chambres à coucher, tapis mur à mur, poêle, réfrigérateur, lave-vaisselle, chauffé, éclaire, $270. 67, rue Drapeau, app. 35. 568-6204.

APPARTEMENTS CARDONA OUEST DE LA VILLE

CHICS appartements d'une chambre à coucher libres dans le moment, 1er avril ou 1er mai - $228.96. Tout compris: chauffage, électricité, tapis, équipement. Bail Flexible. Téléphoner a M. Trudel, 829-6513. si non disponible, Mme Morrow, 725-2103.

APPARTEMENT 2 chambres à coucher. S'adresser a 70 St-Henri, app. 4, Hull.

APPARTEMENT 2 chambres à coucher, non chauffé, ni éclairé, 1er mai, $215. Hull. 777-6805.

APPARTEMENTS Riviera, Touraine, 1 et 2 chambres à coucher, neufs. En face d'un centre d'achats. Chauffé, éclairé, tapis «shag», balcon. Stationnement. Beaucoup d'autres avantages. A partir de $210. 568-6980, 568-0689 de 9h a.m. a 9h p.m.

APPARTEMENT a louer. 568-8356.

61 APPARTEMENTS A LOUER

APPARTEMENT pour personne d'âge mur, chauffé, eau chaude, filage 220, cuisine, chambre à coucher, salle de bains complète, passage, s'adressez à 96 Montcalm, Hull.

APPARTEMENT 1 chambre, chauffé, éclairé, poêle, réfrigérateur, stationnement, balcon, 1er mai, $225. Mont-Bleu: 749-3672

APPARTEMENT semi-meublé, Laurier Est, Ottawa, $200, Mario Gagné: 777-5207. 9h 00 à 16h 30, lundi au vendredi.

APPARTEMENT 2 chambres à coucher, chauffé, éclairé, câblovision, stationnement, $216. 101 Sacré-Coeur, Val Boisé, app. 201. 776-6716. 1er avril.

APPARTEMENT, 2 chambres à coucher, réfrigérateur, poêle, chauffé, éclairé, câble. $220. Libre: 1er mai, 776-5896

APPARTEMENTS spacieux de 1 chambre à coucher, tapis mur à mur partout, installation laveuse-sécheuse, poêle, réfrigérateur, stationnement, intercom, environnement rue Daniel-Johnson, 1er juillet, 1er août, 771-4724.

APPARTEMENT moderne, possession immédiate. Chauffé, éclairé, stationnement. Poêle, réfrigérateur, lave-vaisselle, balcon, tapis. $255. 133 La Savanne. 561-0858.

APPARTEMENT 2 chambres à coucher, tous services compris. $259. 1er mai. 777-0471, après 6h

APPARTEMENT chauffé, 1 ou 2 chambres à coucher, cuisine, dînette, salon, salle de bains. $150 à $200. Avant 18h. 561-2151

APPARTEMENT — 1er mai ou 1er juin, 3½ pièces, poêle, réfrigérateur, chauffé, éclairé. 200 Cité des Jeunes, Hull. 771-7836 après 17h.

APPARTEMENT, 1 grande chambre à coucher, chauffé, éclairé, poêle, réfrigérateur, tapis mur à mur, câble, balcon, libre 1er mai, ou avant. $228, après 18h 00. 771-6803

APPARTEMENT 2 chambres à coucher, tapis partout, chauffé, éclairé, poêle, réfrigérateur. 561-1865

AVRIL, mi prix, chauffé, éclairé, 1 et 2 chambres. $215 et plus. 568-6920.

BEL appartement 1 chambre à coucher, tapis, poêle, réfrigérateur. 770-8431

BEVERLEY HOWARD TOWERS

1 chambre à coucher, piscine, stationnement gratuit, 610, chemin de Montréal, après 5h, toute la journée en fin de semaine: 745-6079.

BRUYERE, secteur de l'hôpital, équipé, chauffé, éclairé, moderne, 1 ch. à c., $223, immédiatement. 238-7126.

CAMION pour déménagement, prix raisonnable. 663-2172.

CANTLEY, libre le 1er mai, place résidentielle, moderne, poêle et réfrigérateur, salon avec foyer mur à mur, personne seule seulement. References, après 17h. 827-1589

CENTRE-HULL, 1er avril, près édifice gouvernement, 1 chambre à coucher, poêle, réfrigérateur, tapis, chauffage électrique, $145. 568-4605.

61 APPARTEMENTS A LOUER

CENTRE-VILLE, logis, 4 pièces. Pour renseignements: 777-4373 entre 9h 00 et 17h 00, demandez Hubald St-Jean.

CHARGEX «VISA»

PAYEZ vos «Petites annonces classées» en donnant le numéro de votre carte «Visa» à notre téléphoniste et le tour sera joué.

CHEMIN McARTHUR, 1 et 2 chambres à coucher. 746-2421 — 745-9530.

CITE DES JEUNES

1 CHAMBRE à coucher, chauffé, éclairé, câblovision, service conciergerie, $210. 771-1112 après 17h 777-1354.

CITE DES JEUNES 3½ à louer, 1er mai, $215, tout inclus. 771-0402.

CITE DES JEUNES, 1er juin, 2 chambres à coucher, chauffé, éclairé, tapis, spacieux, $275., 684-3688.

COTE DE SABLE, garçonnière, après 19h 00: 236-3238, 777-5969.

COTE DE SABLE — Appartement luxueux au premier étage d'une maison héritage, grande chambre à coucher, grand salon, grande salle à manger, cuisine, moquette, cuisinière, réfrigérateur, laveuse-sécheuse, électricité, chauffage, stationnement et intercom. Acces à une grande véranda vitrée. Disponible immédiatement. Pour adultes. $450. 232-0997.

DESCHENES, 13 Papineau, 2 chambres à coucher, chauffé, éclairé, poêle, $185., disponible 1er juin. 561-3334.

DES PLUS modernes, garçonnière chauffée, éclairée, tapis mur à mur. Stationnement, balcon, $195. 776-5000.

GARCONNIERE magnifique au rez-de-chaussée, traichement peinturée. En sous-location jusqu'au 1er novembre 1979. Boul. Cité des Jeunes, stationnement intérieur compris. $206 Après 17h 777-6597.

GARCONNIERE partiellement meublée, chauffée, éclairée, stationnement, $120. Libre après 18h, 777-3763

GARCONNIERE chauffée, éclairée, $100. 104 Dumas, Hull. 777-8212 — 777-0729.

GARÇONNIERE, poêle, réfrigérateur, 170 St-Joseph, Hull. $140. 771-8185.

GARÇONNIERE — Située dans vieux Hull, $130 pas chauffée ni éclairée. 771-2232.

GARÇONNIERE AVEC FOYER

ST-RAYMOND — Rue Roy, chauffée, éclairée, stationnement, poêle, réfrigérateur $199, possession immédiate 827-1669.

GARÇONNIERE 3 grandes pieces passage, semi-meublée chauffée, éclairée, tapis mur à mur, stationnement. 1er mai. Parc de la Montagne. $160. 776-5837 de 18h a 21h.

GATINEAU, appartement 1 chambre à coucher, poêle, réfrigérateur, tapis partout, stationnement, inclus, libre 1er mai. 561-3221.

GATINEAU, appartements modernes, 1 et 2 chambres à coucher, chauffage électrique, balcon, beaucoup de verdure stationnements avec prises, buanderie, libre 1er mai, $190 et $215. 663-1829, 663-8405

GATINEAU, chauffé, $155, 663-1357

61 APPARTEMENTS A LOUER

GATINEAU, complètement rénové, 3½ pièces, grande cour, jardin, autobus à la porte, $189. 643-1417.

GATINEAU

LOGIS de 2 chambres à coucher, chauffé $170. Administration Le Carrefour: 568-2528.

GATINEAU, 1 chambre à coucher, libre immédiatement, 367 rue Raymond. 663-9532.

GATINEAU 1 chambre à coucher, chauffé, stationnement. Poêle, réfrigérateur, libre immédiatement. $175. 568-4477 — 663-8405.

GATINEAU 2 chambres à coucher, chauffé, éclairé, poêle, réfrigérateur. 663-7741, après 17h 643-1300, 643-2522

GATINEAU — Logis une chambre, 88 Sabourin. $120. 643-2759.

GATINEAU — Logis 2 chambres. Chauffé. 296 St-André. $170. 643-2759.

GATINEAU — 1 chambre, poêle, réfrigérateur, $165, chauffé. 561-1067.

GOVERNAL DE VILLE APP.

BAYSWATER et Somerset, moderne 2 chambres, 1 chambre, garçonnières, tapis partout. Equipé, enfants acceptés. Raisonnable. 722-4120.

GRAND appartement moderne, 3 chambres à coucher, salon, salle à manger, cuisinette, lave-vaisselle. Remise dans l'appartement. Tapis partout. Balcon. $285 chauffé, éclairé, 1er mai, 561-4801.

HAMMOND, Ontario, très moderne, tapis mur à mur, équipé, chauffé, éclairé, après 18h 487-2524

HULL appartement 2 chambres à coucher, immédiatement ou avril. 771-3478

HULL, appartement libre 1er avril, 6 pièces, adultes, $155 chauffé, haut appartement 3, visitez à 8 Ste-Hélène

HULL, appartement 2 chambres à coucher avec terrasse, très central, près de tous les services. Idéal pour couple ou célibataire, libre 1er juin ou 1er juillet. Appelez Ginette 770-8702 après 18h 00.

HULL, haut, libre 1er mai, logis, 3 pièces, pour couple âgé, $115. 568-0105.

HULL, logis libre, poêle fourni, chauffé. 60 Chénier, Hull. 777-5328.

HULL, logis 3 pièces, salle de bains, chauffé, $150, à 206 Kent.

HULL, rue Leduc, 1 chambre à coucher, salon, cuisine, chauffé, éclairé, premier avril, $150. 561-3404, 561-3090.

HULL rue St-Louis, 1 et 2 chambres à coucher. Chauffés, sans poêle ni réfrigérateur. $185, $225. 521-9839.

HULL, Val Tetreau, 18 Viger, 3 chambres à coucher, chauffé, eau chaude, stationnement, buanderie, vue panoramique, libre 1er juin, $260. 770-8489, 776-4551

HULL 1er mai, rue St-Etienne, 1 chambre à coucher, stationnement. Poêle, réfrigérateur, $165. 561-3855.

HULL, 145 Archambault, mai ou juin, 1 chambre, chauffé, éclairé, poêle, réfrigérateur, stationnement, $210 à $220. 778-2788.

61 APPARTEMENTS A LOUER

HULL, 1 chambre à coucher, libre 1er mai, 776-3234 soir.

HULL 177 Richer, 2½ pièces, chauffé, poêle, réfrigérateur, $165, 3 pièces, chauffé, $175, 4½ pièces, chauffé, 1 chambre, poêle, réfrigérateur, $195. Disponible 1er juin. 568-7882

HULL — Rue Rousillon, 1 chambre à coucher, chauffé, poêle, réfrigérateur, 1er mai, 828-8652.

HULL — 302 Champlain, sous-sol, 1 chambre a coucher et petite chambre, $185. René: 997-5173.

IMMEDIATEMENT, 2 appartements de 1 chambre à coucher; autres disponible pour avril, mai et juin, $195. et plus. 232-6827.

JARDINS Mont-Bleu, belle garçonnière ensoleillée, terrace, $160., chauffé, éclairé, 1er mai 777-3647.

J.P. CHENIER CIE LTEE

APPARTEMENT de 1 chambre à coucher, $210. 1er mai. 777-8835.

J.P. CHENIER CIE LTEE

APPARTEMENT de 1 chambre à coucher. $210. 1er avril. 777-8835.

JUIN 1 chambre à coucher, poêle, réfrigérateur, buanderie, stationnement; Idéal pour couple ou jeunes mariés. $195. Chauffé, 79 Prévost 771-9810

LAC DESCHENES — Age moyen ou plus. Face à la rivière, 1 ou 2 chambres à coucher, équipés. Stationnement. $200 et plus. 684-5298, 684-8450.

LE BARONET

135 BOULEVARD Gamelin, studio, libre immédiatement. Edifice tranquille pour adultes. Renseignements: 776-2531.

LE CARILLON, avril mai, juin, 1 chambre à coucher, poêle, réfrigérateur, tapis, sauna, buanderie, stationnement. $210. Tout inclus. 230 Mutchmore, 776-3721, 771-8023.

LIBRE immédiatement, 1 chambre à coucher, 33 Chauveau, Hull. 234-0206.

LIBRE 1er JUIN — Haut de duplex, 2 chambres, non chauffé ni éclairé, jeune bébé accepté, références, $225. Rue Brébeuf, Hull. 777-5611.

LIBRE 1ER JUIN

POINTE-GATINEAU, 1 chambre, salon, cuisine, chauffé, poêle, réfrigérateur. 561-2314, 643-3407.

LIBRE 1er JUILLET

LOGIS 2 chambres à coucher, tapis mur à mur, intercom, stationnement, couple sans enfants. 88 Mutchmore. $219. Après 18h: 771-1392.

LOGIS neuf à duex chambres à coucher, tapis mur à mur. 986-5466.

LOGIS, une chambre à coucher, rue Maisonneuve, $180. 770-6042.

LOGIS 1 chambre, salon, cuisine. 21 Cousineau, Pte-Gatineau. 568-0770.

LOGIS, 1 chambre à coucher, chauffé, éclairé, stationnement privé, libre 1er mair. 568-2019.

LOGIS 1 chambre stationnement, 1er mai. $140. 44 Richelieu, appt. 5. 777-1677 soir 455-2220.

LOGIS — Val Tétreau, 2½ pièces, femme sérieuse seulement. 684-4904.

LOGIS — 1 chambre à coucher, cuisine, salon, salle de bains, $165, chauffé, éclairé, Pte-Gatineau. 561-3251.

LOGIS — 2 chambres à coucher, pour le 1er mai. 568-4265.

MAI JUIN 2 chambres à coucher, grandes pieces, cuisine, dinette, poêle, réfrigérateur, si désiré, buanderie, stationnement. $210. 84 Richard. 770-8969.

61 APPARTEMENTS A LOUER

MAI 2 chambres à coucher. 776-3084, 770-3308

MONT-BLEU appartement 2 chambres à coucher, grande cuisine, salle à manger, grand salon, $270. Chauffé, éclairé, câblovision, 1er avril ou immédiatement. 777-5324 — 778-3198.

MONT-BLEU

PLACE LA VERENDRYE, Hull, 1 et 2 chambres à coucher, chauffé, eau chaude fournie, poêle, réfrigérateur, câblovision et stationnement. Loyer à partir de $207. 777-5444

MONT-BLEU, 1 chambre à coucher, tapis, poêle, réfrigérateur, balcon, chauffé, éclairé, $225, libre 1er avril ou 1er mai. 777-5024 ou 749-3672.

MONT-BLEU 1er mai, semi sous-sol, 2 chambres, immense cuisine, non chauffé, ni éclairé, $200 ou $220. 776-6656.

MONT-BLEU 25 Chouinard, appartements modernes 1 et 2chambres. Chauffé, éclairé, balcon, avril, mai, juin. 770-4537.

OGILVIE TOWERS

NOUS AVONS des 1 et 2 chambres à coucher à louer immédiatement. Nous offrons un style moderne et des facilités extraordinaires telles que: bain sauna et salles de loisirs. De plus nous offrons les avantages suivants: poêle, réfrigérateur, chauffage et système d'intercom. Pour de plus amples renseignements, communiquez au 745-1140, la semaine de midi à 9h p.m. et fins de semaine de midi à 6h p.m.

ORLEANS, 1er mai, 2 chambres à coucher, salle de jeux, entrée privée. 824-7629

OTTAWA-EST

OCCUPATION immédiate ou future, 1 chambre, $262.88. 2 chambres, $294.68. Secteur idéal, vue panoramique, excellent service d'autobus. Près centre d'achats et écoles. Inclus piscine extérieure, chauffage, électricité. S'adresser au bureau de location ou aux concierges au 230-240 Britanny Drive, Ottawa. 749-5643.

OU SOUS-LOUER, 3½, $230. 345 Clarence no 302. Après 22h 00, 234-5104.

PARC DE LA MONTAGNE — Avril, mai, 1 chambre à coucher, poêle, réfrigérateur, buanderie et stationnement, $200. 69-65 Lanctôt. 771-0086, 771-8023.

PAROISSE St-Charles, appartement 2 chambres à coucher, très propre, grande cuisine, grand salon, chauffé, éclairé, tapis neuf mur à mur, stationnement, $285, immédiatement. 749-1837.

PETIT APPARTEMENT, chauffé, tres propre, Hull, $150. 771-4017

PETIT logis pour 1 ou 2 personnes, chauffé, équipé, $140. 568-1634

PETIT LOGIS 2 chambres a coucher, 1er avril, Gatineau. 663-8804.

POINTE-GATINEAU, 1 chambre et 2 chambres à coucher, près centre d'achats, autobus, école, tapis mur à mur. Stationnement. 561-2506

POINTE-GATINEAU — Immédiatement, mai et juin: appartements 1 et 2 chambres à coucher, à l'épreuve du feu, insonorisés, poêle, réfrigérateur, cablevision, tapis partout, à partir de $225. 568-6543, 568-8280.

POINTE-GATINEAU, 2 chambres à coucher, chauffé, éclairé, lave-vaisselle, avec balcon. A partir de $230. 178 rue de la Savane. 561-2795

POINTE-GATINEAU, 2 chambres à coucher, chauffé, éclairé, stationnement. $210. 561-1086.

61 APPARTEMENTS A LOUER

POINTE GATINEAU, Place du Progres, 1 et 2 chambres à coucher, chauffé, éclairé, cablovision, stationnement, poêle, réfrigérateur, partir de $196, 561-0293.

POINTE-GATINEAU

1 ET 2 chambres à coucher, rue Lapointe, non chauffés ni éclairés, $200. 771-1112 après 17h 561-0056 — 777-1354.

POINTE-GATINEAU, 3 chambres à coucher, chauffé, eau chaude, tapis, stationnement. 777-8731.

POINTE-GATINEAU, 2 chambres, chauffé, éclairé, poêle, réfrigérateur en couleur, stationnement. 568-6007.

POINTE-GATINEAU, appartement 2 chambres, chauffé, éclairé, tapis, stationnement, poêle, réfrigérateur, $260. Libre 1er mai 568-8507

POINTE-GATINEAU, deux chambres à coucher, tapis, cuisinière, réfrigérateur, lave-vaisselle, chauffage, éclairage, stationnement, $245, libre le 1er mai, 568-1785 après 6h 30 ou 824-8221 en tout temps. Demandez Ken.

POINTE-GATINEAU, 2 chambres, chauffé, éclairé, poêle, réfrigérateur, tapis partout, balcon, intercome et stationnement, après 17h 00, 561-2496.

POINTE-GATINEAU, appartement 2 chambres à coucher, semi-sous-sol, tapis mur à mur, stationnement, $210., chauffé, 561-2465.

POINTE — GATINEAU — 2 chambres à coucher, chauffé, éclairé. 561-2496.

POUR COUPLE marié, ou célibataire, dans la cinquantaine, 2 chambres à coucher, paisible, tapis mur à mur, poêle, réfrigérateur, chauffé, éclairé, stationnement, 2 balcons, autobus à la porte, $250. 236-8013

PRES DES GALERIES de Hull, appartement, 1 chambre à coucher, avec grande galeries, chauffé, éclairé, $190, libre : 1er mai, s'adresser 13B Ste-Marie. APres 18h 00. 778-1472.

PTE-GATINEAU, libre 1er avril, 2 chambres à coucher, visite sur rendez-vous; libre maintenant, 1 chambre à coucher. 568-6431.

PTE-GATINEAU, 2 chambres à coucher, éclairé et chauffé, 561-2313.

PTE-GATINEAU, Sous-sol, chauffé, éclairé, 2 chambres à coucher, maison privée, stationnement. 126 St-Antoine. $185. Après 18h: 561-3837.

PTE-GATINEAU, rue St-Louis, remis à neuf, 3 chambres à coucher, 1 chambre à coucher, chauffé, éclairé, tapis mur à mur, stationnement, libre. 568-1550, 561-0603.

RUE CLARENCE, spacieux 3 chambres à coucher, salon, salle à diner, éclairé, chauffé, grand garage, équipé, $370., 521-3088

RUE ST-RAYMOND 2 petites chambres à coucher, non chauffé. 771-8771.

SOUS-SOL 1 chambre à coucher, libre, $150. Rue Frontenanc, Gatineau. Après 16h: 568-2842.

TOUT NOUVEAU A HULL

Appartements meubles et completement équipés, à louer aux 2 semaines, au mois ou à l'annee.

Pour plus de renseignements composez

771-7441

PLACE RADISSON

OARQ-101

61

POINTE-GATINEAU

61, RUE DRAPEAU

3 CH. A C..... $299

INCLUS

LAVE-VAISSELLE STATIONNEMENT

CHAUFFE ECLAIRE

CONCIERGE RESIDANT

561-2191

61

deerfield court

BLACKBURN HAMLET

MAISONS-JARDINS NEUVES

3 CHAMBRES A COUCHER

A PARTIR DE

$350.00

PAR MOIS

COMPRENNENT:

cuisinière, réfrigérateur et laveuse ou sécheuse

DIRECTIONS:

Queensway Est, ensuite sortie au chemin Blair sud. Du chemin Blair sud jusqu'au chemin Innes, de là en direction est jusqu'à la promenade Orient Park.

HEURES D'AFFAIRES

En semaine: 12h à 9h
Le samedi: 10h à 5h
Le dimanche: 12h à 5h

824-0155

58

HULL

LE VAL BOISE

101, boul. Sacré-Coeur. A proximité de l'école et l'église. Arrêt d'autobus. Chauffée, éclairé, poêle, réfrigérateur. Conciergerie, piscine extérieure. Stationnement en surplus.

1 CH. A COUCHER (SANS BALCON)..... $194
1 CH. A COUCHER (AVEC BALCON)..... $214
2 CH. A COUCHER..... $231
3 CH. A COUCHER..... $244

LE CHATEAUNEUF

Boul. Fournier, Près école primaire, arrêt d'autobus. Chauffé, éclairé, poêle, réfrigérateur. Concierge résidant, piscine exterieure. Stationnement en surplus.

1 CH. A COUCHER..... $217
2 CH. A COUCHER..... $235
3 CH. A COUCHER..... $248

GATINEAU

PLACE LAUSANNE

Ch. de la Savanne. Service d'autobus à la porte, près écoles primaire et secondaire, les Promenades de l'Outaouais. Concierge résidant. Stationnement inclus.

GARÇONNIERES..... $196
1 CH. A COUCHER..... $215
2 CH. A COUCHER..... $230
3 CH. A COUCHER..... $243

Societe centrale d'hypotheques et de logement — Central Mortgage and Housing Corporation

61

POUR RENSEIGNEMENTS:

APPELEZ ENTRE 9H A.M. ET 4H 30 P.M. OU DEMANDEZ AUX CONCIERGES DE VOUS FAIRE VISITER **770-1550**

VAL BOISE SEULEMENT AGENT DE LOCATION SUR LES LIEUX DE 3H P.M. A 9H P.M. DU LUNDI AU VENDREDI, SAMEDI DE MIDI A 5H P.M. **778-3266**

Les appartements **Parc de la Montagne**

45-55, RUE BEDARD, HULL

CARCONNIERE..... $191
1 CH. A COUCHER
A partir de..... $219
2 CH. A COUCHER
A partir de..... $260
3 CH. A COUCHER
A partir de..... $329

• Chauffé • Eclairé • Cuisinière
• Réfrigérateur • Piscine extérieure
• Arrêt d'autobus à la porte.

Bureau de location situe au 55 Bedard, app. 300 ou au 45 Bedard, app. 205.

Gérè par

OUVERT de 9 a.m. a 9 p.m.

770-3308 **770-4454**

LE NEUCHATEL BOUL. DU PROGRES PTE-GATINEAU

Construction recente. Près ecole. Secteur paisible. Tous les services inclus, ainsi que stationnement. Concierge residant.

GARCONNIERES $221 | 2 CHAMBRES à partir de: $265
1 CHAMBRE à partir de: $227 | 3 CHAMBRES à partir de: $308

PLACE PEARSON RIVERVIEW HEIGHTS 78 PEARSON, AYLMER

Construction recente. Près de tous les services. Concierge residant. Stationnement interieur (extra). Cablovision.

GARCONNIERES $164 | 2 CHAMBRES à partir de: $200
1 CHAMBRE à partir de: $179 | 3 CHAMBRES à partir de: $237

PLACE LAVIGNE 450, BOUL. WILFRID-LAVIGNE, AYLMER

Chauffé seulement, poêle, réfrigérateur inclus, stationnement extérieur et intérieur en surplus, concierge résidant, près du centre d'achats les Galeries d'Aylmer, arrêt d'autobus à proximité.

1 CHAMBRE $198 | 2 CHAMBRES $222 | 3 CHAMBRES $244

PROJET FRONT (RIVERVIEW HEIGHTS) AYLMER

180-182-184, rue FRONT
186-188-190, rue FRONT
192-194-196, rue FRONT

Services inclus: Cablovision, chauffé, éclairé, stationnement extérieur, concierge résidant. Bloc appartement de 18 unités chacun. Service d'autobus à proximité, vue sur la rivière.

1 CHAMBRE $200 | 2 CHAMBRES à partir de: $242

Pour renseignements, appelez entre 9h et 4h 30 **770-1550**

ou demandez au concierge résidant de vous faire visiter.

61

Societe centrale d'hypotheques et de logement — Central Mortgage and Housing Corporation

ATTENTION NOUVEAUX LOCATAIRES

$100 DE RABAIS SUR PREMIER MOIS DE LOYER, AVEC EN PLUS

*** BAIL D'UN AN A L'ANCIEN TAUX!**

* Toute personne louant en mars 1979, pour occupation le 1er avril, mai ou juin 1979, bénéficiera d'un bail à l'ancien taux pour un an; avec $100. de rabais sur le premier mois, en plus.

COMPAREZ!

• Piscine intérieure chauffée • Bain giratoire et saunas • Arrêt d'autobus à la porte et à quelques minutes du centre-ville d'Ottawa • Inclut stationnement, électricité, chauffage électrique avec thermostats individuels, tapis, poêle et réfrigérateur.

VISITEZ NOTRE MAGNIFIQUE APPARTEMENT MODELE DE 1 CH. A C.

GARCONNIERE $198 — 2 CH. A COUCHER $277
1 CH. A COUCHER $227 — 3 CH. A COUCHER $320

Faire demande au bureau de location, au:

700, BOUL. ST-JOSEPH, HULL, QUE.

777-7410 — 777-4384

"Le Cartier est dirige par Lehndorff Property Management"

61

ALTITUDE 1

STUDIOS A PARTIR DE $206
1 CHAMBRE A PARTIR DE $223
2 CHAMBRES A PARTIR DE $295

AVANTAGES

Luxueux appartements situés en bordure du Parc de la Gatineau, à quelques minutes des centre-villes de Hull et d'Ottawa. Tous les appartements ont du tapis «shag». Chauffé, éclairé, poêle, réfrigérateur de couleur. Piscine extérieure. Arrêt d'autobus à la porte.

Pour plus de renseignements
776-4740-770-2888

Bureau de location situé au
200 BOUL. CITE DES JEUNES
Hull, app. 104.

Gere par

OUVERT DE 9 a.m. à 9 p.m.

61

GRANDES GARÇONNIERES
à partir de
$180
1 CHAMBRE A COUCHER
$238
SENATOR APARTMENTS
470 CAMBRIDGE
232-2396
61

APPARTEMENTS DE SALABERRY

Un immeuble de huit étages offrant tous les avantages.

APPARTEMENTS DE 1, 2 ET 3 CHAMBRES A COUCHER

• Tennis, piscine, appareils, tapis et plus.

EMPLACEMENT: à quelques minutes du centre de Hull et d'Ottawa. Autobus à la porte. A quelques minutes des pistes de ski du parc de la Gatineau.

LA DIRECTION SE SOUCIE DE VOUS!

A PARTIR DE
$221
Y COMPRIS LE STATIONNEMENT

576, boul. Cité-des-Jeunes
(angle Riel), Hull
771-1468
Heures: 1h p.m. à 9h p.m.
61

42-44-46
BEDARD, HULL

Secteur résidentiel par excellence, au coeur du Parc de la Montagne, près hôpital Sacré-Coeur, Centre Asticou CEGEP et Parc de la Gatineau. Seulement 10 minutes de la colline parlementaire.

GARÇONNIERES
à partir de:
$199
1 CH. A COUCHER
à partir de:
$218
2 CH. A COUCHER
à partir de:
$255

AVANTAGES: Tapis, poêle, réfrigérateur, chauffage, électricité, piscine extérieure, câblovision.

BUREAU DE LOCATION SITUE AU
46, BEDARD, HULL
776-1717
Sous la direction de Lehndorff Property Management
61

61 APPARTEMENTS A LOUER

SPACIEUX appartement de 2 chambres a coucher, chauffé, éclairé, $230. Après 18h, 1-487-3186.

ST. PATRICK près Charlotte, équipé, chauffé, éclairé, immédiatement, 1 ch. à c., $189; 2 ch. à c., $206. 238-7126.

ST-PIERRE-DE-WAKEFIELD 2 chambres à coucher, chauffé, éclairé, $160. 1-819-457-2256.

TEMPLETON, femmes ou filles seules, 3½ pièces, tapis partout, stationnement, poêle, réfrigérateur, chauffé, éclairé, $125. 663-7635

TEMPLETON, secteur tranquille, genre garçonnière avec grand chambre à coucher, chauffé, éclairé, poêle, réfrigérateur, $175, 561-2140.

TEMPLETON — 1 chambre à coucher, libre, tapis mur a mur. 663-4026.

TOURAINE, appartements de 1 et 2 chambres à coucher, poêle, réfrigérateur couleur, tapis «shag» mur à mur, balcon, stationnement. A partir de $210. 568-6980, entre 9h a.m. et 9h p.m.

TOURAINE, 1 chambre à coucher, prise pour laveuse-sécheuse, chauffé, éclairé, air climatisé, poêle, réfrigérateur, stationnement, $215. 568-3652

UNE CHAMBRE à coucher, chauffé, éclairé, avec balcon, situé au 390 St-Antoine, Pte-Gatineau, $185. 561-2795

UNE CHAMBRE a coucher, chauffé, 1er mai. Angle Dumas et Richelieu, Hull. $160 par mois. Visite sur rendez-vous. Renseignements: 561-4509.

UN 3 pièces; un 5 pièces. 777-6715.

VANIER, appartement 2 chambres à coucher, poêle, réfrigérateur, stationnement, 1er avril. 745-6629

VANIER, garçonnière, chauffée, équipée, $160, 1er mai. 749-7852.

VANIER, mai, 1 chambre à coucher, poêle, réfrigérateur, moderne, après 16 heures, 745-7993.

VANIER, paroisse St-Charles, 1 chambre à coucher, chauffé, immédiatement, $195. 741-5374

VANIER, près du centre commercial McArthur, spacieux, 1 ch. à c., $205; 2 ch. à c., $247. Immédiatement. 746-4561.

VANIER, près centre commercial McArthur, équipé, stationnement, spacieux, 2 ch. à c., $255, immédiatement. 744-1168.

VANIER, près Beechwood, 1 chambre à coucher, poêle, réfrigérateur, chauffé, laveuse, sécheuse, stationnement, $225, 1er mai. 741-1122.

VANIER une chambre à coucher, rues Lafontaine et Carmen près du ch. McArthur, équipement électrique, installation de buanderie, libre immédiatement. $197 par mois. Levinson-Viner Ltée. 746-3240 ou 741-8684.

VANIER, 1 chambre à coucher, sous-sol, chauffé, non éclairé, immédiatement, $175. 741-5357.

VANIER, 1 chambre à coucher, $170, 1er avril, 2 chambres a coucher, $230, 1er mai, chauffé, stationnement. 741-4400.

VANIER 4 pièces, équipé, chauffé, stationnement. $220. 745-3008.

VANIER — 2 logis de 2 chambres à coucher, libre 1er mai. 749-9361.

VIEUX HULL — 1 chambre a coucher, salon, cuisine, $140, pas chauffé ni éclairé. 771-2232.

VILLAGE RUSSELL. Appartements neufs, 1er avril. 445-5763.

WRIGHTVILLE, logis 4 pièces, 1er mars, 777-8204. 777-5231.

WRIGHTVILLE, rez-de-chaussée triplex, 2 chambres a coucher, tapis, stationnement privé, excellentes conditions, $185 chauffé, 1er mai. 771-3462.

WRIGHTVILLE 3½ pièces, 1er mai, chauffé, stationnement, 777-5710

WRIGHTVILLE 1 chambre à coucher, non chauffé, $190. 771-8771.

WRIGHTVILLE, rue Galipeau, 3 chambres à coucher, chauffage électrique, libre 1er mai. 776-2454.

WRIGHTVILLE, 1er mai, 2 chambres à coucher, stationnement, équipé, chauffé, $175. 776-5836

1 CHAMBRE à coucher, $210, pas chauffé, ni éclairé. 776-2718.

1 CHAMBRE à coucher, chauffé, éclairé, équipé. 777-1889

1er AVRIL. Mont-Bleu, demi sous-sol, maison privée, 1 chambre à coucher plus den, cuisinette, salle à manger, salon, poêle, réfrigérateur, $230, chauffé. 824-5058.

1er AVRIL, Templeton, 1 chambre à coucher, chauffé, éclairé, poêle, réfrigérateur, stationnement, près autobus. 663-1249

1er AVRIL 2 chambres à coucher, emplacement laveuse-sécheuse, chauffé, éclairé, $275. 771-1888.

1er AVRIL — Personne tranquille qui travaille. 746-9944.

1ER MAI, appartement moderne, 1 chambre, salon, cuisine, stationnement, $165. 771-6035

1er MAI, deux chambres, poêle, réfrigérateur, chauffé, 132, Wright, appartement 3, entre 16 et 19h. 776-1679

1er MAI, logis 2 chambres à coucher, poêle, réfrigérateur, laveuse, sécheuse, tapis mur à mur. Stationnement. Mont-Bleu. 225-7124.

1er MAI — Dans un duplex, 2 chambres à coucher, rue Pagé, Ottawa Est, services d'autobus, $265. 835-2216.

1er MAI — Mont-Bleu, 1 chambre à coucher, tapis, poêle, réfrigérateur, chauffé, éclairé, $220, stationnement $5 extra. 824-8032.

10, ORLEANS

POINTE-GATINEAU, 1 chambre à coucher, 1er avril, $215. 2 chambres 1er mai $255., chauffé, éclairé, piscine, intercom, 568-8315. Administration Le Carrefour: 568-2528.

2 CHAMBRES à coucher, éclairé, tapis, $230, après 18h 00, 568-4810

$204 ET PLUS

CESSEZ DE CHERCHER — Occupation immédiate ou future. Appartements de 1 et 2 chambres à coucher, à emplacement central. Loyer inclus: tapis mur à mur, tentures, cuisinière, réfrigérateur. Tous les services payés. Queensview, composez 232-4251 jusqu'à 9h p.m. 201, rue Bell.

3 PIECES, chauffé, poêle, réfrigérateur, 1er avril, $160. Jour: 777-5316. Soir: 777-5831.

61 APPARTEMENTS A LOUER

30B GUERTIN, 2 chambres, petites pièces, chauffé, éclairé, $195., 777-8707

30, ORLEANS

POINTE-GATINEAU, 2 chambres, libre, $230., 2 chambres, 1er mai $255., 3 chambres, 1er mai, $285. Chauffé, éclairé, intercom piscine. 561-2399. Administration Le Carrefour: 568-2528.

31 CLERICY

POINTE-GATINEAU, 2 chambres, disponible $215., chauffé, éclairé, intercom. 568-3439, administration Le Carrefour: 568-2528.

34 ORLEANS

POINTE-GATINEAU, 2 chambres, libre $230, 2 chambres, 1er avril $255, 2 chambres 1er mai $230. Chauffé, éclairé, piscine, intercom. 568-6540. Administration. Le Carrefour: 568-2528.

3½ PIECES — Chauffé, tapis, stationnement, 12 Sacré-Coeur, Pte-Gatineau. 561-0941. 1er mai.

4 PIECES, chauffé, $200, 166 St-Laurent, Hull. 771-8697, 771-2358

4 PIECES salon, 1 salle de bains, cuisine, 1 chambre à coucher, $100. Non chauffé. 231 Notre-Dame, 777-7031.

4½ PIECES, poêle, réfrigérateur, $230. Buanderie. 1er mai. Stationnement. Mont-Bleu. 770-4075.

56 MATAPEDIA
67 DRAPEAU

GRANDS appartements de 2 ou 3 chambres, disponibles immédiatement. Lave-vaisselle, cuisinière et réfrigérateur, tapis partout, espace de rangement dans l'appartement, surintendant résidant. $270., $300. Pour 56 Matapédia, 568-6182, pour 67 Drapeau, 568-4358. Administration Le Carrefour Enrg. 568-2528

633 WATT, Gatineau, 1 chambre à coucher, salon, cuisine, chauffé, 1er mai. $160. 663-2457 — 663-0183.

62 MAISONS DE REPOS

CENTRE D'ACCEUIL ROGER SEGUIN

RESIDENCE pour personnes âgées. Services complets de cafétéria, de nursing, d'entretien ménager et de récréologie. 1-488-2053.

63 APPARTEMENTS MEUBLES

APPARTEMENT — Moderne, complètement meublé, 1 chambre à coucher, près des Promenades de l'Outaouais. 568-3613, 663-0438.

APPARTEMENT — 2 pièces, réfrigérateur, entrée privée. 777-8303.

AU COIN DE St-Laurent et ch Montréa, 1 chambre à coucher, salon, cuisaine, tapis, disponible maintenant. 745-9600

AUX COINS DE St-Laurent et Chemin Montréal, 2 chambres à coucher, salon, cuisine, tapis, 1er mai 745-9600.

CENTRE-VILLE HULL — 1 chambre à coucher, meublé, chauffé, éclairé, immédiatement. 771-2512.

CHAUFFE, éclairé, libre 1er mars. 643-2568

GARCONNIERE chauffée, éclairée, tapis, stationnement. Après 18h 297 Jacques Cartier, Pointe-Gatineau.

GARCONNIERE 5 minutes Terrasses de la Chaudière, et Portage, stationnement inclus. 771-5953, 236-3551, 233-7237

GARCONNIERE, chauffée, éclairée, stationnement, $130, 776-3062. Après 18h 00.

GARCONNIERE neuve, près promenades de l'Outaouais. 568-7525.

GARCONNIERE meublée, non chauffée ni éclairée, près hôpital Sacré-Coeur, stationnement, balcon, 1er avril $140. 777-5121

GARCONNIERE à louer meublée, chauffée, éclairée, entrée privée, stationnement. 788 boul. Maloney, Gatineau 663-8336

GARCONNIERE à Templeton, chauffée, éclairée, tapis, privé. Stationnement. $170 663-5881

GARCONNIERE chauffée, éclairée, poêle, réfrigérateur, s'adresser après 17h 38 Rue Sherbrooke, Hull

GARCONNIERE meublée, $190, chauffée, éclairée, cablôvision, stationnement, aucun bail, libre 1 avril, 770-0097, avant 20h 00

GARÇONNIERE meublée, stationnement, entrée privée, près Place Cartier. Homme seulement. $140. 776-2737.

GARÇONNIERE moderne, chauffée, éclairée, stationnement, près autobus, $160, 663-1427.

GARÇONNIERE chauffée, éclairée, câblovision, stationnement. $190. Pas de bail. 770-0097 avant 8h p.m.

GARÇONNIERE, chauffée, éclairée, près Place Cartier, libre immédiatement. 771-8291.

GATINEAU, appartement meublé, chauffé, éclairé, stationnement. Robert Duguay, 561-3222, local 162

GATINEAU garçonnière meublée, chauffée, éclairée, 1er mai. 663-4168.

GATINEAU, garçonnière, chauffée, éclairée, entrée privée, tapis mur à mur, stationnement, libre 1er avril. $165. 663-0845.

GATINEAU, garçonnière, meublée, chauffée, éclairée, stationnement. Pour homme seulement. 663-4085.

GATINEAU, garçonnière libre immédiatement. 663-3539.

GATINEAU, garçonnière neuve, meublée, chauffée, éclairée, tapis, 1er mai, 663-4168.

GATINEAU, $240., chauffé, éclairé, luxueux, 1 chambre, Jeannette Fleury, 663-0723, 663-7707. S. Huneault, Immeuble.

GATINEAU, 3½ pièces, ni chauffé, ni éclairé, $155. Libre immédiatement. 663-5398, après 18h 663-0531

GATINEAU — Garçonnière, chauffée, éclairée, télécâble, bon pour 1 personne. Après 18h, 643-2273, 561-0133.

GATINEAU — Logis sous-sol, meublé au complet, 2 chambres à coucher, chauffé, éclairé, câble, 2 adultes, 1er mai. S'adresser 382 Frontenac, Gatineau.

GATINEAU — 3½ pièces, chauffée, éclairée, eau chaude. 663-7051.

GRANDE garçonnière meublée, 1er avril, 749-7057.

Le Carillon, avril, garçonnière neuve, entièrement meublée, avec toutes facilités, $225, tout inclus. 230 Mutchmore, 776-3721.

63 APPARTEMENTS MEUBLES

HULL, garçonnière, chauffée, éclairée, équipée, libre immédiatement. 777-5932.

HULL, 1 pièce, meublée, chauffée, éclairée, $35 par semaine, 643-3627

HULL — 3½ pièces, stationnement, libre 1er mai. 777-6185; soir: 777-9112.

MONT-BLEU, grande garçonnière meublée, chauffée, éclairée $180. Pour homme seul. Libre 15 avril 776-2748 ou 771-1260

PETITE garçonnière, meublée, chauffée, éclairée, stationnement, salle de bains complète, $135, 663-2718, 663-2404.

POINTE-GATINEAU — Meublé, 2 chambres à coucher, chauffé, laveuse-sécheuse, tapis mur à mur, grand balcon, grande cuisine, stationnement, libre 15 avril, références. 561-0603, 568-1550.

POINTE-GATINEAU, sous-sol chauffé, éclairé, salon, cuisinette, chambre à coucher, entièrement meublé, entrée privée, stationnement, près autobus, 1er avril, $245. 568-5929, 568-9357.

POINTE-GATINEAU — 50 Robinson. Appartement meublé, chauffé, éclairé, tapis mur à mur. 521-2886, 561-0574.

PTE-GATINEAU, garçonnière meublée, chauffée, éclairée, stationnement Après 17h: 568-9731.

PTE-GATINEAU, garçonnière luxueuse comprenant foyer, libre immédiatement. 684-0815.

PTE-GATINEAU, appartement 1 chambre à coucher. 568-2191, 778-2188.

PTE-GATINEAU, rue St-Louis, remis à neuf, garçonnière, meublée, chauffée, éclairée, tapis mur à mur, stationnement, libre. 568-1550, 561-0603.

PTE-GATINEAU, une chambre à coucher, grande cuisine, salle de bains complète. Tapis, chauffé, meublé. $185. 1er avril. 561-0923.

PTE-GATINEAU rue St-Louis, meublé, 1 chambre à coucher, chauffé, éclairé, tapis mur à mur, stationnement. Libre, références, 568-1550 — 561-0603.

PTE-GATINEAU, libre, 2 chambres à coucher, complètement meublé. Moderne, $310. 444 boulevard Gréber. 561-3048, 568-9366.

RUE NICOLET, HULL. Meublé ou non. Une chambre, poêle, réfrigérateur, stationnement. 770-3674.

TEMPLETON 1 chambre à coucher, meublé, tapis, stationnement, jeune couple, 1er avril, $150. 663-8571.

TRES PROPRE, 1 chambre à coucher, près Hôpital Général d'Ottawa, libre 1er avril, $235. 733-4697.

UNE CHAMBRE à coucher, entièrement meublé, chauffé, éclairé, Pte-Gatineau, près des Promenades de l'Outaouais, $220. 663-7576

VANIER, appartement meublé, chauffé, éclairé, 1 chambre à coucher, libre, $185, 745-6912

VANIER garçonnière très propre, chauffée, éclairée, immédiatement, $175, 749-1837.

1 CHAMBRE A COUCHER, chauffé, éclairé, stationnement, $210, 663-2781, 663-2404.

1 CHAMBRE à coucher, chauffé, éclairé, stationnement. Tapis mur à mur, $225. 568-8860 entre 17h et 21h.

1 CHAMBRE à coucher, meublé, chauffé, éclairé, entrée privée, stationnement, $180. 771-1455. Après 17h, 568-8157.

3 meublé, sans bail, avril, Pointe-Gatineau, $230, 561-1922.

5 MINUTES de marche Place du Portage, 3½ pièces. Meublé, chauffé, pour adultes, références, $165. 770-8068.

65 APPARTEMENTS-SOUS-LOUER

APPARTEMENT 1 chambre à coucher, 42 Bédard, 1er juin. $230. Jour: 993-3167, soir: 771-8814.

APPARTEMENT 2 chambres à coucher, chauffé, éclairé, après 17h 684-0587.

APPARTEMENT, 1 chambre à coucher, $205, tout inclus, pour adultes seulement, immédiatement. 561-1927.

APPARTEMENT, 1 chambre à coucher, jour: 996-1334, soir: 776-3751, ou 684-5829.

APPARTEMENT meublé, chauffé, éclairé, Pointe-Gatineau, $220. 561-2143.

APPARTEMENT meublé à neuf, 1 chambre à coucher, 200 Cité des Jeunes, Altitude 1, jusqu'à la terminaison du bail, février 1980., $285., 777-9660.

APPARTEMENT, 1 grande chambre à coucher, chauffé, éclairé, poêle, réfrigérateur, tapis mur à mur, cable balcon, libre 1er mai ou avant, $228, après 18h 00, 771-6803.

AYLMER 1 chambre à coucher, chauffé, éclairé, $180 après 16h30. 684-7045

COTE DE SABLE, 1 chambre à coucher, poêle, réfrigérateur inclus, grand patio, $180, après 17h 30. 235-5457.

HULL près du centre-ville. Vue sur le parc de la Gatineau. Semi-meublé, libre immédiatement. 777-9261.

IMMEDIATEMENT, 2 chambres à coucher, très belle vue, tapis, piscine, tennis, etc, Aylmer, $240, 746-4112.

IMMEDIATEMENT 2 grandes chambres, piscine, accessoires. Mont-Bleu, après 6h 777-0390

PLACE RADISSON, garçonnière chauffée, éclairée, câblovision, poêle, réfrigérateur, tapis partout, $200. Après 16h 00 771-2165.

PTE-GATINEAU — 2 chambres à coucher, $180. 561-3723.

PTE-GATINEAU, 2 chambres à coucher, $180. 561-3723, 663-4967.

TOURAINE, tapis mur à mur, 3 chambres à coucher, poêle, réfrigérateur, lave-vaisselle chauffé, éclairé, $225. 568-4415 568-0689.

71 PROPRIETES DEMANDEES

65 APPARTEMENTS SOUS-LOUER

1 CHAMBRE à coucher, poêle réfrigérateur, chauffé, éclairé, bail termine 31 août 1979, $210. 777-5082.

1er AVRIL, 2 chambres à coucher, poêle, réfrigérateur, lave-vaisselle, tapis, chauffé, éclairé, $255. 568-4755, ou 568-0689

1er AVRIL — 1 chambre à coucher, stationnement inclus, 2470 Southvale, 2 premiers mois $200 chaque, nouveau bail d'un an. 733-3209.

1er MAI, 2 chambres à coucher, poêle, réfrigérateur, tapis, câblovision, air climatisé, piscine, sauna, court de tennis. Mont-Bleu, $260. Après 17h 777-2697

2 CHAMBRES A COUCHER, sous-louer de avril à septembre, $220, chauffé, éclairé. 778-0936.

67 CHAMBRES A LOUER

AVEC CUISINE, Pte-Gatineau, demandez Suzanne, 992-9443, après 18h 00: 561-1352

BELLE CHAMBRE propre, près Place du Portage et aussi garçonnière. 771-6387.

CHAMBRE meublée, entrée privée, permis de cuisson 777-3770

CHAMBRE meublée avec facilitée de cuisson, Daly près de Waller, 236-5175.

CHAMBRE MEUBLÉE, réfrigérateur, poêle, entrée privée, stationnement, 777-3192.

CHAMBRE pour travailleur ou étudiant. 771-5713.

CHAMBRE pour homme seulement, très propre, tapis, permis cuisson. Près Galeries de Hull. 778-0796.

CHAMBRE pour homme seulement, entrée privée, très propre. 663-7675.

CHAMBRE pour personne qui travaille le jour seulement. 777-1890

CHAMBRE pour homme, poêle, réfrigérateur, meublée, entrée privée, 568-0652.

CHAMBRES D'IBERVILLE

SIMPLES, doubles, cuisson, entrée privée, aussi, garçonniere, 776-4947, 770-4430

CHAMBRE à louer, permis de cuisson. S'adresser à 70 St-Henri, app. 4, Hull.

ENTIEREMENT équipées, droit au salon et cuisine. Dans bungalow moderne. 663-0333

ENTREE PRIVEE, cuisson, réfrigérateur, stationnement, libre, Pte-Gatineau. 561-1922

FILLE chambre meublée, près hôpital, tapis, entrée privée, $70. 777-8182, 568-3718

GATINEAU, chambre meublée pour fille sérieuse, salon et cuisine complets, laveuse-sécheuse, téléphone, stationnement. 663-8637.

GATINEAU grande chambre bien située, accès à la maison, $75 par mois. 568-6079.

GRANDE CHAMBRE pour fillel ou garçon, très propre. Avantages suivants: grande cuisine, poêle, réfrigérateur, laveuse, sécheuse fournis. 27 Garneau, Hull. 777-8711.

HULL, belles grandes chambres partagent, salon, foyer naturel, cuisine, bar, buanderie, entrée privée. 777-2219, 749-4647.

HULL, chambre meublée, pour homme, ou femme 777-7756

HULL, pour fille, grande chambre meublée, permis cuisson, entrée privée, 1er avril. 777-4287

HULL près Place du Centre, chambre pour homme sérieux, travaillant, à temps plein. Après 18 heures, 777-3379.

HULL 167 Rue Leduc, avec permis de cuisson, stationnement. 776-3651

MONT BLEU, chambre dans bungalow, pas de cuisson, 776-3606

PETITE chambre meublée, pour homme, permis de cuisson, $75 par mois, jour: 776-3196, soir: 777-6150

POINTE-GATINEAU poêle, réfrigérateur, entrée privée. Stationnement, $35 semaine, 561-2828.

POINTE-GATINEAU, chambres très propres, avec réfrigérateur, aussi privileges de la cuisine. 663-8623, 236-5260

POUR FILLE, chambre meublée, cuisine, salle de bains complète, laveuse-sécheuse, entrée privée, 771-0465

PRES Boulevard St-Joseph, belle chambre meublée, dans maison paisible, réfrigérateur, autobus à la porte, 771-2056

WRIGHTVILLE, chambre à louer pour dame âgée, nourrie, logée, blanchie. 771-1449.

69 CHAMBRE ET PENSION

CHAMBRE et pension, homme ou femme, 35-55 ans. Bonne nourriture. Téléviseur. 561-0916

GATINEAU pour filles seulement, avant 11h a.m. 663-7021.

JEUNE homme de préférence, lavage compris. Gatineau. 663-6562

OTTAWA, pour couple âgé, maison privée, lavage compris, 235-6911.

79 CONDOMINIUMS

CHATEAU VANIER — Tour A, appartement, 2 chambres à coucher, équipé, vendre ou louer $350. 824-3586 après 18h.

CHATEAU VANIER — 2 chambres, garage, $29,900 négociable. 746-5574 après 17h.

CHATEAU Vanier, 2 chambres, garage, $29,900, négociable, 746-5574, après 17h 00.

CONDOMINIUM Highlands, suite podium, 2 étages, 3 chambres à coucher, patio, libre le 1er juillet, pas d'agent. Ecrire case 161 LE DROIT, 175 Rideau, Ottawa, Ontario K1N 5Y7

LAS BRISAS, 2 chambres à coucher, 14ième étage. Appareils ménagers, excellent état, $31,900. Après 17h 745-2956

MULTIPLES commodités, possession immédiate, fraichement peinturé, ventre privée. 745-3110.

71 PROPRIETES DEMANDEES

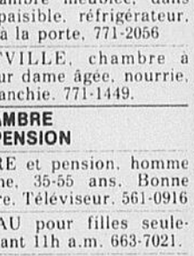
VOUS VOULEZ VENDRE VOTRE PROPRIETE?

"CONSULTEZ UN BUREAU DE PROFESSIONNELS"

CONRAD SIGOUIN LTEE.

771-6266

26, ST-RAYMOND, HULL, QUE.



CONRAD SIGOUIN, PRESIDENT

71

79 CONDOMINIUMS

3 CHAMBRES à coucher, 1½ salle de bains, tapis mur à mur, 2,000 Croissant Jasmin, 10ème étage. $29,500. Après 17h 741-0544.

80 PROPRIETES A VENDRE (Québec)

ANGERS semi-détaché 3 chambres à coucher $25,000. 986-6072.

A PRIX REDUIT — Secteur Ferme Limbour, spacieux bungalow de 3 chambres à coucher, foyer en brique, salle à manger avec porte-patio. Un an seulement. Possession immédiate. Taxes peu élevées. Impeccable. Faites une offre. Roland Saumier, courtier. 770-7760, 684-2909.

A QUI LA CHANCE. Bungalow attrayant, 3 chambres à coucher, très bien décoré, sous-sol fini, atelier de travail, salle de bain, paysagé et clôturé, pas d'agents S.V.P., 663-0641.

ATTENTION, Gatineau, vente d'urgence. Reprise de finance. Bungalow, comptant demandé $1,650. Paiement taxes incluses, $318.28. 568-4141, Trust Général, courtier

ATTRAYANT semi-détaché, Gatineau. Rue Anka, propre, entrée pavée, clôturée. Secteur tranquille, sur fer-à-cheval. $26,000. 643-3567.

AUBAINE, Gatineau centre-ville, grande maison, taxes: $750. 643-2390.

AYLMER, bungalow genre duplex, grand terrain, abri d'auto, pavé, grand stationnement, belle terrasse. Prix à discuter. 749-0866

AYLMER, Deschênes, ancienne maison de 35 ans, 5 chambres à coucher, $43,000 685-1841.

AYLMER Domaine Seigneurie, bungalow Campeau ranch haussé, 3 chambres à coucher, cuisine avec coin-repas, salle à manger séparée, tapis, grande cour clôturée. $52,900. 684-9117

80 PROPRIETES A VENDRE (QUEBEC)

AYLMER, GLENWOOD. Faut vendre. Semi-détaché de 4 chambres à coucher, grande salle familiale. Garage. Près des écoles et centre d'achats. Demandons: $37,500. (419) Rolande Choquette. 684-4393, 684-4420. Les Immeubles G.R. Lauzon.

AYLMER, maison "Carriage" de 3 chambres à coucher, attrayant, $30,500, pour vente immédiate. 728-1598

AYLMER

MAISON, 2 étages, 4 chambres à coucher, salle à manger, lave-vaisselle, sous-sol fini, chauffage électrique, paysager, piscine, remise, $44,000, 684-2314.

AYLMER, SEMI-DETACHE — 3 chambres à coucher, 1½ salle de bains, sous-sol demi-fini, surplus d'isolant, clôturé, près école et autobus, libre 1er mai. Prix réduit: $30,500 non discutable. 684-8339.

AYLMER, vente privée, joli bungalow, 1092 pieds-carrés, 3 chambres à coucher, décoré avec goût, cuisine, salon, salle à manger séparée, foyer au sous-sol, potager, paysager, piscine, abri d'auto. 684-5574.

AYLMER — Bâtisse commerciale à vendre, rue Principale. Immeubles Renaud. 684-6415.

AYLMER — 15, 31e Avenue, bungalow, $27,900. Immeubles Renaud. 684-6415.

BUCKINGHAM, rue Rollin, bungalow 3 chambres à coucher, sous-sol fini, tapis partout, terrain boisé. Après 16h: 986-2740, $36,000.

BUNGALOW IMPECCABLE

TOURAINE, RIVIERA —Tout brique, 3 chambres à coucher, sous-sol fini avec bar, lot 60 x 100, clôturé, récemment rénové avec abri d'auto spécial, aluminium, toit neuf, remise, piscine, hypothèque 6¼, vente privée, $48,700. Cause transfert. 568-6903.

80 PROPRIETES A VENDRE (QUEBEC)

BUNGALOW 1978, 44 X 32, 3 chambres à coucher, tapis, terrain 150 X 135. $34,900. 643-1358.

BUNGALOW, 28 x 44, sur terrain: 1 acre, Perkins, 3 chambres à coucher, $46,000. 671-2704.

BUNGALOW 3 chambres à coucher, salon, cuisine, salle de bains complète, sous-sol avec salle de jeux, piscine, remise, terrain: 60' x 100', 78 Isabelle, Hull. 770-0480.

BUNGALOW, 3 chambres à coucher Secteur Gatineau, terrain 70x110, après 18h 00, 663-9197

BUNGALOW, 3 chambres à coucher, sous-sol fini, rue Isabelle, 776-1766

BUNGALOW, 46 Thérien Hull, 1,300 pi. ca., air climatisé central, bien paysager, prix demandé $55,000. 776-5676 le soir seulement.

CANTLEY, 5 milles de Limbour, nouveau projet, entrée face à Pink Rd, maison Canadienne, appelez pour rendez-vous. 827-0865.

CHARGEX «VISA»

PAYEZ vos «Petites annonces classées» en donnant le numéro de votre carte «Visa» à notre téléphoniste et le tour sera joué.

COTE D'AZUR

BUNGALOW, 4 chambre à coucher, 2 salles de bains complètes, salle à diner, foyer au salon, sous-sol fini, chambre froide, garage, entrée pavée double, patio en ciment 12 x 24, terrain 70 x 100 clôturé Prix: $59,900., 568-7997.

COTE D'AZUR style Normand en pierre, 5 chambres à coucher, salle à manger, salle familiale, 3 foyers, garage, 4 salles de bains, piscine intérieur. $115,000. 37 St-Raphael. 568-3049 — 777-0236.

DESCHENES, 13 Papineau, triplex, 2 de 2 chambres à coucher, 1 de 1 chambre à coucher, $38,500., 561-3334.

80 PROPRIETES A VENDRE (QUEBEC)

DUPLEX, Hull, 3 et 2 chambres, garage, très propre. 776-5095

DUPLEX, 41 Verdun. $17,500. Revenu annuel $3,660. Après 18h; 777-5768.

EDELWEISS, 200 pi. des pentes, 1,800 pi., 3 chambres, 2 bains, tapis, 6 appareils ménagers, vue sur le lac, pêche. 459-2768.

FARM POINT maison à vendre, vente privée. 459-2656.

GATINEAU, bungalow, 3 chambres à coucher, foyer, grand terrain, taxes très basses, après 17 heures: 663-7491.

GATINEAU, bungalow entièrement brique, abri d'auto, 2 logis, 3 chambres à coucher, au premier étage, sous-sol 2 chambres à coucher, vente privée 663-5113.

GATINEAU, bungalow 37 x 25, 3 chambres, beaucoup d'extra. $35,900 ferme, après 17 heures 30, 663-3572.

GATINEAU, Centre-Ville. Propriété commerciale à vendre; duplex avec garage à $42,000. Revenu du haut $185. par mois. Hypothèque de $36,500 à 10½% mensualité $407 c.i.t. Idéal pour tous genres de commerces. Après 17h 00: 663-6469

GATINEAU, grand bungalow 25x42, coin paisible, grand terrain, tour en brique. Taxes: $950, asphalté, près école, $39,900. 245 Bélec. 663-9854

GATINEAU, maison-jardin, 3 chambres à coucher, 1½ salle de bains, garage, vente privée, $26,000. 663-0083.

GATINEAU, prix réduit $20,500 rue St-Luc, 3 chambres à coucher. Maison en rangée, bon état. 568-6602.

GATINEAU, secteur résidentiel, 3 chambres à coucher, sous-sol fini, tapis partout, piscine creusée, chauffée, 14 x 28, arbres fruitiers, 2 remises, terrain entièrement clôturé, vente privée, $44,500. 729-6898

TRUST GÉNÉRAL

Hull: 771-3227 — Aylmer: 684-6363 — Gatineau: 568-4141

HEURES DE BUREAU:
DE 9 HEURES A 9 HEURES SUR SEMAINE
DE 10 HEURES A 4 HEURES LE SAMEDI

BUREAU DE HULL, 120 PROM. DU PORTAGE — **771-3227**

VOICI VOTRE CHANCE — Tout près de Hull. Terrain d'une acre. Magnifique maison en brique, 2 étages, 4 c.c., foyer, garage. Beaucoup d'extra. Il faut voir. (123A).

BUNGALOW — 4 c.c., cuisine-dînette, salle familiale avec bar. Logis de 1 c.c. Garage, piscine creusée. Secteur commercial. (513G).
Huguette Beaudry: 663-8396

HULL — 10 pièces, 2 étages, grand salon avec foyer, sous-sol fini, salle de jeux, bureau. (554H).

HULL — Pâtisserie française tout équipée, avec logement pour propriétaire. Très propre. Bon chiffre d'affaires. (037H).
Pierre Gabin: 770-4428

SECTEUR RECHERCHE, TOURAINE — 94 Piedmont, maison en rangée (unité de bout), avec très grand terrain. Faites une offre. (548G).

AYLMER — Votre première maison? Venez voir ce joli bungalow au 89 rue Lamoureux. 2 c.c. Garage. $29,900. Faites une offre. (032A).
Gerry Golden: 685-0465

RUE NORTH — 6 logis de construction récente. Bons revenus. Baux. Prix raisonnable. (042G).
Irène Roy: 684-6668

BEAU CHALET D'ETE — Lac McPhee, 2 c.c., foyer, tout meublé, 135' de façade sur le lac. Faites vite! (097X).

EN DEHORS DE LA VILLE — Maison unifamiliale, 2 c.c., possibilité d'une troisième. Salon, cuisine, studio. Grand terrain. (079X).
Gernande Lewis: 568-5437

HULL, SECTEUR WRIGHTVILLE — Terrain 32' x 80'. Maison de 2 étages, 2 c.c. (532H).
Suzanne T. Côté, 770-3083

STYLE CANADIEN — Construction neuve et unique. Terrain de 46,800' carrés. Toiture en tôle galvanisée. Nécessite aucune peinture. Tous les murs sont en cèdre et épinette. Il faut la voir! (110G).

COTE D'AZUR — Magnifique résidence, 2 étages, 4 c.c., chambre des maitres de 12' x 23' avec salle de bains, foyer. Garage double, piscine chauffée. Informez-vous. (126G).
Jacqueline Elliott: 776-2276

BUREAU D'AYLMER, 181 RUE PRINCIPALE — **684-6363**

BUNGALOW AVEC REVENU — 4 ch. à c., salon, salle familiale avec foyer, 2 salles de bains, tapis mur à mur. Logis attenant loué à $205. par mois. Faut voir.. (124A).

NOUVELLE INSCRIPTION — Projet Pilon, maison surélevée, 6 c.c., salle à manger avec portes-patio, deck, salle familiale. Piscine sur terre, cour clôturée. (089A).
Linda Pilgrim: 684-8161

MAISON CANADIENNE — 4 c.c., salle à manger, salon, cuisine, salle familiale au rez-de-chaussée avec foyer. Terrain paysager, garage. (119A).

AYLMER — Grand semi-détaché, 8 pièces, 1½ salle de bains, tapis mur à mur, sous-sol fini avec bar. Le visiter c'est l'acheter. (010A).
Nicole L. Cloutier: 684-0470

WYCHWOOD — Grand bungalow de 3 ch. à c., salle à manger séparée, sous-sol fini, deux foyers. Garage etc. (128A).
Marie Trauner, 684-2677

VOUS AIMEZ LA CAMPAGNE? — Bungalow de style espagnol, 3 c.c., foyer au salon. Terrain d'une acre. Garage. Chemin Cook. Venez visiter, faites une offre. (026A).
Diane Lelièvre: 777-4091

PALIERS MULTIPLES — Route 148. Terrain d'une acre, garage, 3 c.c., grande salle de bains, tapis mur à mur. Aubaine. (036X).
André Rouleau: 684-8362

VIDE — Semi-détaché, Gatineau. Belle vue. Salle familiale au sous-sol. (557G).

INVESTISSEURS! — Propriété commerciale avec revenus. En face de la marina. Potentiel futur du tonnerre. (007A)
Théodore St-Germain: 684-9037

SEMI-DETACHE — 4 c.c., parc Aylmer. Entièrement clôturé et paysager. Proprio muté. (094A).

CONDOMINIUM DE 3 CH. A C — A vendre ou à louer. Sous-sol fini avec 4e chambre. Très propre. (111A).
Huguette Lamirande, 684-0902

BUREAU DE GATINEAU, 355 BOUL. GREBER — **568-4141**

GATINEAU - SECTEUR RECHERCHE — Joli bungalow, 3 ch. à c. avec tapis. Piscine creusée. Chauffage électrique. Sous-sol très bien fini. Comptant demandé: $2,500. (016G).
Pierre Cornut, 568-0820

GATINEAU — Superbe bungalow de 28' x 42', chauffage électrique. Très bien situé. Qualité et propreté impeccable. Logis de 2 ch. à c. au sous-sol. (024G).
Roch Dallaire, 568-6542

COTE D'AZUR — Bungalow 30' x 43'. Très belle construction. Foyer au salon, lave-vaisselle, salle de bains communiquante. Hypothèque 10¼% - $51,900. (003G).
Denise Gaudreault, 776-2921

JOLI BUNGALOW — 3 ch. à c., salon, cuisine. Terrain d'une acre, 5 milles du centre-ville de Gatineau. Puits dans le roc, 60 pieds. (502X).
Paul Giroux, 568-9468

BEAU TERRAIN NIVELE DE 29,610'C — Avec remise et puits creusé. Prêt à y construire. Route 307, à Cantley. Seulement $12,000. Faites une offre. (022X).
Athanase Poulin, 568-2980

COTE D'AZUR — Terrain avec vue superbe sur la Gatineau. Rue d'orientation nord-sud, terrain du côté ouest de la rue. Il faut le voir (015G).
Marcel Voyer, 771-2782

80

Immeubles G.R. LAUZON inc. Realties

Succursales à:

GATINEAU 561-2445 — AYLMER 684-4420 — HULL 771-6661

"Le lion de l'Outaouais"

GATINEAU

HULL — Secteur de choix. Bungalow tout en brique. Immense terrain. Abri d'auto, piscine. Sous-sol fini. Plusieurs autres ext

vie familiale et sociale

Découverte d'une substance naturelle contre le cancer

DAYTONA BEACH, Floride (PA) — Le Dr Saul Green, du centre de cancérologie Sloan-Kettering de New York, a annoncé au cours d'un séminaire de la Société américaine de Cancérologie, à Daytona Beach, qu'une substance qui tue les cellules cancéreuses, d'abord découverte dans le sang des souris, a également été trouvée dans le sang humain et pourrait être un composant-clé des défenses naturelles de l'organisme contre cette maladie.

La substance isolée dans le sang des souris a tué des cancers chez d'autres souris en 24 heures.

"Nous avons la preuve expérimentale que des animaux normaux ont un système de surveillance biochimique qui leur permet de lutter d'une manière répétée contre le cancer au cours de leur existence," a-t-il déclaré.

Il a précisé que cette substance a fait régresser des cancers humains implantés sur des souris expérimentales. Lors d'expériences sur des cultures de tissus, la substance a tué des cellules cancéreuses humaines chez des patients atteints de cancers du gros intestin et de la peau et elle a ralenti la croissance d'une forme particulière de cancer appelée neuroblastome.

Chez les humains, cette substance a reçu l'appellation de NHG, abréviation de l'anglais pour globuline humaine normale. Elle serait très proche de la TNG, ou 'facteur de nécrose des tumeurs' découverte chez la souris en 1971.

A la différence d'autres agents de lutte contre le cancer, la NHG n'est pas dangereuse, puisqu'il s'agit d'une substance naturelle, mais on est encore loin des essais cliniques sur l'homme.

"Si nous pouvions produire suffisamment de cette substance, cela pourrait conduire à un traitement du cancer ou à un moyen de protéger des personnes qui ont un haut risque de cancer," a dit le Dr Green.

Les tests sur la souris ont montré que cette substance est produite dans le foie. On la trouverait également chez le chien.

Autres médicaments

Trois autres chercheurs, au même colloque, ont affirmé que les nouveaux médicaments les plus prometteurs contre le cancer sont peut-être aussi vieux que l'organisme humain.

C'est ce que prétendent les Drs Jordan Gutterman, Kurt Isselbacher et Saul Green, qui sont chacun occupés à mettre au point une substance anti-cancéreuse naturelle.

Ces médicaments naturels, dont la plupart en sont encore au stage expérimental, ont l'avantage d'être normalement produits par le corps humain et sont donc moins dangereux pour l'organisme que les médicaments anti-cancéreux conventionnels qui rendent parfois les cancéreux très malades et qui peuvent même provoquer l'apparition de tumeurs.

Ces nouveaux médicaments ont en commun un élément de mystère: les chercheurs savent qu'ils agissent, mais ils ne savent pas comment ni pourquoi.

Leur composition chimique précise est également un mystère. "Il se pourrait que nous considérions chacun une partie différente du même éléphant," a déclaré le Dr Isselbacher, de l'Hôpital Général du Massachusetts.

Le plus connu des médicaments naturels de lutte contre le cancer est l'interféron, isolé pour la première fois en 1957. Des essais en Suède ont montré qu'il a doublé la survie d'enfants atteints de cancer des os. Dans dix centres américains, on commence à l'utiliser contre le cancer du système lymphatique, de la moelle, de la peau et du sein.

Le Dr Isselbacher a découvert un autre médicament prometteur, le caga, qui dans 90 pour cent des cas peut entraîner une réduction du taux de croissance des cancers du sein et du pancréas transplantés sur des souris. A la différence de l'interféron, qui est spécifique à l'espèce —ce qui veut dire que seul l'interféron humain agit sur les humains — le caga humain est également efficace sur des tumeurs chez les hamsters.

Mais ces trois médicaments sont onéreux. L'interféron revient à plus de $500 par jour et par malade. On l'obtient à partir des globules blancs du sang. On espère pouvoir en produire en plus grandes quantités grâce au fait que certaines cellules cancereuses produisent de l'interféron lorsqu'elles croissent dans une culture de tissus. Les Britanniques comptent commencer à la fin de cette année des tests sur des humains avec de l'interféron produit par ces cultures de tissus.



Des chercheurs américains ont découvert une substance dans le sang des souris qui aurait la faculté de détruire les cellules cancéreuses.

(Photo LE DROIT)

Vente publique
Surplus du Gouvernement

Automobiles

D'autre équipement sera disponible au moment de la vente.

Inspection
mer. 28 mars 1979 de 12h00 à 20h00
jeu. 29 mars 1979 de 12h00 à 20h00
ven. 30 mars 1979 de 12h00 à 20h00

Date de clôture
20h00, le vendredi 30 mars 1979

Les offres seront acceptées sur les lieux jusqu'à la date de clôture (20h00).

Les formulaires d'offre d'achat seront disponibles sur les lieux.

Pour de plus amples renseignements, veuillez référer à notre bulletin d'information affiché dans les bureaux de poste de la région ou téléphoner à:

Corporation de disposition des biens de la Couronne
Ottawa (Ontario)
(613) 998-3765

Lieu de la vente
(à l'intérieur de l'immeuble)
30 Rideau Heights Drive
(à la hauteur de la route 16)
Ottawa, Ontario

Corporation de disposition des biens de la Couronne — Crown Assets Disposal Corporation

Sautez sur l'occasion!



Simplement penser à votre problème de poils superflus ne vous aide pas.

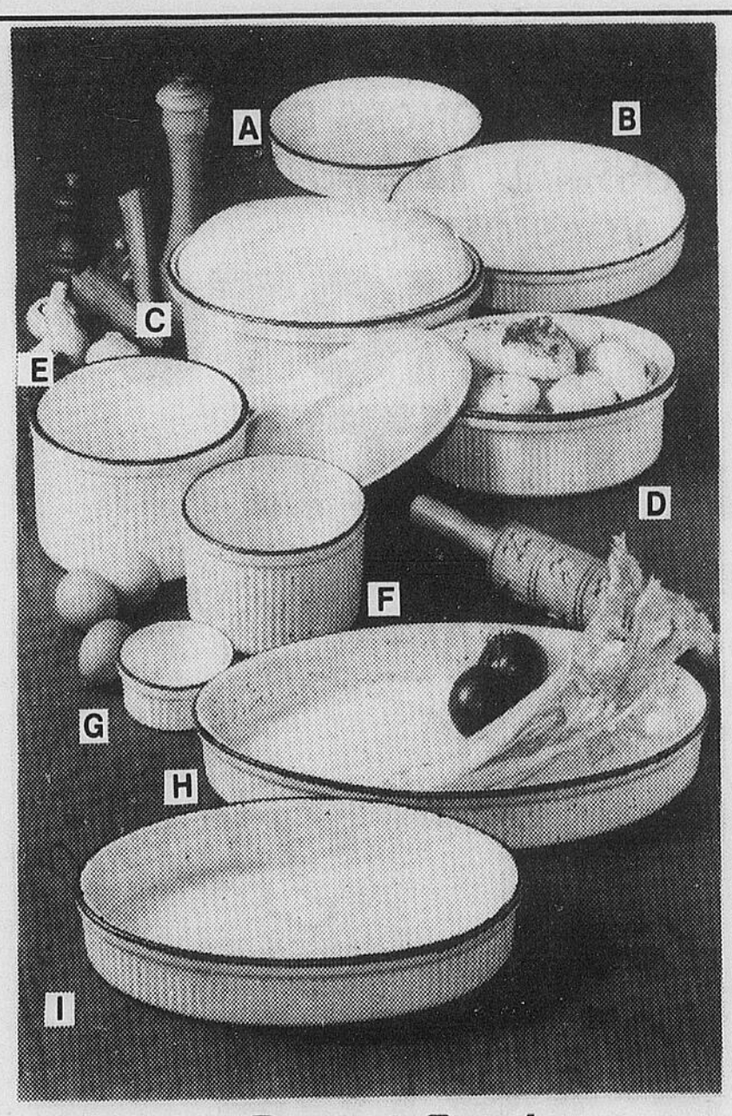
Si vous étiez peut-être plus au courant de l'épilation permanente, prendre une décision à ce sujet vous serait moins difficile.

Le Système Grégoire explique en détail.
Le Système Grégoire vous donnera une consultation personnelle, un estimé du coût et du temps requis ainsi qu'un traitement échantillon — tout cela gratuitement.

Pendant votre consultation, on vous renseignera sur la pousse des cheveux. On vous apprendra comment s'effectue l'épilation permanente. Et vous apprendrez la méthode d'épilation permanente du Système Grégoire.

Cessez d'y penser tandis que votre problème s'aggrave. Agissez maintenant. Téléphonez le Système Grégoire pour votre consultation complimentaire.

système grégoire
LE PLUS GRAND SYSTEME MONDIAL D'EPILATION PERMANENTE
EDIFICE VARETTE: 236-9977 130 rue Albert, Suite 1200
de Lundi a Vendredi 10 to 7



Desert Sand
Plats passant du four à la table
de
Johnson Brothers
(Wedgwood)

Maintenant 25% de rabais

Illustration ci-dessus:	Prix rég. Birks	Prix spécial Birks
A. Quiche 23 cm	$11.95	$ 8.95
B. Quiche 30 cm	15.50	11.60
C. Casserole 2.5 L avec couvercle	32.95	24.70
D. Casserole 1.5 L avec couvercle	25.50	19.10
E. Soufflé 1.75 L	9.95	7.45
F. Soufflé 1.0 L	7.25	5.40
G. Ramequins individuels	2.35	1.75
H. Au gratin 38 cm	26.50	19.85
I. Au gratin 31 cm	23.95	17.95

Tant qu'il y en aura

BIRKS JOAILLIERS

Douze millions d'enfants condamnés

GENEVE (AFP) — Sur les 125 millions d'enfants nés en 1978, 12 millions — principalement dans le Tiers monde — risquent de ne même pas atteindre l'âge d'un an, estime le Dr Halfdan Mahler, directeur général de l'OMS (Organisation mondiale de la Santé).

Dans le dernier numéro du magazine de l'OMS Santé du Monde, publié à l'occasion de l'Année internationale de l'Enfant, le Dr Mahler souligne que ces pertes en vies humaines ne représentent que la partie visible de l'iceberg et que la situation des enfants survivant dans un environnement défavorable est encore plus dramatique.

Sur les quelque 1,500 millions d'enfants que compte le monde aujourd'hui, 1,220 millions, soit 81 pour cent, vivent dans les pays en développement, la plupart du temps dans un environnement caractérisé par la malnutrition, l'infection, la précarité des conditions de logement, l'absence d'eau saine, l'insalubrité et l'insuffisance de soins, indique-t-il.

Soulignant que la journée mondiale de la santé, le 7 avril prochain, sera l'occasion d'éveiller l'opinion publique au drame vécu par ces millions d'enfants, le Dr Mahler précise que les enfants nés entre 1979 et l'an 2000 représenteront plus du tiers de la population mondiale à la fin de ce siècle.

O. Maheu
Epargnez à l'achat des meubles Kaufman & Baetz de qualité supérieure.
par Kaufman et Baetz
ECHANGEZ VOS VIEUX MEUBLES CHEZ O. MAHEU.
1220, CH. INNES OTTAWA 749-7852 — EMBRUN ONTARIO 443-2[illegible]

Sears

Aubaine! Aubaines pratiques en toile très durable

Carlingwood
St-Laurent
Les Galeries de Hull

4.49 et 5.24 Rég. $6 et $7



Téléboutique 24 heures
523-1211

a-Super pochette avec porte-monnaie, porte-chéquier, bloc-notes, stylo, poche à glissière, miroir. Couleurs variées. Env. 8 x 4½". Rég. $7. **Maintenant 5.24**

b-Pochette range-tout avec porte-monnaie à l'extérieur, porte-chéquier, bloc-notes, stylo et porte-cartes à l'intérieur. Couleurs variées. Env. 7 x 4". Rég. $6. **Maintenant 4.49**

c-Petite pochette avec porte-monnaie à l'extérieur, porte-cartes et porte-billets, bloc-notes, stylo. Couleurs variées. Env. 4 x 3½". Rég. $6 **Maintenant 4.49**

Porte-monnaie à compartiments. (Non représenté). Couleurs variées. Rég. $6. **Maintenant 4.49**

Rayon 88 — Accessoires pour dames

Aubaine! Magnifique choix de beaux sacs à main



Seulement **11.99**

Sacs spacieux, en polyuréthane d'entretien facile avec doublure toute grandeur, la plupart dotés de plusieurs compartiments. Certains avec bandoulière, d'autres avec poignées chic et d'autres encore avec les deux. Choix de plusieurs modèles différents. Blanc, os, sable et tan dans le lot. Venez vite chercher le vôtre!

Emplettes en personne seulement

Gants en peau d'agneau ou en peau de porc

Rég. $15 et $18 **11.99** la paire

A gauche: Rég. $18. Nos meilleurs gants en peau d'agneau européenne avec piqûres unies et empaumure en V. Noir, tan ou marine. 6½-8.
A droite: Rég. $15. Gants en peau de porc douce avec dos suède à perforations de fantaisie et empaumure en cuir lisse. Liège ou brun. 6½-8.

Les prix, lorsque réduits, sont en vigueur jusqu'à la fermture des magasins le samedi, 31 mars, tant qu'il y aura de la marchandise. Les termes "régulier" ou "était" utilisés dans notre publicité s'appliquent toujours aux prix de Simpsons-Sears.

Simpsons-Sears Ltée

L'éphéméride

(PC et PA) — Il y a un an aujourd'hui, le 27 mars 1978, le baron Edouard Jean Empain, industriel belge, était relâché dans la banlieue de Paris par ses ravisseurs, moyennant rançon, après avoir été détenu pendant deux mois. Il fut, comme l'écrivit alors un quotidien parisien, "contraint de prendre le métro" comme un roturier pour rentrer chez lui.

1977-A l'occasion du 150e anniversaire de la mort de Beethoven, la Chine lève l'interdit sur ses oeuvres, jugées auparavant trop bourgeoises. Le pire accident de l'histoire de l'aviation, une collision au sol entre deux Boeing 747, fait 582 morts à Santa Cruz de Tenerife, dans les îles Canaries.

1970-Un militaire américain est libéré par des rebelles dominicains après la remise en liberté par le gouvernement de Saint-Domingue de 20 détenus qui quittent ensuite le pays.

1968-Le premier homme dans l'espace, Yuri Gagarine, se tue en avion.

1933-Promulgation d'une nouvelle constitution au Portugal.

1871-Installation de la Commune de Paris.

1793-En Vendée, soulèvement royaliste et catholique contre la Révolution.

1703-Fondation de Saint-Pétersbourg.

-ils sont nés un 27 mars:

-le poète américain Robert Frost (1874-1963)

-le dramaturge américain Tennessee Williams (1914-).

Présentation de mode et de maillots

OTTAWA — Alors que la majorité des gens commencent à penser aux plaisirs du printemps et de l'été, le Salon annuel de piscines et patios d'Ottawa offre des suggestions.

Il est offert au public de la région du 29 mars au 1er avril à la salle des Expositions du Centre municipal du parc Lansdowne. Cet événement est présenté jeudi de 16h à 22h 30; vendredi de midi à 22h 30; samedi de 10h à 22h 30 et dimanche de 10h à 18h. Les enfants âgés de 12 ans et moins doivent être accompagnés d'un adulte et sont ainsi admis gratuitement. Il y a prix réduit pour les étudiants et les personnes âgées.

Le Salon de piscines et patios d'Ottawa offre une présentation de mode de maillots de bain, de vêtements de plage, de vêtements pour les sports et plaisirs d'été, des accessoires de piscines et jardins, d'ameublement de patio et de nouvelles idées d'aménagement du fond de cour pour en faire vraiment une partie du foyer. Il y a par exemple de nouvelles créations de paysagistes pour le patio et le jardin, de nouveaux produits pour les bricoleurs, des idées pour agrémenter en simili-jardin un balcon pour les personnes qui demeurent en appartement.

D'autres étalages présentent des exemples du nécessaire à barbecue, à saunas, à cabanas, des accessoires de la vie en plein air, des produits chimiques et chauffe-eau pour la piscine, des meubles de jardin, divers genres de clôtures, des produits fertilisants pour les fleurs et le gazon, l'équipement d'entretien du jardin.

Les mannequins de l'agence Lorraine Hammond, d'Ottawa, présentent les nouveaux styles et tissus de maillots de bain et de vêtements couvre-tout ou sorties du bain. Les défilés de mode auront lieu à 19h et 21h, jeudi et vendredi; à 14h 16h 19h et 21h, samedi et à 14h et 16h, dimanche. Avec la présentation des nouveaux vêtements pour les loisirs d'été, Jiri Stanislav, l'un des pantomimes les mieux connus au Canada, amusera l'assistance des spécialités de son art. Miss Piscines et patios d'Ottawa prend aussi part à la présentation de mode chaque jour, de jeudi à dimanche.

Le Salon de piscines et patios d'Ottawa est une production de Southex Exhibitions, de Don Mills, Ontario.

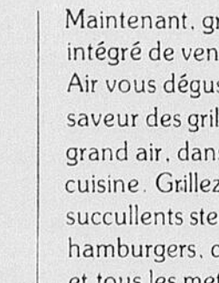
Bikini reste radioactif

WASHINGTON (AFP) — Les habitants de l'atoll de Bikini, dans le Pacifique, site de la première campagne d'explosions nucléaires américaines, ne pourront pas rentrer chez-eux avant trente ans, et peut-être pas avant un siècle.

Ces conclusions sont contenues dans un nouveau rapport sur la radioactivité de l'atoll, rédigé récemment pour le compte du département américain de l'Energie. Les tests effectués grâce à un nouveau système de mesure radiologique aérienne montrent en effet que les radiations sur l'atoll de Bikini et de nombreuses îles avoisinantes dépassent les normes admises par l'administration fédérale.

Les habitants de l'atoll de Bikini, plus d'une centaine de personnes, avaient été évacués en 1946 de leur île, qui avait été le site de 23 expériences nucléaires entre 1946 et 1958. Ils avaient été autorisés à regagner Bikini vers la fin des années soixante et contraints de quitter à nouveau leurs foyers en 1978 après que de nouveaux tests eurent démontré que le niveau des radiations était toujours trop élevé.

Un bon conseil.



Évitez l'embonpoint.

La Fondation du Québec des maladies du coeur



UNE AUBAINE SPÉCIALE BIRKS

Ce spécial des jours pluvieux vous épargnera $6.00!

Notre prix régulier: $18.00

PRIX SPECIAL DE VENTE: $12.

Voici une véritable aubaine! Un excellent parapluie Knirps, à un prix excellent, pour hommes. Il est télescopique, pliable et comprend 8 baleines, en plus d'un étui à glissière en vinyle. Epargnez aujourd'hui et protégez-vous lors des jours pluvieux en vous procurant ce parapluie immédiatement.



UNE AUBAINE SPÉCIALE BIRKS

1/3 DE RABAIS

Parapluies pour dames!

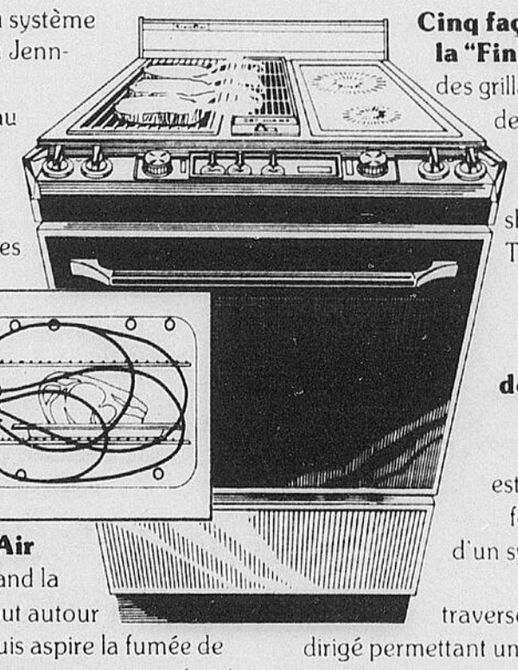
De chic parapluies—et un excellent moment de les acheter à ces prix de vente spéciale.
Deux modèles classiques sont offerts lors de cette vente.

Haut: Le modèle élancé populaire, avec poignées diverses, aux teintes unies et imprimées, chacun dans un étui de nylon.
Notre prix rég. $8.00 **VENTE $5.33.**

Bas: Le Paraquick de confection canadienne, à motifs imprimés divers ou en tons unis, en nylon fin, dans un étui plat en cuirette. Facile à manipuler.
Notre prix rég. $22.00 **VENTE, $14.67**

BIRKS
JOAILLIERS

Jenn-Air
le système de cuisson unique

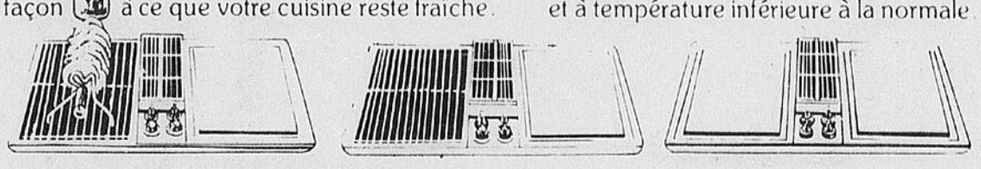


Maintenant, grâce au système intégré de ventilation Jenn-Air vous dégustez la saveur des grillades au grand air, dans votre cuisine. Grillez de succullents steaks, hamburgers, côtelettes et tous les mets préférés de votre famille, dans votre foyer, à l'année longue...

L'extraordinaire système de cuisson Jenn-Air "aspire" l'air. Répand la vapeur aromatisée tout autour des aliments. Puis aspire la fumée de façon à ce que votre cuisine reste fraîche.

Cinq façons de cuisiner à la "Fin Gourmet". En plus des grillades, des accessoires de rôtisserie adaptables vous permettront les rôtis sur broches, shish kebab, et fritures. Tout ceci à ciel ouvert, sous hotte!

Deux formes de cuisson réunies dans une seule. Jenn-Air est muni du traditionnel four électrique enrichi d'un système professionnel de cuisson convecté traversé par un courant d'air dirigé permettant une cuisson plus rapide et à température inférieure à la normale.



Jenn-Air

Le système de cuisson qui respire.

AFIN DE CONNAÎTRE LE NOM DE VOTRE DÉTAILLANT LE PLUS PRÈS COMPOSER SANS FRAIS 1-800-361-2013

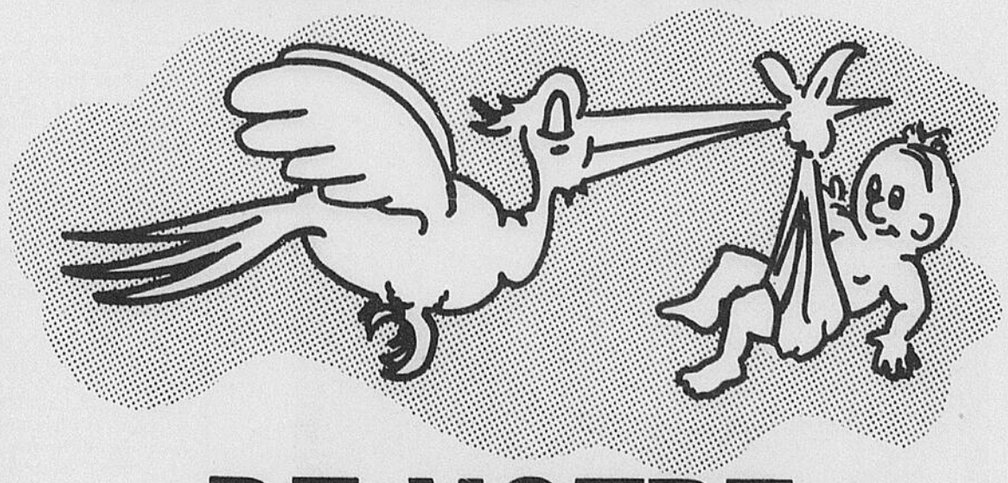
LES DISTRIBUTEURS E.A.F. ONTARIO LTÉE

LE SEUL DISTRIBUTEUR AUTORISÉ POUR L'ONTARIO DES PRODUITS JENN-AIR

1960 ELLESMER UNIT 6, SCARBOROUGH, ONTARIO M1H 2V9 (416) 431-3613

LE SERVICE DES ANNONCES CLASSEES DU JOURNAL *LE DROIT* VOUS OFFRE

UNE PHOTO GRATUITE (4 X 5)



DE VOTRE NOUVEAU-NE

Pour obtenir cette photo gratuite, il vous suffit d'annoncer la naissance de votre enfant 3 jours consécutifs dans la rubrique "Naissances" des annonces classées.

Notre photographe se rendra chez-vous (dans un rayon de 15 milles), à l'heure et date qui vous conviendra. La photo sera prise dans un délai de trois (3) semaines de la date de publication.

COMPOSEZ 237-8400

ET UN DE NOS EXPERTS DES ANNONCES CLASSEES VOUS AIDERA A REDIGER VOTRE MESSAGE

Selon un sondage du magazine «Pif»

Le comportement des enfants n'a guère évolué

par Marie-Pierre Leray

PARIS (AFP) — Les enfants sont rarement consultés par voie de sondage. Même en ce qui concerne leurs aspirations les plus profondes ou le simple aménagement de leur vie quotidienne, c'est aux adultes que revient la décision. Et pourtant, ces chers petits ne sont pas toujours aussi «enfantins» qu'on le croit.

Un magazine français qui leur est destiné «Pif», pourquoi ne pas le citer, a eu le courage et le bon goût de les consulter. Sur quoi? Sur eux-mêmes tout simplement, et sur les rapports qu'ils entretiennent entre eux. Ils seront les citoyens de demain. Il ne paraît pas absurde de savoir sur quels critères d'appréciation ils mèneront de concert, et de conserve, leur vie, leurs carrières respectives, leurs amours . . .

Le sondage proposé donnait la parole aux filles et aux garçons de 9 à 14 ans afin qu'ils s'expriment librement les uns sur les autres. Au dépouillement des réponses enregistrées il apparaît que le comportement des uns et des autres n'a guère évolué et que les problèmes de rapports humains (et sociaux) entre hommes et femmes qui agitent si fort nos contemporains, ne les concernent guère. Les parents seront étonnés d'apprendre qu'il n'y a pas grand chose de changé sous le soleil depuis quelques générations et que les défauts et les qualités que filles et garçons se reconnaissent sont toujours à peu près les mêmes.

Vous ne serez peut-être pas surpris d'apprendre que les filles sont «bavardes». 36% des garçons interrogés en sont du moins persuadés. 19% (seulement) reconnaissent cependant qu'elles sont «bonnes camarades» bien que «mouchardes»; (23%), «capricieuses»; (21%), «égoïstes et hypocrites» (6%).

Les filles reprochent en premier lieu aux garçons d'être «bagarreurs» (leurs mères et grands-mères les accusaient de tirer trop souvent les cheveux), les trouvent «grossiers», «bavards» (eux-aussi — 17%) mais plutôt «bons camarades» (20%). On ne trouve chez les garçons que 8% de mouchards, selon les filles, alors que ces mêmes filles se reconnaissent à 13% «mouchardes» ce qui semble conforter l'opinion des garçons à leur égard.

Les garçons sont «sportifs», 33% des filles le concèdent. Les filles se trouvent «sportives et belles». Pas du tout rétorquent les garçons qui ne leur reconnaissent que 9% de sportivité . . . quant à la beauté, un petit 17%, c'est tout ce qu'ils leur reconnaissent à ces tendrons. Par contre et outre le bavardage, ils les accusent d'être peureuses, coquettes, jalouses . . . Bref, la liste complète des défauts féminins tels que nos pères l'avaient établie depuis des temps immémoriaux.

Ces petits d'homme seraient-ils un tantinet phallocrates? On pourrait le penser si l'on sait que 71% d'entre eux se méfient des filles trop jolies, que 79% estiment qu'elles ne songent qu'à être belles et que pour 61% il semble normal que lorsque un garçon et une fille sont ensemble c'est au garçon de commander.

Mais le M.L.F. ne semble pas avoir encore fait de ravages parmi les petites demoiselles. Elles estiment (à 83%) qu'un garçon a bien le droit d'avoir peur et, à 86% qu'il a tout à fait le droit de pleurer. Elles sont même toutes prêtes à le consoler. Pourtant 61% d'entre elles estiment que les garçons doivent savoir se battre pour protéger les filles. Elles sont en cela d'accord avec les garçons qui ont la même opinion . . . à 62%.

Bilan: l'Eternel Féminin n'a pas dit son dernier mot et si «les héros sont fatigués», ils sauront se relever à temps et se faire preux chevaliers si les circonstances l'exigent. Bien sûr ils ne sont pas aussi intelligents et beaux qu'ils semblent le croire. 6% des filles seulement en sont persuadées. Mais ils sont plutôt gentils (11%) et le prouvent en reconnaissant la beauté de leurs compagnes (17%) et même leur intelligence (13%). Il semble à cet égard qu'il y ait tout de même quelque chose de changé.

Par contre, pour les uns comme pour les autres c'est encore et toujours la mère qui doit s'occuper des enfants. Filles et garçons de 1979 sont d'accord là-dessus. C'est elle qui «comprend». Mais papa n'est plus celui qui «sévit». Avec lui: «qu'est-ce qu'on se marre» . . . Enfin, du moins avec certains pères modernes. Les autres n'ont qu'à prendre de la graine.

Père naturel débouté

MONTREAL (PC) — Le juge Jean Provost, de la Cour supérieure, a débouté de sa requête le père «biologique» d'un enfant de sept ans qui réclamait un droit de visite. Le président du tribunal a estimé que le «bénéfice» que pourrait retirer l'enfant du contact avec son père naturel est moindre que le préjudice qu'il pourrait en subir.

Les parents avaient divorcé peu de temps après la naissance de leur enfant et le père n'aurait jamais contribué financièrement ou autrement au bien-être de son fils. Au moment des procédures de séparation et de divorce, le père n'avait pas réclamé le droit de visite, croyant que son ex-épouse n'y ferait pas d'opposition.

Enfin, le juge a retenu certains témoignages relatant que le père se serait conduit de façon brutale avec son fils, les quelques fois où il fut en contact avec lui, au point qu'il fallut, à une occasion, faire appel à la police.

Depuis ce temps, la mère s'est remariée et son nouvel époux considère le bambin comme son propre fils. Celui-ci, d'ailleurs, répondant aux questions d'un psychologue, aurait demandé d'être protégé contre son père naturel. Le psychologue et le tribunal concluent que le refus d'accorder une telle protection à l'enfant pourrait lui faire perdre confiance en sa mère et en son beau-père.

Don de SANG
Don de VIE

UNE AFFAIRE D'OR!
VENTE D'OUVERTURE
Nous vous offrons:
50% de rabais sur
• Bagues • Breloques • Chaînes etc.
Profitez de cette offre jusqu'au 31 mars.
BIJOUTERIE REFLETS D'OR
541, RIDEAU, (Angle Cobourg) 233-4692
Stationnement gratuit

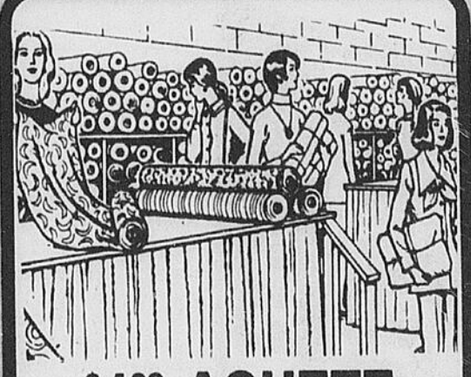
La maison du tissu BouClair où l'on trouve le plus grand choix de tissus de qualité . . . au plus bas prix

PANAMA
Le tout nouveau tissu léger du printemps. Choix de 25 couleurs. 65% polyester-35% viscose. Le tissu qui vous aidera à confectionner vos jupes, tailleurs et pantalons. Lavable à la machine.
Rég. $7.98 la v.
SPECIAL
6.98 la v.

COTON "GOOD TIMES" 45" POUR VETEMENTS SPORT
Un tissu de coton et de polyester. Disponible dans plus de 20 couleurs saisonnières. Lavable à la machine.
Rég. $2.98 la v.
MAINTENANT
2.49 la v.

GABARDINE 60" DE LARGE
Vaste collection de couleurs pastel. 100% polyester, lavable à la machine. Le tissu idéal pour pantalons, jupes et vestes.
Rég. $4.98 la v.
SPECIAL
3.98 la v.

"SARAH"
Le tout nouveau tissu pour draperies. 100% polyester. 45" de large. Choix de 6 couleurs. Lavable à la machine. Faites votre choix aujourd'hui en vue de votre grand ménage printanier.
Rég. $3.49 la v.
SPECIAL
2.49 la v.



$1.29 ACHETE UNE VERGE!
Velours côtelé, toile, jersey, tissus contrecollés, cotons, tissus à tentures, chiffon, dentelle. . . des milliers de verges de tissu. . . chaque verge au Prix BouClair de seulement $1.29. Ceci comprend des fins de rouleaux, des fins de séries et des acquisitions spéciales.
HATEZ-VOUS POUR AVOIR UN MEILLEUR CHOIX !!!

SOYEUX HABUTAE 45"
Un tissu léger pour blouses, en 9 couleurs pastel. 100% polyester lavable à la machine.
Rég. $6.98
SPECIAL
5.98 la v.

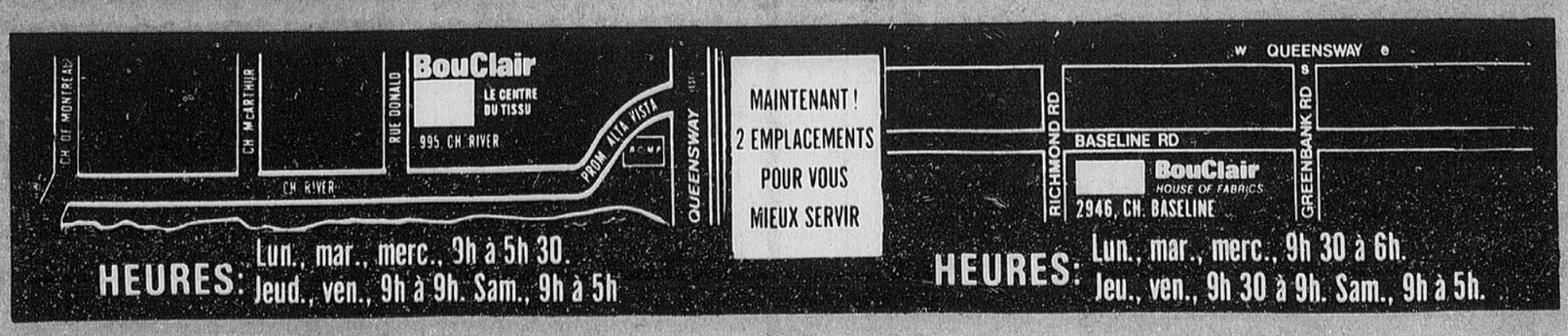
KNIT DE KNIT 58"-60"
Nouvelle marchandise de printemps. Polyester à maille jetée dans un choix de 27 teintes saisonnières, pour robes, blouses, etc. Lavable.
Rég. $6.98 la v.
MAINTENANT
5.98 la v.

CREPE PALACE UNI 45"
Un tissu de polyester léger présenté dans un bel assortiment de teintes saisonnières. L'idéal pour la mode blousante d'aujourd'hui.
Rég. $6.98 la v.
MAINTENANT
4.98 la v.

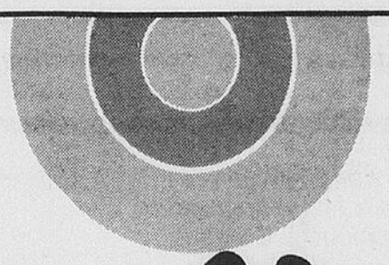
GROSSE TOILE SWEET POTATO"
Le tissu idéal pour jupes, robes, blazers, costumes légers pour le printemps et l'été. 45" de large. 55% polyester—45% coton. Choix de 24 couleurs.
Rég. $4.98 la v.
SPECIAL
3.98 la v.

LA VENTE DEBUTE LE MERCREDI, 28 MARS ET SE TERMINE LE SAMEDI, 31 MARS 1979

Passez au Studio chez BouClair, CHEMIN RIVER, et nous vous aiderons à réaliser votre rêve d'une ROBE DE MARIEE créée spécialement pour vous.



HEURES: Lun., mar., merc., 9h à 5h 30. Jeud., ven., 9h à 9h. Sam., 9h à 5h
HEURES: Lun., mar., merc., 9h 30 à 6h. Jeu., ven., 9h 30 à 9h. Sam., 9h à 5h.



Jour de la Baie





15.00 de rabais
en échange de votre vieille perruque aux magasins la Baie
En échange de votre vieille perruque, nous vous accordons un rabais de 15.00 à l'achat de la perruque de votre choix parmi tout modèle en magasin. Perruques longues et courtes de Christian Dior, Count Borghese, Eva Gabor et Baladine, entre autres. Ord. 29.95 à 59.95, 14.95 à 44.95.
Centre-ville au 2e étage, St-Laurent, Bayshore.
Compagnie de la Baie d'Hudson

Le textile européen au secours du Musée des tissus de Lyon

par Jacques Guillon

LYON (AFP) — Le Musée des tissus de Lyon, avec le rachat probable de la collection d'échantillons de la maison Coudurier-Fructus et Descher (CDF), est en passe de devenir le plus riche musée des tissus du monde.

L'histoire du combat que mène actuellement un homme, M. Jean Michel Tuchscherer, conservateur du Musée des tissus de Lyon, qui, ne disposant pas d'un seul centime pour mener à bien son opération, s'oppose avec tenacité au départ pour l'étranger de chefs-d'oeuvre de l'art textile lyonnais, est à plus d'un égard exemplaire.

Le 10 mai 1978, une des dernières grandes maisons de soieries lyonnaises, la maison Coudurier-Fructus et Descher fait faillite. 895 recueils contenant chacun près de 100 échantillons différents de tissus, sont inscrits à l'actif de la société. Ces livres, renfermant des tissus façonnés, imprimés ou unis, des rubans, moires, matelassés, velours, offrent un reflet fidèle de la mode et des goûts de 1896 à nos jours.

Ils sont aussi une véritable galerie d'art à une époque où des peintres comme Raoul Dufy et Sonia Delaunay créaient pour l'industrie textile. La maison CDF, qui a accueilli des peintres comme Bernard Lorjou, a connu son âge d'or.

Pendant l'entre-deux guerres, quand elle fournissait les grands couturiers de l'époque, comme Poiret ou Schaparelli.

Solide expérience

Peu avant la faillite de CDF, le directeur de l'entreprise, M. Alain Roussillon, informe le conservateur du musée textile de Lyon, des richesses qu'elle possède. Il propose à M. Tuchscherer de lui céder l'ensemble de la collection pour 1,500,000 francs. Ce dernier n'a pas un centime, mais, âgé de 37 ans, il a déjà une solide expérience des possibilités qu'offre la gestion d'un musée.

En 1971, conservateur du Musée d'impression sur étoffes de Mulhouse (Alsace), il a remporté un grand succès en organisant une exposition de plus de 1,000 dessins textiles de Sonia Delaunay, dessins qu'il a offerts au Musée de Lyon lors de son installation en juillet 1973. A Mulhouse, il a réussi à redresser le secteur documentation du musée.

En permettant à tous, mais plus spécialement aux dessinateurs sur tissus et aux industriels du textile de consulter pour un droit de 150 F la demi-journée, les archives du musée, Jean-Michel Tuchscherer a réussi à rentabiliser ce secteur du musée qui paie sur ses fonds propres son personnel et peut acheter de nouvelles collections. A Lyon, pour le Musée des arts décoratifs, il s'est illustré en 1977 en empêchant le départ à destination du Canada d'un clavecin à clavier double du 18e siècle, fabriqué à Lyon, en mobilisant les coeurs et les bourses lyonnaises afin de régler les 200,000 francs qu'exigeait le nouveau propriétaire du clavecin.

Les acheteurs se pressent

Dès l'annonce de la faillite prochaine de CDF, les acheteurs se pressent. Le 8 mai, un couple d'Anglais représentant des intérêts anglo-américains, sélectionne 200 livres, ceux contenant des échantillons réalisés en impression directe, à 2,000 francs le volume. M. Tuchscherer qui a vu peu temps avant de disperser une partie de la plus fabuleuse collection d'échantillons de soieries, celle de la maison Ducharne, réagit.

Il se bat et obtient pour la première fois en France — car les archives industrielles françaises ne sont soumises à aucun règlement et peuvent passer librement les frontières — la dérogation nécessaire pour bloquer en douane les 200 livres en route pour l'Angleterre. L'opération est un succès. Seuls quatre ou cinq livres échappent aux douaniers, ceux que les Anglais ont emmenés avec eux dans leurs valises.

Le conservateur du Musée des tissus de Lyon récupère 890 volumes, et procède à une évaluation de la collection: près de 700,000 francs. Ce chiffre est accepté par le liquidateur judiciaire de CDF. La grande course pour la recherche de fonds commence alors. Déployant une activité que n'aurait pas reniée le conservateur du château de Versailles, M. Tuchscherer se lance dans la bataille.

Campagne

Très vite, l'établissement public régional (EPR) offre 150,000 francs. Ces particuliers, des industriels, font preuve de générosité. La mairie de Lyon et la direction des Musées de France (DMF) sont d'accord pour participer à la condition que la Chambre de commerce de Lyon, qui est propriétaire du Musée des tissus, fasse le premier pas.

Cette dernière annonce que sa participation à l'acquisition de la collection CDF sera limitée à 50,000 francs, car elle compte consacrer deux millions à l'aménagement des salles qui recevront les archives de CDF. Si la ville de Lyon et la DMF font, comme elles en ont manifesté l'intention, le même geste que la Chambre de commerce, M. Tuchscherer disposera de 360,000 francs, la moitié de la somme nécessaire. Le peu d'empressement traditionnel à Lyon pour la chose artistique ne décourage pas le conservateur du Musée des tissus, sa première campagne a reçu un fort bon accueil en Allemagne de l'Ouest, notamment auprès de M. Zimmer, président-directeur général de la société Taunus Druck, de Frankfort. Il a donc décidé d'écrire, fin mars, plusieurs milliers de lettres aux professionnels du textile, de la chimie des colorants, de l'Europe entière. La création d'un musée industriel, d'un outil de travail pour le textile français et surtout la conservation d'un important patrimoine culturel, dépendront du succès de cette campagne.



En bonne forme à 90 ans

Pour ceux d'entre vous qui n'ont encore fait aucun plan pour célébrer leur 90e anniversaire de naissance, Sarah Turner, de Victoria, Colombie-Britannique, a peut-être un conseil ou deux à vous offrir. Sarah a célébré le sien en faisant travailler ses muscles, comme d'habitude, au cours de la classe d'exercices physique pour personnes âgées, sous la direction de M. Archie McKinnon, en arrière-plan, âgé de 82 ans. Le cours est donné dans le gymnase du YM-YWCA de Victoria.

(Téléphoto PC)

Kmart donne toujours satisfaction

Vous voudrez vous souvenir d'eux tels qu'ils sont aujourd'hui



Une photo professionnelle de 8 x 10 en couleur pour 88¢

Choisissez parmi notre collection de 8 arrière-plans de ton uni ou à paysage. Choisissez des photos additionnelles et épargnez jusqu'à 1/3 en comparaison des prix de 1976. Examinez notre nouveau portrait décoratif de grandes dimensions. Si vous n'êtes pas entièrement satisfait, nous vous rembourserons votre argent de bon coeur.

Aucun engagement à acheter des photos additionnelles

MAR.	MERC.	JEU.	VEN.	SAM.	
27	28	29	30	31	MARS

TOUS LES JOURS DE 10h. A.M. à 8h P.M.

Kmart 1651 ch. Merivale, Ottawa, Ont.

Kmart 1055 boul. St-Laurent, Ottawa, Ont.

Kmart Bells Corners, route 59, #15 Ottawa, Ont.

Kmart 2950, route 31, Ottawa, Ont.

Visitez nos nouveaux studios privés à Bells Corners, 15, route 59 au 2950, route 31

Une séance par sujet — $1 chacun pour les sujets additionnels, les groupes ou les membres d'une même famille. Les personnes de moins de 18 ans doivent être accompagnées d'un parent ou tuteur.

Maîtrisez le mètre

Renseignez-vous au sujet de nos appareils d'éclairage et de notre service d'installation

LA VENTE PRE-INVENTAIRE

5 DERNIERS JOURS

CHEZ THELEN TORONTOW!

Les prix que Thelen Torontow a coupés vous feront économiser

EPARGNEZ JUSQU'A 60%

sur plusieurs LAMPES et APPAREILS D'ECLAIRAGE!

Chez Thelen Torontow, on a coupé les prix afin de réduire l'inventaire. Venez dès aujourd'hui profiter d'une aubaine sans pareille. N'attendez pas . . . N'oubliez pas que les meilleurs éclairages proviennent de chez Thelen Torontow.

master charge — CHARGEX — VISA

Rue Bank, lun.-jeu. 9h-6h, vend. 9h-9h, sam. 9h-5h 30 Pr. Moodie, lun.-vend. 9h-9h, sam. 9h-5h

THELEN TORONTOW Centres d'éclairage

282, rue BANK angle Somerset 237-4944

Stationnement gratuit aux terrains de stationnement Centre à l'angle de Cooper et Bank et à l'arrière de l'hôtel Ritz.

Amplement de stationnement gratuit à notre emplacement de la prom. Moodie

330, pr. MOODIE à Bells Corners 820-9611

EQUIPE NUIT

La Mode Est Toujours Nouvelle Chez H.R.

Courtes ou longues, nos chemises de nuit sont le dernier cri de la mode-lingerie! En polyester-coton craquelé. Bordées de macramé. Le charme au super-féminin! Beige. Pêche. P-G. En long, $36; court, $30. Lingerie. 2e étage. Achats sur place.

HOLT RENFREW



H.R. OUVERT JEUDIS ET VENDREDIS JUSQU'A 21 H. 240 SPARKS

Holt Renfrew vous invite à profiter du STATIONNEMENT INTERIEUR GRATUIT le jeudi et le vendredi soir, et le samedi, au 240 Sparks (entrée rue Queen).

LE DROIT

OTTAWA, MARDI 27 MARS 1979 —35

• Les producteurs laitiers et les contingentements (1)

Assurer à chacun une même chance de réussir

par Guy Lacombe

OTTAWA — Si on faisait un sondage pour demander aux gens de la ville s'ils sont en faveur ou non des quotas de lait, l'immense majorité d'entre eux n'auraient pas d'opinion. «C'est quoi ça des quotas?», demanderaient-ils.

Ce qui importe pour les citadins, c'est de trouver du lait sur les étagères des magasins quand ils en ont besoin, un point c'est tout..

Mais si ce sont les producteurs laitiers eux-mêmes qui ne comprennent pas le système des quotas, alors on fait face à une curieuse de situation.

Ce que tous les producteurs savent, c'est le nombre de livres de lait qu'ils peuvent produire chaque année. Il savent aussi que s'ils dépassent ce montant qui leur est assigné, ils sont pénalisés.

Mais pourquoi certains producteurs peuvent-ils produire 800,000 livres de lait annuellement et même davantage, alors que d'autres sont limités à 200,000 ou 300,000 livres? Pourquoi limite-t-on la production des fermiers et du même coup leurs revenus, alors qu'on entend dire que les fromageries n'ont pas suffisamment de lait pour produire tout le fromage qu'elles pourraient vendre? Comment se fait-il qu'en même temps, le Canada importe chaque année des millions de livres de fromage? Qu'est-ce qui empêche le gouvernement d'augmenter les quotas des petits producteurs de façon à leur permettre de vivre convenablement eux aussi?

Ce ne sont là que quelques-unes des questions que se posent un bon nombre de producteurs laitiers qui se plaignent en outre de ne pas savoir à qui s'adresser pour obtenir des réponses, ou d'obtenir des réponses contradictoires en lisant leurs revues et les journaux...

Un peu d'histoire

Avant 1966, il n'y avait pas de système de quotas. Les fermiers produisaient autant qu'ils voulaient et s'organisaient pour vendre leur lait comme ils pouvaient, au meilleur prix possible.

Il est arrivé cependant que la production laitière est devenue beaucoup trop élevée au Canada. Il n'y avait pas assez de monde pour boire tout le lait que produisaient les fermiers. En d'autres mots, l'équilibre de l'offre et de la demande était rompu.

Quand il y a trop d'un produit, on sait ce qui arrive: son prix tombe et il se vend en-deça de sa valeur réelle.

Il était donc nécessaire d'ajuster la production du lait à la demande et c'est dans ce but que le ministère fédéral de l'Agriculture, conjointement avec les provinces, a formé la Commission canadienne du lait, d'où est né, en 1970, le Comité canadien de gestion des approvisionnements de lait.

Ce dernier organisme est composé de représentants de la Commission canadienne du lait et de chacune des provinces. Ces gens étudient pédiodiquement le marché canadien du lait et des produits laitiers, et ils décident ensemble de la répartition de la production par province.

Grâce à cette façon de procéder, les producteurs ne produisent que la quantité de lait qui est nécessaire. Ce système a donc au moins deux grands avantages au simple point de vue du producteur: il maintient le prix du lait et il en assure automatiquement la vente.

Grâce aux quotas, l'industrie laitière est présentement aussi stable que n'importe quelle autre industrie et le producteur laitier est assuré d'un revenu annuel fixe comme tous ceux qui travaillent dans les autres secteurs industriels.

Des fermiers que nous avons rencontrés nous ont affirmé que le ministre fédéral de l'Agriculture, M. Eugene Whelan, avait raison de déclarer, en janvier dernier, lors de l'assemblée annuelle des producteurs laitiers du Canada, que «le Canada... possède une industrie laitière qui est parmi les plus stables, les plus fortes et les meilleures du monde».

Période difficile

M. Whelan n'aurait cependant pas dit cela il y a trois ou quatre ans.

En 1975, prévoyant qu'il pourrait y avoir une pénurie de lait, le ministre avait autorisé qu'on ouvre la porte à la production. Selon lui, même si les cultivateurs produisaient à pleine capacité, l'augmentation ne pouvait être que d'environ 2.5 pour cent, ce qui correspondait à peu près à la quantité de lait dont on prévoyait avoir besoin.

Or, contrairement à ces prévisions, les producteurs, en quelques mois seulement, ont pour ainsi dire noyé le marché. Malgré les exhortations de M. Whelan, personne n'a voulu ralentir sa production. Selon un producteur, les fermiers entrevoyaient une année d'or, et ils ne laisseraient personne y mettre d'obstacle.

Ce qui est arrivé, c'est qu'avec la surproduction de lait, on a fabriqué des tonnes de beurre, et avec le lait écrémé qui restait, on a produit des montagnes de lait en poudre.

Il fallait dès lors payer de l'entreposage, payer l'exportation des produits, et ce sont les fermiers qui ont été pénalisés de cette surproduction. Bien plus, les quotas ont dû être réduits de 15 pour cent pour l'année 1976.

Ce sont donc les plus grosses provinces productrices, l'Ontario et le Québec, qui ont subi le plus dur contre-coup. Et l'on sait les manifestations qui ont eu lieu sur la Colline parlementaire. Pour sa part, le ministre Whelan a encaissé les plus gros coups; on se souvient, par exemple, qu'il avait été copieusement aspergé de lait par les producteurs!

Ce sombre épisode a jeté du discrédit sur le système des quotas (ou des contingentements), et il y a des producteurs laitiers qui n'ont jamais pu lui redonner leur confiance depuis.

Mais la plupart ont quand même accordé leur appui au Comité canadien de gestion des approvisionnements du lait, et l'on peut dire que les choses sont redevenues normales depuis. Bien plus, un grand nombre de producteurs laitiers reconnaissent, avec le ministre Whelan, que «le secteur laitier est promis à un avenir brillant».

Des inégalités?

Le 22 février dernier, le même ministre déclarait à la Soirée de l'Agriculteur de Smiths Falls «qu'aujourd'hui, tous les écarts de revenu qui séparaient les producteurs de lait sont disparus... et que tous ont une même chance de réussir».

Plusieurs producteurs de l'Est ontarien n'endosseraient pas facilement cette affirmation. Ceux dont le quota est bas se demandent, par exemple, pourquoi on ne leur permet pas de l'augmenter. Et ils se demandent également comment il se fait que, lorsqu'on a augmenté les quotas de tous les producteurs, il y a quelques mois, on l'a fait au pourcentage, de sorte que ceux qui en avaient peu se sont vu accorder une très faible augmentation, alors que ceux qui en avaient beaucoup ont eu, eux, une forte augmentation.

La réponse à la première question tient du fait que, lorsqu'on a instauré le système des quotas, on s'est basé pour fixer le quota de chaque producteur sur sa production de l'année 1965-66, qui avait été une bonne année.

Ainsi, ceux qui avaient eu cette année-là une production de 200,000 livres ont vu leur production fixée à la même quantité, alors que ceux qui avaient eu une production de 800,000 livres ont eu également cette même quantité comme quota annuel.

Quand, en 1975-76, on a dû diminuer les quotas de 15 pour 100, ce sont évidemment les gros producteurs qui ont perdu le plus. Aussi, le Comité canadien de gestion des approvisionnements de lait a-t-il cru équitable de se servir de la même mesure (le pourcentage) quand il a récemment augmenté les quotas de 1 pour cent.

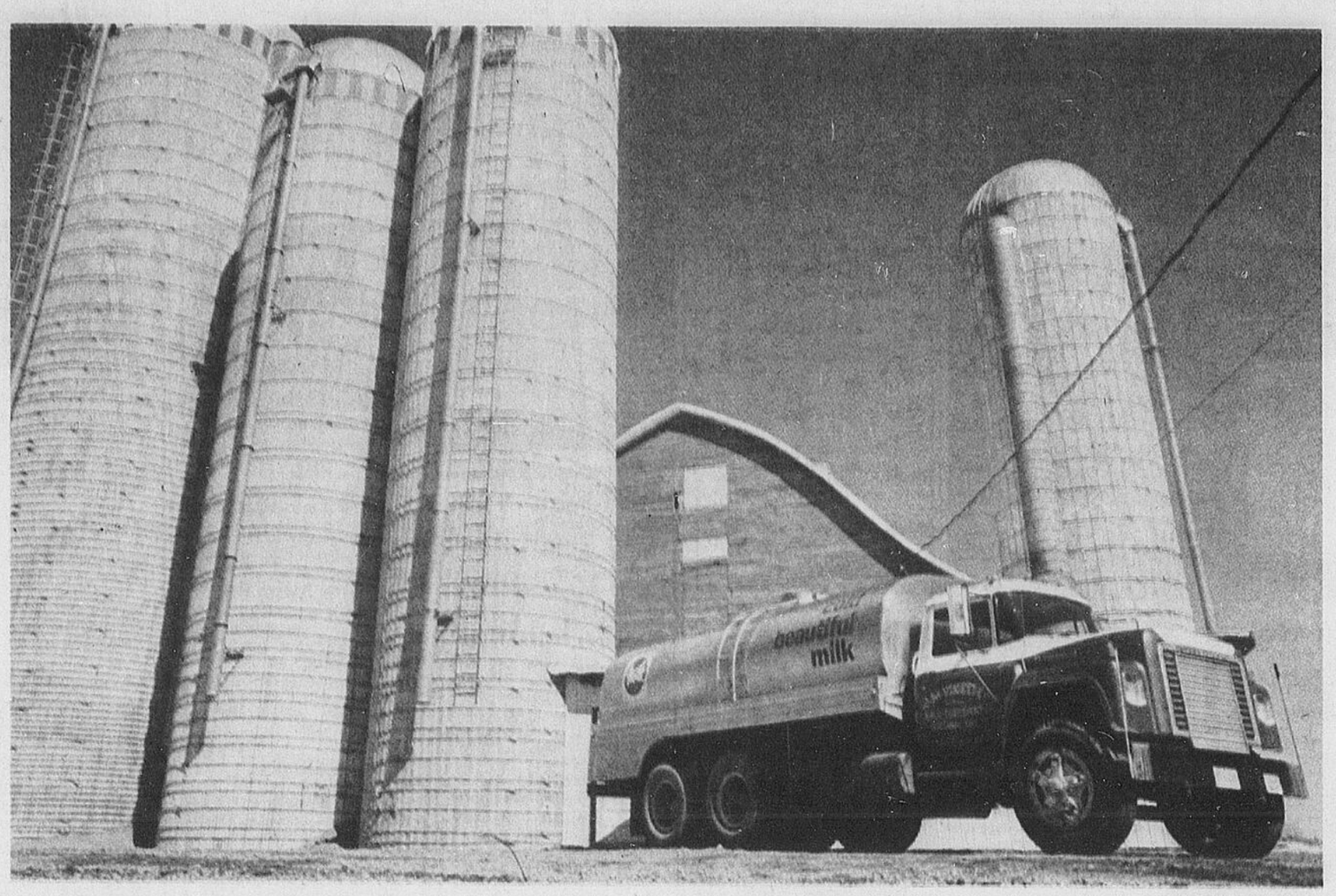
Lorsque les producteurs laitiers du comté de Prescott ont eu leur réunion annuelle, le 7 mars dernier, à St-Isidore, le président de la Régie du lait d'Ontario (Ontario Milk Marketing Board), M. Ken McKinnon, a expliqué à son auditoire que les quotas, c'était comme une tarte: si quelqu'un en veut plus, d'autres en auront moins.

Cette tarte est divisée en neuf portions inégales, selon le nombre de producteurs dans chaque province. Si une province veut plus de quotas, cela devra se faire aux dépens d'une autre. On n'en sort pas, a-t-il dit.

Il en est de même à l'intérieur de la même province. Si un producteur veut plus de quotas, cela ne peut se faire qu'aux dépens d'un autre. La seule façon d'augmenter sa production est donc d'acheter du quota d'un autre producteur qui veut vendre ce qu'il a parce qu'il veut diminuer sa production ou cesser son exploitation.

D'autre part, le président de la Commission canadienne du lait a ajouté qu'il y avait aussi toujours moyen d'aggrandir la tarte, ce qui donnerait une plus grande part à tout le monde. Mais alors, cela suppose que le marché peut absorber une plus grande quantité de lait ou de produits laitiers tels que le beurre, le fromage, le yogourt ou la crème glacée.

C'est pour cette raison qu'on voit présentement des campagnes de publicité qui coûtent des millions et qui sont payées conjointement par les producteurs de lait eux-mêmes et la Commission canadienne du lait.



Trois fois par semaine, le camion-citerne visite chacun des producteurs laitiers pour recueillir leur lait. En Ontario, tout le lait est automatiquement vendu à la Régie de lait de l'Ontario. Depuis que cette Régie existe, les producteurs n'ont plus à se préoccuper du transport, ni même de la vente de leur produit. Ils doivent cependant contrôler leur production et s'en tenir à leur quota de production. Si certains producteurs se sentent brimés par ce système, la plupart estiment qu'il est un excellent instrument de contrôle et qu'il a éliminé les injustices et le favoritisme dont était accablée l'industrie auparavant. Ci-dessus, un camion «fait le plein» à la ferme de M. Jean-Claude Dutrisac, près d'Orléans. (Photo LE DROIT, par François Roy)

«Se discipliner pour le bien de tout le monde»

par Guy Lacombe

ORLEANS — Jean-Claude Dutrisac s'explique bien mal que des producteurs laitiers soient mal informés sur le système des contingentements de lait (quotas), et ne sachent pas où trouver les réponses aux questions qu'ils se posent.

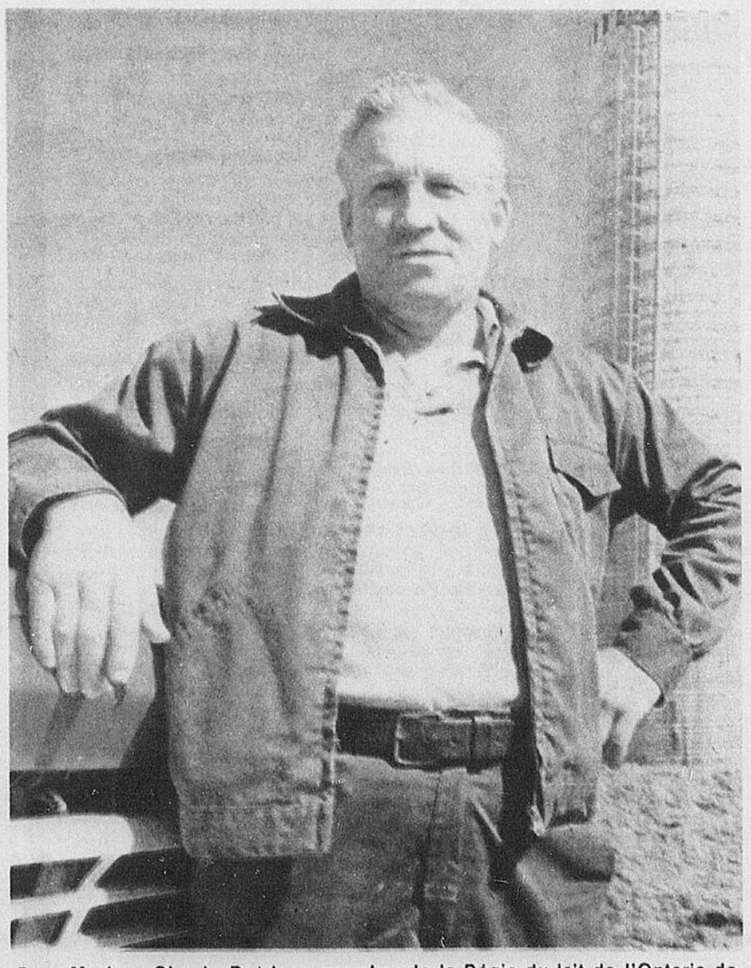
C'est lui qui est présentement l'administrateur de la Régie du lait de l'Ontario pour la région numéro 1, qui comprend les comtés de Stormont, Glengarry, Prescott et Russell. Et si cette fonction l'oblige à faire de fréquents voyages à Toronto, il est quand même présent à la plupart des assemblées que tiennent les producteurs laitiers de ces quatre comtés.

En fait, il y a très peu de producteurs de lait qui ne connaissent pas Jean-Claude Dutrisac.

Mais plusieurs, semble-t-il, ne savent pas quel est son rôle.

D'autres voient la Régie comme une ennemie qui met un frein à leur production, qui les pénalise, qui ronge leurs profits.

Et lui a du mal à s'expliquer pourquoi des producteurs laitiers se méfieraient d'un organisme qui a été établi précisément pour les protéger, pour assurer la stabilité de l'industrie, pour défendre leurs intérêts.



Pour M. Jean-Claude Dutrisac, membre de la Régie du lait de l'Ontario de la région No 1, cette régie est «la meilleure chose qui ait pu arriver en Ontario».

«La Régie fait même plus que ça, poursuit-il, elle assure en même temps une certaine protection aux consommateurs qui, grâce à elle, savent que le prix qu'ils paient pour les produits laitiers est un prix juste qui ne va pas varier au gré des caprices de celui-ci ou celui-là».

«La Régie n'a pas été établie pour manger les consommateurs», insiste-t-il, expliquant que cet organisme est en quelque sorte l'épine dorsale de l'industrie laitière présentement.

«Je sais, dit-il encore, qu'il y a des producteurs qui sont gênés de parler de leurs problèmes à des gars qu'ils connaissent. Ils aiment mieux écrire à des gars de Toronto qu'ils ne connaissent pas. Mais les réponses qu'ils obtiennent ne les satisfont pas, et ils concluent que la Régie ne peut les aider . . . Pourtant on est là pour ça!»

Il n'y a pas que lui d'ailleurs. La Régie a ses propagandistes dont le rôle est précisément de rencontrer les producteurs et de répondre à leurs questions.

Lors de l'assemblée annuelle du Comité laitier du comté de Prescott, ceux qui étaient présents ont pu rencontrer, par exemple, M. Wayne Crack, qui a annoncé qu'il était présent au bureau de l'Agriculture de Plantagenet le premier jeudi de chaque mois.

A Casselman, il y a M. Jean-Paul Leclair, qui est à son bureau tous les matins, et dont le service téléphonique enregistre tous les messages durant ses absences. Ces gens, payés par la Régie, sont à la disposition de tous les producteurs laitiers.

Malgré tout cela, il y a des producteurs qui n'ont pas confiance en la Régie et il arrive que ceux qui y travaillent sont considérés comme des suspects, sinon comme des «traîtres» . . .!

Ces producteurs ont peut-être oublié dans quel état se trouvait l'industrie laitière au cours des années 50 et au début des années 60. M. Al Hick, directeur de la planification à la Régie, expliquait à des étudiants de l'Université de Guelph, il y a à peine deux semaines, dans quelles conditions les producteurs de l'époque devaient exploiter leur industrie. Non seulement il y avait de la désorganisation, mais même les injustices et le favoritisme étaient monnaie courante.

Le ministre fédéral de l'Agriculture, M. Eugene Whelan, rappelle souvent dans ses discours tout le chemin qui a été parcouru depuis cette époque.

Il y a eu beaucoup de progrès, mais il a fallu que les producteurs apprennent à se discipliner, rappelle-t-il sans cesse. Et M. Jean-Claude Dutrisac a souvent ce même mot d'ordre à la bouche. «Il faut se discipliner pour le bien de tout le monde», dit-il.

Ancien chauffeur d'autobus, à Ottawa, il s'est lancé avec un peu de retard dans la production laitière. Ils étaient 15 enfants chez lui. Et lui, il en était l'aîné. Il lui était donc impossible d'exploiter le bien familial. Pendant dix ans, il a donc conduit un autobus de la ville d'Ottawa.

Après quoi, il n'avait pas encore les moyens de s'acheter une ferme. Il en a donc loué une. «Aujourd'hui, raconte-t-il, beaucoup de jeunes disent qu'il n'est plus possible de se lancer en agriculture. Je sais que c'est difficile. Mais ça l'était autant dans ce temps-là . . .»

Aujourd'hui, Jean-Claude Dutrisac possède une magnifique ferme de 415 acres entre Orléans et Navan, et il y garde 145 têtes de bétail Holstein pur sang. Mais cela s'est fait grâce à une stricte discipline personnelle.

Et quand il dit que les producteurs laitiers doivent apprendre à se discipliner, il sait de quoi il parle. Ce sont des mots qui veulent dire quelque chose pour lui.

Ce succès, il ne l'a pas obtenu en s'isolant. Il affirme qu'il a réussi grâce à la coopération et au soutien de ses collègues producteurs de la région No 1, et il tâche de le leur rendre en consacrant une importante partie de son temps. Par exemple, de 1965 à 1971, il a été le président du comité laitier du comté de Prescott.

Et aujourd'hui, c'est à travers la Régie qu'il rend service à ses collègues. Pourquoi la Régie? «Parce que, dit-il, la Régie, c'est la meilleure chose qui ait pu arriver en Ontario».



Pour les citadins, ce qui importe, c'est de trouver du lait et des produits laitiers sur les étagères des magasins . . . Mais ces produits sont les résultats d'une industrie devenue complexe, tant dans l'équipement de production que dans les mécanismes qui les acheminent de la ferme au magasin . . .

80 PROPRIETES A VENDRE (QUEBEC)

GATINEAU rue Mayer. Bungalow 3 chambres à coucher, 25' x 39', 9 pouces d'isolation. Entrée pavée, terrain 80' x 100'. $34,500 P. Lussier, Trust Royal, 770-9221.

GATINEAU, semi-détaché, 3 chambres à coucher, 1½ salle de bains, piscine, remise. $30,900 négociable. 643-2015

GATINEAU, semi-détaché, 3 chambres à coucher, tapis mur à mur, $31,000, 298 Des Pensées, 643-1306.

GATINEAU, split-level, 3 chambres à coucher, salon, boudoir attenant, salle à manger, cuisine, salle familiale, garage chauffé, terrain 12,000 pi. ca., $48,000, négociable. Vente privée. 568-5763

GATINEAU, 3 chambres à coucher, foyer en pierre, salle de jeux avec bar. Chauffage à eau chaude, tapis. Extérieur fini pierre et brique. Abri d'auto. Logis au sous-sol, 2 chambres à coucher, entrée privée. Très bien paysager. Clôturée. Après 17h: 643-2116

GATINEAU — Secteur Templeton, 10 Monette. Informations: 643-5768 le soir.

GATINEAU 4 logis, revenu mensuel $752. Prix raisonnable, possibilité de financement ou d'échange. 777-1486

GATINEAU — Boul. Labrosse, grande maison de 4 chambres à coucher, beaucoup d'extra, prix compétitif. Immeuble J. Prud'homme, 663-1095.

GATINEAU — 156, boul. Labrosse, triplex semi-détaché, construction récente de qualité. Revenu annuel: $9,360. Prix: 8 fois de revenu. 663-2862. Agent s'abstenir.

GLENEAGLE, maison 2 ans, 3 chambres à coucher, sous-sol fini, foyer, tapis mur à mur, intercom, $64,000. 827-3746, ou 827-0548

HULL, secteur Mont-Bleu, 3 chambres à coucher, 1½ salle de bains, $30,500, APR5S 17h 00: 770-8063.

HULL, 2 chambres à coucher, tapis mur à mur, doit vendre, prix à discuter. 771-5218.

HULL, 73 Gamelin, 4 chambres à coucher, grand salon et cuisine, idéal comme bureau pour résidant, $45,000. 770-4151.

MAISON DE REVE

TEMPLETON 14 rue Dubuc, style canadien avec lucarnes, façade en brique, 3 chambres à coucher, tapis mur à mur, sous-sol isolé prêt à être fini. Ne manquez pas une telle aubaine. Jour 663-2859, soir 663-9622, 771-4977

MAISON en rangée, 3 chambres, 1½ salle de bains, tapis, piscine, remise, prix à discuter. 643-4507

MAISON EN RANGEE 3 chambres à coucher, 1½ salle de bains, grande salle de lavage, remise, patio, cour clôturée, $23,500. Après 17h 00: 568-9616.

MAISON LUXUEUSE 3 chambres à coucher, 1½ salle de bains. Sous-sol fini, tapis mur à mur. Terrain 50 x 100. Clôturé, possibilité d'acheter avec piscine 15 x 25. $33,000. 684-2813 après 16h.

MAISON meublée, 3 chambres à coucher, Val-des-Bois, sur rivière La Lièvre. Demande $20,000, après 16h: 568-5195.

MAISON QUEBECOISE neuve, Templeton, $39,900 financement facile. 663-2712

MAISONS NEUVES

CHOIX DE BUNGALOWS, style canadien et québécois, salle à manger, foyer, tapis au salon et chambres à coucher. Choix du secteur: Côte d'Azur, Gatineau, Templeton. Maison modèle située à 31 Antibes, Côte d'Azure. Pour visiter et obtenir plus de renseignements contactez les Immeubles G.R. Lauzon, représentante Mme Paulette Savage. 663-5292 — 561-2445.

MAISON à vendre, avec foyer. Après 18h 00, 459-2229

MAISON, 3 chambres à coucher, chemin Denis Cantley, $30,000 ou meilleure offre. 827-1145, 568-4116.

MAISON 3 chambres, Gatineau, campagne, doit vendre, prix à discuter. 568-2261

MAISON 3 chambres à coucher, tapis mur à mur, sous-sol avec bar, nouveau projet à Angers. 986-7378.

MASSON, pour commerce ou résidence, tapis mur à mur, grand stationnement, $39,500. 986-8989

MASSON, maison à 2 logis, $26,000. 1-986-1579

MASSON, 3 chambres à coucher, tapis partout, sous-sol fini, après 16h: 986-2047.

MONT-BLEU, bungalow, 3 chambres à coucher, salle familiale avec bar, $50,000. 770-9328.

MONT-BLEU, maison unique, pièces vitrées, 20 x 27, vue exceptionnelle, 3 chambres à coucher, dont 2 immenses. Salon avec foyer, salle à manger. Logis indépendant au sous-sol, 2 chambres à coucher, salon avec foyer, maison peut-être utilisée par une seule famille: 5 chambres à coucher, 2 foyers, etc . . . Vente privée. Cause: transfert, 770-0434, $78,000.

MONT CASCADES, 1.5 acre, golf, ski, tennis, canotage, 224-7839

MONTEBELO, 62-64 Notre-Dame, maison de 22 pièces, dont un magasin à l'avant, sur coin de rue, terrain: 90' x 90', idéale pour personnes âgées, $40,000. 423-5240.

PERKINS attrayant bungalow, superbement fini, 29 X 45, sur un acre, 1/4 mille du lac. Pistes de ski de fond et motoneige, $39,000. 568-5193.

POINTE-GATINEAU, 2 étages, 3 chambres à coucher, avec tapis, rénovations récentes, $28,500. 561-3339.

POINTE-GATINEAU, projet le Baron, semi-détaché, 3 chambres à coucher, tapis, entrée pavée, remise, $27,500. 568-2295.

PRIX REDUIT — Maison-jardin, rue Carle, Gatineau. Plusieurs extra inclus. Appelez Yves Bourgon, Gendreau, Parent, Bélanger Inc., 568-0772 ou 568-4806

PTE-GATINEAU — Bungalow 4 chambres à coucher, sous-sol semi-fini, paysager et clôturé. 568-7755.

QUADREX 4 chambres à coucher, 1½ salle de bains. Tapis partout. Grands miroirs. Lave-vaisselle. Entrée pavée. Clôturé. $24,900. Mme Morin: 561-1067.

SECTEUR MONT-BLEU Hull, maison en rangée, unité de coin. Grand terrain, prix $37,900. 776-2942.

SEMI-DETACHE — En construction, sera terminé au mois de mai, comptant $700, choix de couleur de tapis, armoire, accessoires de chambre de bains. S'adresser à 13 Servant, Templeton. 663-0880.

SEMI DETACHE, Pte-Gatineau, plusieurs extra. 568-5583

SEMI-DETACHE, Alcan et brique, secteur résidentiel, clôturé, pavé, beaucoup d'extra, vente privée. 771-5276

SEMI-DETACHE secteur Pointe-Gatineau. Entrée pavée, clôturée, avec remise. 568-6244.

SEMI-DETACHE, tapis mur à mur, entrée pavée, remise: 12x18, clôturé, $28,800, Templeton, 663-3366

SEMI-DETACHE, $40,361, 3 chambres à coucher, 1½ salle de bains, 352 Freeman, 827-2642, 238-6759.

SITE PAISIBLE à 3 milles de Gatineau, Bungalow pierre et brique, 3 chambres, sous-sol partiellement fini, foyer, chauffage électrique, terrain 84 x 240. Cloturé et paysager. Remises, jardin. Taxes basses. 663-8176.

ST-ANDRE Avellin, bungalow, construction 1½ an, 4 chambres à coucher, terrain 70 x 100, $34,500, Jean-Claude Pelletier, 983-2601.

TEMPLETON, bungalow neuf, 3 chambres à coucher, tapis partout, grand terrain, $36,900, 561-2021, après 18h 00 777-1798

TEMPLETON — Grande maison avec logis au sous-sol, garage double, foyer, remise, piscine sur terre. Située au 42 des Violettes, vente privée: $59,000. 663-9878.

TEMPLETON — Bungalow brique, 2 logis, 32 x 40, 3 chambres à coucher chacun, grand terrain de 24,300 pieds carrés, garage chauffé, entrée pavée, piscine 20 x 40, 43 Mitchell. Demande $65,000. Information: 643-1048.

Les immeubles du **PROGRES** Inc.

568-9156
GILLES DULAC

COMPAREZ!

HULL — Près boul. St-Joseph, 2, rue Graham. A liquider. 3 logis. Très grandes pièces. Un logis de 3 ch. à c. Prix demandé: $29,900.

RIVIERA, TOURAINE — Bungalow de 3 ch. à c. Plusieurs extra. A liquider.

PTE-GATINEAU — 20, rue Vaive, bungalow en brique et aluminium. Entrée pavée. Sous-sol fini.

80

3% pour inscription exclusive. Léger supplément M.L.S. Nos taux sont inférieurs à la compétition.

EPARGNEZ

DEMANDEZ A RECEVOIR "L'INDICATEUR" IMMOBILIER. Ouvert tous les jours. 9h-22h. 80

POINTE GATINEAU
RUE DU BARRY
SEMI-DETACHE
4 CHAMBRES A COUCHER
Paiement initial complet aussi peu que
$519.00
Incluant frais de notaire
Paiement mensuel C.I.T.
$335.00
DU BARRY CONSTRUCTION
568-2040
80

Claude Tessier et associés — realtor
275, boul. St-Joseph, Hull
pièce 204
771-1260

MAGNIFIQUE RESIDENCE A 3 PALIERS — Erigée en 1977. Terrain de 4.8 acres, boisé. Grand salon, salle à manger, salle familiale, cuisine équipée, 3 chambres, salle de jeux avec bar et foyer. Garage double. Secteur enchanteur à Breckenridge, 8 milles de Hull.
Claude Tessier, 771-1260

JOLI BUNGALOW EN BRIQUE — Très bien entretenu, rue Du Muguet, Angers. 3 chambres, dinette avec porte-patio, fenêtre en baie au salon. Sous-sol presque fini. Inclut tapis et lave-vaisselle. Consultez:
Ghislaine Landry, 776-2748

VENEZ VISITER — Semi-détaché, à Aylmer. Salle à manger, 3 ch. à coucher, 2 salles de bains. Belle cour clôturée. Acompte: $1,600. Mensualités: $274, taxes incluses. Soyez enfin chez vous. Pour rendez-vous
Claude Tessier, 771-1260
80

777-3468
QUERRY - SAUVÉ
IMMEUBLES
75 ST RAYMOND, HULL

NOUVELLE INSCRIPTION
N'attendez plus, voici une aubaine. Hull, maison de 2 étages, en aluminium. Complètement rénovée. Salon 15' x 11', salle à manger 16' x 11', cuisine, salle de T.V., 4 grandes ch. à c. Il faut vraiment voir. Seulement $30,000. (527)
Ginette Robert, 663-0523

RIEN A PERDRE
Seulement 5% comptant. Maison de ville, (unité de bout). Construit en 1970. Salle à manger. Beau terrain clôturé. Isolation supplémentaire. Bons voisins. Faites une visite. (505)
777-3468

WRIGHTVILLE
Rue Delorimier, duplex. Logis principal de 3 ch. à c. Propriété en bon état. Bons revenus. S'achète facilement. Informez-vous. (506)
Michel Robillard, 776-4182

CONFIEZ-NOUS LA CLEF DE VOTRE MAISON
80

DUPUIS Enrg
IMMEUBLES REALTOR
123 2e AVENUE
GATINEAU
663-2461

NOUS SOMMES PETITS MAIS NOUS ESSAYONS PLUS FORT!

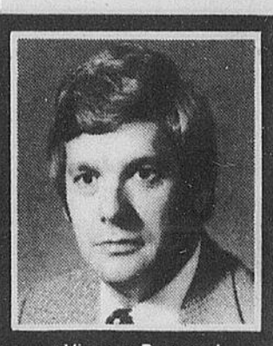
VAL-DES-MONTS — Très belle propriété de 3 ch. à c. (chambre des maîtres de 14.7' x 15.2'), deux foyers. Beaucoup d'extra. Pas cher à $45,000.

GATINEAU — Rue Viger, secteur de choix. Semi-détaché de 3 ch. à c. Très propre. Sous-sol semi-fini. Proprio muté. Visitez et faites une offre.
Lorraine Saumure, 663-2141
Pierrette Lafleur, 663-5196
80

IMMEUBLES DUSSAULT inc.
Service M.L.S. 35 Rue Laval, Hull
771-3211

OU EST MON ACHETEUR? — Je vous offre le confort de mes 4 ch. à c., la chaleur de mon foyer au salon, la commodité de ma salle à manger près de la cuisine, l'agrément de ma salle de T.V., l'utilité de mon sous-sol et de mon garage, l'attrait de mon terrain paysager et clôturé de fer forgé. Le tout sur la rue Lois, à Hull. Je vous attend.
André Richer, 776-6140
80

DAN
J. DAN BRUNET & FILS LTEE.
COURTIER REALTOR
331 boul St Joseph
HULL 770-9550


Vincent Bertrand

SECTEUR DE LOCATION FACILE — Rue May, Hull (près Lessard). Bon triplex avec logis rénové de 2 ch. à c. Grand garage. Beau terrain de 8,900'c. Prix très raisonnable. CM-9074

SITE ENCHANTEUR — Lac Beamish, Hull-Ouest. Magnifique bungalow de 2,262'c. 4 ch. à c. et salle familiale avec foyer. Garage double. Beaucoup d'extra. Terrain donne sur le lac. Secteur exclusif. RB-9102.

SOLUTION ECONOMIQUE — Rue Bourassa, Pte-Gatineau. Jolie maison-jardin de 3 ch. à c., grand salon et cuisine de 14½' x 11½'. Grand hangar. Possibilité de petit comptant initial. HA-8809
Gérard Danis, 771-2358

UN VRAI BIJOU — Rue St-Joseph, Gatineau. Joli bungalow de 3 ch. à c., salle familiale (bar), 1½ salle de bains, tapis. Très propre et bien décoré. Splendide terrain de 9,900'c., clôturé. Prix compétitif. IB-8815
Bernard Rioux

ATTENTION PROFESSIONNELS! — Boul. Labrosse, Gatineau. Magnifique bungalow de 5 ch. à c., salle à manger, salle familiale. Garage double, foyer et piscine 20' x 40'. Table de billard, poêle et four encastrés, intercom, etc... Demande $68,000. Vaut la visite. IB-9043
Gaston St-Laurent, 777-2302

IMPECCABLE — Rue Green, Gatineau. Joli semi-détaché très bien décoré, 3 ch. à c., cuisine-dinette et salon, tapis. Isolation additionnelle. Beau terrain clôturé. Bas comptant initial. IC-9048

TAXES TRES BASSES — Rue Des Hirondelles, Templeton. Joli bungalow de 24' x 46' de 3 ch. à c., salle à manger. Très propre. Tapis. Grand terrain de 14,550'c. Bas prix pour vente rapide. JB-9068

ATTENTION LOCATAIRES! — Rue Filiatreault, Gatineau. Joli semi-détaché de 3 ch. à c. Bien propre et bien décoré. Beau terrain clôturé. Remises. Taxes basses. Demande $26,900. Mensualités faciles. IC-9083
Vincent Bertrand, 663-9737

PROPRIO MUTE, BON PRIX — Rue Garnier, Gatineau. Jolie maison de ville (bout) avec 3 ch. à c. Beaucoup de tapis. Inclut poêle et lave-vaisselle. Grand terrain clôturé. Possibilités d'achat faciles. IA-9025

BIEN SITUE PRES DES ECOLES — Rue Généreux, Gatineau. Joli bungalow en brique, de 3 ch. à c., porte-patio, véranda, tapis mur à mur. Beau terrain clôturé. Prix vraiment raisonnable. IB-9057
Marcel Chartrand, 771-9668

SITE PAISIBLE — Rue Robillard, Templeton. Joli bungalow de 3 ch. à c., cuisine-dinette. Beau grand terrain clôturé et patio. Prix raisonnable. Comptant facile à discuter. JB-9035

BAS COMPTANT, SOYEZ PROPRIETAIRE — Rue Clériçy, Pte-Gatineau. Joli quadrex de 3 ch. à c., cuisine-dinette, salon, salle familiale et salle de rangement. Vaut la visite. IA-9038
Roger Renaud, 771-2278

«SPIC & SPAN» — Rue Rochefort, Touraine. Joli bungalow tout brique de 3 ch. à c., sous-sol semi-fini. Très propre et bien décoré. Tapis. Inclut: lave-vaisselle, piscine de 15', etc... Une visite s'impose. GB-9052.

FAUT VENDRE — Rue Lionel-Groulx, Pte-Gatineau. Salon avec foyer et salle à manger avec porte-patio. Garage. Visitez et soumettez votre offre. HB-8771
Micheline Lajoie-Gauthier, 777-6891

PRES DU NOUVEAU CENTRE D'ACHATS — Boul. Gréber (St-Antoine), Pte-Gatineau. Joli bungalow (élevé) de 4 ch. à c., salle familiale et foyer. Air climatisé central. Abri d'auto. Prix très compétitif. Visitez sans engagement. HB-8823
Jean-Guy Rail, 771-0401

ILE DE HULL — Rue St-Hyacinthe, bonne maison de 2 étages fini stuc. Peut se transformer en 2 logis. Faut vendre. Visitez et soumettez votre offre. AB-8851

ATTENTION, MADAME! — Rue Deschamps, Pte-Gatineau. Joli bungalow de 5 ch. à c. avec grande cuisine bien éclairée. Belle grande cour avec piscine, patio et Bar-B-Q. Site résidentiel très paisible. Prix des plus raisonnables. Visitez sans engagement. HB-9004
Rachel Guertin, 776-2960

PRES DU BOUL. RIEL — Rue Boulay, Parc de la Montagne. Magnifique propriété de 1,800'c. (2 étages). 5 ch. à c., grande cuisine-dinette, salon et salle familiale avec bar. Piscine creusée. Prix des plus compétitifs. CB-9019
Henri Roy, 777-4793

PRIX REDUIT, TOURAINE — Rue Foix, joli bungalow de 4 ch. à c. avec sous-sol semi-fini, 2 salles de bains. Garage double. Possibilité de bas comptant initial. Vaut la visite. GB-8821

IDEAL POUR NOUVELLE FAMILLE — Rue St-Luc, Gatineau. Jolie maison de ville avec 3 ch. à c. Beau terrain clôturé. Possibilité de léger comptant initial. IA-9121
Jean-Roch Bernard, 777-8217

IDEAL POUR JEUNE COUPLE — Rue de Grand Pré, à Angers. Joli bungalow construit en 1975. 3 ch. à c., grande cuisine-dinette et salon avec tapis. Très bien décoré. Possibilité d'achat avec léger comptant. LB-9064

«SPIC & SPAN» — Terrasse Eardley, Aylmer. Jolie maison de ville (bout). Bien logeable. Beaux tapis. Proprio transféré. Jouissez de l'avantage d'un condominium. NA-9140
Roger Bavay, 685-0234

POURQUOI PAYER LOYER? — Rue Brome, Pte-Gatineau. Joli quadrex de 3 ch. à c. avec salle familiale. Très propre. Prix des plus compétitifs. Idéal pour combattre l'inflation. HA-9138
Claude Paradis, 777-4793

SECTEUR DES PLUS PAISIBLES — Rue Abbé des Autels, Pte-Gatineau. Joli bungalow de 3 ch. à c., salle familiale. Inclut remise, piscine de surface, «sundeck», jardin, etc... Visitez et soumettez votre offre. HB-9106
Germain St-Amour, 770-0044
80

LE RENDEZ-VOUS DE L'IMMEUBLE

REALTOR
Trust Royal
L'ENSEIGNE QUI FAIT VENDRE

Trust Royal

HULL 770-9221 — **GATINEAU 561-0223**

AYLMER — Rue Lakeview. Aubaine! Atmosphère de campagne. Terrain de ½ acre, paysager. Jolie maison avec garage. Entièrement rénovée. 4 ch. à c. Prix: $48,900. (G79-052)
Daniel Hébert, 568-0391

AYLMER — Semi-détaché de 5 ch. à c., salon, salle à manger, 2 salles de bains complètes. Très propre. Offert à $34,900. Une visite s'impose. (G79-061)
Robert Woodstock, 663-2090

PTE-GATINEAU — Près de la polyvalente Le Carrefour. Bungalow avec salle familiale, 2 salles de bains. Propreté et décor supérieurs. (G79-038)
Robert Serré, 568-9318

$740 COMPTANT, $305 PAR MOIS TAXES INCLUSES — Aylmer, rue Elgin. 4 ch. à c., salon, cuisine, salle à manger, salle familiale au sous-sol. (H-79-103)
André Gadbois, 568-3067

BUCKINGHAM — Route 309, bungalow de 2 ch. à c., salon, cuisine. Sur la rivière La Lièvre. Complètement hiverisé. Demande $26,500, comptant les 5 acres. (H-79-063)
Lionel Monfils, 778-2229

MONT-CASCADES — Magnifique propriété tout brique. Piscine chauffée. Style «split» de grand choix. A la campagne près de la ville. Aubaine! Demandons $115,000. (H-79-130)
Roland Gauthier, 561-3222, loc. 129

AYLMER -- Face au terrain de golf Gatineau. Bungalow surélevé de 5 ch. à c., salle familiale avec foyer. 2 salles de bains complètes. Demandons $59,000.
Claire Jutras, 684-8116

COIN LEDUC ET VAUDREUIL, HULL — 4 logis dont un peut servir de commerce. Propriété en très bon état. (H-79-169)
Raymond Courchesne, 771-1873

HULL-OUEST, CHEMIN RIVER — Joli bungalow, 27' x 56', façade en pierre. Garage attenant. 5 pièces, 2 foyers, salle familiale avec foyer et bar au sous-sol. Vue panoramique sur la rivière. Terrain d'une acre (H-79-106)
Ernest Chaloux, 771-0182

AYLMER — Bungalow de 3 ch. à c., sous-sol fini avec foyer et 1 ch. à c. Terrain clôturé, garage, entrée pavée. (H-79-184)
Aurèle Charbonneau, 776-5817

AYLMER — $45,000. Libre immédiatement. Un 2 étages, 4 ch. à c., foyer au salon, salle à manger. Grand terrain. Possibilité de deux entrées pour voiture. Faites une offre. (H-79-148)
Jacqueline Forgues, 777-2687

CHELSEA — Très rare. Maison de 80 ans, en parfait état. 2 étages, 3 ch. à c., 2 salons, salle à manger, foyer, 2 solariums. Terrain boisé de 28,000 pi. car. 5 minutes de Hull. A ne pas manquer. (H-79-136)
Robert Richard, 777-2574

PARC CHAMPLAIN — Nouvelle inscription. Superbe résidence de deux étages, 4 ch. à c., salle familiale, foyer. Garage double, piscine creusée. Inscription exclusive. (H-79-189)
Claude Bonhomme, 770-9861

AYLMER — Unité de bout maintenue dans un état impeccable. Très bien décorée. Possession immédiate. (H-79-171)
Hélène Perron, 561-0484

LIMBOUR — Grand duplex de 3 ch. à c., sous-sol à la grandeur. Secteur de choix. (H-79-179)
Marc Lafleur, 684-3445

AIMEZ-VOUS LA TRANQUILLITE? — 10 milles de Hull. Bungalow en pin de 4 ans. Terrain boisé, 4 acres dont 1 acre de verger et potager, avec joli ruisseau traversant la propriété. (78-780)
Edmond Wielgo, 771-5646

SEULEMENT $39,000 — Vous procure un bungalow de 26'6 x 42', avec abri d'auto. Terrain de 100' x 100'. A considérer. (H-79-038)
Claude Brazeau, 663-8247

PROPRIETE SISE AU 30 PRINCIPALE, AYLMER — Zoné pour usage commercial-professionnel. Superficie du terrain de plus de 11,000 pi. car. Achat facile. (H-79-150)
Benoit Barrette, 684-6362

AUBAINE POUR EXECUTIF — Grande demeure de luxe. 3½ salles de bains, 2 foyers. Terrain boisé de 40,000 pi. car. 2 étages en brique. (H-79-102)
Paul Lussier, 770-2210

AYLMER — Face au terrain de golf Gatineau. Bungalow surélevé de 5 ch. à c., salle familiale avec foyer. 2 salles de bains complètes. Demandons $59,000.
Claire Jutras, 684-8116

BUCKINGHAM

BUCKINGHAM, 743 ROY — Résidence style canadien, brique et colorlock. 5 ch. à c., salon, salle de séjour avec foyer, porte-patio. Grand terrain. Beaucoup d'extra.

RESTAURANT TOUT EQUIPE — Bâtisse rénovée. Logis de 4 c.c. Chauffage à l'huile. Bonne clientèle. 109 Galipeau, Thurso.
Dorval Chartrand & Aline Bourbonnais-Filion
986-3187 — 986-6353

COMMERCIAL

BOUL. FOURNIER — Près de la voie rapide et du boul. Maisonneuve. Edifice de 61,000 p.c. (H-79-026

A LOUER — Boul. St-Joseph, 3,500 p.c., sous-sol. Edifice récent.
Bernard Séguin, 776-1830

RESTAURANT — Genre «Brazier», Av. Gatineau, Touraine. Prix réduit. Grand terrain. Offre s.v.p. (H-79-065)
Claude Bonhomme, 770-9861

DEMANDEZ A RECEVOIR NOTRE GUIDE IMMOBILIER 80

Les immeubles GENDREAU PARENT BELANGER inc. COURTIER

• VENTE
• LOCATION
• ADMINISTRATION
568-0772

COMMERCIAL

ENTREPOTS A LOUER — 1,200 pi. ca. et plus. Si nous n'avons pas ce que vous désirez, nous vous construirons selon vos besoins.

Alain Parent 568-0772 — **Marius Gendreau 778-2675** — **Michel Parent 568-2772**

RESIDENTIEL

CHOIX DE MAISONS EN RANGEE — Rue Carle et St-Luc, Gatineau.

TROIS LOGIS — Centre-ville de Hull. Bonne construction.
Guy Bélanger, 776-1255

MAISON DE VILLE — 3 ch. à c., très propre. $22,800 ou meilleure offre. Rue Carle, Gatineau.

CANADIENNE, A CANTLEY — Site enchanteur. Idéal pour gens de bon goût aimant le grand air.
Yves Bourgon, 568-4806

TERRASSE EARDLEY, AYLMER — Maison de ville, unité de bout. Sous-sol. Les pièces sont grandes.

UN VRAI VOL — Bungalow en aluminium, à Masham. Prix négociable. Il faut voir.
Roger Lauzon, 771-8036
80

ALBERT MERCIER
Courtier - Realtor
183, boul. GAMELIN, HULL
770-0390



BOUL. DU PROGRES — Joli bungalow magnifiquement décoré et modifié. Grande piscine. Sous-sol fini. Meublé si désiré. Visitez-le.

TERRAIN VACANT — Plus de 2 acres, à Wilson's Corner. On demande $10,000. Une offre est à faire.
80

771-7426
771-8281
COURTIER REALTOR

R. "HAP" McKENZIE

RUE THIBAULT — Projet MacKenzie King, charmante maison de 4 ch. à c., salle de jeux. Garage. Terrain adjacent à la CCN. A proximité des écoles, transport, etc. Plusieurs arbres fruitiers.

QUINCAILLERIE — Etablie depuis 26 ans. Bon commerce pour un couple ambitieux. Prix raisonnable.
80

Conrad Sigouin
771-6266
26, ST-RAYMOND, HULL, Qué.


Michel Nadon

NOUVELLE INSCRIPTION — 32 acres boisées. 270' en bordure de la route 307, Wilson's Corner. Chemin privé conduit au lac Girard. 10 mil. de Hull. Endroit paisible pour vous construire.

BUCKINGHAM — Grande résidence en plein coeur de la ville. Garage commercial de 40' x 50' inclus. Proprio transféré. Aubaine!
Rod Bellemare, 827-2501, 771-6266

NOUVEAU SUR LE MARCHE — Bungalow en pierre et brique. 4e ch. à c. au sous-sol, s. de séjour, bar. Tapis au complet. Lot clôturé. Abri d'auto. Très bon état. Secteur Mont-Bleu.

NOUVELLE INSCRIPTION — 3 logis en bon état. En grande partie rénové. Bons revenus. 94 Garneau, Hull. $32,000.
Robert Poirier, 684-8477, 771-6266

SECTEUR DE LOCATION FACILE — Boul. St-Joseph, près Taché. Maison de 3 étages. Revenu de $510. par mois. Bien entretenue.
Réjane Lafleur, 568-8440

NOUVELLE INSCRIPTION — Construction de qualité. Rue De Savoie. Grand salon, foyer, cuisine moderne, 3 ch. à c., s. de jeux en pin noueux, bar, foyer. Piscine sur terre. Lot bien paysager et clôturé. Hâtez-vous.
Roger Benoit, 771-2117, 771-6266

MASSON — Vous voulez économiser? Buckingham, maison mobile 1976, 70' x 14'. Lot de 40' x 125'. Tous les services inclus.
Michel Nadon, 1-986-5180, 771-6266

COMMERCIAL — INDUSTRIEL

NOUVEAU SUR LE MARCHE — 25 mil. de Hull. Salon-bar. En parfait état. Comprend logis pour proprio de 3 ch. à c. Site unique. Façade sur la rivière. Grandes possibilités. Renseignements confidentiels au bureau.
Robert Poirier, 684-8477, 771-6266

POUR INVESTISSEUR AVERTI — 2 édifices en brique de 16 et 17 logis. Impeccable. Toujours loués avec bail. Secteur très recherché. Pour plus de détails:
Roger Benoit, 771-2117, 771-6266

HULL — Restaurant disco-bar, capacité de 250 personnes. Bon chiffre d'affaires. Très bons termes.

CHOIX INCOMPARABLE — Espaces pour bureaux et espaces commerciaux à louer. Hull, Gatineau, Aylmer.
Roch Dompierre, 771-1982, 771-6266
80

"MEMBRE DE LA CHAMBRE D'IMMEUBLES DE L'OUTAOUAIS INC."

---

immeubles 60

70, boul. Montclair, Hull
776-5564—771-7771

LIMBOUR — Près des écoles, de l'aréna et de l'arrêt d'autobus. L'entrée est à mi-paliers et on y trouve une salle familiale, 4 ch. à c., 2 salles de bains, salle à manger. Grand terrain avec jardin. Nécessite un comptant de $3,500.
Robert Lapalice, 684-3065

GATINEAU — Réduit à $69,900. Superbe 2½ étages, évalué à $83,000. 2 foyers, 3 salles de bains. «Deck» sur garage. Salle de jeux. Décorations hors pair, plus qualité.
Jim Dalrymple, 663-1436

TOURAINE — Grand bungalow de 3 ch. à c., salle familiale. Très beau secteur. Bien paysager. Possession immédiate.
Robert Snoddy, 777-2526

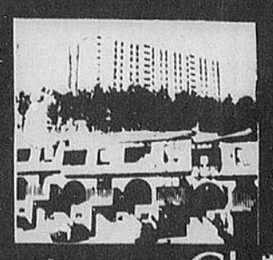
POUR LES PHOTOS DE NOS MAISONS CONSULTEZ «L'INDICATEUR» 80

J. D'Amour
COURTIER EN IMMEUBLES
5 PICARDIE 568-6695
TOURAINE

9-295 POURQUOI ATTENDRE? — Logez-vous dans cette maison en rangée, secteur Gatineau. Un compant de $1,200 vous la réservera. Mensualités: $283 c.i.t.
Andrée Marquis, 568-8596

CANTON WRIGHT — Approximativement 100 acres de terrain. Tout près de 20,000 pins et autres arbres. Ruisseau. Contourné sur 3 côtés par le chemin ouvert à l'année.
Odette Chartrand, 568-5509

8-292 COTE D'AZUR — Rue Fréjus, grande maison avec garage. Foyer au salon, planchers en bois franc. Libre. Clef au bureau.
André Charlebois, 561-3404
80



Les « Jardins du Château

Vous avez maintenant l'opportunité de louer avec option d'achat nos luxueux appartements de 2 et 3 chambres à coucher ainsi que de bénéficier de l'usage du CHATEAU, le centre communautaire du projet.

Bureau des ventes:
Du lundi
au jeudi: 13h. — 21h.
Du vendredi
au dimanche: 12h. — 18h.

770-9910

Indications:
Emprunter
Island Park Drive et
le pont Champlain
jusqu'au boul. Taché.
Tourner à droite
et aller jusqu'au
ch. de la Montagne.



VIVE L'EXPERIENCE DE VIVRE!

80 PROPRIETES A VENDRE (QUEBEC)

THURSO — Maison 2 étages, 3 chambres à coucher, 2 salles de bains, grand terrain avec petit verger, beaucoup d'arbres. 1-985-2811.

TOURAINE

BUNGALOW, 5½ pièces, 35 rue Grenoble. $38,000. Cause: Départ. 568-1072.

TOURAINE. Bungalow, 24 x 40, haie de cèdres, 3 chambres à coucher, foyer, sous-sol fini, piscine, 18 pieds, après 18h: 568-3145. $46,800.

TOURAINE

LIMBOUR, près pont Alonzo Wright, bungalow 5½ ans, 26x42, 3 chambres à coucher, (2 avec garde-robes triples). Garage. Chauffage électrique. Secteur résidentiel, paisible. Vente privée. $48,000. Cause: transfert. 568-1984

TOURAINE, maison-jardin de 3 chambres à coucher. $1,000 de dépôt. 568-0918.

L'IMMEUBLE
ROLAND SAUMIER
COURTIER RÉALTOR
770-7760
91 AMHERST HULL



SUR RIVIERE OUTAOUAIS — Grand «split-level» de 3 ch. à c., salle à manger, grande chambre des maîtres 20' x 20', 2 salles de bains. Faites une offre. Vue exceptionnelle et site enchanteur. Lucerne.

5 CH. A C. — Pte-Gatineau. Beau secteur. Joli bungalow de 3 ch. à c., grande cuisine. Au sous-sol, 2 autres ch. à c. avec salle de séjour. Faites une visite. Veut une offre.

Roland Saumier, 684-2909

80

PLUS QU'UNE SIMPLE MAISON!



STYLE QUEBECOIS

- Avec notre aide, vous concevez votre modèle préféré et planifiez votre maison selon:
- **VOS BESOINS • VOS GOUTS**
- **ET SURTOUT VOTRE BUDGET PETIT OU GROS.**
- Et nous construirons votre maison sur l'un de nos terrains, dont plusieurs sont boisés ou à tout autre endroit de votre choix.

POUR RENSEIGNEMENTS:

770-1854—568-1744

80



REJEAN
BERTRAND
27, boul. Gréber Pte-Gatineau
561-0600

TOUT NOUVEAU — Pourquoi pas vous? $38,000. Rue Nelligan. Pièces très spacieuses. Qualité et confort. 4 ch. à c. $1,800 comptant.
Réjean Bertrand, 561-0600

GROS DUPLEX — Pierre et brique. Boul. St-René, près d'un parc et école. Modèle unique. Chauffage eau chaude. Logis au sous-sol. Réservez pour juin.
Jean-Paul Lanthier, 663-3364

VOUS ETES FATIGUES D'ETRE LOCATAIRE? — Ne cherchez plus! Maison-jardin avec sous-sol. Vous coûte $269 par mois c.i. Idéal pour se loger à très bas prix.
561-0600
Pour les photos de nos maisons consultez L'INDICATEUR

80

Sarra-Bournet
LIMITEE
COURTIER REALTOR
771-7356 164 BERRI HULL

GATINEAU — Rue Harold, triplex en aluminium partiellement rénové. Logis de 2 ch. à c. chacun. Reprise. Faites une offre.

EDIFICE COMMERCIAL — Rue Principale, Touraine. 1,350' c. de plancher. Sous-sol loué à $315 par mois. Grandes fenêtres. Excellent pour tous genres de commerces. Stationnement. Informez-vous.

DOIT ETRE VENDU — Gatineau, boul. Labrosse. Joli bungalow en brique et aluminium comprenant cuisine-dînette, salon, 3 ch. à c., salle familiale avec bar et foyer en brique au sous-sol. Terrain clôturé. Acompte à discuter.

SEULEMENT $20,500 — Rue Graveline, Gatineau. 3 ch. à c., 1½ salle de bains.

TOURAINE — Rue Lourdes, joli bungalow en brique et aluminium. Salon, cuisine, 3 ch. à c., sous-sol partiellement fini. Remise. Prix demandé: $38,900.
M. Sarra-Bournet, 568-5084
J.-D. Clément, 1-427-5769
Gilles Sarra-Bournet

80

80 PROPRIETES A VENDRE (QUEBEC)

TOURAINE projet Riviera, 3 chambres à coucher très propre. Sous-sol complètement fini. Superbe foyer 16 pieds de façade en brique, tapis luxueux, bar. Clôturé, piscine 24 pieds, deck, remise, patio. 42 x 14. Arbustres, taxes basses. Faut voir le sous-sol. Prix réduit à $43,500, ferme, pour vente rapide. 117 D'Auvergne, 568-5043.

TOURAINE, Riviera, bungalow, 3 chambres, sous-sol fini, foyer, garage, rue tranquille, beaux arbres, services, D. Henry: 568-3546.

TOURAINE, 6 logis, chauffage électrique, revenu mensuel: $1,460 très peu d'entretien. $94,900. 568-7131.

TOURAINE — Bungalow, 4 chambres, piscine creusée, Franklin, sous-sol fini. 568-2382, 561-2833.

TOURAINE — Secteur Mont-Luc, bungalow, 4 chambres, salle à dîner, chauffage électrique, sous-sol presque tout fini, grand terrain clôturé, piscine sur terre, 27 pieds, deck, abri d'auto, $46,500 négociable. 568-3237.

TRIPLEX Wrightville, revenu $6,000. Vendrait $47,900. 771-8771.

UN PETIT bijoux, beau secteur, résidentiel, près Promenades de l'Outaouais. Appalez Rachel Guertin: 776-2960. Agent pour J. Dan Brunet. Immeubles.

VAL TETREAU — Duplex, 2 chambres à coucher chaque logis, cuisine équipée, terrain 6,600 pieds carrés. Cour clôturée, remise. Vente privée $44,900, offre sérieuse. 777-4701 après 16h.

VENTE PRIVEE, bungalow neuf, 3 chambres à coucher; $31,600. 212, rue Bélec, Gatineau. Après 17h 00: 663-8473, 663-6881.

VENTE PRIVEE — Bungalow neuf, n'a jamais été habité, 27 x 42, abri d'auto, 3 chambres à coucher, tapis, grand terrain, 1, rue Des Sources, Limbour. 568-3466.

VENTE PRIVEE

TEMPLETON, «aucun comptant». Louer sur option d'achat. 1er mai. 2 maisons sur terrain séparé et 1 terrain 100x 100. Le tout 1 prix. Ferais de bons arrangements après 17h 00, 561-0659.

VENTE PRIVEE secteur Templeton, très bel emplacement. 3 chambres à coucher, grand terrain, paysager, garage, prix à discuter. Après 18h 663-7351.

VENTE PRIVEE, Pte-Gatineau, bungalow brique, très propre, 5 chambres, 2 salles de bains, $36,900, 561-2195.

VENTE PRIVEE, maison 5 ans, 4 chambres à coucher, salle de jeux, Parc Aylmer, $41,200. entre 16h 00 et 20h 00, 684-0103

VENTE PRIVEE: maison spacieuse de 3 chambres à coucher, sur terrain de 6,500 pieds carrés, tapis partout, 2 salles de bains, sous-sol complètement fini, garage, jardin 28' x 65', grand kiosque, hangar, près église, prix à discuter. Après 18h: 1-986-1461.

VENTE PRIVEE, duplex avec garage, après 17h 00, 771-3993.

VENTE privée. Hull. Maison avec 3 logis, 196 rue Champlain. Prix demandé: $28,000 négociable. 561,1797.

VISITEZ. Comparez. Faites-moi une offre. Aylmer. 684-3477.

ROPAL
CONSTRUCTION LTEE
161, boul St-René, Gatineau, Qué.

Bungalows de 2 et 3 ch. à c., salle à manger, chauffage électrique. Grand terrain. Un léger comptant requis. Maison modèle secteur Pte-Gatineau, 3 Avenue La Drave, projet Le Carrefour. Bureau ouvert de 7h p.m. à 9h p.m. du lundi au jeudi et le dimanche de 1h 30 p.m. à 4h 30, p.m.

POUR RENSEIGNEMENTS:
663-8622
663-3704
561-1213

CENTRE D'IMMEUBLES
LISE SOROKA ENRG.
561-1067 684-4835

HULL — 166 Archambault, bungalow en brique. Salle à manger, 1½ salle de bains. Garage. $39,900. Faites vite! (103)

RESTAURANT — Touraine. Très bon chiffre d'affaires. (234)

PTE-GATINEAU — 176 Champlain, bungalow en brique, âgé de 6 ans, 1,500' c. 3 ch. à c., plus 2 logis de 1 ch. à c. loués à $175 par mois. Piscine, clôturé. $54,900. (235)

Gisèle Morin, 561-1067

80

SYLVIO HUNEAULT
Courtier Réaltor du Québec
362 boul Maloney GATINEAU
Qué 663-7707

POPULAIRE HOTEL DE CAMPAGNE — Chiffre d'affaires et profits très bons.
Jeannette Fleury, 663-0723

ST-SIXTE — 53 acres. Maison meublée et rénovée. A environ dix milles au nord de Thurso. Prix démandé: $45,000. (79-2-129)
Guy Prud'homme, 643-3632

GATINEAU — Grand terrain, rue Roland. Projet Marengère. 100' x 200'.
Bureau, 663-7707

FAITES UNE OFFRE — Maison de 1½ étage, située au 340 Champlain, Gatineau. Grande cuisine avec belles armoires. On demande: $34,900, négociable. (78-205)
Pierrette Grenier, 663-5645

80

80 PROPRIETES A VENDRE (QUEBEC)

VENTE privée, semi-détaché Canadien, près Centres d'Achats, autobus, écoles, 562 John Egan, Aylmer, 684-9378, cause: transfert.

VENTE privée, Cantley, 2 acres boisées, bungalow: 28x70, garage inclus, 7½ pièces, très grandes, sous-sol grandeur, chauffage électrique, construction 1976, 827-0067

VILLAGE MONT-CASCADES

TERRAINS d'une acre à partir de $6,000. Chalets à partir de $40,000. Golf, voile, pêche, natation et ski, sur 3,000 acres de terrain récréatif à seulement 20 minutes d'Ottawa. 827-3111, ou 827-1017, après 17h OAQ 7B

$328 C.I.T. — 1½ étage — 3 chambres — Jeannette Fleury, 663-0723, 663-7707. S. Huneault Immeuble.

$39,500 4 chambres tapis, céramique, rue Caron. 778-3650.

4 LOGIS, bon revenu, coin St-Rédempteur, Charlevoix, Hull. Site commercial. 777-5023

545 WILFRID-LAVIGNE, Aylmer, doit vendre, considérerait offre raisonnalbe, split-level, avec salle à manger, foyer dans la salle familiale, air climatisé, aspirateur central, terrain clôturé, 75, x 100, garage double. Claude Brazeau, Trust Royal, 770-9221, 663-8247.

816 BOULEVARD Maloney, Gatineau, 4 logis, revenu mensuel: $800. Pour renseignements 663-5195

81 PROPRIETES A VENDRE (Ontario)

ALFRED. Spacieuse maison de pierre sur terrain 2 acres. Magnifique vue sur les Laurentides. 613-679-2848

BEACON HILL NORD

JOLIE MAISON — 3 chambres à coucher, 2 salles de bains, $38,500. 746-0579.

BOULEVARD St-Joseph, Orléans, vente privée, bungalow, 3 portes de l'église, excellente condition, 824-2135.

PIGEON-ROY
REALTOR 746-4383
1052 BOUL ST LAURENT

RUE CLAUDE — Bungalow en brique avec garage détaché. Air climatisé central. Cuisine moderne, style Californie, poêle Jen-Air. 3 ch. à coucher, sous-sol avec salle de jeux. Plusieurs extra. J. J. Lafleur, 733-2760.

HAMMOND — Choix de 2 bungalows en brique et aluminium. Foyer dans le salon, grande cuisine, 3 ch. à coucher. Grand terrain, garage et abri d'auto. J. J. Lafleur, 733-2760.

LEFAIVRE — Ontario. Maison de 2 ch. à coucher avec garage double. Située sur un terrain de 160' x 153', à un mille du village. Prix demandé, $12,900. R. Lepage, 745-6876.

ORLEANS — Semi-détaché en brique et aluminium. 3 ch. à coucher, salle à manger, grande cuisine, salle de jeux avec foyer, salle de bains 4 morceaux et 2 salles de bains 2 morceaux. M. Lacroix, 824-5213.

EMBRUN — Bungalow style «high ranch», âgé de 4 ans. Foyer dans le salon, salle à manger, salle de jeux avec bar, 3 ch. à coucher, tapis mur à mur. M. Lacroix, 824-5213.

RUSSELL — Ferme laitière complète. 237 acres, 120 acres irriguées. Machinerie moderne, 3 silos, quota de lait no 1, 1,003 lb par jour, no 2, 195,000 lb annuel. M. Lacroix, 824-5213.

VANIER — Rue St-Denis. Semi-détaché en brique. 4 ch. à coucher, 2 salles de bains, salle de jeux. Rue tranquille. B. Lalonde, 731-9304.

FOURNIERVILLE — Riceville. Commerce à vendre avec logement pour propriétaire. 4 ch. à coucher. Toute offre considérée. B. Lalonde, 731-9304.

FERMES — 15 acres à 200 acres dans les environs de Clarence, Plantagenet, Casselman, Embrun, St-Pascal, Sarsfield. Appelez B. Lalonde, 731-9304.

Prenez avantage de notre «Service d'inscriptions multiples»

81

81 PROPRIETES A (VENDRE ONTARIO)

BOURGET — Maison stuc. 4 chambres à coucher, grande cuisine, salon, salle de bains, $29,000, 28 milles d'Ottawa. Mme Godin: 749-9919.

BUNGALOW de 2 ans, 3 chambres à coucher, entrée double, pavée, ½ mille du village de Casselman. Vente privée. 764-5496

BUNGALOW, Orléans, 3 chambres à coucher, parfait état, garage, $32,000, vente privée. 824-7752, 1-673-5346.

CASSELMAN, grande maison avec salle familiale, 1½ salle de bains, garage, très bien située dans le village. 764-2040

CUMBERLAND, 3 chambres à coucher, salle à diner, salon, salle de jeu, garage double, terrain boisé, 125 x 375, 824-1397, 833-2685

VENTE PRIVE, maison 3 chambres à coucher, endroit: Elmvale Acres. 733-7862.

RENÉ D.
LAPOINTE
COURTIER
355 ch. DE MONTREAL VANIER, 745-0006

RUE BRUYERE — Maison de deux étages en brique, 4 chambres à coucher (incluant une chambre au sous-sol), 2 salles de bains, chauffage à l'eau chaude, terrain de 50' x 100'. Demandez:
René D. Lapointe, 568-3049

SAINT-PASCAL — Bungalow de 4 ans, 17,000 p.c., 3 ch. à coucher. Incluant salle à manger et tapis mur à mur. Communiquez avec:
William Falardeau, 746-1116

OTTAWA — Semi-détaché de 3 chambres à coucher, salle à manger, garage, tapis mur à mur. Pour de plus amples informations communiquez avec
William Falardeau, 746-1116

81

LISE D.
Simard St-Martin
COURTIER EN IMMEUBLES
951, BOUL. ST-LAURENT
746-8430

PAS PLUS CHER QU'UN LOYER — Orléans. 4 logis dont 1 de 3 ch. à c. Foyer naturel, chauffage à l'eau chaude. Agé de 8 ans. Terrain de 75' x 200'.
Rhéal Simard, 749-1966

ORLEANS — Demi-double en brique de 3 ch. à c., sous-sol fini. Très grand terrain.
Lise St-Martin, 741-6226

RUE STE-CECILE — Duplex de 2 ch. à c., avec sous-sol fini. Seulement $32,000.

RUE GLYNN — Bungalow de 3 ch. à c. Terrain de 50' x 103'. Garage attenant.
Pierrette, 741-6226 ou 741-0227

81

Century 21
JEAN-LOUIS PROULX REAL ESTATE LTD.
523-8020

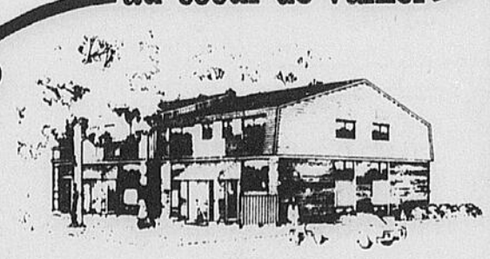
MANOR PARK — Le «Highlands» condo. 3 ch. à coucher, 2 salles de bains, salle à manger séparée. Un vrai bijou. Achat facile. Denise Paquette, 523-8020.

PRES ECOLE BELCOURT — Rue Donat, maison 3 ch. à coucher, 1½ salle de bains, grande cuisine. Salle de jeux avec bar. Garage. Un bijou de maison. Prix demandé: $52,900. Visitez avec J.-L. Proulx, 523-8020.

ROCKLAND — Rue St-Jacques. Grande maison 2 étages, âgée de 4 ans. Garage attaché. Salle à manger séparé. Foyer en brique, 2 salles de bains. Salle de jeux avec bar. Lot 75' x 106'. Un vrai bijou. Prix raisonnable avec peu de comptant. Paul Leduc, 523-8020.

81

Les Jardins de Montfort
au coeur de Vanier



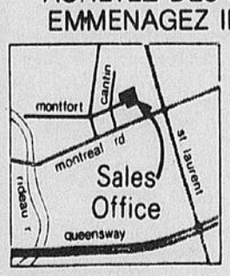
MAISONS-JARDINS DE 3 CHAMBRES A COUCHER

PRIX COMPLET **$38,000**

VISITEZ NOS MAISONS MODELES

ACOMPTE **$1,900**

ACHETEZ DES MAINTENANT ET EMMENAGEZ IMMEDIATEMENT



Composez 744-1790

PROGRAMME DE CERTIFICATION DE MAISONS NEUVES

OUVERT:
EN SEMAINE Midi à 9h p.m.
LE SAMEDI 10h à 5h p.m.
LE DIMANCHE Midi à 5h p.m.

MACDONALD HOMES LTD.

81 PROPRIETES A (VENDRE ONTARIO)

EMBRUN, bungalow, 3 chambres à coucher, abri d'auto, lot double. Situé sur coin des rues. Demandez Chantal, 829-7023.

EMBRUN maison 30 x 56. 3 chambres à coucher, salle de bains, salle à manger, salle de jeu 24 x 25. Salle de lavage, remise 18 x 22. 443-2804.

EMBRUN, maison neuve, 3 chambres à coucher, 1,200 pieds-carrés, abris d'auto, 2 modèles, rue Albert, 443-2032.

HYPOTHEQUE 9½, $312 T.I.T. Maison jardin, 4 chambres à coucher, quartier est, près écoles françaises, tapissée, salle familiale. 745-5265.

ORLEANS, maison uni-familiale, neuve, 150 x 53, garage double, tapis, rideaux, paysager. $63,900. 824-8178

REVENU

VENTE PRIVEE, Ottawa-est, maison-jardin avec revenu d'une garçonnière, 4 chambres. $46,000. Serait prête à échanger pour propriété au Québec. 745-0745.

ST-ISIDORE, maison 3 chambres à coucher, slaon, cuisine, salle de bains, chauffage à l'huile, grand lot. 524-2501.

VANIER quittons le pays. Devons vendre immédiatement. Grande maison jumelé, $50,000 ou meilleure offre. 685-0386 — 684-0503.

VENTE privée, Orléans, bungalow 3 chambres à coucher, brique et pierre, garage double, lot 95 x 100, $76,500. 824-6650

VILLAGE, Bourget, maison, 2 étages, 3 chambres à coucher, garage, $25,000, 487-2131.

82 PROPRIETES A L'EXTERIEUR

FARRELTON, P.Q.

CHALET hiverisé, rivière Gatineau. Emplacement ensoleillé, d'accès facile, Idéal pour le ski, la marche. $18,800. Macintyre Realties, 827-0621

POMPANO BEACH, FLORIDE

LUXUEUX condominium, de 2 chambres à coucher, 2 salles de bains, meublé, avec piscine chauffée, court de tennis, sauna, tables de billard. Libre après le 7 avril. 741-6587

VILLAGE Mont-Cascades. Terrains d'une acre à partir de $6,000. Chalets à partir de $40,000. Golf, voile, pêche, natation, ski et 3,000 acres de terrain récréatif à seulement 20 minutes d'Ottawa. 827-3111 ou 827-1017 après 5h. Aménagement Mont-Cascades. OAQ-7B.

83 TERRAINS A VENDRE

AUBAINE. Terrain 1 acre arpenté, $6,200. Micheline, soir: 827-3703, jour $997-1724.

AUBAINE, 1 acre boisé, rue Des Saisons, Lucerne. $6,500 ferme. Après 16h 30: 820-6820.

A VENDRE. Beau terrain boisé avec pierres à patio décoratives. Pour maison mobile. Dans parc Gratton. 986-6411.

AVIS — Cherchez-vous un beau terrain d'un acre pour construction prochaine? Approuvée, près autoroute, chemin pavé, environ 15 minutes des Promenades de l'Outaouais. Consultez M. Lapalme, 568-1447.

AYLMER, 50x100, déjà arpenté avec 15 voyages de terra, $6,500. 684-9993 après 17 heures.

AYLMER 83 x 122, prêt à bâtir, projet Chénier 684-2129

CHARGEX «VISA»

PAYEZ vos «Petites annonces classées» en donnant le numéro de votre carte «Visa» à notre téléphoniste et le tour sera joué.

COTE D'AZUR, rue Castillou, 70 x 113, $10,500. 770-8836.

COTE D'AZUR, rue Cassis, 70' x 105', boisé, $3,000 dépôt et balance de $7,000 à 7% 568-3310

COTE D'AZUR, terrain 100 x 150, boisé, rue Lavandou, 568-7997.

COTE D'AZUR — Magnifique terrain boisé, plat, 23,000 pieds carrés, $19,500. 568-1827.

DOMAINE du lac MacGregor, terrain 42 milles pieds, prix à discuter. 568-3261, après 17h

EAST Templeton, 150 x 160, montée Mercier, doit vendre. 771-4807.

FERME LIMBOUR, 7,700 pieds carrés, à liquider au prix coûtant, 827-1421.

GATINEAU, rue Sigouin, près de la Polyvalente, Nicholas Gatineau, 90x 100, 827-0865.

LIMBOUR, magnifique terrain de 6,000 pieds carré, situé dans un rond coin, $7,000, 568-8640.

LOT A VENDRE, Embrun, Ontario, rue St-Pierre, 150' x 165', prêt à construire. Renseignements 613-443-2884

LOT à vendre, cadastré, Valdes-Bois, prêt à construire. Informations, demandez Jean-Yves. Après 16h 568-8934

LOT 3B, 238, 59 Beauvallon, Côte d'Azur, Touraine. Approximativement 9,250 pieds carrés. $11,000. Termes à discuter. 568-5545.

LUCERNE, beau terrain d'une acre boisée, $4,400, aucun comptant requis. Paiement $60 par mois en 9½% 684-6103, OAQ 101

LUCERNE rue Chateaugai, lot 59, 1 acre, puits, prêt à batir, 2 entrées 777-6461

LUCERNE 1 acre, boisé, rue Grande Allée, prix à discuter. 684-6928.

LUCERNE, 1 acre, $7,000 aucun comptant, $50 par mois, 770-2012.

LUCERNE, 1 acre boisé, avantages, prix à discuter. 776-2197. Après 17 heures.

MAGNIFIQUE secteur, Gatineau, vue panoramique, zoné uni-familiale, 1 ou 2 logis, près à construire, 561-2122, 568-1233, OAQ 93

POINTE-GATINEAU — Chemin de la Savanne, en face des Promenades de l'Outaouais. Terrain de 15,000 pieds carrés, pour presque tous genres de commerces. Gilles Dulac, Les Immeubles du Progrès Inc., 568-9156.

PRES DE CANTLEY

VOUS REVEZ d'un endroit calme? Vous voulez une maison unique, à prix abordable? Nous avons ce qu'il vous faut dans les styles québécois, modernes ou suisses. Vous pouvez la bâtir vous même ou avec notre aide ou nous pouvons la bâtir pour vous. Nos terrains boisés d'une acre sont situés près de Cantley. Nous avons aussi des terrains disponibles à Germe Limbour, Côte d'Azur et dans le Carrefour, dont plusieurs sont boisés, 770-1854.

ST-PIERRE de Wakefield, 150 x 350, cadastré, entrée cour, prêt à construire. Taxe $35. 568-2512.

83 TERRAINS A VENDRE

PROJET VAL LA BLANCHE TEMPLETON

RUE BEAUPARLANT — Terrain avec services, 70 x 100, prix: $8,000, financement si désiré, 568-7997.

SALETTE, Québec, avec $100 de dépôt vous achetez 2 à 4 acres sur route 309 ou sur ruisseau Clay. Résidentiel ou récréatif, $2,900 et plus, balance mensuelle. Mini ferme de 2 à 20 acres pour jardinage, 6 acres $3,900, 32 acres boisés avec beau ruisseau, $7,900. OAQ 53, David Faubert, 613-592-2708 soirée.

SITE PITTORESQUE, pins éconifères, à la campagne, près de rivière Blanche, 1 acre, secteur Perkins, Val-des-Monts, 1/4 de mille du village, prêt à construire, école Commission Scolaire de Gatineau, parc et église, taxes approximatives $300 par année municipale, $10,000. 671-2355.

TERRAIN boisé, 1 acre, situé à Cantley, près chemin Reine Elizabeth. Très beau projet, $9,000, meilleure offre. 643-1963, après 18h.

TERRAIN COMMERCIAL 60 x 100, possibilité de construction de logis, boul. de la Savane, Pte-Gatineau. 568-5175.

TERRAIN de 1 acre, boisé, cadastrer, près de Luskville, $4,800. 986-8297.

TERRAIN, rue Rémi, Gatineau. 150 x 100, Cadastré, prêt à construire. 771-4532.

TERRAIN 1 acre approuvé pour construction sur la route 105. $11,900. Demandez Mike au 225-3451.

TERRAIN 100X200. Idéal pour camping, 2 milles avant Gracefield. $750. 643-1038M.

TERRAIN 558 x 200, avec chalet meublé, chauffage électrique, North Field, près du Victoria Lodge, Gracefield, $35,000 ou meilleure offre. 827-3244.

TOURAINE MONT LUC 100' x 100', tous les services. Rue pavée, prêt à construire, 777-4349 — 568-9172.

URGENT, terrain 7 acres, St-André Avellin, toute offre considérée. 776-2410, 777-9939.

VILLAGE Mont-Cascades, 1¼ acre, boisée, ruisseau, $9,000. 778-1493

$0.05 LE PIED CARRE

TERRAINS boisés, $2,000 l'acre, 1 heure de la ville. Chemin ouvert à l'année, baignade, chasse, pêche. Très beau paysage. $50.00 de dépôt, financement bancaire. 778-0518, 684-0020

21 FREJUS: 14,600 pieds carrés, boisé, $15,000. 50 Castillou, Touraine. 70' x 100', boisé $10,000. (514) 697-5975

84 FERMES A VENDRE

BOURGET, Ontario. Terre 37 acres, avec grange, chemin pavé, $29,000. 663-9308.

EMBRUN, vente privée, ferme 100 acres, $100,000, téléphoner après 15h 00, 443-5768.

FERME avec ou sans bâtiments, prix à discuter. 428-3276.

FERME laitière, 150 arpents, 43 vaches, 18 taures, 338,000 livres quota. Bonne machinerie. 613-673-4360.

VENTE OU ECHANGE 23 milles est d'Ottawa, belle ferme 50 acres, maison 3 chambres à coucher, grosse grange, poulailler, hangar à machinerie, atelier chauffé ou écurie. Bâtiments avec eau et électricité, $69,900. Financement facile. Prendrais échange, propriété à revenu ou maison à Hull ou Gatineau. Possession immédiate. Soir 613-488-2216.

6 FERMES d'affilées de 100 acres, avec bâtiments, 1 maison. Machinerie complète. Située à Ste-Famille d'Aumont, près de Maniwaki. Très bon prix. Appelez à Mont-Laurier, 819-623-3459.

85 MAISONS MOBILES

ATTENTION! — Maisons Mobiles Rivièra Ltée (OAQ-45), standard d'excellence, qualité supérieure «Thermo Max», lundi au vendredi, 8h à 17h. Soir et fin de semaine, sur rendez-vous. 568-4111.

AUBAINE! $11,000, 3 chambres à coucher, foyer Franklin, rideaux, remise, 1973, 568-7419.

BONNE AUBAINE — Maison 68 x 14 de Lux 1974, 3 chambres à coucher, bar avec frigo, grand salon, tapis, rideau et remise. 663-2709.

MAISON MOBILE, 14x64 avec remise de 11x12, $14,000. Libre immédiatement. 568-3975

MAISON-Mobile à vendre, 14 x 60, 2 ans d'usage. Très bonne condition. 3 chambres à coucher, 446-4189

MAISON MOBILE 1976, 68' x 14', 3 chambres à coucher, poêle, réfrigérateur, remise, $13,000. Après 19h 00: 663-2828.

MAISON MOBILE 1974 Le Marquis, 14' x 68', non meublée, 663-2752.

MAISON MOBILE à vendre, 1968 Nasha, 12 X 60, $6,300. 745-3373.

MAISON mobile 60 x 12, installée à Fournier, lot: 100 x 150, après 17h. 524-2126.

MAISON mobile Riviera, 14 x 64, 3 chambres à coucher, après 18 heures, 568-5945.

MAISON MOBILE Glendale, Riviera, 1974, 14x64, 2 chambres à coucher, 1½ salle de bains, tapis mur à mur, sauf cuisine, remise: 12x12, $15,500, 568-4412, 568-3036. Demandez Jean-Pierre ou Joanne.

MAISON mobile 1 an d'usage, 70 x 14, très bonne condition. Après 17h 568-5990

1973 RIVIERA 64 x 14, 2 chambres à coucher, peut être converti en 3. Tapis, rideaux, 1½ salle de bains, Projet Riviera, $16,000. 561-2755.

1976«HONCO DELUXE» 14 x 70, air climatisé centrale, autres options. Doit vendre, Don 835-2937, 820-1812.

97 BUREAUX A LOUER

LOCAUX A LOUER

- EMPLACEMENT DE CHOIX
- L'EDIFICE TESSIER
- 191 PROMENADE DU PORTAGE
- EN FACE DE PLACE DU CENTRE
- TAUX DE LOCATION DES PLUS RAISONNABLES
- REAMENAGEMENT COMPLET
- CLIMATISATION
- OCCUPATION IMMEDIATE
- MEUBLES OU NON MEUBLES

97

FOURNITURES DE BUREAUX PROMAR INC.
MARCEL PLOURDE, 771-8555 (LE SOIR: 777-5673)

85 MAISONS MOBILES

2 CHAMBRES à coucher, foyer, $17,000, vente privée, après 17h 663-8458

3 CHAMBRES à coucher, Touraine, $8,000 pour vente rapide, 568-6977

91 OCCASIONS D'AFFAIRES

LUXUEUX motel et café licencié. Potentiel énorme. Jeannette Fleury, 663-0723, 663-7707. S. Huneault Immeuble.

TERRAIN de camping, 25 milles de Hull. 835-2466

HULL

Dépanneur licencié, chiffre d'affaires $250,000. par année approx., avec bâtisse de trois logis et un restaurant loué avec bail. Pour informations:

ROBERT SNODDY,
IMMEUBLE 60 SARASOTA INC.
70, BOUL. MONTCLAIR, HULL
776-5564 ou 777-2526

91

96 GARAGES DEMANDES

GARAGE demandé, pour débosselage et peinture d'autos. 561-1865.

97 BUREAUX A LOUER

BUREAU A LOUER, Chemin Montréal, moderne, prix raisonnable. 746-4681, 684-0573

BUREAU AMENAGE, à louer dans Parc Industriel. 770-5449. Responsable, D. Lanoue.

BUREAUX de qualité, excellente localisation sur Notre-Dame à Hull. Chauffé, éclairé, climatisé, divisions faites, stationnement. Libre 1er mai. Prix et terme à discuter. 770-7928, 770-9986 ou 771-8614.

ESPACE pour bureau à louer, sur chemin Startop. 746-0514.

HULL 780 boul. St-Joseph (2e étage), libre. Bureaux modernes, privés, chauffé, air climatisé, 1,300 pieds. 568-5545

PRES de Place du Centre, 750 pieds carrés, comprenant 3 ou 4 grands bureaux, tapis, stationnement. 771-5124.

TOURAINE, 32 Ave Gatineau, 20 x 20, tapis mur à mur, salle de bains, chauffé, $150, libre immédiatement, 568-3330.

35 GAMELIN, 1300 pieds carrés, chauffé, éclairé, air conditionné, tapis, stationnement. 777-2902, 568-1827.

99 COMMERCES A LOUER

BOUL. GREBER — Voisin des Promenades de l'Outaouais, site exceptionnel. Grand stationnement. 1,200 pieds carrés, au rez-de-chaussée. S'adresser à Gilles Dulac, Les Immeubles du Progrès Inc., 568-9156.

BUREAUX OU LOCAUX commerciaux, 1,600 pieds carrés en entier ou en partie. Idéal pour bijouterie, fleuriste, électronique (équipement et fourniture), articles de sport, etc. 3 Picardie, Touraine. 568-5545, entre 9h a.m. et 6h p.m.

COMMERCIAL

HULL coin Nicolet et Boulevard St-Joseph, chauffé, $300 771-6241, 771-4871

ESPACE commercial à sous-louer pour le 15 avril 1979. 1 ou 2 bureaux. Comprenant équipement de bureau. Veuillez téléphoner 235-7267

GATINEAU, local commercial, idéal pour boucherie, fruits et légumes, etc. . . . Libre immédiatement. Jour: 663-2123, soir: 663-7611.

HULL, commerce genre Grocerie, inventaire environ $23,000, bon chiffre d'affaires, à vendre ou à louer. 777-2223

LOCAL A LOUER — Situé à 95 Laurier. Idéal pour «take out». 771-2232.

LOCAL COMMERCIAL, libre, 60 Frontenac, Hull. Gérard Danis, 771-8697, 771-2358.

LOCAL Commercial ou bureau à louer, rue St-Raymond, 771-2836.

LOCAL pouvant servir de boutique ou bureau, à 2 blocs des Galeries de Hull, rez-de-chaussé, stationnement, 771-9234.

LOCAL, très moderne à louer, 183 rue Achbar. 663-9917.

PETIT ENTREPOT de débosselage, près de l'hôpital Sacré-Coeur. 771-4529

POUR BUREAU magasin ou laboratoire, 600 pieds carrés. 663-9131 ou 663-0994.

RESTAURANT à louer, tout équipé, rue Rideau, par bail. 232-3781

RESTAURANT et Salon-bar, dans un centre de villégiature près de Hull, 771-1716.

SALON DE BARBIER

PRES Université d'Ottawa, $170, tout compris. 232-2187, 237-5748.

VANIER, petit dépanneur tout équipé, avec grand logis de 3 chambres à coucher, $465. 746-7993

1500 PIEDS-CARRES, a louer $3 le pied-carré, 54, Cousineau, Pte-Gatineau, 561-2955.

PTE-GATINEAU
PLACE FARMER
ESPACES A LOUER
POUR MAGASINS TELS QUE:

- Bijouterie
- Cordonnerie
- Meubles
- Boutique pour dames

GERARD FARMER
663-6311
561-2180

99

97 BUREAUX A LOUER

99 COMMERCES A LOUER

415 BOULEVARD Maloney, Gatineau, près de Canadian Tire et MacDonald (face à M. Transmission). Très beau local de 600 pieds carrés, pour boutique, bureau ou autre. Très achalandé. 663-7042, 770-1540.

101 ENTREPOTS A LOUER

ENTREPOT ou garage à louer, 16 x 28, hauteur 12 pieds. 561-0603, 568-1550.

LOCAL 35' x 78', 2,700 pieds carrés. Chauffé, éclairé, accès facile pour chargement. Libre 1er mai. 96 St-Denis, Gatineau, 663-5021.

PTE-GATINEAU, chauffé, prix à discuter. 568-6889.

103 COMMERCES A VENDRE

AGENCES DE VOYAGES région de Hull-Gatineau. Excellent chiffre d'affaires. Ecrire case: 146. Le Droit, 375 Rideau, Ottawa KIN 5Y7.

BOUTIQUE de linge pour dames à vendre située dans un centre d'achat, établi depuis plusieurs années. Emplacement idéal, bon chiffre d'affaires. Appelez après 18h 568-1328.

BOUTIQUE de fleurs, 1 an, vente rapide, 776-5833

BOUTIQUE pour Dames, Hull, dans un centre-d'achats, bonne clientèle, cause maladie. Prix très raisonnable. 776-1116, ou après 18h 776-1282

COMMERCE de lavage de tapis à vendre. Cause: maladie. 663-8217.

COMMERCE de réparation de transmission. Gatineau. Inclus équipement, inventaire, bail: 2 ans. 561-3451

COMMERCE de tapis, établi depuis 20 ans. Termes faciles. Après 18h 833-2665

DEPANNEUR avec logis, bon chiffre d'affaires, bien situé, 771-1226.

DEPANNEUR avec logis, Gatineau, 663-9791

DEPANNEUR avec logis, Bourget, Ontario. 487-2089.

DEPANNEUR à vendre. 235-4203 entre 18h et 20h.

EPICERIE, 3 logis, $75,000, négociable. 77 Galipeau, Thurso

HOTEL A VENDRE, en Ontario, 25 milles d'Ottawa. Bon chiffre d'affaires. Grand terrain. Ecrire à Boîte postale 3132, Succ. D, Ottawa, Ontario K1P 6H7.

HOTEL DE CAMPAGNE, bien établie, revenu fantastique. Près des lacs. Jeannette Fleury, 663-0723, 663-7707. S. Huneault Immeuble.

HOTEL de campagne, près Maniwaki. Cause: maladie. 819-449-3648 demandez M. St-Louis.

HOTEL

EN banlieu de Hull, plusieurs possibilités de revenus. 771-1712

HOTEL sur bord du Lac des Sucreries, bar, danse, chambres

117 CHALETS A VENDRE

CHALET situé à Val des Bois, au lac Indien. Fini pour été-hiver, 2 chambres à coucher, électricité, et eau courante. Prix à discuter. 663-1745.

CHALET Suisse sur lac Vert, Val-des-Bois 771-4826

CHARGEX «VISA»

PAYEZ vos «Petites annonces classées» en donnant le numéro de votre carte «Visa» à notre téléphoniste et le tour sera joué.

GRAND chalet, façade sur lac Marble, près St-Pierre-de-Wakefield, 45 minutes de la ville, beau site boisé, demande $12,000, meubles et bateau compris. 777-3809, 777-6053.

LAC BATAILLE, chalet 3 chambre à coucher, bord de l'eau, à vendre ou échanger. 643-1684.

LAC Bigelow, Notre-Dame du Laus: chalet hivernisé, meublé, avec garage de 16' x 24', $19,000. Renseignements: 1-767-2780.

LAC BLUE SEA, 3 chambres à coucher, salle à diner, salon, cuisine, chambre de bain complète, tapis mur à mur, foyer, hiverisé, prix pour vente rapide, 770-1529

LAC McGREGOR, 30 minutes d'Ottawa, 3 chambres à coucher, 225 pieds de façade sur le lac. $39,500. Pour informations, M. Fleury, 1-819-671-2224, ou 235-5116

LAC SIMON — 2 chambres à coucher, meublé, sur le lac. 663-7222.

LAC Ste-Marie — Chalet 4 chambres à coucher, salon, cuisine, avec très grand terrain. Privé 568-0534.

LUSKVILLE. Chalet à vendre. 777-3740.

TWIN LAKE, chalet à vendre, hivernisé, chauffage électrique, meublé, $19,500 à discuter. 643-1452.

118 TERRAINS POUR CHALETS A VENDRE

TERRAIN de 100 x 175 x 108 x 150, à 5 milles de Blue Sea Lake, prix à discuter. Après 18h. 776-6433.

119 TERRAINS POUR ROUL. A VENDRE

TERRAIN avec électricité et eau installée pour roulotte à Wilson's Corners, Qué., 745-7074.

122 ROULOTTES A VENDRE

CAMPEUR motorisé, 23 pieds, tout équipé, chaloupe 14 pieds sur le toit, moteur hors-bord 3 forces, faut vendre. Vraie aubaine. $4,000. 568-2670

CRUSAIRE 1974, pour 6 personnes. 684-2181.

DAUPHINE, 24', douche, toilette, fournaise à gaz, auvents, comme neuve, $5,500. 663-2909.

HAWKESBURY TRAILER SALES

TERRY, Taurus, Bonair, abris Maple Leaf, nos prix sont imbattables. "parcourez une petite distance — épargnez un gros montant". Angle des rues Spence et McGill, Hawkesbury, Ontario. 632-6997, en semaine: Midi à 9h, samedi 9h à 5h, dimanche 1h à 4h

HOLIDAY 1977, intérieur deluxe, 21 pieds, couche 6. Très bas millage, lac Simon. Terrain loué, payé pour été 1979. Peut être négocié, $5,000. ferme. 561-4739 après 17h.

LIONEL 110 1973, toute équipée, $1,900. 778-0958.

MAISON MOTORISEE, 27 pieds, Titan 1977, bas millage. Prix à discuter. Après 6h. 663-9341.

MAISON ROULOTTE 8 pieds, couche 4, beaucoup d'accessoires. Après 17h: 745-8058.

PROWLER 1976, 23 pieds, très bien équipée. 568-0911.

ROULOTTE Camper 17', intéressés 986-5466

ROULOTTE Camper 17 pieds, intéressés 986-5466.

ROULOTTE Concorde 1972, 35 pieds, chauffage central, climatisée, fenêtre double, excellent état. Idéal comme chalet. $7,500. 446-4207.

ROULOTTE Lionel, 24 pieds, tout équipée, comme neuve, 819-449-4852.

ROULOTTE MOBILE, 8,000 milles, comme neuve, $14,000. 487-2089.

ROULOTTE PROWLER, 23 pieds, tout équipée, prix à discuter. 568-2321.

ROULOTTE Rambler, 18', 1973, très propre, $3,500. 663-4562

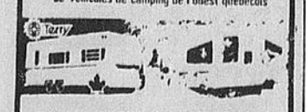
ROULOTTE Sun Camper par AMF, 1973, 19 pieds, roues doubles, tout équipée, incluant canapé, eau chaude, réfrigérateur, poêle, etc. Parfaite condition. $4,500 ou meilleure offre. Après 17h 613-987-2153

ROULOTTE TRAVEL LINER, 16.5 1973, tout équipée, excellente condition. $2,700. 443-3259

ROULOTTE Unik 20 pieds, 1976, très bien équipée, $4,900. Très propre, 568-5880.

ROULOTTE Unik, 28 pieds, 1978, toute équipée. 776-2365

VOTRE CONCESSIONNAIRE
PROWLER
VOYEZ LES "79" CHEZ
Jules Lahaie Sport
1717 Maloney Est.
Gatineau, Québec
663-0838
122

GATINEAU CAMPING INC.
740, BOUL MALONEY, GATINEAU, QUE 663-2735
LE SEUL SPECIALISTE
de véhicules de camping de l'ouest quebecois

GATINEAU CAMPING INC.
ne tient qu'une marque de roulottes
LA MEILLEURE Terry Taurus
(par Fleetwood) et une seule marque de tentes roulottes LA MEILLEURE
Bonair, Lextra (par Bonair)
GATINEAU CAMPING
6am 9h-5h
Dim. 1h-5h

122 ROULOTTES A VENDRE

TAURUS, 22', bonne condition, $5,000. 824-5141.

TENTE-ROULOTTE 1977 Lextra LE6, toit rigide, chauffage, auvent, prix à discuter. 561-4481.

TENTE-ROULOTTE 1975 Lionel, auvents à ressorts, freins hydrauliques, couche 6, bonne condition. $1,895. 643-3816.

TENTE-ROULOTTE, Puma, toit rigide, couche 7, auvent, tout équipée, bonne condition, $950 ou meilleure offre. 568-8664.

TENTE ROULOTTE Lionel, 8 places avec cuisinette comprise. 663-6951.

TRAVEL AIR 1972, toute équipée, 20 avec auvent cuisinette, de 14', Prix à discuter. 561-0655.

TRAVEL-AIR 1974, 16 pieds, très propre, demande $2,800., 643-1346.

UNIK 25', 1978, utilisée pour 1 voyage, beaucoup d'extra, propriétaire transféré, $6,700, après 18h 00: 592-1377

1974 PROWLER INTRUDER, 26 pieds, excellente condition, complètement équipée; canapé, Rollomatic, air climatisé, tapis, chambre de bains complète, etc. doit vendre, $6,700. Après 16h. 568-0632.

1978 TAUROS 18', tout équipée, $4,900. 684-5711 après 18 heures.

135 AUTOMOBILES DEMANDEES

AA, ATTENTION! — Provincial Auto Parts, est à la recherche de tous genres de voitures pour la mise en pièces. 663-3388, 663-5551.

ACHETONS autos et camions, toutes marques. 777-7107, 777-6185.

ACHETONS et VENDONS autos et camions usagés de toute marque. Payons comptant. Renseignements: M. Leclerc. 745-5670.

NOUS ACHETONS

VOITURES usagées de modèles récents à des prix vraiment très compétitifs. Lavergne Motors Sales Ltee, 681 ch. Montréal, Ottawa, 745-9481

NOUS achetons autos usagées pour parties et «scraps». 776-1049.

NOUS PAYONS de $10 à $100, pour votre vieille voiture. 827-1427

NOUS ramassons votre vieille auto gratuitement. 663-1539.

NOUVEAU dans Aylmer. Nous ramassons vieilles voitures gratuitement. Nous payons de $5 à $100 pour celle qui fonctionne dépendant de la condition. 684-3940. Demandez Raymond.

RAMASSONS voitures pour «scrap» 771-9062 — 771-7273.

VOUS VOULEZ vendre votre voiture ou camion? Attention aux problèmes légaux. Nous offrons le meilleur prix et sommes licenciés par le ministere des Transports. 561-2112.

148 AUTOMOBILES A VENDRE

ARROW 1977, 15,000 km prix à discuter. 568-5625 après 16h.

AUBAINE! Chrysler Newport 1975, bonne condition. $1,050, ou fait un offre. 561-1673.

BAURORE
PONTIAC BUICK LTEE
LE CAREME
EST LE TEMPS DES SACRIFICES, VENEZ CHEZ. . .
BAURORE ET CONSTATEZ LES SACRIFICES QU'IL DOIT FAIRE POUR LIQUIDER SON STOCK.
GRACE A CES PRIX FANTASTIQUES
VOUS POUVEZ VOUS PROCURER UNE AUTO NEUVE OU USAGEE A UN PRIX TRES BAS CHEZ. . .
LE CHAMPION DE L'ECONOMIE.
Rte 148 ANGERS QUEBEC
663-3443 - 986-6714 148

OFFRE SPECIAL!!
10 SEULEMENT
1978 HONDA CIVIC HATCHBACK
4 VITESSES
PRIX DE VENTE
$4695
CE PRIX INCLUT
• FRAIS DE TRANSPORT ET DE PREPARATION
• RADIO AM • VITRES TEINTEES • ETC. . .
VENEZ VOUS EN CHOISIR UNE!
981, BOUL. ST-JOSEPH
HULL — 778-1444
Tallier
148

WILLIAMS
Chev. Olds. Cadillac Ltée.
950, BOUL. ST-JOSEPH, HULL-777-2731
"Chez Williams, le client est numéro un"
DEMONSTRATEUR
1979 CADILLAC ELDORADO

La voiture du président M. Frank Williams, très bas millage, avec extension de garantie inclus. Entièrement équipée avec tous les servos. Gris argenté avec intérieur gris en cuir.
POUR RENSEIGNEMENTS: DEMANDEZ: PAUL WILLIAMS
VOYEZ WILLIAMS
"CA POURRAIT VOUS COUTER MOINS CHER"

148 AUTOMOBILES A VENDRE

AUBAINE, Mustang 1974, $975, peinture neuve, 986-1463, 986-6094.

AUBAINE, Oldsmobile 1972, 98, peinture neuve, $900, 986-1463

AUDI FOX FAMILIALE 1975, traction avant, excellent état, certifiée (Ontario), plusieurs extras, $3,500. Après 18h 00 et fins de semaine, 741-6751.

AUTO FAMILIALE Mazda, n'a jamais manquée une vérification, excellent état, 6 pneus radiaux, radio AM/FM, $1,900 ou à discuter. Paul, jour: 770-3575, soir: 771-8867.

A VENDRE, Gremlin 1973, avec moins de 21,000 milles, 4 pneus radiaux neufs, freins neufs, carrosserie à peinturer. $1,000. 771-8509, après 17h

BESOIN D'ARGENT?

NOUS ACHETONS toutes marques de voitures, payons comptant, Campeau Automobiles Ltée, coins St-Joseph et Montclair, Hull

BUICK Century, 1977, air climatisé, $3,500, après 17h: 568-3805.

BUICK REGAL 1977, toute équipée, 13,000 milles, comme neuve, 568-8550

BUICK SKYLARK 1977, équipement sport, toit vinyle, V6, très bon état, $4,900. 986-1436 ou 777-1919.

BUICK Skylark 1976, 47,000 milles, bonne condition, remis à neuf, (freins, silencieux, radiateur, amortisseurs, pneus), $2,950. un seul propriétaire. Après 17 heures, 737-4381.

CADILLAC DE VILLE 1970 — Michelins neufs. Entièrement reconditionnée. 770-3124 ou 777-3568.

CADILLAC Fleetwood 1971, meilleure offre entre 17h et 19h 777-0165.

CAMARO LT 1976, "customized", après 17h 771-1401

CAMARO Lt 1974 équipée, manuelle très bonne condition $2,800 ou meilleure offre après 17h. 777-1315.

CAMARO Z28, 1979, $7,000. Après 18h 30 561-0919.

BEL-AIR AUTOMOBILES
"Votre concessionnaire Renault"
450 ch. McARTHUR, OTTAWA
741-3270
• VENTE • SERVICE • LOCATION
148

Bélisle
Automobiles 1969 Ltée Ltd.
"Le concessionnaire G.M. en plein essor à Ottawa"
749-5941
444, ch. Montréal
Chevrolet, Oldsmobiles, Cadillac et camions Chevrolet
148

CAMARO 1973, toute équipée, meilleure offre, après 18h 00, 770-4547.

CAMPER Volkswagen 1970, prix à discuter. 663-5130, 235-3240

CAPRI 1973, engin 2,000 c.c., 36,000 milles, offres sérieuses seulement. Après 18h: 745-0187.

CHALLENGER silver-grey, 1978, 27,000 kilomètres, $5,900. 777-9532.

CHALLENGER 1973, transmission neuve 4 roues sport neuves, en bon état. 568-1138.

CHARGEX «VISA»

PAYEZ vos «Petites annonces classées» en donnant le numéro de votre carte «VISA» à notre téléphoniste et le tour sera joué.

CHEVELLE Malibu 1976, V8, 305, 20,000 milles, 4 portes, am, servofreins, servodirection, automatique, dégivreur arrière, excellente condition. $4,450. entre 9 hrs et 17 heures 238-7842, entre 18 heures et 21 heures 737-5755.

CHEVELLE SPORT 1973, moteur 350, siège baquet, pivotant, $1,100. 771-8068 entre 17h et 20h.

CHEVETTE 1979, 5,600 kilomètres, très bonne condition, meilleure offre. 741-1848.

CHEVROLET Belair 1966, V-8 moteur 283, bon état, $200. 60 Papineau, Hull. 770-8040.

CHEVROLET Bélair 1974, $950. bonne condition, 663-2856.

CHEVROLET familiale Biscayne 1974, 52,000 milles, très bonne condition, peinture neuve, $2,200. 770-8836.

CHEVROLET 1969, excellente condition, 53,000 milles. Demande $500. Denis 568-0390.

CHEVROLET 1966, Bel Air, 8, moteur 283. Bon état, $200. 770-8040 60 Papineau.

CHRYSLER air conditionné, servodirection, servofrein, vitres électriques et teintés, AM/FM stéréo, si intéressé financement possible, $100 comptant, $63 par mois, après 18h 00 561-1279.

CHRYSLER familiale, Town and Country 1974, 47,000 milles, V-8 440, servofreins, servodirection, pneus radiaux, attache pour roulotte, radio am-fm, $2,000. 643-2377.

CHRYSLER Newport 1975, peinture neuve, vitres électriques, très bon état. Prix à discuter. 561-2923.

CHRYSLER NEWPORT 1975, 2 portes, toit rigide, 23,000 milles, très bonne condition. 568-1701, après 17h 00

CHRYSLER Newport, 1970. Prix à discuter. 568-1597.

ROGER ROLLIN
Chev. Olds. Inc.
868, boul. Maloney-ouest
(route 148), Gatineau
568-5811
Maintenant ouvert le samedi
EXCELLENT CHOIX DE VOITURES ET CAMIONS NEUFS ET USAGES
148

NEPEAN MOTORS LTD.
GARANTIE
12 MOIS/12,000 MILLES
DISPONIBLE
• FINANCEMENT A TAUX BANCAIRE
• DEMANDE DE CREDIT ACCEPTEE PAR TELEPHONE
76 TRANS AM
Tout équipée incluant air climatisée. Seulement 26,000 milles. Vral bijoux. Ser. 2W876N529776
FAITES UNE OFFRE
Pour autres renseignements demandez M. Paul
725-1058
70 CH. RICHMOND
148

VOITURES USAGEES
Creampuff
1978 CHEVROLET IMPALA
2 portes, 21,000 kilomètres, V-8, automatique, servodirection, servofreins, radio AM-FM, dégivreur électrique. Fini bleu pâle, intérieur en tissu bleu.
Stock 8-5127-A..... $5719
1976 CHEVROLET MALIBU CLASSIC FAMILIALE
37,797 milles, V-8, automatique, servodirection, servofreins, climatisation, vitres teintées, radio, sièges baquets. Fini argenté, intérieur rouge vin.
Stock 9-6113-A..... $4747
1975 BUICK ELECTRA
4 portes, 60,000 milles, excellent état, tout l'équipement, vitres automatiques, verrouillage automatique des portes, sièges automatiques, coffre à ouverture automatique, climatisation, AM-FM stéréo. Fini argenté, intérieur en cuir noir.
Stock 9-9018-A..... $3745
1976 MONTE CARLO
42,540 milles, V-8, automatique, servodirection, servofreins, climatisation, vitres teintées, radio AM, 1/2 toit en vinyle. Fini argenté, intérieur en tissu bleu.
Stock 9-9732-A..... $4693
1977 PONTIAC LEMANS
4 portes, 39,800 milles, V-6, automatique, servodirection, radio, sièges genre banquette. Fini brun foncé, intérieur tan.
Stock 9-2745-A..... $4188
MYERS
CHEV. OLDS CADILLAC LTD.
225-1260
ANGLE BASELINE ET MERIVALE 148

CHRYSLER NEWPORT Custom 1973, 4 portes, toit rigide, absolument magnifique, bas millage transportation excellente, beaucoup d'options, doit vendre, demande $1,395. 777-9801.

CHRYSLER Newport 1971, très propre, 6 pneus neufs, $800 ou meilleure offre. 777-7136.

CHRYSLER New Yorker 1971, carrosserie impeccable. Faut voir. 49 Garneau, Hull. Avant 17h

CHRYSLER NEWPORT Custom 1973, air climatisé, bonne condition, 49,000 milles, $1,500. 770-8252.

CHRYSLER 1973 Custom Newport, 2 portes, toit rigide, servo-freins, servo-direction, vitres électriques, 69,000 milles. 777-0876.

CHRYSLER 1970, 4 portes, toit rigide, radiaux, $375. 663-7071

COMET 1972, bonne condition, 49,000 milles, telle quelle. $700, ou meilleure offre. 770-3403, 997-2603, demandez Jeanne Guibord

CORDOBA 1976, tout équipée, faites une offre. 663-9151.

CUTLASS 1974, V8, 50,000 milles, attache pour remorque. Parfaite condition. Meilleure offre. 568-6470

DATSUN B-210, 1976 très bonne condition, standard 4 vitesses, 663-8570.

DATSUN B210 1974, prix à discuter. Après 18h, 663-2134.

DATSUN B210, 1974, mécanique très bonne condition. 276 Maisonneuve, Hull

DATSUN 1972, 1200, automatique, bonne condition, prix à discuter, contactez Serge: 771-2451 après 17h 00.

DATSUN 1974, B210, 4 portes, 38,000 milles, cassettes, pneus radiaux, $1,075, 568-3237.

DATSUN 1974, B210, 'hatchback', bonne condition, demande $2,400, après 18h 00, 741-4274.

DATSUN 260Z, 1974, automatique, $3,800, sérieux. 777-3446.

DATSUN 710 1974, très bonne condition, 777-8436

DODGE ASPEN 1977, 8 cylindres, 20,000 milles, 776-1169, 776-1020

DODGE Aspen RT 1977, servofreins, servodirection, manuelle, 25,000 milles. $2,700. 770-8262, après 19h

DODGE BROUGHAM Familiale 1974, bleue, prix à discuter. 561-0549.

DODGE Charger 1974, moteur 318, très propre, toit de vinyle, $1,600. 777-0080 ou 776-5300.

DODGE COLT 1974, excellent état, après 18h 776-6540.

Achetez d'un petit concessionnaire et vous payerez beaucoup moins cher chez
ADRIEN CYR
Chrysler, Plymouth Ltée
ROCKLAND, ONT.
446-5145 148

A&R Grégoire Automobile Ltée, Ltd.
495, rue Notre-Dame,
Embrun, Ontario
443-2885 — 237-0870
Chevrolet, Oldsmobile, camions Chevrolet
148

Brunet Ford Sales Ltd.
FORD
672, NOTRE DAME, EMBRUN
• VENTE • SERVICE
443-2021
148

VASTE CHOIX
de voitures neuves et usagées
Cyrville
900 boul. St-Laurent
745-7051
• Chrysler • Plymouth
• Camions Dodge 148

AMC
Falardeau Auto
Gatineau, Qué.
JEEP
VOTRE CONCESSIONNAIRE AMC
VENTE et SERVICE
Ouvert tous les soirs jusqu'à 9h.
Le samedi de 9h. à 5h.
SERVICE—PIECES—CARROSSERIE
8h a.m.—5h p.m.
Lundi au vendredi
568-1212
977, boul. Maloney Ouest
148

PONTIAC Parisienne 1970, 4 portes, 350, excellente état, proprio: 1 femme, demande $1000, 178 La Savanne, apt. 28, Pointe-Gatineau, après 18h 00

LEMANS 1972, excellente condition. 684-4666

LTD 1975

50,000 milles, moteur 20,000 milles, 4 portes, propre, $2,600 négociable, 770-0567, après 17h.

MARQUIS 1973, bonne condition, $650., 561-0231

MAZDA RX-2 1973, 23,000 milles, équipée, excellent état. Entre 17 heures et 18 heures: 771-7188.

MAZDA 1973, standard avec pneus d'hiver et été. Demandez Sylvie, 11h à 19h 746-3757 après 19h 771-1610.

MERCURY ZEPHIR 1978, 17,000 kilomètres, tout équipée, vente rapide. 671-2585.

METEOR 1972, telle quelle, bon fonctionnement, $250. Gaétan 561-2088.

METEOR 1976 Rideau 500, 4 portes, servo-freins, servo-direction, radio 351, automatique, 28,000 milles. $2,950. 777-2535, entre 9h et 17h

MGB 1977

2e SERIE, complètement équipée, prix à discuter. Comme neuve. Entre 8h 00 et 17h 00: 827-3214

MONARCH 1979, noir, intérieur rouge, pneus radiaux, doit vendre. Garantie 3 ans. 827-2898, ou 777-9261, avant midi

MONARCH 1977, 302, intérieur chia, tout équipée, 30,000 milles. $4,500. Après 18h 771-2905.

MUSTANG Match I, 1973, très bon état, prix à discuter. 776-1931.

MUSTANG 1968, propre, mécanique en bon état, prix à discuter. 771-2684.

NOVA 1969, bonne condition, $200 643-3675

OLDSMOBILE 88, 1965, vérification de sécurité, prix à discuter. 234-9574.

OLDSMOBILE 1970 Delta 88, 4 portes, 45,000 milles, excellente condition. Bien chaussée, $1,200. 568-5296, après 17h

OLDSMOBILE, Delta Royale 88, 1978. 33,000 kilomètres. Marc jour 663-9845, soir: 663-1558.

OLDSMOBILE Cutlass Supreme 1969, très bonne condition, $650. 684-0214.

OLDSMOBILE 1973, très bon état, demande $1,400 après 17h: 663-4985.

OLSMOBILE 1977, parfaite condition, très bas millage, 777-5567.

PACER 1976, 27,000 milles, bonne condition, $3,500. 232-3079.

PEUGEOT modèle familiale, 1975, parfaite condition, 47,000 milles. $3,200. 568-5746.

PINTO 1974, très bon état, $800 discutable. Après 17h 30: 568-6282.

PINTO 1974, volant sport, am-fm, brune, intérieur tan, pneus neufs, $950. 778-1884, 995-3201 ext 308.

PLYMOUTH Fury 1969, 4 portes, bon état, meilleure offre. 563-9006

PLYMOUTH Fury Custom, 1975, en très bonne condition, 39,000 milles, prix à discuter, 561-2608, après 16h 00.

PLYMOUTH Horizon, 1979, Neuve, 5 portes, traction avant, manuelle, 4,000 milles, tout équipée, 37 milles au gallon, valeur $5,200 demande $4,785, cause: Achat grosse auto. 771-2075.

PLYMOUTH ROAD RUNNER, 1970, bonne condition, vente rapide, 663-5122

PONTIAC Acadian 1976, manuelle, radio, 15,000 milles. $2,500. 568-6163.

PONTIAC FIREBIRD Formula 1978, 13,000 milles, $5,700 ou meilleure offre. Après 14h 30: 770-5721.

PONTIAC LAURENTIEN 1969, 350, V8, soir 771-6572.

PONTIAC LEMANS 1974, moteur 350, très bonne condition, $1,000., 663-7963.

PONTIAC Lemans 1976, coupé Sport, 350 27,000 milles, très bon état, $4,000. Après 16h 561-4424

PONTIAC LEMANS 1973, excellente condition, $1,200. 4 portes, peinture neuve, faut voir, 93 Clermont. 568-2064.

PONTIAC Parisienne, 1970, toit rigide, moteur très bon état. $475 à discuter. 771-3937.

PONTIAC VENTURA 1972, bonne condition, $650. 777-0930.

RENAULT 15, 1973, 233-8910 entre 20h 00 et 21h 00.

THUNDERBIRD 1975, tout équipée, 460, 4 barils. Très bon état, prix à discuter. Après 3h, 770-8566.

THUNDERBIRD 1974, $3995

TOUT l'équipement possible, fini deux tons, parfait état, peu de millage, Reid Motor Sales, 991 Wellington, 729-2691

TORINO 1973, familiale, 351 c.i., servofreins, servodirection, pneus radiaux, traité anti-rouille, Goodyear, 70,000 milles, $1,100. Après 17h. 684-1587

TOYOTA Celica, 1973, $450, telle quelle, 777-8692.

TOYOTA Celica, 1972, bonne condition, 42,000 milles, $650. 684-7863.

TOYOTA Corolla 1200 1974, parfaite condition, 46,000 milles pour $975. 561-0912

TOYOTA 1600CC, 1973, très propre, 49,000 milles, prix à discuter, 568-4603.

TRANS-AM 1978, gold, toit en T, 10,000 kilomètres, $8,600. 778-2370.

TRANS AM 1978, 17,000 km, TA-6.6. Air climatisé, tout équipée, intérieur deluxe, très propre. 663-1437.

TRANS AM 1978, très bien équipé, pas conduite de l'hiver. 1,700 kilomètres. Perma shine, après 16h 771-1536

TRIUMPH TR6, 1976, très propre, jamais sortie l'hiver. Prix discutable. Après 19h Normand 778-0880

VEGA 1972, transmission automatique, bon état. 568-9022.

VOLARE 1977, 2 portes, 16,000 milles, V8 automatique, servofreins, servodirection, toit vinyle, sièges baquets, $4,500, 777-2933

VOLKS Super Beetle 1972, 568-1586.

VOLKSWAGEN 1975, bonne condition, $2,200, ou meilleure offre. 643-3363

VOLKSWAGEN Beetle, 1976, 17,000 milles. Cause: départ, 827-2217.

VOLKSWAGEN BEETLE 1974, bon état, 568-9173

VOLKSWAGEN 1972, radio, chaufferette à gaz, $500 663-0079

VOLKSWAGEN Camper 1971, $3,500. et un Duster 1974, $950. 745-7998

VOLKSWAGEN SUPER Beetle, 1973, 48,000 milles, $1,500, chaufferette à gaz, 568-1287

VOLKSWAGEN coccinelle 1975, impeccable, Michelin, chaufferette à gaz, dégivreur à air chaud, radio, faut voir. 776-1483.

VOUS CHERCHEZ une voiture neuve ou usagée, appelez Dick Dumouchel, 777-5261, J. Baillot & Fils Ltée.

VRAIE AUBAINE

1978 COUGAR 2 portes, toit rigide, excellent état, prix très bas. Conduite seulement par une dame, blanc et or. 13,000 kilomètres. 771-1275 — 771-8695.

1967 FIREBIRD 350, roues mag, tuyaux, meilleure offre. Après 5h 523-4268

1969 BUICK Le Sabre, très bonne condition, $750. 561-1764.

1969 CHEVROLET Impala, telle quelle, $200. Apres 17h 684-9940

1969 DODGE Monaco, très propre, très bonne condition $575. 663-3405

1969 PONTIAC Laurentien, $275, 684-8418.

1970 CHEVY Nova, 6 cylindres, bon état, 770-9078.

1970 FORD Fairlane 500, bon état, $250. 684-6415.

1971 CHARGER 500, sièges baquets avec console, excellente condition, $750. 684-0268.

1971 OLDSMOBILE Cutlass, 4 portes, vitre électrique, 60,000 milles. Bonne condition, $575. 684-5293.

1971 VOLKSWAGEN Beetle, radio, chauffage à gaz, bon état, $850 ou meilleure offre. 521-3685.

1972 DATSUN, 4 portes, 4 vitesses, manuelle, 46,000 milles, excellente condition, $750. 568-0275.

1972 SAFARI familiale, prix à discuter. 568-3422.

1972 TOYOTA familiale, standard, 4 vitesses, radio, $450. 561-1764.

1973 CHEVELLE Malibu, 350, 55,000 milles, en très bonne condition, $1,200 ferme. 235-4104.

1973 CHRYSLER 2 portes, toit rigide, $950. ou meilleure offre. 568-6377.

1973 Ford Ltd, Brougham, 4 portes, meilleure offre, 568-5338.

1973 GRAND PRIX, bonne condition. 684-6828

1973 PLYMOUTH FURY, parfait état, $95 comptant, $63 par mois. Renseignements: M. Leclerc, 745-5670.

1973 PONTIAC Grand Prix, très bon état, comme neuve. Pour renseignements: Marcel Pothier, 745-2025

1973 PONTIAC Parisienne tout équipée, pour renseignements Marcel Pothier, 745-2025

1973 TOYOTA Celica RS, radio am-fm, vitres teintées, tout équipée, 663-0698.

1973 VEGA familiale, automatique, bonne condition mécanique, carroserie rouillée, $175, Bourget, 487-3176.

1974 BUICK REGAL, équipée, air climatisé, très bon état. 749-4656.

1974 CHEVELLE MALIBU, 4 portes, transmission neuve, $550 telle quelle, 771-9550 ou 777-8143.

1974 CHEVROLET Impala, 2 portes, toit rigide, très bonne condition. 777-1010

1974 DATSUN B210, très bonne condition, seulement 37,000 milles, besoin d'une transmission. 1972 Ford Custom, 500, V8, seulement 39,500 milles. $275. Informations, 749-1256

1974 FORD LTD, telle quelle, $400 ou meilleure offre. 643-4202.

1974 Ford, Torino, 8 cylindres, $425 ferme. 568-1729.

1974 GREMLIN, telle quelle, meilleure offre. 224-8999.

1974 MAVERICK 4 pneus radiaux, radio am. $450. 568-4431.

1974 Oldsmobile 98, tout équipée, très bonne condition, prix à discuter, jour: 778-0961, soir: 771-5089.

1974 PLYMOUTH Satellite, 4 portes. Moteur 318, 568-3659.

1974 RENAULT 15, $850. 771-7832.

1974 ROAD Runner, très bonne condition, $2,300. 771-5208

1975 CHRYSLER, luxueux, toute équipée, aubaine, 568-9886

1975 DUSTER, excellent état, $95 comptant, $98 par mois. Renseignements: M. Leclerc, 745-5670.

1975 FORD FAMILIALE Gran Torino DeLuxe, doit vendre, $2,000. Après 17h 00: 643-2520.

1975 FURY II, couleur bleu, excellente condition, moteur 318, servodirection, servofrein, radio. $2,200, 1 an de garantie, appelez Dick Dumouchel, J. Baillot et Fils. Ltée 777-5261.

1975 TOYOTA Corolla 1200 cc., 38,000 milles. Transmission standard, 776-2928 après 18h.

1975 VEGA, manuelle, très bien maintenue, 1 propriétaire, $1,000 vérification de sécurité, 741-0593 après 17h 00

1975 VOLKSWAGEN Rabbit, $95 comptant, $98 par mois. Renseignements: M. Leclerc, 745-5670.

1976 CHARGER Special Edition, $150 comptant, $136 par mois. Renseignements: M. Leclerc, 745-5670.

1976 CHEVETTE WOODY, excellente condition, transmission manuelle, 18,000 milles, $2,650. 771-0943.

1976 CORDOBA, sièges baquets, 8 cylindres, vitres électriques, radio am-fm, comme neuve. Pour renseignements, Marcel Pothier, 745-2025

1976 DELTA Royal Oldsmobile, 25,000 milles équipée pour tirer roulotte, condition excellente, 521-1093

1976 LEMANS, V-8, automatique, servodirection, servofreins, pneus radiaux, radio AM/FM, 35,000 milles. Prix à discuter. Après 18h: 771-1086.

1976 VALIANT, immaculé, toit de vinyle maron, pneus neufs, meilleure offre, 824-4076.

1976 VOLARE, $3,500. Après 17h 00, 776-1769.

1977 CADILLAC Sedan de Ville, tout équipée, bas millage, couleur bleue. Appelez Burt Landry: 820-3131.

1977 DODGE RT, édition limitée, 360 po. cu., toit en T, posi, am-fm, stéréo, 8 pistes, 16,000 kilomètres, $5,500. 643-9668, demandez Pierre

1977 PLYMOUTH Volaré, 2 portes, vérification, servofreins, servodirection, radio, 14,000 milles. Demandez Jean-Paul Landriault: 749-2002.

1977 PLYMOUTH FURY familiale, comme neuve, garantie 12 mois/12,000 milles. $150 comptant, $136 par mois. Renseignements: M. Leclerc, 745-5670.

1977 VOLKSWAGEN Rabbit, 2 portes, standard, 32,500 milles, 1 propriétaire, parfaite condition, 1 an de garanti, appelez: Dick Dumouchel, J. Baillot et Fils Ltée, 777-5261.

1978 ASPEN, 4 portes sedan, 6 cylindres, automatique, radio, servodirection, 2,600 milles, appelez: Dick Dumouchel, J. Baillot et Fils Ltée, 777-5261.

1978 COUGAR, intérieur de luxe, comme neuve, 17,000 kilomètres, balance de paiement. Après 18h: 568-2895.

1978 ZEPHIR, 2 portes, 4 cylindres, standard, radio, très très propre, parfaite condition, 1 an de garanti, $3,950., appelez: Dick Dumouchel, J. Baillot et Fils Ltée, 777-5261.

1979 CHRYSLER New Yorker Fifth Avenue Edition, complètement équipée, garantie: 12 mois. 764-3051 après 18h.

1970 CHRYSLER, 2 portes, très bon état. Après 18h: 643-2551.

149 CAMIONS A VENDRE

AUTOBUS à patate frites, tout équipé, en parfaite condition. 746-3744.

BLAZER CHEVROLET 1974, en très bonne condition, $2,700. 12 Garneau, Hull 776-4952

CAMION de cantine mobile, 1974, tout équipé, $6,500. 663-2878

CAMION 4 x 4, avec pelle à neige. 459-2656

CAMPER Volkswagen 1970, prix à discuter. 663-5130, 235-3240

CHEVROLET 1970, "step-van", 1 tonne, $600. Perkins, 819-671-2307

DODGE FARGO 1972 ¾ tonne, intérieur fini, V8, transmission automatique. Radio am/fm, $1,800. 1970 GMC pick-up, ½ tonne, moteur V8, 350, transmission automatique. Avec camper fini, $800. 684-1946.

DODGE 1973, 4 roues motrices, très bon état, $2,300. 771-1888.

FORD ECONOLINE 1978, «long wheel drive», moteur V8, 351, 14,000 milles. Equipé de luxe, 771-7157.

FORD Econoline 1971, bonne condition, prix à discuter. Après 17h 30, 777-9426.

FORD ECONOLINE 1973, avec treuil, $1,000. Angers: 986-1836.

FORD PICK-UP 1975, très bon état. Après 18h, 643-3868.

FORD VAN 1975, ¾ tonne, moteur 300, 42,000 milles, intérieur fini, AM-FM, cassettes. $3,200. 568-5046

FORD 1971, 1 tonne, avec boite, 776-3552.

FORD 1976, F100 super Cab, 833-3252

GMC 1969, $300. 684-0073.

GMC 1977, 4 x 4, boite courte, 350, 4 barils, automatique, 23,000 milles, $6,700. 663-3136.

INTERNATIONAL Traveler 1977, 4X4, V8, 345, 29,000 milles, transmission automatique, radio am-fm, Ziebart, porte-bagages, pneus toutes saisons neufs, excellente condition, meilleure offre, 684-3970 après 18h 00.

JEEP COMMANDO 1972, 4 basses, automatique, servo-direction, parfaite condition. 663-2354

JEEP WILLYS 1958, 6 cylindres, ¾ tonne, 568-4173

JEEP 1974 ½ tonne, V8, très bonne condition, demande $2,200. Faut vendre. 568-4604, 729-4122 Donna.

149 CAMIONS A VENDRE

JEEP 4 roues motrices, très bon état. 663-0498, demandez Michel.

JIMMY 1975, 4 x 4, très bonne condition, $5,500., après 18h 00, 561-3934.

PICK-UP Dodge 1975, 6 cylindres, 34,000 milles, très bon état, très propre. 777-8064

PICK UP 4 x 4, ¾ tonne, GMC 1972. Plusieurs accessoires, y compris charrue Myers 8'. Obligé de vendre. 663-3786

STEP-VAN, FORD 1977, boîte: 7½ x 14', comme neuve. 777-7107.

TRACTEUR International, 250 Cummings, nouveau moteur, nouvelle peinture, en très bonne condition, 663-1001.

VAN GMC 1969, bas millage, $550. Après 17h 777-1956

VAN GMC, 1976, 29,500 kilomètres, équipée, après 17h 00: 684-1535.

1969 JEEP CJ5, 4 x 4 avec charrue pour neige, 777-0584.

1971 INTERNATIONAL SCOUT, 4x4, 6 cylindres, 28,000 milles, très bonne condition, meilleure offre, 776-5300

1972 DODGE PICK-UP, avec boîte de camping. Seulement $1,900. Pour renseignements: Marcel Pothier, 745-2025

1972 FORD Pick-Up, 6 cylindres, transmission manuelle. En très bon état. Pour renseignements, Marcel Pothier 745-2025

1972 GMC 2½ tonnes, avec plate-forme de 14', moteur neuf de 1976. Seulement 33,000 milles. Renseignements 613-443-2884

1973 GMC ¾ tonne, 52,000 milles, $1,600. 684-2181.

1973 JEEP WAGONEER 4x4, automatique, air climatisé. $1,800. Pour renseignements: Marcel Pothier 745-2025

1973 JIMMY Sierra, 4 X 4. Servofreins, servodirection, 4 vitesses au plancher, 48,000 milles. Très bon état. Beaucoup d'extra. Echange. 643-1465.

1975 FORD, avec camper, complètement automatique; idéal pour pêcheurs et chasseurs. 684-6318

1975 Ford, ¾ tonne, 4 X 4, $3,700. 663-9766.

1976 FORD, automatique, vitres teintées, très bon état. 568-3059

1976 GMC 4 portes, cabine à passagers avec abri, roues arrière doubles, 2 réservoirs à essence, 11,000 milles, comme neuf. N'a jamais servi en hiver. Téléphonez entre 5h et 6h 30 au 237-7096.

1976 VAN Dodge, Tradesman 300, 1 tonne, très bon état, $3,800 ou meilleure offre. 777-2054

1977 DODGE Tradesman, ½ tonne, 1 an d'usage, automatique, servofreins, servodirection, excellente condition, après 18h, 819-983-2636.

1978 BLAZER noir, 4x4, De Luxe, tout équipé. 568-1059.

1978 FORD ½ tonne, 1976 Ford Van. M. D'Aoust: 771-6681

1979 DODGE remorqueuse, 1 tonne, roues doubles. Echange et termes acceptés. Renseignements: M. Leclerc, 745-5670.

151 MACHINERIE A VENDRE

BACHOE 580B, ext-o, 1973, Simscab, bonne condition, après 18h 458-2546.

BULLDOZER sur chenilles, moteur à essence 4 cylindres, complètement rebâti à neuf, peinture neuve. Rhéal 827-2248.

PETIT tracteur Massey Ferguson, 1855, avec Rototeller, 48'' et moulin à l'herbre 54'', $4,500. 824-6575.

SPECIAL d'atelier de débosselage. Machine à souder Mig Matic 35, $1,795 pour $1,000. 3 ans. Parfait état. 741-2716.

TRACTEURS à vendre, choix sur 3. Renseignements, 613-443-2884

152 MOTOCYCLETTES A VENDRE

ASSURANCES-MOTO, taux par téléphone. Ouvert du lundi au vendredi, 9hres à 17hres, jeudi jusqu'à 20 heures. Bernard Pelletier Assurances, 131 Richer, Edifice Raftsmen, Hull. 770-6113

AUBAINE, Kawasaki KZ400, Yamaha RD350. Après 18h 824-7580

CAN-AM, motocross, MX-2, 125cc, parfait état, 568-3532.

CAN AM Qualifié 1977, 175 CC, 2,000 milles, prix à discuter, 663-0530 après 17h. Jour: 776-7415.

CHOPPER, valeur $6,000 pour $3,000. Cause départ 827-3631

CHOPPER Yamaha, 650 CC, 1972, meilleure offre. 986-7349

HONDA CB 200, 1974, 855 milles, 663-9752.

HONDA CB 360 1976, 6,000 milles, 568-9008, après 16h 00.

HONDA CJ360T 1977, seulement 5,000 milles, excellente condition, (A1) après 18h 00, demander Michel 684-7463

HONDA 1973, 350, prix à discuter, 568-1597

HONDA 1976 GL, 1000 parfaite condition, 13,000 milles, meilleure offre, 777-9174.

HONDA 360, 1977, 1,500 milles, $1,200., 827-1637

HONDA 360, 1974, équipé, parfaite condition, $900., 568-6524 après 17h 00

HONDA 750, 1971, excellente condition, 18,000 milles, 986-1210.

HONDA 750, 1973, excellente condition, bas millage, $1,650. 778-1359.

KAWASAKI 1000 1978, «crash bar» en avant et en arrière avec siège et dossier de luxe, comme neuve. Prix à discuter, 778-0692.

KAWASAKI 1977, motocross 175 cc, neuf avec équipement. Demandez pour Marc: jour: 663-9845, soir: 663-1558.

KAWASAKI 1969, 350, $150, telle quelle, 663-2952

KAWASAKI 1972, $280, 175cc, 671-2493

BOMBARDIER can-am motocyclettes
® Marques de commerce de Bombardier Limitée
QUALIFIE 250.....$1739
MX5 250.....$1779
Tous les modèles
CAN-AM 1979 EN STOCK
ST-RAYMOND SPORTS ENR.
46, rue St-Raymond, Hull
776-5541

152 MOTOCYCLETTES A VENDRE

KAWASAKI 250, 1,200 milles, tout équipé, parfait état, $800. 776-2456 — 778-1262.

KAWASAKI 400, 1977, 3,000 milles, $1,100, 663-2759

KAWASAKI 500CC, 1974, $900, excellente condition, 749-1155.

KAWASAKI 500, 1976. Très propre, bas millage. Après 5 hres, Michel, 663-2971.

MOBYLETTE Yamaha Québécois, 1977, 568-7065

MOBYLETTE à vendre, bonne condition $250 777-8690

MOTOCROSS Can Am 250 CC, 1977. Prix à discuter. Après 17h 663-3983

SUZUKI GT250, 6,000 milles, 746-5835

SUZUKI 1974, GT, 185, de route, très bonne condition, prix à discuter, 684-2470.

SUZUKI 1976 125 CC, bonne condition, $350 ou meilleure offre. 568-9640.

SUZUKI 1976, 100cc, demande $450. Très bonne condition, bas millage, 663-9080.

SUZUKI 750 1975, bonne état, avec ''Wind Jammer'' 771-8655

SUZUKI 750, 8,000 milles, doit vendre. Meilleure offre, après 17h 684-1164.

SUZUKY 380 GT, 1974, 4,000 milles, comme neuve. Prix à discuter. 663-7851.

YAMAHA TX-500, 1974, bon état, équipée. Prix à discuter. 771-8049.

YAMAHA XS 400D 1977, une été d'usage, 4,500 milles, équipée, casques, $1,300. 663-3987.

YAMAHA 1976, 360cc, presque neuve, prix à discuter. 561-0301. 6h à 18h, soir: 561-0301.

YAMAHA 500 booster 1975, moteur 2,000 milles en bonne condition pour $1,000, 561-0912

YAMAHA 750 1977, toute équipée, 776-6656, après 17h

YAMAHA 750, 1973, très bon état, $450. Buckingham, 986-1241.

1969 BSA, 750, Rocket, Custom, tout chrome, 749-9052, Mark. Avant 2h p.m. 1010, rue Peel, app 6

1974 SUZUKI 380 GT
TOUTE équipée, comme neuve, 7,600 milles. Prix à discuter. 827-3214, entre 8h 00 et 17h 00

1975 HONDA 400, Super Sport, 4 cylindres, bonne condition, 568-8295.

1976 YAMAHA 650, 6,700 milles, $1,500. Soirs: 663-6565.

1977 PEUGEOT 104, modifiée, 3,300 kilomètres, $325, 778-2319.

1978 HONDA chemin ou sentier, 175cc., comme neuve. Seulement 550 kilomètres, 568-5764 avant 21h.

1978 HONDA, 185, Twin Star, 2100 km, tout équipée. 663-4395

1978 MINI-SUZUKI, Trail, 49cc, acheter en février 1979, encore neuve, après 17h 00, 770-0581.

153 BATEAUX A VENDRE

BATEAU avec moteur 45 forces et remorque en bon état très bonne aubaine $1,100. 568-0206.

BATEAU en plywood marine, 15 pieds, moteur 20 forces, Mercury, remorque, $700, ou a discuter, 684-7582.

BATEAU 16' Elgin, $600, remorque et moteur inclus. 771-8494.

BATEAU, 18 pieds, 1973, moteur Inboard, 170 forces, avec remorque, valeur $14,000, demande $6,000. 771-3749.

BATEAU 18 pieds, Sears, avec moteur Evinrude 40 forces. Remorque et tous accessoires compris. Peut coucher 2 personnes. Bâche et attelage. 986-3597.

CANOT 12', en fibre de verre, $150. 741-6128.

CHALOUPE neuve, contre-plaquée, échangerait pour moteur hors bord, 827-1271.

HORD BORD Mercury, vente et réparation. Le plus gros inventaire de bateau de pêche dans l'ouest du Québec. Vérifie nos prix. Templeton Marine, 48 boul. Lorrain, Gatineau. Secteur Templeton.

1969 CAVIN Cruiser Chris-Craft, Roamer, tout équipée, information, 729-8252 entre 18 heures et 21 heures.

154 MOTONEIGES A VENDRE

BOA SKI 1970, avec accessoires très bon état, $250. Snow Jet 1970, $150. Snow Cruiser, 1967, $75. Entre 10h et 15h 827-1194.

OLYMPIQUE NORDIQUE 640, à vendre ou échanger pour motocyclette. Après 20h: 568-7134.

YAMAHA 1979, EX440, presque neuve, $1,750. 770-2833

1977 EVEREST, en très bonne condition, très peu de millage, pour vente rapide $650. 663-9982.

1978 SKI-DOO, Everest, 440 électrique, garantie pour un an, $1,675. 561-4682.

156 ACCESSOIRES D'AUTOMOBILES

BONNE AUBAINE: 2 roues chromées avec 2 pneus G-50-14, traction 10'' largeur, marque Concorde Pack Action 50. 643-3541

DOGE, 440, 350 HP, complet, avec transmission à 4 rapports, 741-1547 après 16h 00.

GROS treuil ''hitch'' avec barre de torsion. 663-9364

MOTEUR, transmition, Ford 1971, 35,000 milles. 663-7600.

PNEUS et roues chromés, grandeur 14, valeur $800 pour $450. 663-1977.

PRISES de Thrush-Headman et crochet. Young Speed Shop, 496 Gladstone, Ottawa.

TRANSMISSION Ford, Chrysler, GM. Après 18h 776-2737.

2 PNEUS A-7013 avec lettres blanches. Ainsi que 2 pneus B-7013 montés sur 4 mags Xâ E.T. IV. Ont servi un mois seulement. Prix à discuter. 643-2038 après 18h.

2 PNEUS d'hiver, radiaux, seulement 2 mois d'usage. Bon prix. 777-3584

4 MAGS «deep-dish», pour GM, 2 avec G60-14, $175. 819-986-6454.

159 ACCESSOIRES DE CAMIONS

DEMARREUR et générateur, 24 volts et pièces pour jeep Wyllis de l'armée. 771-3749.

DEUX SIEGES de van neufs, dossier haut, $150. 778-0958.

4 PNEUS Maxi Track, 11-15LT, avec roues d'acier blanc, 10'' de largeur, $350 pour Blazer ou Jimmie 4x4, 663-7351.

5 PNEUS avec roues complètes pour camion 4 roues motrices. 776-5952.

160 ACCESSOIRES DE MOTONEIGES

12 FORCES Rotax 250 cc, $65. 663-0880.

161 REMORQUES

REMORQUE Canadian Tire, 1977, Basculante 6' x 8', $225. 770-4656.

REMORQUE utilitaire 6 x 8, très robuste et propre, basculante, aubaine $275. 37, rue Lavallée, Hull.

REMORQUE 1 tonne, utilité général, $495, 833-2495

SEMI-remorque 2 essieux, 40 pieds, parfaite condition, 568-1938, ou 563-2122

165 DIVERS DEMANDES

ACHETE meubles et appareils électriques en bon ou mauvais état. 777-8778. Soir: 663-1104.

ACHETONS meubles usagés, 777-9855, 771-8264

LES Frères du Meuble Usagé, achetons et vendons. 1235½, boul. Maloney, Gatineau. 643-2669.

NOUS ACHETONS poêles, réfrigérateurs, laveuses et meubles usagés. Argent comptant. 234-5574.

PARTIES DEMANDES pour McCulloch, 28 forces, après 15h 00: 827-1473.

RALPH'S Furniture, paie comptant pour l'ameublement et les appareils pour le foyer. 234-6737

RECHERCHE siège, 3 passagers, pour camion van Ford. 643-3222.

REFRIGERATEUR, ameublement de maisons demandé immédiatement. Les plus hauts prix payés. 234-4788

167 DIVERS A VENDRE

AIR conditionné, Electrohome, 8,000 BTU, 1 mois d'usage. 741-3735

A L'ENTREPOT
EPARGNEZ beaucoup sur bout de tapis, fin de ligne et tout le nécessaire pour pose. 771-5897, 771-6945

ANTENNE pour maison, longueur 20', $15. 771-9260 soir.

AQUARIUM, BERCEUSE, etc. . . 827-2583.

AQUARIUM 15 gallons, équipé au complet, aspirateur complet, Kerby, compresseur Sears, bon état, 827-3889.

ARTICLES en pin brûlé fait à la main (ensemble de boîte à pains, panier à journaux, ensemble de miroirs et bibelots). Après 17 heures, 737-4381.

ASPIRATEUR Kurby, en bonne condition. 663-9443.

ASPIRATEUR Electrolux, en très bonne condition. 568-7901

AU COIN DES AUBAINES, neuf et usagé. 86 Montcalm, 777-8778.

«BAY WINDOW» 9' de largeur: 6½'', $200. 663-7351.

BELLE grande table, 8 chaises chromées, $300., 561-0683.

BICYCLETTE FILLE, 3 vitesses, «Mustang», roues 20'', $35. 770-1717.

BOIS de foyer, 1½ an, 16' à 17' de long: $30 la corde. 778-3349.

BOIS DE FOYER, érable et bouleau 16' de long, coupé l'an passé, $30 la corde, 2 pour $55. 663-8416.

BOIS 2 x 2, 2 x 4, $500. 776-1085.

BRIQUES à vendre, Thibault Démolition, 160 St-Louis, Pte-Gatineau 568-0770

CAUSE:déménagement. Chandelier, lampes, tables, plantes, statues, biblos, après 18h: 770-9436.

C.B., 40 CANAUX, équipé pour base, 663-7955.

CERAMIQUE
CERAMIQUE murale 6'' x 6'', choix de couleurs, à partir de .98 le pied carré. 771-5897, 771-6945

CHARGEX «VISA»
PAYEZ vos «Petites annonces classées» en donnant le numéro de votre carte «Visa» à notre téléphoniste et le tour sera joué.

CLIMATISEUR 10,000 watts, $250. 777-1362, 776-2531

CLOTURE COMMERCIAL neuve, 7 pieds d'hauteur, entourant superficie d'environ une acre. 2 barrières double, tout inclus pour le montage. Laisserais à $2,600. Après 18h 663-2201.

COMPRESSEUR, $250. Entre 17h et 19h, 643-2754.

"CUSHION FLOOR"
CUSHION FLOOR (vinyle coussiné), 12 pieds de largeur, à partir de $2.98 la verge carrée. 771-6945

DACTYLO électrique, ''Adler'' 21F''. Très propre. $300. 568-2040

DACTYLO portatif, après 17 heures, 737-4381.

DEPOTOIR au 17 Jacques-Cartier, Pte-Gatineau. 561-3535.

DEUX lampes suspensions, rouges, $40., 561-0332

DOIT TOUT vendre, porcelaine, meubles, tapis, Filter Queen, téléviseur, 233-3720.

DRAPERIES, plein-jour, radio CB avec équipement. 771-6438.

ENCYCLOPEDIE «Famille 2000» valeur $500 pour $300 ou meilleure offre, 568-2459.

ENSEMBLE bureau et bassinette de bébé. 776-5369

ENSEMBLE de golf et sac, Ben Hogan Princess, pour dame, 663-3025.

ENSEMBLE de cuisine, valeur $500, pour $200. Ensemble rideaux salle de bains, brun avec fleurs blanches et tangerines. Robe pour mère de mariée en jersey (printemps-été), couleur pêche avec chapeau et bourse. 561-4024.

ENSEMBLE DE GOLF, Power-Built, complet avec sac, pour homme gaucher. 824-4816.

EQUIPEMENT de restaurant à vendre au complet. 663-6282, 663-1859.

EQUIPEMENT de golf «Wilson medalist» comprenant sac, bâtons, carosse, souliers, balles $150. 561-0103.

EQUIPEMENT de bureau à vendre, à prix raisonnable: dix chaises en vinyle, 5 chaises pivotantes, 5 pupitres de métal, 1 photocopieuse 3M, 1 Playmaster, 1 machine additionner Olivetti, 1 appareil pour message (TAS). Jours: 663-2461, soir: 663-4335.

EQUIPEMENT de plongée sousmarine, 1 an d'usage. Valeur $1,100, pour $800. Avant 16h 00, 663-8707.

EQUIPEMENT de bureau, mobilier de salon, table à café en pin, en très bonne condition. Après 19h: 561-4531.

FOIN A VENDRE excellent, téléphonez en tout temps: 1-819-986-3652.

167 DIVERS A VENDRE

G. LEBLANC meubles neufs et usagés et éléments de poêle, 770-5574.

GRAINE de lotier no. 1 pour la semance. 679-2763.

JEUX d'échecs en marbre, prix a discuter. 771-6354

LAVEUSE Inglis, 6 mois d'usage, sécheuse, Norge un an, les deux $450. Stéréo am-fm radio avec tourne-disques cassettes, amplificateur, marque Morse, style espagnol, demande $400. 749-6537, après 17h 00.

LISTE d'équipement et machinerie à vendre: International, 2 tonnes, 1970; GMC Step Van, 12 pieds, 1971; échelle 54'', ''heavy duty''; échelle 32'', ''heavy duty''; 6 paires d'échafaud; un baril Cart. Se rendre sur place pour soumission: Isolation Dubuc Inc., A/s M. Jean Dubuc, Val des Bois.

MACHINE A COUDRE Morse 1978, de luxe, avec meuble. Meuble contient 3 tiroirs. 3 mois d'usage, $325 ou meilleure offre. 663-7138.

MACHINE à coudre Plaff industriel, neuve pour $950. 684-9993, après 17 heures.

MAHCINE à photocopier 3M, modèle 209. Excellente condition, prix à discuter. 568-3033.

MANTEAU de fourrure blanc, au genoux, garde-robe pour homme, prix à discuter. 777-8483.

MARGARINE
AU PRIX du gros. Livrée à domicile. 561-4397

MATELAS et sommier 39'', neuf, $99., bureaux de chambre à coucher, 568-4111, 632-2472.

MATELAS et sommier, 60 x 80, $200. 771-4875.

METIER, utilisé 3 fois, valeur $450, prix à discuter, 568-1905.

MOBILIER chambre, 2 morceaux; sommier, 54 pouces avec cadre métal; rideaux bonne femme; couvre-lit, motif patchwork, 663-2253.

MOBILIER de chambre à coucher complet, couvre lit et rideau, table de télévision et autres articles ménagers. 777-2316.

MOBILIER, salon et cuisine, style moderne, système de son. 776-5272, 777-3129

PLYWOOD NEUF 4' x 8', 3/8'', $8.95; 1/2'', $12.75; 5/8'' embouffeté, $14.95; 3/4'', $16.95; ten test, $3.50; bardeaux asphalté $5.70. 613-764-2876.

POELES, foyers, à bois, Sentinelle, 4 modèles. Quincaillerie Riviera ou J.R. Lévesque, 308 Principale, Touraine.

POELE, 24 pouces, blanc; essoreuse, bar avec tabouret, très bonne condition, prix à discuter, après 18h 00, 684-0780 jour: 234-9773

PORTE BATEAU et arc 30 livres, demande $70. pour les deux. Demandez Pierre 771-7556

POUR VOTRE POELE
VENDONS éléments de surface, fourneaux et contrôles. Nous faisons réparations. 157, boul. St-René ouest, Gatineau. 663-6074.

ROUES pour maison mobile avec treuil. 643-2546.

SIEGE d'auto pour bébé, presque neuf, $20., 568-3756

STEREO-FOYER, $400. 52 Caron, 777-1858.

SYSTEME CO-1, «hood» 8 pieds, acier; four micro-ondes, poêle à gaz, lave-vaisselle; grille pain, silex. 1-819-986-6406 après 18h.

TABLE de billard Brunswick, 4½'x9'. Modèle Deluxe. Comme neuve. $1,900. 568-2040, 568-9074

TOUS les articles à demi-prix à la boutique d'objects usagés de Christ Church Cathedral, 439, rue Queen, le mercredi 28 mars de 10h a.m. a 2h p.m. et le samedi 21 mars de 10h a.m. à 1h p.m.

TOUTE PERSONNE intéressee à acheter un détecteur de fumée, garantie à vie. 741-4269.

TUILES
TUILES vinyle 12'' x 12'', précolées, quantité limitée, à partir de .29 la tuile. 771-5897

VENTE DE BRIC A BRAC Orléans Neighbourhood Centre, Cumberland, Ontario. 1er avril. Route 35, de 9h à 16h 30 833-2513.

2 FENETRES 36 x 36, en cèdres, chassis coulissants comme neufs, moitié prix, 684-7438.

2 TAPIS 9 x 12, brun, jour 997-6580, demandez Estelle. Soir 684-0913

3 TABLES de salon, en vitre, prix a discuter. 643-2180.

168 VETEMENTS A VENDRE

AUBAINE, linges de bébé, de naissance à 2 ans, en excellente condition, (fille). 776-0952.

ENSEMBLE de première communion, complet, 12 ans, 663-8921.

ENSEMBLE de première communion, 8 ans, $30 771-0214

HABIT de première communion, 4 morceaux, bleu pâle, grandeur 6X ans, $30. 663-0815.

HABIT de première communion, garçon, 10 ans, avec souliers, 2½, 663-0900, 663-1170.

MANTEAU cuir avec collet renard noir, 9 ans. Prix à discuter. 995-7369 après 17h: 777-5378.

MANTEAU fourrure, mouton rasé, collet: vison, 13 ans. $150. 568-9535.

MANTEAU rat musqué, garni chat sauvage et renard, 10 ans, $300 après 17h 827-0535

PREMIERE COMMUNION, robe blanche, dentelle, voile, diadème, $30, après 18h 00: 749-2595.

ROBE DE MARIEE grandeur 9-10, diadème, grande traine, $100. 777-3437.

ROBE DE MARIEE avec voile et diadème, modèle exclusif, grandeur 11 ans. Prix demandé $180. Valeur $300. 771-5487.

ROBE DE MARIEE, faite à la main, 8 ans, prix très raisonnable. Après 17h 00: 731-5563.

ROBE DE MARIEE, 9 ans, voile et diadème, très bon prix. 777-5914.

ROBE de mariée, grandeur 6 ans, prix raisonable, 561-1915.

ROBE de mariée avec dentelle, voile et dialème, grandeur 12 ans, prix à discuter, 663-3136

ROBE de première communion, grandeur 6x, comprenant: voile, souliers, gants et mante, valeur de $140 pour $45. Aussi linges de dame, grandeur 12 ans. 561-0429.

ROBE de stag avec cape bleue, grandeur 10 ans $70. 986-6072.

2 ROBES POUR mère de la mariée, grandeur 14, turquoise, 16, vert pâle, moitié prix. 568-6145.

168 VETEMENTS A VENDRE

TRES BELLE robe de mariée, grandeur 5-6. Tous les accessoires. Très bon prix. 777-9769.

VETEMENTS pour fille, naissance à 1½ an, excellent état. 776-0952.

169 FOURRURES-ENTREPOSAGE

A. SHAPIRO FURS, en affaires depuis 40 ans, offre des prix spéciaux pour la réfection, les nouvelles doublures et l'entreposage. Comparez les prix et jugez-en vous-même. 458 Rideau. Nous acceptons les vieux manteaux de fourrure en échange.

CLAUDETTE Fourrures Enrg. vente, réparations, remodelages, entreposage assuré. Spécial dans remodelage. Nous allons chercher, et livrons. 293 Notre-Dame, Gatineau, 663-0994

170 DIVERS A LOUER

A. ALARY, robes de mariées, filles d'honneur, mères, fourrures à louer ou à vendre. Le soir, après 18h, 289 Laramée, 777-7980, 771-0347.

ROBES de mariées, filles d'honneurs, et bouquetières, Mme Lesage, 827-2690.

ROBES de mariées, filles d'honneur, bouquetières, fourrures, 13 Charlevoix, Hull. 777-4667.

ROBES de mariée à louer, 4 rue Ste-Hélène, Hull, 777-3904.

173 BICYCLETTES

BICYCLETTES tricycles, réparations. Ski, patins, échange. 777-2965 — 778-3704.

BICYCLETTE motocross, chopper, 20 pouces, presque neuve, valeur $145 pour $90. 561-3426

175 APPAREILS MENAGERS

ASPIRATEURS usagés Electrolux et Filter Queen. 777-3841

CONGELATEUR 12 pieds cubes, très bonne condition. $175. Après 5h 776-4479.

CUISINIERE électrique 30'', couleur or, modèle récent, parfait état. Après 18h 771-4724.

CUISINIERES usagées 24' a gaz, très bonne condition 568-0808.

DU THIBAULT, style Le Manoir, mobilier salon et salle à manger. 771-2883

ELECTROLUX excellente condition, 568-7807.

ELECTROLUX, comme neuf 1 an d'usage. 663-2597

ENSEMBLE DE CUISINE, $75; réfrigérateur sans givre Kelvinator, $250. 770-8998.

FILTER Queen, excellente condition. Pour information demandez Jean-Jacques 684-4140.

LAVEUSE Kenmore, automatique, presque neuve, poêle, 30'', très bon prix, 777-2072.

LAVEUSE, sécheuse, poêle, réfrigérateur, à partir de $$$ par mois. Téléphonez dès maintenant. Aucun dépôt, aucun paiement avant avril 1979. Termes faciles. Livraison immédiate. Demandez Paul au 741-1011, de 9h à 12h

LAVEUSE-sécheuse, Général Electric, parfaite condition. 771-7587.

LAVEUSE WHIRLPOOL $325 et secheuse $200, 8 mois d'usage, excellente condition, blanc 225-4813 soirée.

LAVEUSE & SECHEUSE en très bon état, $325 pour les deux. 771-8954 après 15h 15.

LESSIVEUSE automatique, sécheuse, poêle, réfrigérateur, livraison. 114 Marier Vanier. 741-1948 soir 824-8870.

LOCATION de laveuses, essoreuses, sécheuses de marques Hoover. Format d'appartement. 69A, St-Joseph, 771-8992

MAGASIN Water Matic, Galeries Gatineau, aspirateurs tous genres. $30 et plus. 568-7181

PETITE laveuse GE; petite sécheuse Panasonic, $250 le tout Après 16h: 663-9617.

POELE Wetinghouse 30'', blanc, $50. 771-6508.

POUR CHALET: poêle et réfrigérateur de 24 pouces, $200 la paire. 771-1434.

PRIX COMPTANT DU MARCHAND PLUS 10%
REFRIGERATEURS, poêle, laveuse-sécheuses. Nous finançons. S'adresser chez Ameublement Cyrville, 1137, chemin Ogilvie à Ottawa. 741-5450.

REFRIGERATEUR très propre, bonne condition, $70. 771-8602.

SECHEUSE, parfaite condition. $150. 561-1636, après 17h

SECHEUSE Simplicity, très bon état, bon prix, 771-0025.

26 REFRIGERATEURS et poêles usagées, vendus avec garantie, 30 jours. $60 et plus. 770-0098

176 RADIOS-TELEVISEURS

PRIX IMBATTABLE
TELECOULEUR à partir de $$$ par mois. Téléphonez dès maintenant. Paiements faciles, aucun dépôt. Aucun paiement avant avril 1979. Demandez Pierre au 741-1011, de 9h à 12h

SYSTEME de sons, 4 haut-parleurs, 8 pistes, 770-3407.

TELEVISEUR 20 pouces, très propre, noir et blanc, prix à discuter. 770-0433 après 15h.

TELEVISEUR couleur Philco, 20 pouces, très bonne condition 663-3684

TELEVISEURS Admiral, portatif et meuble, 776-3027.

TELEVISEUR noir et blanc combiné stéréo, excellente condition, 684-3394.

177 AMEUBLEMENT

ACHETEZ DIRECTEMENT du manufacturier, les matelas Artisand Enrg., 568-7770.

AMEUBLEMENT Charette, nous vendons et achetons meubles usagés. Nous faisons légers déménagements, 391 boul. Taché, Hull. 777-3931.

AMEUBLEMENT ROBERT. Achetons, vendons meubles usagés. 770-0098.

AMEUBLEMENT BARBE (I.M.S.) — Meubles, appareils ménagers, tapis, piscine Niagara, bijoux, téléviseurs, stéréos, systèmes de son. Toujours bas prix. 771-0042 jour et soir.

A PARTIR DE $299
VASTE CHOIX d'ensemble de salon, financons nous-même. 9h 00 à 21h 00. Ameublement Cyrville, 1137 Ogylvie, Ottawa. 745-1949 demandez Paul.

ARTICLES de ménage, à vendre, cause déménagement, 561-3773, après 17h 30.

DIVAN avec causeuse, jaune motif floral, meilleure offre, 663-0900, 663-1170.

ENSEMBLE de salon, style moderne. 771-3478

177 AMEUBLEMENT

DIVAN et fauteuil, style français, couleur or, valeur $650 pour $275. 771-8726

ENSEMBLE de salon en cuir, 4 morceaux, un an d'usage. 771-6018.

ENSEMBLE DE SALON, style provincial, 7 morceaux. 745-5683.

ENSEMBLE MODERNE, sofa-section de coin, beige, neuf, $500. 770-1950.

ENSEMBLE salon 4 morceaux, impeccable, $500 cause déménagement. 776-2456 — 778-1262.

FAUTEUIL, tabouret, canapé, prix raisonnable. 777-1976

GARDE-ROBES, avec 2 miroirs et grands tiroirs, en bois, $100. 226-1878.

IMS, prix compétitifs, meubles, appareils ménagers, tapis, piscine Niagara, ouvrez un acompte, service téléphonique 24 heures. André Souligny, Marchand 236-3001.

LITS JUMEAUX, neufs, $300. 777-0554.

MEUBLES DEMOS
MEUBLES de tous styles ayant servi de demos. Vendus à prix dérisoire. Plan de financement sur les lieux. Entre 14h et 20h 741-9677.

MEUBLES neufs à vendre, marchand S.A.C. 568-3201

MEUBLES neufs, à vendre, à prix réduit. 663-7229

MOBILIER de cuisine, moderne, table fumée en vitre noire, 4 chaises en cuir, $250. 776-2649.

MOBILIER de salle à manger, Teck, 6 chaises, $500. 741-8793 ou 749-5338.

MOBILIER de chambre complet, bonne condition, $325. 778-1480.

MOBILIER de chambre à coucher, 5 morceaux. En acajou, 771-8714.

MOBILIER de salon avec lampes et tables, TV couleur 26' mobilier de cuisine, laveuse, sécheuse, stéréo, mobilier de chambre à coucher. Cause déménagement 663-1701

MOBILIER de salon, 2 morceaux, style colonial, jour: 776-3171

MOBILIER DE CUISINE chromé, $75; lavabo double, $30; hotte de cuisine, $25. 778-0958.

MOBILIER de chambre à coucher style Espagnol, excellente condition, $500 ou meilleure offre. 561-0581.

MOBILIER de salle à manger style colonial avec fauteuils à sièges recouverts de velours or. $350 ferme. Composez 776-3489 entre 9h et 5h.

MOBILIER de chambre $125, après 17 heures, 521-4439.

MOBILIER de salle à manger en bois, 568-8435.

MOBILIER de cuisine, comme neuf 6 mois d'usage, en bois, 4 chaises avec sièges rembourés, rallonge pour table, $225, 568-1360.

MOBILIER de cuisine chromé, 5 chaises, un an d'usage 776-1708.

MOBILIER de salle à manger, comprenant buffet, 1 table et 6 chaises, 663-1132.

MOBILIER de salon avec 2 tables et lampes de coin, $275, très bonne condition, après 17 heures, 737-4381.

MOBILIER de cuisine, $45. Lazy Boy, $35., 771-9197.

MOBILIERS de chambre complet, de cuisine, 6 morceaux, stéréo, $185. 561-2191

PETITES tables de salon, love seat, très bonne condition, prix à discuter. 770-4889.

TAPIS et rideaux, presque neufs, cause: déménagement. 770-8269, 770-6823.

UNE TABLE de téléphone, après 17 heures, 737-4381.

2 LAMPES de salon; 50 verges de tapis ''shag'', beige et or; peinture 28'' x 63''. 776-1788.

2 PAIRES de draperies, 12 x 8, 827-2199.

179 ANTIQUITES

BARILS à whisky, 35 gallons, en chêne, pour tables, jardinières, $20. 232-6300 en soirée.

CHAISE DE BARBIER, meuble console combiné radio-tourne-disque, machine à écrire Underwood. 443-5704, 443-5436.

PLANCHES de grange à vendre avec charpente. Après 18h 443-5563.

186 ANIMAUX A VENDRE

A DONNER: 2 chats vaccinés, opérés, dégriffés, et 2 chatons. Cause Allergie. 777-3603

AFGHAN, 4mois ½, enregistré, 777-2689

BEAU PALOMINO doré, Guelding, 5 ans, docile, dressé par expert. 568-8171.

BERGER allemand, femelle enregistrée, 568-7525.

BERGER Allemand, 3 ans, bon gardien. $50 568-2669

BERGER Anglais, 1½ ans. $100. Cause: Déménagement. 684-2659.

BERGERS ALLEMANDS, $40. 6 semaines, 827-1271.

BUDGIE, avec cage chinoise, et accessoires, $40. 561-2901, après 16h 00

CANICHE noir, femelle, 2 ans, 2 shaggy 2 mois. 771-6354

CHARGEX «VISA»
PAYEZ vos «Petites annonces classées» en donnant le numéro de votre carte «VISA» à notre téléphoniste et le tour sera joué.

CHENILS ANDRE PILON
206 DES ERABLES, Rigaud, Québec. Races variées, enregistrées, garanties. Plus de 25 ans d'expérience. 1-514-451-4264.

CHIOTS à vendre, mélange de Samoyed et Colley, $10 chacun. 1-986-1380.

CHOW-CHOW, pour personne demeurant à la campagne. Bon prix. 776-4435

DANOIS Arlequin, 2 ans, après 18h: 561-2201.

DOBERMAN dalmatien et autres chiens, Dr Granier, 777-1333.

DOBERMAN, femelle, 7 mois, pure race, oreilles et queue trimées. 986-1241.

HIMALAYAL perçant, pure race, 2 males de 11 mois, très affectueux. 568-7027.

IRISH SETTER mâle, enregistré, 2 ans. $125. Après 17h 561-0917.

JEUNES samoyed, males, 3 mois. $30. 777-1166.

LOULOU Poméranien pure race, 5 mois, mâle, $250. 777-4213

POMERANIENS, chiots mâles, pair chantillon, 8 aux choix, après 18h 00, 428-3470.

SAMOYED mâle, 3 ans, avec cabane. 663-2978

186 ANIMAUX A VENDRE

POULES blanches, pondeuses, Golden Labrador, 2 Terriers. 986-3104.

POUSSINS D'UN JOUR, pour la ponte et pour la chair. Canetons, livraison partout. Demandez liste de prix. Couvoir de Laval, 437, Montée Ste-Henriette, (St-Lin). Ville des Laurentides, Québec JOR 1CO. 1-514-439-2601.

ST-BERNARD, mâle, 8 mois, pur, pas enregistré. Après 20h 443-5248

ST-BERNARD, 1 an, incluant niche et enclos, $200, 561-3973

TERRIER FEMELLE, 5 mois, prix à discuter, 643-1732.

2 CHATS himalayens, enregistré, mâle, femelle, dégriffés, vaccinés, Après 16h 30 776-6359.

2 CHIOTS St-Bernard, 3 mois, innoculés, $150 chacun, Perkins, 819-671-2307

3 CHIOTS St-Bernard, enregistrés, 2 femelles, 2 mâles, $250 chacun. Après 18h 684-8137

4 CHIOTS, dont 2 Doberman-Berger Allemand, 9 semaines, $30 chacun, 2 Doberman-Colley, 11 semaines, $20, bons pour les enfants. 771-8258.

189 NOURRITURE-ANIMAUX

DIX MILLE ballots de foin, de l'avoine, 824-2942.

200 POURVOYEURS

SERVICE A DOMICILE pour «chips» et eaux gazeuses Fiesta. 561-0914.

208 MUSIQUE

ACCORDEUR DE PIANO, 16 ans d'expériene. 746-5880.

AKAI
ENSEMBLE de systeme de son récepteur 30 watts, R.M.S., avec hauts-parleurs 3 voix. Tourne-disque semi-automatique et magnétique pour a peine $$$ par mois. Aucun dépôt. Aucun paiement avant avril 1979. Livraison immédiate. Demandez Pierre au 741-1011, de 9h à 12h

AMPLI-MIXER Traynor YMV-10, très bon état, aussi, trompette Getzen (neuve). 663-8960

BASSE FENDER PRECISION, avec coffre, $

réalités économiques

• Chrysler ne veut pas vendre

«Une idée farfelue»

MONTREAL (PC) — Chrysler n'a pas été tendre pour le ministre fédéral de l'Expansion économique régionale (MEER), M. Marcel Lessard, qui tente de convaincre ses collègues du cabinet fédéral de l'idée que le gouvernement canadien devrait s'en porter acquéreur, selon l'édition de samedi du quotidien Le Devoir.

"L'idée est si farfelue qu'elle ne mérite pas de commentaires", a déclaré le porte-parole de Chrysler Canada. "La maison mère américaine Chrysler Corp n'est pas intéressée à vendre sa filiale canadienne."

"Complètement saugrenu", a lancé de son côté le président de Chrysler Canada, M. C. O. Hurly.

Un porte-parole du ministre a déclaré de son côté, que "c'est très très préliminaire. Il y a un an ou un an et demi que l'idée lui trotte dans la tête. M. Lessard a rencontré deux fois les dirigeants de Chrysler Canada l'an dernier".

"Il a lancé publiquement l'idée la semaine dernière pour la faire progresser".

M. Lessard estime qu'Ottawa devrait envisager d'acquérir Chrysler Canada afin d'en faire le premier jalon dans la construction d'une voiture entièrement canadienne.

L'acquisition du troisième fabricant automobile permettrait en outre au gouvernement canadien de partager les retombées économiques de cette industrie actuellement fortement concentrée en Ontario.

Idée personnelle

Le porte-parole du ministre a précisé hier que M. Lessard n'exprimait ni le point de vue du gouvernement ni celui du cabinet. C'est une idée personnelle dont il aurait fait part aux administrateurs de Chrysler Canada, selon certains, alors que les porte-parole du fabricant interrogé ont affirmé n'être absolument pas au courant.

La dernière étude gouvernementale sur l'industrie automobile, le rapport Reisman, concluait que la fabrication d'une voiture canadienne n'était pas un choix recommandable pour le moment. Il faudrait investir $2 milliards.



Le ministre de l'Expansion économique régionale, M. Marcel Lessard, estime qu'Ottawa devrait envisager d'acquérir Chrysler Canada afin d'en faire le premier jalon dans la construction d'une voiture entièrement canadienne. (Photo PC)

• Le pétrole de l'OPEP

9.05 pour cent de plus dès dimanche

GENEVE (AP) — Les ministres du Pétrole des pays membres de l'OPEP ont décidé d'augmenter de 9,05 pour cent le prix de base du pétrole à partir du 1er avril, a annoncé aujourd'hui le ministre du Pétrole du Qatar.

Cette hausse de 9,05 pour cent du prix de base devait initialement intervenir le 1er octobre 1979.

Le ministre du Pétrole du Qatar a précisé que la conférence des ministres avait autorisé les pays membres à ajouter des taxes supplémentaires pouvant aller jusqu'à $4 le baril.

La hausse placera le prix du baril à $14.454 dès dimanche prochain.

La conférence des ministres du Pétrole a encore décidé de permettre aux Etats membres d'appliquer des "surcharges temporaires" auxquelles certains pays producteurs avaient déjà procédé à la suite de la crise iranienne.

Actuellement, la plupart de ces surcharges sont de $1.20 par baril.

En incluant les surcharges maximum autorisées —plus du triple au niveau actuel — le prix du baril pourrait monter jusqu'à $18.542, si la situation de l'approvisionnement reste tendue.

Les experts estiment qu'en ce qui concerne les ventes aux pays occidentaux industrialisés, le nouveau prix de base dégagera cette année un bénéfice supplémentaire de $13.5 milliards pour les pays de l'OPEP.

La conférence des pays exportateurs de pétrole était entrée dans une phase critique hier soir à Genève, après une première journée de discussion: si un consensus s'était dégagé en faveur d'une augmentation supplémentaire du prix du baril de pétrole au 1er avril, les treize délégations éprouvaient de sérieuses difficultés à se mettre d'accord sur un prix commun.

L'Arabie saoudite a finalement consenti à avancer au 1er avril le relèvement du prix fixé pour le 1er octobre prochain par la conférence d'Abou Dhabi, en décembre dernier. Le prix du baril d'Arabian light, le pétrole témoin, qui devait être à cette date de $13.84 pourrait être porté à $14.54. Mais les Saoudiens affirmaient qu'il n'est pas question d'appliquer de nouvelles hausses.

Weston fait une offre à La Baie

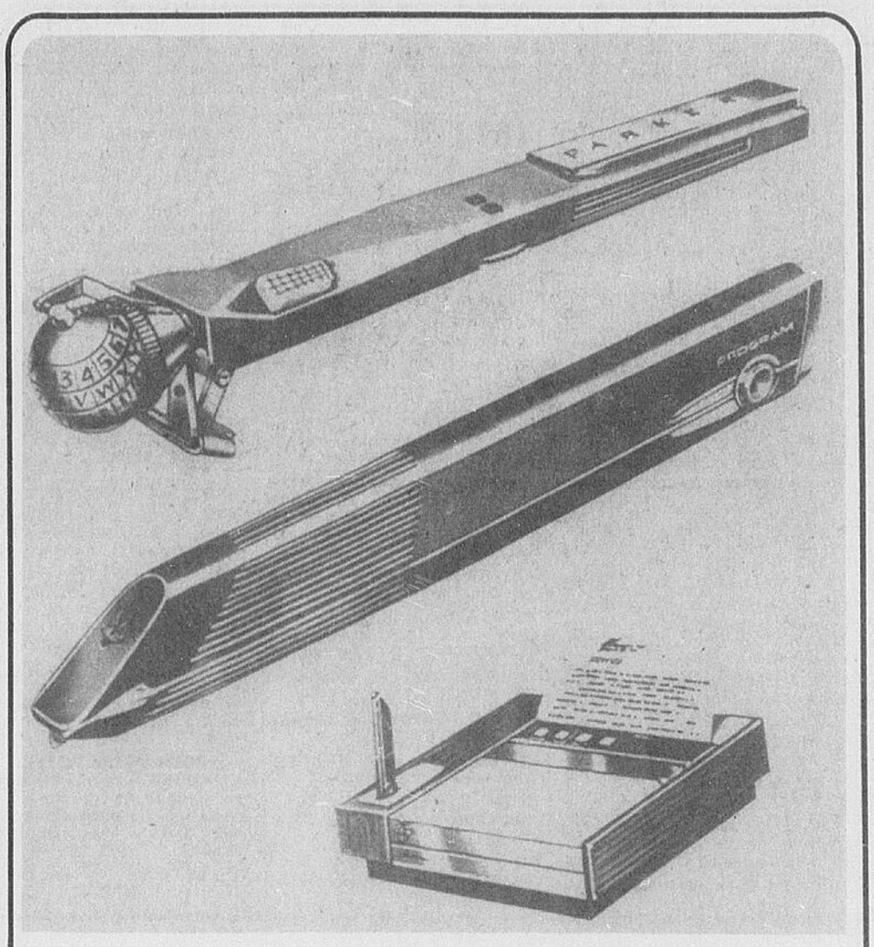
TORONTO (PC) — George Weston Ltd, à son tour, veut se porter acquéreur de 51 pour cent des actions de la Compagnie de la baie d'Hudson.

Vendredi dernier, le conseil d'administration de la Cie d'Hudson avait recommandé aux actionnaires de rejeter une offre analogue faite par le groupe Thomson.

Galen Weston, président du conseil de la société alimentaire torontoise, a fait savoir dans un communiqué, hier, que celle-ci se proposait d'acquérir un intérêt majoritaire dans la Baie dans le dessein de créer une puissante entreprise commerciale dominée par des Canadiens.

Il donnera des renseignements supplémentaires cette semaine.

Un dirigeant de la Compagnie d'Hudson a confirmé que Weston avait informé celle-ci de son projet. A la suite de quoi, elle a demandé d'arrêter les transactions sur ses titres à la Bourse de Toronto.



Stylos de l'avenir (Téléphoto PC)

La division de la recherche de la Parker Pen Co. a récemment dévoilé ces deux concepts de stylo de l'avenir. Le stylo du haut serait programmé pour traduire un texte dicté en caractères dactylographiés. Celui du bas serait muni d'un mini-ordinateur lui permettant d'emmagasiner en mémoire des lettres qu'on pourrait par la suite reproduire à volonté en branchant le stylo dans un dispositif prévu à cet effet. Parker Pen n'a toutefois pas précisé si elle avait l'intention de mettre en marché ces deux appareils, ni quand elle allait le faire.

La Caisse Populaire Saint-Jean-Baptiste d'Ottawa Limitée

725 ouest, rue Somerset, Ottawa, Ontario

238-5544

DEPOTS A TERME

10½ %

Pour un temps limité seulement

Forêts: une ressource qu'il faut vite regénérer

MONTREAL (PC) — L'Association canadienne des producteurs de pâtes et papiers croit que les gouvernements fédéral et provinciaux devraient augmenter la part des ressources qu'ils consacrent à l'aménagement forestier.

Dans un document de travail publié hier, l'association souligne que l'industrie devrait participer activement à cet aménagement et être assurée d'un approvisionnement de bois à un coût qui permettrait aux industries forestières canadiennes d'occuper une position concurrentielle.

Le document, intitulé "Point de vue de l'industrie face à une politique forestière canadienne", a été conçu dans le but d'attirer l'attention du public sur la nécessité de régénérer les ressources forestières canadiennes qui parviennent de moins en moins à réaliser leur plein potentiel.

L'association, qui représente la plupart des producteurs canadiens de pâtes et papiers, espère que les particuliers, les autres organismes et les gouvernements se joindront au débat en vue d'aboutir à une meilleure compréhension d'une ressource nationale indispensable qui donne du travail à un Canadien sur dix.

Le document passe en revue le rôle que jouent les forêts du Canada dans l'économie de la nation ainsi que sur d'autres avantages, notamment dans le domaine des loisirs, de l'hydrographie et de la faune.

On y mentionne également que la nécessité d'un aménagement forestier plus intensif commence à être bien comprise. "Au cours de la mise au point de ce document, on a remarqué des signes encourageants qui portent à croire qu'on s'engage au Canada dans une ère nouvelle d'aménagement forestier, une période où s'intensifieront grandement les travaux pour augmenter la capacité de la forêt à répondre aux demandes qu'on lui impose. Pour que se poursuive ce nouvel élan dont les signes sont manifestes, un engagement solide et durable sera nécessaire, et de la part de l'industrie, et de la part des gouvernements", lit-on dans le préambule du document de travail.

Il est également fait mention du fait que les gouvernements provinciaux, à titre de propriétaires responsables de 90 pour cent des forêts du pays, devraient tenter d'atteindre l'objectif à long terme qui consiste à réaliser au maximum les avantages sociaux et économiques que représentent les forêts pour chaque canadien.

Un bon conseil.



Encouragez nos chercheurs.

La Fondation du Québec des maladies du coeur

LES SUCCESSIONS AU QUEBEC

L'association québécoise des planifications successorales vous invite à un souper-causerie portant sur la nouvelle loi des droits de succession au Québec.

La conférence donnée par M. Lucien Ethier, Directeur des successions au ministère du revenu du Québec aura lieu au

SHERATON LE MARQUIS

131, rue Laurier, Hull

Le 28 mars à 17h 00

Réservez vos billets immédiatement

$15.00 pour les non-membres

$12.00 pour les membres

YVES SEGUIN

Normandin Séguin & Associés

236-0831

Un mode d'épargne supérieur

Les certificats de dépôt garanti du Trust Général

- Sécurité du capital et des intérêts
- Taux d'intérêt garanti
- Taux d'intérêt élevé
- Souplesse dans le paiement des intérêts
- Aucun coût

10¼% Intérêts versés annuellement. Période de 3 ans. Dépôt minimum $500.

Autres certificats à autres taux pour des périodes allant de 30 jours à 5 ans.

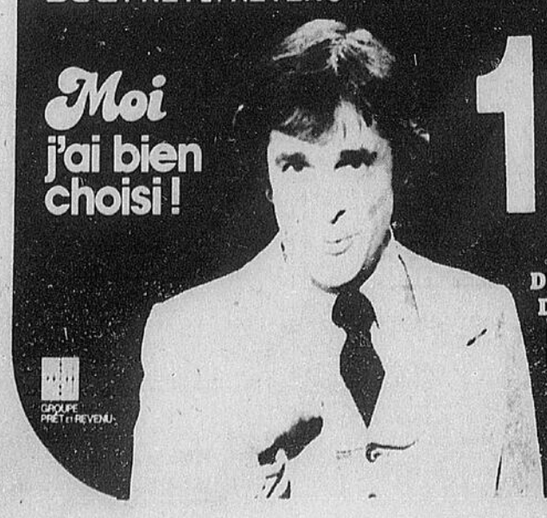
TRUST GÉNÉRAL DU CANADA

Institution inscrite à la Régie de l'assurance-dépôts du Québec. Membre de la Société d'assurance-dépôts du Canada

Demandez le poste 2000

Sept-Îles: 968-1830 — Chicoutimi: 549-6490 — Alma: 668-3391 — Rimouski: 724-4106 — Rivière-du-Loup: 862-7286 — Québec: 688-0630 — Lévis: 833-4450 — Trois-Rivières: 379-7230 — Montréal: 866-9641 — Outremont: 739-3265 — Hull: 771-3227 — Ottawa: 238-4900

FIDUCIE PRÊT ET REVENU



Moi j'ai bien choisi!

10%*

*Taux sujet à confirmation

DÉPÔT GARANTI DE 5 ANS

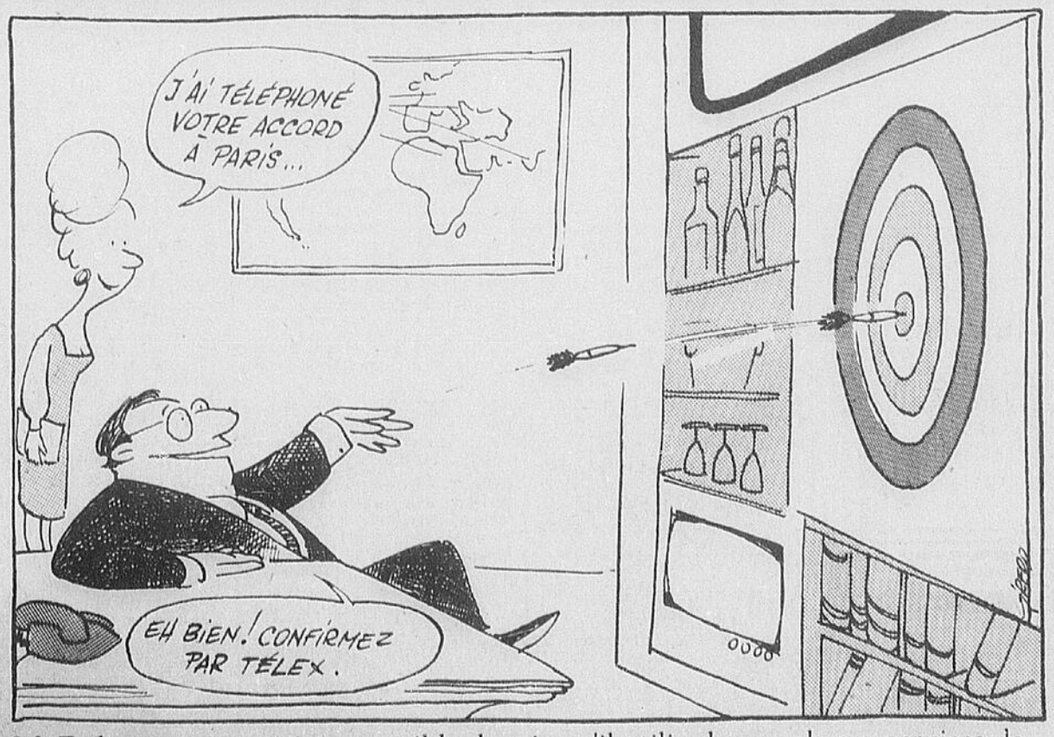
Minimum $500.00

Intérêts payés annuellement

APPELEZ-NOUS

238-1221

260, rue St-Patrick, Ottawa



M. Dubois atteint toujours sa cible depuis qu'il utilise les nombreux services de Téléglobe Canada. Grâce aux bonnes télécommunications internationales dont il dispose, ses affaires montent en flèche. *Téléglobe Canada met le monde à votre portée.*

Teleglobe Canada

Bell Canada: bénéfice record de $370.6 millions



Que de progrès

Alexander Graham Bell (au centre), était loin de penser que son invention, le téléphone, deviendrait une entreprise de l'envergure de la société Bell Canada. Que de chemin parcouru depuis 1906 alors que M. Bell, de Brantford réussissait à parler à son père à Paris en Ontario. En 1978, il s'est effectué plus de 610 millions d'appels interurbains au Canada. Sur cette vieille photographie, Alexander Graham Bell est accompagné de E. McIntyre (à gauche) et de M. Thomas Brooks (à droite), deux compagnons de la première heure.

(Téléphoto CP)

OTTAWA — La société Bell Canada se porte bien. Dans son dernier rapport annuel, pour l'année 1978, elle déclare que son bénéfice consolidé a atteint un «niveau record» de $370.6 millions.

Ce chiffre, qui représente les bénéfices de la compagnie mère et ceux qu'elle retire de ses filiales, se traduit par une augmentation de 29.5 pour cent sur celui de 1977. Les revenus totaux ont suivi à peu près la même courbe (25.8 pour cent d'augmentation) en atteignant $2.68 milliards.

Le rendement de l'action ordinaire (qui se vend $25 pièce) a, quant à lui, atteint un niveau record de 11.09 pour cent, alors qu'il était de 9.02 pour cent, en 1977. La compagnie espère réaliser un rendement de 12 pour cent, en 1979, après que le Conseil de la radiodiffusion et des télécommunication canadiennes (CRTC) ait approuvé, en août 1978, des majorations tarifaires.

Somme toute, la compagnie s'estime en bonne posture. «Malgré l'existence de certains problèmes, ce fut une bonne année pour la compagnie, ses abonnés et ses actionnaires», a écrit dans le rapport, le président, James Thackray.

Malgré quelques causes qui visent à ralentir son intégration verticale dans le domaine des communications, Bell entend poursuivre ses activités, notamment en Arabie séoudite, où 600 employés sont affectés à un contrat de cinq ans et de $1.1 milliard, dans le domaine de la fibre optique (35 abonnés raccordés à Toronto) et celui de la télévision interactive-constituent le fer de lance du groupe Bell.

Par ailleurs, à la fin de l'année, la société, qui se qualifie de «monopole réglementé», disposait de 8.9 millions de téléphones en service, avec lesquels 11.7 milliards de communications téléphoniques locales ont été acheminées. Le nombre des communications interurbaines a augmenté de 9.6 pour cent, atteignant 610 millions, tandis que les appels locaux n'ont augmenté que de 1.7 pour cent.

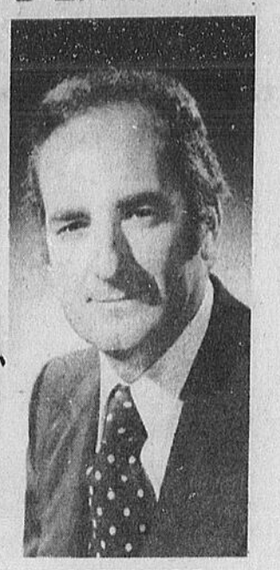
Bell a aussi payé $323 millions d'impôts et ses 30 membres de la direction se sont partagés la somme de $2,875,000 sous forme de salaires, soit, en moyenne, $95,833 par personne.

Au 31 décembre 1978, Bell Canada disposait d'une «participation directe de plus de 50 pour cent des actions ordinaires» dans huit compagnies canadiennes.

LA BANQUE D'EPARGNE



ANDRE MARCIL, O.C.



ROGER LAVOIE

Le Conseil d'administration de La Banque d'Epargne de la Cité et du District de Montréal annonce la nomination de M. Roger Lavoie au poste de président de la Banque et chef des opérations.

M. André Marcil, O.C., demeure président du conseil d'administration et chef de la direction.

(annonce)

le rythme des affaires

Pêcheurs du Québec: ventes accrues

QUEBEC (PC) — Le volume total de ventes des Pêcheurs unis du Québec (PUQ) s'est accru de 25 pour cent l'année dernière, passant de $33.7 millions en 1977 à $42.4 millions en 1978.

Par contre, les bénéfices nets ont chuté durant la même période de $675,083 à $2,951.

C'est ce qui ressort du rapport annuel rendu public en fin de semaine à l'issue de la 49e assemblée générale des PUQ, à Gaspé.

Commentant la diminution des profits, le directeur général des Pêcheurs unis du Québec, M. Richard Lapointe, a expliqué qu'elle était attribuable à une baisse de productivité de l'ordre de 20 pour cent dans les usines de poisson, alors que les salaires ont augmenté de 11 pour cent.

Selon M. Lapointe, l'abondance des stocks disponibles a conduit les acheteurs américains à augmenter leurs exigences quant à la qualité, ce qui a obligé les usines à modifier leurs méthodes de production, entraînant une baisse de productivité.

Par ailleurs, les ventes sur le marché québécois ont dépassé le cap du $20 millions pour la première fois.

La coopérative a d'autre part versé $7.9 millions aux pêcheurs comparativement à $6.5 millions en 1977, soit une augmentation de plus de 20 pour cent.

Quant aux captures de poissons et crustacés, elles sont passées de 37.6 millions de livres en 1977 à 39.9 millions de livres en 1978, ce qui représente une augmentation de 8 pour cent.

Plus de gaz, moins de pétrole

CALGARY (PC) — Les approvisionnements en gaz dans le marché intérieur ont augmenté de quatre pour cent l'an dernier, tandis que les approvisionnements en pétrole ont fléchi de trois pour cent.

Ces chiffres ont été publiés par la Canadian Petroleum Association, hier.

Selon le directeur de l'association, Ian Smith, les mesures fiscales favorables ont soutenu l'activité de l'industrie.

Il prévoit que cette année pourrait être encore meilleure si les exportations de gaz s'accroissaient. Le seul problème important l'an dernier fut la mise en valeur assez lente des sables bitumineux albertains.

Quant aux conséquences de la réunion actuelle de l'Organisation des pays exportateurs de pétrole, il estime que si le prix du pétrole monte et que le gouvernement maintient son idée d'aligner graduellement le prix du pétrole canadien sur le prix mondial, alors on peut s'attendre à un renchérissement du pétrole.

30 milliards de mètres cubes

MADRID (Reuter) — Un important gisement de gaz naturel, dont les réserves sont estimées à 30 milliards de mètres cubes, vient d'être découvert à Jaca, au nord de Huesca, dans les Pyrénées espagnoles, annonce-t-on au ministère de l'Industrie à Madrid.

M. Alfonso Ballesteros, directeur des compagnies de prospection pétrolière Eniespsa et Hispanoil, avait déclaré vendredi que le puits de Jaca-1 recélait un gisement de gaz naturel d'une superficie de 75 kilomètres carrés entre 3,860 et 4,150 mètres de profondeur.

Ce serait le plus important gisement de gaz naturel jamais découvert en Espagne, estime-t-on au ministère de l'Industrie.

Congrès de la machinerie lourde

QUEBEC — Tous les entrepreneurs intéressés dans le domaine de la machinerie lourde doivent prendre note que le congrès annuel de l'Association des propriétaires de machinerie lourde du Québec se tiendra les vendredi et samedi, 27 et 28 avril prochains, à compter de 8h, à l'Auberge des gouverneurs, 690 est, boul St-Cyrille, à Québec.

Le thème du congrès 1979 sera «Notre place dans l'économie de la province». De nombreuses personnalités du monde politique et des affaires sont attendues...

• Réserves pétrolières canadiennes

L'Etat et l'industrie s'entendent sur les mots

CALGARY (PC) — Bill Richards fait peu confiance aux devins de l'industrie pétrolière.

"La seule chose dont nous puissions tous être sûrs, c'est que les prévisions seront fausses", avait répondu cet industriel du pétrole lors d'une audience publique de l'Office national de l'énergie, l'an dernier, alors qu'on lui avait demandé quelle confiance il accordait aux estimations des réserves d'or noir.

Le calcul des réserves sème la confusion et suscite la controverse depuis des années. Mais, cette fois, l'industrie et l'Etat espèrent au moins mettre un terme à la confusion.

Depuis hier, jour où la Canadian Petroleum Association a publié à Calgary son rapport annuel sur les réserves, on se sert d'une terminologie commune.

On ne ne se disputera plus à propos de réserves vérifiées, probables et ultimes; on ne se chicanera plus sur d'autres termes dont la signification variait d'une organisation à l'autre.

Deux termes principaux

D'un commun accord, les pouvoirs publics et l'industrie se serviront dorénavant de deux termes principaux: réserves établies et potentiel ultime.

Les réserves établies désignent celles qui peuvent être récupérées au moyen des techniques courantes, dans l'état actuel et prévisible de l'économie, étant entendu que les réserves ont été vérifiées par forage, essai ou à la production.

Le potentiel ultime est une estimation des réserves établies qui se trouveront dans une zone une fois que tous les travaux d'exploration et de mise en valeur auront cessé, compte tenu des recherches géologiques dans la zone, de la technique et de la situation économique prévues.

Selon Hans Maciej, directeur technique de la Petroleum Association, quelques désaccords subsisteront toujours.

Les chiffres publiés lundi, dit-il, sont sûrs. Mais des renseignements plus précis dans l'avenir pourraient révéler qu'ils sont faux.

Contrat de $25 millions

LAUZON (PC) — Davie Shipbuilding s'est vu confier un contrat de $25 millions de Global Marine Drilling Co. de Houston, au Texas, pour la construction d'une plateforme de forage pétrolier.

La société, qui a fait part de la nouvelle hier, est en train de construire une première plateforme commandée en juin 1978 par le même donneur d'ordre. Celle-ci sera livrée en juin.

Quatre cents ouvriers seront affectés à la construction de la deuxième plateforme qui devrait être livrée en décembre. Les travaux viennent d' être lancés.

Rappelons que Davie est le plus grand chantier naval au Canada.

Puits colmaté

CALGARY (PC) — Bow Valley Industries Ltd a annoncé, hier, qu'elle a colmaté et abandonné un premier puits exploratoire dans le périmètre 29 au large de la côte vietnamienne, en mer de Chine méridionale.

La société déclare dans un communiqué, hier, que le puits a été foré à 1,517 mètres et qu'aucune présence d'hydrocarbures commercialement exploitables n'a été décelée.

La tourbe: source d'énergie méconnue

MONTREAL (PC) — Le Canada a une source d'énergie peu connue et qui gît à nos pieds: la tourbe, susbtance brun-noirâtre qui se forme dans les marécages par décomposition des végétaux et qui abonde dans l'Est du pays.

De l'avis de deux ingénieurs québécois, son avenir, comme matière énergétique, s'annonce plus brillant que celui du soleil, du vent et des marées.

«D'ici une dizaine d'années, on pourrait exploiter dans l'Est canadien une centrale électrique alimentée à la tourbe», affirme John Scott, vice-président adjoint à la section mines chez Monenco.

Lui et un autre ingénieur de la même maison, James Fraser, se livrent depuis deux ans à des études sur la tourbe commandées par des ministères et des services publics. Ils mettent actuellement la dernière main à une étude commandée par l'Hydro-Québec.

La tourbe est utilisée couramment comme combustible en Irlande, en Finlande et en Union soviétique. Léningrad, deuxième ville la plus importante d'U.R.S.S., tire la plupart de son électricité de centrales alimentées à la tourbe. La ville consomme de 5,000 à 6,000 mW, soit l'équivalent de la production hydroélectrique des chutes Churchill au Labrador.

Concurrence avec le pétrole

«Là-bas, la tourbe concurrence le pétrole», dit M. Scott et il ajoute: «Je ne vois aucune raison pour qu'il n'en soit pas de même ici.»

En Finlande, la tourbe est mise sous forme de briquettes et livrée dans les habitations comme du charbon. On la brûle dans des appareils de chauffage domestique mixtes, c'est-à-dire qui peuvent être aussi alimentés à l'huile.

Les gisements canadiens de tourbe viennent au deuxième rang en volume après l'U.R.S.S. Ils s'étendent sur cinq pour cent au moins du territoire nationale.

La tourbe horticole, couche de matière non combustible qui recouvre la tourbe combustible, est déjà exploitée commercialement au Canada.

La production de la variété horticole a augmenté de 25 pour cent l'an dernier et atteignait plus de 500,000 tonnes. Les fermes et terrains de golf de Californie constituent le gros du marché de cette tourbe-là, appréciée pour son grand pouvoir d'absorption de l'humidité.

L'humidité de la tourbe doit être réduite de 50 pour cent pour que la matière soit combustible. Le chauffage artificiel étant trop coûteux, l'exploitation des gisements de tourbe au Québec devrait être limitée aux quatre mois des plus chauds de l'été.

Si l'on produisait 200,000 tonnes durant ce temps, on pourrait faire fonctionner une central électrique de 25 mégawatts durant une année entière.

«Nous n'avons fait qu'effleurer la surface de nos connaissances sur cette substance, au point de vue ressources» admet, M. Scott, bien que lui et son collègue en sont à leur cinquième étude du sujet.

Ce que l'on sait, c'est que la tourbe utilisée comme combustible n'est pas polluante.

Eureka!

PROVO, Utah (AP) — Deux mathématiciens ont déclaré récemment avoir trouvé la solution d'un problème mathématique fameux. Mais ils pensent que vous ne pourriez vous en servir: le problème lui-même est difficile à poser, et la solution tient en . . . 25 pages.

Cette solution «peut ne pas être complètement assimilable par tout le monde», a déclaré Helamana Ferguson, de l'Université de Brigham Young. «Mais, a-t-il ajouté, les mathématiciens qui y consacreront une semaine ou deux pourront constater que cela marche».

Le problème, posé il y a près de 2,000 ans par Euclide, consiste à trouver une relation fixe entre certains nombres irrationnels, tels que les racines carrées ou les fractions.

Helamana Ferguson et Rodney Forcade, un professeur de l'université Southern Illinois, ont commencé leurs travaux il y a deux ans. L'ordinateur ne s'est révélé utile que pour leur permettre d'appliquer leurs résultats. En deux heures d'ordinateur, leur solution peut être expérimentée sur une série de nombres — exercice qui, pour les mathématiciens du 18e ou du 19e siècle, aurait pris «des trillions de siècles».

Celui-ci a d'ailleurs ajouté: «En pensant aux travaux que nous avons faits dans la recherche de cette solution, nous comprenons pourquoi d'autres mathématiciens y ont échoué».

Emplois • Carrières

CSSSO

CONSEIL DE LA SANTÉ ET DES SERVICES SOCIAUX DE L'OUTAOUAIS

CONSEILLER EN ACHATS (H.F.)

POSTE:

Sous l'autorité du directeur des finances et de l'équipement le conseiller en achats est un professionnel qui exécute le programme d'achats de groupe des établissements et du CSSSO, et agit comme conseiller en approvisionnement auprès des établissements d'affaires sociales de l'Outaouais.

FONCTIONS:

— Exécute les projets d'uniformisation et de normalisation des produits.
— S'occupe des procédures pour déterminer les quantités d'un produit à négocier.
— Rédige et fait publier des appels d'offre.
— Reçoit et analyse les soumissions reçues.
— Maintient à jour les registres et dossiers nécessaires au contrôle du programme d'achat.
— Prépare le programme annuel des activités
—Agit comme personne-ressource de la Commission régionale des achats et des comités spécialisés.
— Assure le développement des nouveaux programmes d'achats.

QUALIFICATIONS:

— Diplôme universitaire en sciences administratives, comptables, commerciales ou connexes (une expérience exceptionnelle pourra être jugée équivalente).
— Expérience minimale de trois ans dans le domaine des approvisionnements, de la gestion ou un domaine connexe.
— La connaissance d'un réseau public de services et particulièrement de celui des affaires sociales serait un atout.

QUALITES PERSONNELLES:

— Facilité d'expression écrite et orale en français et en anglais.
— Tact et entregent.
— Initiative et dynamisme
— Grande capacité d'autonomie
— Pouvoir satisfaire aux exigences d'une assurance cautionnement
— Pouvoir se déplacer à l'intérieur de la région de l'Outaouais.

SALAIRE:

Entre $15,055.00 et $28,033.00 selon les qualifications et l'expérience.

LIEU DE TRAVAIL: Hull

DATE D'ENTREE EN FONCTION:

A partir du 23 avril 1979.

FAIRE PARVENIR VOTRE CURRICULUM VITAE AU PLUS TARD LE LUNDI 9 AVRIL A 14 HEURES A:

M. Jean-Bernard Guindon
Directeur général,
CSSSO
4, rue Georges-Bilodeau,
Hull, Qué. J8Z 1V2

bourse de Toronto

11h 30 aujourd'hui

A à C

Titres	Ventes	Haut	Bas		Ch'nt
Abacus	4263	289	285	285	— 5
Aby Gln w	200	475	475	475	+ 5
Abitibi	200	$18⅞	18⅞	18⅞	— 1/8
Adanac M	1000	180	180	180	
Afton Min	200	$18½	18½	18½	+ 3/8
Agnico E	9850	$7⅜	7¼	7⅜	+ 1/8
Agra Ind A	300	$7	6⅞	7	
Albany	2000	61	60	60	
Alt Energy	430	$22½	22⅜	22½	
Alta Gas A	11725	$18⅝	18⅜	18½	+ 1/8
Alta G C p	z10	$71	71	71	
Alta G F	z40	$28	28	28	
Alta G 9.76	390	$27⅝	27⅜	27⅝	
Alta G 6¾	2650	$26½	26⅜	26⅜	
Alta Nat	100	$53	53	53	+ 1/4
Alcan	8761	$43	42¾	42¾	— ⅜
Algo Cent	z25	$21¾	21¾	21¾	
Algoma St	29421	$27½	27⅛	27¼	— 1/4
All-Can B	1200	$8½	8½	8½	
Alum 3rd p	400	$26¾	26¾	26¾	
Am Bonza	2750	$20⅞	20½	20½	— 1/4
Am Larder	z300	39	39	39	
Am Eagle	30025	320	310	320	+10
Am Leduc	6500	30	29½	30	
Andres W A	450	$15½	15⅜	15½	+ 1/8
Ang U Dev	3400	400	390	400	+15
Aquitaine	18554	$33¼	29¾	31¼	+1¾
Asamera	19975	$20⅞	20½	20⅞	+ ⅜
Asbestos	100	$43	43	43	— ½
Atco A	2700	$20½	20¼	20½	
Atlas Yk	9000	79	76	79	
BP Can	8650	$24⅞	24¾	24¾	
Banister C	800	$10⅛	10⅛	10⅛	
Bank BC	100	$34½	34½	34½	
Bank Mtl	10696	$24	23¾	23⅞	— 1/8
Bank N S	11185	$22½	22¼	22½	— 1/8
Bankeno	100	273	273	273	+ 3
Barex	7000	8	8	8	— ½
Bary Expl	1600	135	135	135	
Bell Canad	3617	$65¼	65	65¼	+ 1/4
Bell A pr	z2	$64¼	64¼	64¼	
Bell 1.96	750	$27⅛	27⅛	27⅛	— 1/4
Black P A	100	$16⅞	16⅞	16⅞	+ 1/8
Bombr	100	$10⅜	10⅜	10⅜	— ⅜
Bonza O	1000	$5⅜	5⅜	5⅜	— 1/8
Bovis Cor	2000	69	68	69	+ 1
Bow Valy	3436	$28⅛	27⅞	28	+ ⅜
Braior Res	3500	$12	12	12	
Bramalea	1300	$18½	18¼	18½	+ 1/4
Brascan A	7590	$21⅞	21¾	21⅞	
Brscn 8½	300	$27¾	27¾	27¾	+ 1/4
Brenda M	1000	$18½	18½	18½	— ½
Brinco	651	$9¼	9⅛	9¼	+ 1/8
BCFP	1200	$20¾	20¾	20¾	
BCFP pr	100	$43¼	43¼	43¼	
BC Phone	1800	$18	17¾	18	
BCPh 5.15	z10	$62½	62½	62½	
BCPh 6 pr	100	$72	72	72	— 1
Brunswk	510	$7⅛	7⅛	7⅛	
Budd Auto	600	$9¾	9¾	9¾	+ 1/8
CAE A	235	$23⅜	23⅜	23⅜	+ 1/8
Cad Frv	2400	$12⅝	12½	12½	+ 1/4
Cad Frv A	100	$10½	10½	10½	
Cal Pow A	425	$42⅜	42¼	42¼	— 1/4
Camflo	2000	$13⅜	13⅜	13⅜	
C Chib A	500	$7⅛	7⅛	7⅛	+ 1/8
Camp RL	2450	$41¾	41¼	41¾	+ ⅜
Can Cem	240	$12¾	12¾	12¾	
Can Malt A	100	$33¼	33¼	33¼	— 1/2
C Nor West	4000	$10¼	10	10⅛	+ 1/4
Can Perm	200	$18½	18½	18½	
CS Pete	600	$5¾	5⅜	5¾	+ 1/8
Can Trust A	600	$25	25	25	
C Tung	150	$21½	21½	21½	+ 1/4
Cdn Arrow	1000	28	28	28	— 1
CCablesy A	1035	$20⅜	20¼	20⅜	+ 1/4
C Cable w	8500	175	170	175	+ 5
Cdn Cel	550	$10½	10⅜	10½	+ 1/4
C Formost	300	$9½	9	9½	+ 1/4
C Hidrogas	1800	470	465	465	
C Homestd	11925	$15⅜	15⅛	15¼	+ 1/4
C Hydro pr	100	$14	14	14	— 1/4
CI Bk Com	9411	$29⅜	26	26⅛	— 1/4
CIL	225	$22⅜	22¼	22¼	
CIL pr	100	$44	44	44	
CI Powr A	854	80	80	80	
C Marconi	2700	$11	11	11	
CNat R	300	400	400	400	
CP Inve	3500	$26⅞	26⅜	26⅞	+ 1/4
CP Ltd	22610	$28	27⅜	27⅞	+ ⅜
CPL A p	1000	$10¼	10¼	10¼	
CPL 4 p	8000	$8	7⅞	7⅞	— 1/8
C Reserve	3197	$15⅛	15	15	+ 1/8
Cdn Sup O	623	$107	106	107	+ 2
Cdn Tire A	125	$29¾	29¾	29¾	+ 1/8
C Utilties	100	$18⅜	18⅜	18⅜	— 1/8
CU 10¼	100	$27¾	27¾	27¾	+ 1/2
Candel Oil	100	$35½	35½	35½	+ 1/4
Canray	3000	190	189	189	+ 1
Canron A	600	$27	27	27	+ 1/8
Cara	3100	$10¾	10⅛	10½	+ 1/8
Carl OK	3950	$5⅜	5¼	5¼	— 1/8
Carma A	2300	$11	11	11	+ 1/8
Celanese	250	485	485	485	
Cenex	6000	270	262	265	— 3
Ctl Est A	300	$12⅛	12	12	— 1/4
Cent Pat	1300	206	206	206	
Centurion	400	$6¾	6⅜	6⅜	— ⅜
Chncir	1350	315	310	315	+10
Chieftan D	2150	$38	37¾	37⅞	+ 1/8
Chimo	500	133	133	133	+ 5
Chrysler	2490	$11¾	11⅜	11¾	+ 1/8
Coch Will	500	58	58	58	
Cockfield	1500	$5⅛	5	5⅛	+ 1/8
Cominco	6659	$37¾	37½	37¾	+ 1/8
Cominco A	1600	$26⅝	26½	26½	
Conuco Ltd	7000	$6⅛	6	6	— 1/8
Con Bath A	3240	$12¾	12⅝	12⅝	
Con Fardy	7754	370	360	365	+15
C Durham	2300	169	168	169	— 1
Cons Pipe	300	$7	7	7	
Cons Prof	23643	39	36½	39	+ 4
C Rambler	500	241	241	241	
Con Textle	900	490	490	490	+10
Con Distrb	28785	$12⅝	12⅛	12½	+ 1/2
Cons Gas	3695	$20¾	20⅝	20¾	
Control F	800	$6¼	6¼	6¼	— 1/4
Corby vt	250	$25¾	25¾	25¾	
Coseka R	12925	$9	8¾	8⅞	
Costain Ltd	4800	$12	12	12	
Craigmt	2050	$6¾	6¾	6¾	
Crain R L	800	$13	12⅞	13	+ 1/8
Crush Intl	675	$11¾	11½	11½	— 1/4
Cyprus	900	$15¾	15¾	15¾	
Czar Res	10855	$8⅜	8½	8⅜	— 1/8

D à I

DRG Ltd A	200	$6⅛	6	6⅛	+ 1/8
Daon Dev	950	$11	10⅞	10⅞	— 1/8
D Eldona	4400	125	125	125	
Denison	6630	$22¾	22½	22¾	+ 1/4
Dicknsn	800	$7¼	7¼	7¼	+ 1/8
Digtech	800	470	470	470	— 5
Discovry	8500	103	100	103	+ 3
Doman I	2200	$8¼	8¼	8¼	
Dome Mine	2795	$116½	115	116½	+ ½
Dome Pete	13382	$139	137½	138	+1½
D Bridge	1145	$30¾	30½	30¾	— 1/8
DExplor	25800	33½	29	32½	+ 4
Dofasco A	1600	$33¼	33⅛	33⅛	— 1/8
Dom Store	1300	$18	18	18	+ 1/4
D Textie	400	$13½	13½	13½	— 1/8
Domtar	729	$25⅜	25⅜	25⅜	— 1/4
Domtar pr	200	$13¼	13¼	13¼	— ½
Dover Ind	z20	$18⅛	18⅛	18⅛	
Dunde Pal	1000	45	45	45	+ 1
Du Pont	2820	$21⅛	20⅞	21⅛	+ ⅜
Dylex L A	400	$15⅞	15⅞	15⅞	+ 1/4
Dynamar	6300	156	155	155	— 1
E-L Fin p	300	$13	13	13	— ⅜
East Mal	6000	185	180	185	
East Sul A	1691	235	235	235	+ 4
Ego Res	1700	365	360	365	
Elhm A	300	475	475	475	+ 5
Elks Stors	100	$7⅞	7⅞	7⅞	+ 1/8
Falcon C	3455	$9¼	9¼	9¼	
Flbrg Nik A	13999	$51¼	50½	51¼	+ ⅜
Flbrg Nik B	z26	$50⅜	50⅜	50⅜	
Fed Pion	100	$35	35	35	— 1
F City Fin	100	$11⅝	11⅝	11⅝	— 1/8
F Mar	5000	83	82	83	+ 1
F Sea A pr	1000	$9⅛	9⅛	9⅛	
Francana	1000	$10½	10½	10½	+ 1/4
Fraser A	700	$15¾	15¼	15¾	+ 1/4
G M Res	1200	460	450	450	—15
Galtaco A	200	$10	10	10	
G Distrb w	2700	305	300	300	
GMC	z114	$65	64⅞	65	
Genstar L	815	$41¼	41	41⅛	— 1/8
Gesco Dis	100	365	365	365	
Giant Yk	170	$11¼	11¼	11¼	— 1/4
Gibraltar	6900	$9⅜	9¼	9⅜	+ 1/8
Goldund M	10000	68	68	68	+ 3
Granduc	1400	165	165	165	+ 1
Gt Oil Sds	440	$10⅜	10	10⅜	
GL Forest	200	$48½	48½	48½	— 1/4
GL For w	410	$15½	15½	15½	— ⅜
Guar Tr p	350	$20½	20½	20½	
Guard Cap	100	$7½	7½	7½	
Gulf Can	15163	$49⅜	48¾	49⅛	+ ⅜
Gulfstrem	8000	58	56	58	+ 2
HCI Hldg	200	$12½	12½	12½	
Hard Crp A	500	370	370	370	+ 5
Hard Crp C	1500	345	345	345	—10
Harlequin	2200	$15¾	15⅜	15⅜	— 1/8
H Wood	1000	132	132	132	— 7
Hatleigh A	1100	$6⅜	6⅜	6⅜	
Hatleigh B	200	$6⅜	6⅜	6⅜	
Hawker A	600	$9⅞	9¾	9⅞	+ 1/8
Hayes D	221	$12½	12½	12½	
Highmont	2700	$5¼	5	5⅛	+ 1/8
Home A	1170	$54¼	53⅞	54¼	+ 1/4
Home B	265	$51¾	51¾	51¾	— 1/4
H Bramor	300	420	420	420	
Howdn DH	300	$12⅜	12⅜	12⅜	— 1/4
Hud Bay	150	$23½	23½	23½	— 1/4
HB Oil Gas	3547	$61¾	61½	61¾	+ 1/4
Husky Oil	1350	$49¾	49½	49½	+ 1/8
Husky B pr	100	$42	42	42	— 1
Husky E w	1080	$28¾	28¾	28¾	+ ½
Hydra Ex	1000	46½	46½	46½	—1½
IAC	2266	$17⅜	17¼	17⅜	— 1/8
IU Intl	4600	$12½	12⅜	12½	
Imasco	666	$38¾	38½	38¾	— 1/8
Imp Oil A	46249	$29½	29	29⅜	+ ½
Inco	28267	$24¼	24	24⅛	+ 1/8
Inco 7.85	145	$25¼	25¼	25¼	— 1/8
Indal	z25	$14½	14½	14½	
Indusmin	800	$18¼	18	18⅛	— 1/8
Inter-City	39500	$9¼	9⅛	9¼	+ 1/8
Inter C B w	500	$6	6	6	
IBM	z16	$366½	361½	362½	
Int Mogul	700	$6	6	6	+ 1/8
Int Pipe A	2930	$17⅞	17¾	17¾	
Ipsco	1325	$20½	20½	20½	
Ivaco A	600	$14¾	14⅝	14⅝	— 1/8

J à N

Jannock	1550	$23¼	23¼	23¼	
Jannock w	1200	$13	13	13	
Kaiser Re	45480	$20⅜	19¾	20⅜	+ ¾
Kam Kotia	100	450	450	450	
Kaps Tran	21600	179	176	178	— 1
Kelsey H	2400	$24¾	24½	24¾	
Kerr A A	22275	$12½	12	12⅛	— ⅜
K Anacon	1000	29	29	29	
La Luz	710	$6¾	6¾	6¾	— 1/4
Labatt A	2807	$21¾	21½	21⅝	
Lacana	2400	$6⅜	6¼	6¼	
Lacana w	1600	400	400	400	
Laidlaw A	340	$11⅞	11¾	11¾	— 1/4
Lambd M	800	178	178	178	+18
Lau F 1.25	z10	$19⅜	19⅜	19⅜	
Lau Fin p	574	$14⅞	14⅜	14⅜	— 1/8
Leigh Inst	1000	$9¼	9¼	9¼	
Liberian	200	$8½	8½	8½	— 1/4
LL Lac	1500	272	270	270	— 2
Lob Co A	z30	425	425	425	
Lochiel	47120	410	380	405	+20
Lytton M	3000	32	32	32	
MDS Helth	4319	$9¾	9⅜	9¾	+ 1/4
MICC	132	$10⅛	10⅛	10⅛	
Micc 8 p	100	$25⅜	25⅜	25⅜	+ 1/8
MPG Inv	500	$7	7	7	
Maclarn A	3500	$17¾	17¾	17¾	+ ½
MB Ltd	5400	$23⅜	23⅛	23½	+ 1/4
Madeline	1600	170	166	170	
Madsen	5100	88	88	88	
Magna A	200	$14⅜	14⅜	14⅜	— 1/8
Magnetcs	1250	174	170	174	+ 2
Majstc Wil	3000	355	355	355	
M Lf Gard	z35	$27⅜	27⅜	27⅜	
Maplex M	200	$9	9	9	
Maritime	200	$25	25	25	+ 1/4
Mar T 940	10100	$10¾	10½	10½	
Mar T 765	200	$10¼	10¼	10¼	
Mark Spnc	500	$7¾	7½	7½	— ¾
Mass Fer	5945	$14½	14¼	14⅜	
Mas F B	940	$20¾	20½	20¾	+ 1/4
Mc Adam	4000	42	41	42	+ 1
Mc Intyre	3000	$38⅞	38¾	38¾	
McLaghlin	100	$11½	11½	11½	
McLghl 9 p	100	$23¾	23¾	23¾	
Mentor	1200	360	350	350	— 5
Mercantil	1865	$14⅜	14½	14⅜	+ 1/8
Merland E	4100	$10⅜	10½	10½	
Minrl Res	500	215	215	215	
Molson A	500	$25¾	25⅜	25⅜	— 1/8
Molson B	100	$24	24	24	— 1/4
Mon Inv	1000	$10	10	10	
Monenco A	100	$12½	12½	12½	— 1/4
Mtl Trust	310	$22⅛	22⅛	22⅛	
Moore	7045	$39½	39	39½	+ ½
Muncpl S L	3200	$6¾	6¾	6¾	+ 1/8
Murphy	810	$16⅜	16½	16½	
NBU Mine	500	215	215	215	— 1
Nat Pete	5000	80	80	80	
Nat Trust	300	$22½	22½	22½	
Nemco	2500	300	300	300	— 5
Neomar	214	175	175	175	— 7
NB Tel 1.85	z121	$21	20⅞	20⅞	
N Que Ragl	300	233	233	233	— 7
N York Oil	2050	275	270	275	+ 5
Nfld LP A	300	$18½	18½	18½	— ½
Nfld Te 885	200	$22	22	22	
Noble M	2300	140	139	140	+ 4
Noranda A	35705	$45⅜	45¼	45½	— 1/8
Norbaska	1900	53	53	53	— 1
Norcen	33870	$19½	19¼	19½	+ ⅜
Norcn 150	2600	$30¼	29½	30⅛	+ ⅜
Nor Tel	501	$47¼	47¼	47¼	
Northgat	3800	$7¼	7¼	7¼	
Northld	1000	19	19	19	
Nu-Wst A	4100	$16¾	16¾	16¾	
Nufort Res	25342	21	19½	19½	— 2
Numac	4165	$34⅜	34	34¼	

O à Z

Oakwood P	14700	$6⅞	6¾	6⅞	
Obrien	4300	145	142	145	+ 3
Ocelot B	2200	$14¾	14⅜	14⅜	
Oshawa A	2525	$8¼	8	8	— 1/8
Pac Coper	1200	210	205	205	—10
Page Pet	5600	$12¼	11⅜	12¼	+ ½
Page Pet 7	1000	$17	17	17	+ ⅜
Pamour A	z50	$6¼	6¼	6¼	
PanCan P	100	$48	48	48	
Pe Ben O	300	240	240	240	+10
Pembina	2900	$9	8⅞	8⅞	
Pennant	23400	203	198	198	
P Jewl A	125	$14⅜	14⅜	14⅜	— 1/8
Petrofina	100	$27	27	27	
Petrol	100	$5⅛	5⅛	5⅛	
Peyto Oils	2400	$10⅜	10½	10⅜	
Phillips Cb	250	$8⅜	8⅜	8⅜	+ 1/8
Photo Eng	150	$39	39	39	+1¼
Pine Point	2507	$33	33	33	— 1/4
Place G	4500	335	330	330	
Placer	1000	$28	28	28	— 1/8
Pominex	1000	72	72	72	— 3
Ponder	1100	305	305	305	+ 5
Pop Shops	100	410	410	410	
Powr Corp	581	$26⅜	26½	26½	— 1/4
Precamb	6150	360	335	360	
Preston	212	$21	21	21	+ ⅜
Prov B Can	1600	$15⅜	15½	15⅜	+ 1/8
QMG Hldg	1500	100	100	100	
Que Sturg	6000	165	158	164	— 1
Ranger	5947	$18⅞	18⅜	18⅝	+ 1/4
Rank Org	1700	$6¾	6¾	6¾	+ 1/8
Rayrock	4500	245	238	239	+ 1
Redpath A	1766	$14	14	14	
Redstone	8000	55	54	55	+ 1
Reed Pap A	2650	$10⅜	10¼	10¼	— 1/8
R Sth A	205	$8⅜	8⅜	8⅜	— 1/8
Reichhold	200	$12½	12½	12½	— 1/8
Reich wt	399	$8½	8½	8½	
Res Servic	21300	415	400	415	+15
Revnu Prp	4200	169	165	165	— 4
Rio Algom	2016	$38⅞	38¾	38⅞	+ 1/4
Roman	2300	$29½	29¼	29½	+ 1/4
Ronyx Cor	200	310	310	310	— 5
Rothman	400	$21	21	21	
Rothm A p	166	$85	85	85	
Rothm 2p	12800	$17¾	17⅝	17⅝	
Royal Bnk	4780	$40½	40¼	40¼	— ⅜
Ry Trustco	400	$15¼	15¼	15¼	+ 1/4
Russel H	200	$14⅛	14⅛	14⅛	— 1/8
St Fabien	1000	19	19	19	— ½
Sceptre	9800	$7⅜	7¼	7⅜	
Schneid p B	100	$11	11	11	+ 1/4
Scintrex	300	445	445	445	+10
Scot Paper	520	$10½	10½	10½	+ 1/8
Scot York	2950	$6⅞	6¾	6⅞	+ 1/8
Scotts A	810	$12⅛	12	12⅛	
Seagram	15365	$37⅛	36⅞	37	+ 1/8
Selkirk A	z10	$18¼	18¼	18¼	
Shaw Pipe	500	$12⅜	12⅜	12⅜	— 1/8
Shell Can	1737	$19¼	19⅛	19¼	
Sherritt A	3240	$11¾	11⅜	11⅜	+ 1/8
Silvana Mn	1000	265	265	265	+ 5
Simpsons	1900	290	290	290	
Simpsn S B	151	$8¼	8¼	8¼	
Sklar M	200	298	298	298	— 2
Skye Res	3000	$6⅞	6¾	6⅞	+ 1/8
Skyline H	700	265	260	260	— 5
Slater Stl	5550	$18¾	18⅝	18⅝	
Southm	1200	$28	27¾	27¾	— ⅜
Spar Aero	200	$10⅜	10¼	10⅜	
Spar Aero p	200	$20¼	20¼	20¼	— ½
Spooner	9000	79	78	78	+ 1
Stelco A	6965	$30½	30¼	30⅜	— 1/4
Steep R	200	370	370	370	
Sterystm	z10	225	225	225	
Ster Trust	100	$20	20	20	— ½
Sulivan A	400	240	236	240	+ 5
Superior E	z300	38	38	38	
Surpass C	100	$8⅝	8⅜	8⅜	— 1/8
Teck Cor A	2440	$14⅜	14⅛	14⅜	
Teck Cor B	865	$13¼	13¼	13¼	— 1/4
Teledyne	500	$8⅛	8⅛	8⅛	
Tex Can	2400	$58	58	58	— 1/4
Txsglf	175	$29⅛	29⅛	29⅛	
Thoms N T	1000	150	150	150	
Thom N A	150	$15½	15½	15½	— ⅜
Tone Craft	400	$7⅞	7¾	7¾	— 1/8
Tor Dm Bk	35124	$22½	22½	22½	— 1/8
Tor Sun	500	$13½	13½	13½	
Torstar B	900	$17⅞	17⅞	17⅞	+ ⅜
Total Pet	33100	$25⅛	24⅝	25⅛	+ ½
Totl Pet w	6800	$16	15½	15¾	+ ½
Traders A	750	$16⅞	16⅞	16⅞	
Tr Can Res	41300	315	295	295	—20
Trns Mt A	4710	$10½	10⅜	10⅜	— 1/8
TrCan PL	3915	$19¾	19⅝	19¾	
Trimac A	300	$28	28	28	
Trinity Res	3700	$6¾	6½	6¾	+ 1/8
Trizec Crp	100	$19	19	19	
Turbo Cl A	113	$10½	10½	10½	— 1/4
Turbo Cl B	1122	$10⅜	10⅜	10⅜	— 1/8
Ulster Pet	67299	385	375	385	+10
Unicorp F	500	250	250	250	
UGas A	1638	$10⅞	10¾	10⅞	+ 1/8
Union Oil	840	$24⅜	24¼	24¼	+ 1/4
U Canso	1000	$9⅜	9⅜	9⅜	
Un Corp	115	$14½	14½	14½	— 1/4
Un Fn Mgt	200	$5	5	5	
U Keno	z75	$13⅞	13½	13⅞	
U Siscoe	1700	$9⅜	9½	9½	— 1/8
Un Tire A	300	260	260	260	
UW OG	4600	125	110	110	—15
VGM Trsco	500	$8	8	8	
VS Serv	135	$6¾	6¾	6¾	
Verstl Cor	1100	$13⅞	13¾	13⅞	
Verstl Cor p	1100	$15¼	15	15¼	
Verstl C w	200	430	430	430	— 5
Vic G A	9400	$18½	18	18	— ½
Voyager P	600	$24	24	24	
Wajax A	300	$14¼	14¼	14¼	
Walk GW A	5375	$44¾	44½	44¾	+ ⅜
Warn Can	1200	$10	10	10	
Wrlntn	2900	145	144	144	— 1
Wstburne	2900	$45	44	45	+ 1
Wcoast Pt	8460	$17	16½	17	+ ¾
W Pet A p	480	$33¾	33¾	33¾	+ 2
Wcoast T	3490	$13½	13⅜	13⅜	
Wcoast w	20250	425	425	425	
W Bcas A	2000	$11½	11½	11½	
West Mine	3000	$6⅜	6⅜	6⅜	
Westfair	200	$25½	25½	25½	
Westfield	4300	400	400	400	+ 5
Whonok A	8790	$14¼	13⅝	14¼	+ ¾
Wix Corp	200	$7	7	7	
Woodwd A	600	$21⅞	21¾	21¾	+ 1/4
Wrlwid	200	$9	9	9	+ 1/4
Yk Bear	2070	$6¼	6¼	6¼	+ 1/8
Y Lambton	2400	61	61	61	— 2

Trust Units

BBC R un	700	$17	16¾	17	
BM-Rt un	450	$12¾	12⅝	12⅝	— 1/8
C Realty u	100	$9⅛	9⅛	9⅛	
TD Realty	675	$26⅞	26⅝	26⅜	

bourse de Montréal

11h 30 aujourd'hui

Abitibi	500	$19	19	19	+ 1/8
Alta Gas T	1300	$18½	18⅜	18½	+ 1/4
Alta GT J	200	$26½	26½	26½	+ 1/8
Alcan	1700	$43⅛	42¾	42¾	— ⅞
Aquitaine	4300	$31¼	30	31¼	+1⅜
Basic Res	2300	$8⅜	8¼	8¼	+ 1/8
Banister	500	$10⅛	10⅛	10⅛	
Bank Mtl	1620	$23⅞	23⅞	23⅞	
Bank NS	3100	$22½	22⅜	22½	— 1/4
Bq CN	1730	$15⅝	15½	15½	— 1/8
Bq Eprgn rt	5050	135	133	133	+3
Banque Pro	125	$15½	15½	15½	— 1/4
Bateman	5500	7	7	7	—1
Bell Canad	5318	$65⅛	65⅛	65⅛	+ 1/8
Bomb Inc	100	$10⅝	10⅜	10⅜	
Borealis Ex	200	175	175	175	+15
Brcan A	1654	$21¾	21¾	21¾	— 1/8
BC Phone	25000	$17⅞	17⅞	17⅞	
Cal pw A	2220	$42⅜	42⅜	42⅜	+ ⅜
Cda Cem	100	$12¾	12¾	12¾	— 1/8
C South Rail	125	$88	88	88	—7
C Imp Bank	2600	$26¼	26	26	— ⅜
C I Pow A	10000	81	81	81	+4
C Util	200	$18½	18½	18½	
CP Ltd	3800	$27⅞	27¾	27⅞	+ 1/4
Carl Ok	1000	$5¼	5¼	5¼	— 1/8
Chieftain	200	$38	38	38	+ ½
Cons Imp	11500	19	19	19	
C Bath A	325	$12⅝	12⅝	12⅝	
Con Gas	300	$20¾	20

MOTS CROISES

PROBLEME 4223

	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12
1	E	N	R	E	G	I	S	T	R	E	R	A
2	S	I	■	D	■	L	U	■	E	N	■	L
3	P	E	N	D	U	L	E	■	S	■	L	E
4	E	R	■	Y	S	■	E	C	O	L	E	S
5	C	■	■	S	E	C	■	O	L	I	V	E
6	E	S	O	T	E	R	I	Q	U	E	■	■
7	■	A	■	O	■	I	O	■	T	U	E	S
8	C	H	A	N	A	A	N	■	I	E	N	A
9	L	A	V	E	U	R	■	C	O	■	S	I
10	E	R	E	■	E	D	M	O	N	D	■	N
11	R	A	R	E	■	E	O	N	■	E	U	T
12	C	■	E	L	A	S	T	I	C	I	T	E

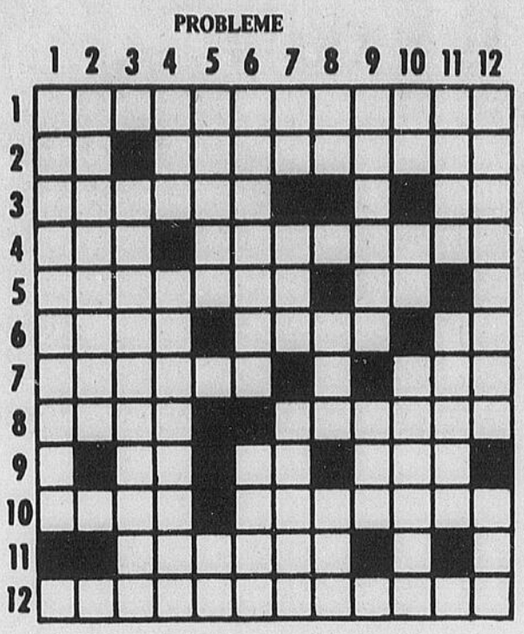
HORIZONTALEMENT

1–Ferait adopter.
2–Négation. - Fortement attaché à son idée.
3–Coiffure orientale. - Préfixe.
4–N'avait pas de parents. - Souffre d'une grave maladie.
5–Liberté à prix d'argent. - Douze mois.
6–Monnaie d'Italie. - Porté par les danseuses. - Dans prière.
7–Comme une statue. - Ecrivain américain.
8–On peut lui apprendre à parler. - Grands lorsqu'ils sont éloignés.
9–Jumelles. - En page. - Ancienne langue.
10–Soutira. - Pour reproduire de la musique (pl.).
11–A inspiré les premiers avions.
12–Firent plaisir.

VERTICALEMENT

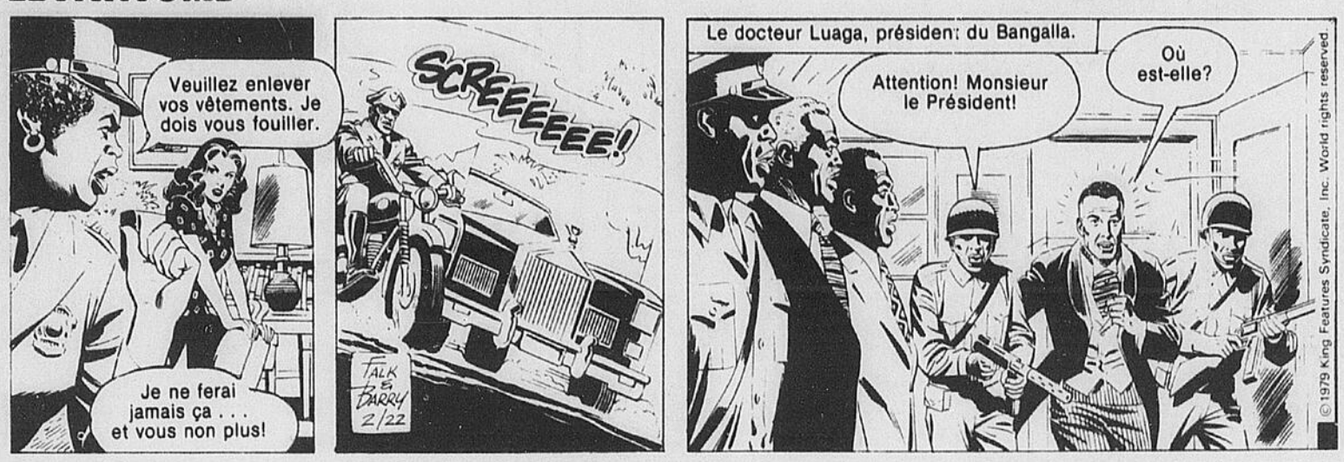
1–Espace qui est entre deux lignes imprimées.
2–Acte de dévotion.
3–Passe-temps, déclassement.
4–Suc député d'un fruit. - Recevait une succession.
5–Pierre précieuse. - Pronom.
6–Repas d'enfants. - Paradis.
7–Adjectif numéral. - Pas beaucoup. - Electuaire quelconque.
8–Jumelles. - Poss. - A très chaud.
9–Pour ramasser les feuilles. - Cuisinier du bord.
10–Préposition latine. - Sans compagnie. - Manière de plier les feuilles d'un livre.
11–Nom poétique de l'arc-en-ciel. - Drap noir ou blanc couvrant le cercueil.
12–Obscurité profonde (pl.). - Pas intelligent.

PROBLEME



Réponse PERCUSSION

LE FANTOME



FERDINAND



PEANUTS

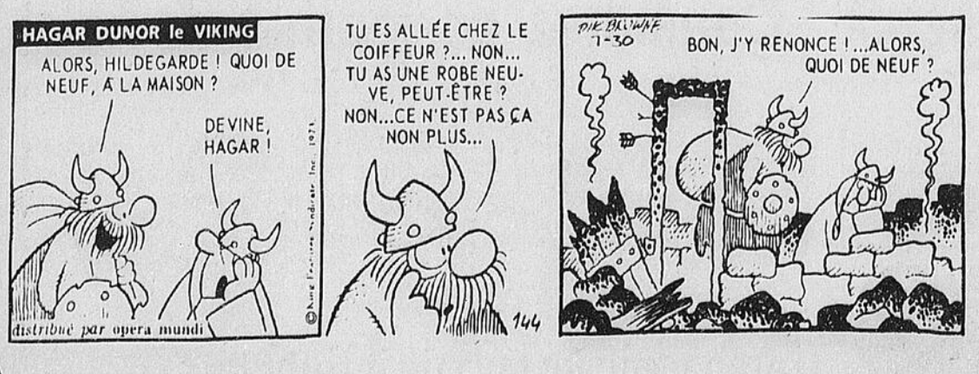


PHILOMENE



BLONDINETTE





POUR JEUNES ET MOINS JEUNES

HOROSCOPE
Commandité par: Playboy
• Mise en plis • Permanente • Sculpture des cheveux
• Prothese capillaire • Teinture des cheveux
NOUS UTILISONS LES PRODUITS FRAMESI
35, BOUL. GAMELIN, HULL-777-2616

Le mercredi 28 mars 1979

BELIER ♈ du 21 mars au 20 avril

Favorable aux créations imaginatives. Déplacements lucratifs. La santé des bébés malades est en bonne voie de guérison. Vous passerez rapidement de l'idée à l'action. Bon dynamisme. Période favorable aux réconciliations.

TAUREAU ♉ du 21 avril au 20 mai

Si vous voulez rendre vos rencontres sentimentales harmonieuses, il vous faudra faire patte de velours. Inspirations heureuses sur le plan professionnel. Aide venant de l'entourage surtout s'il est féminin. Gains occultes: courses, jeux.

GEMAUX ♊ du 21 mai au 21 juin

Des revirements inattendus dans certaines de vos amitiés risquent de vous blesser profondément. Scandale possible à la suite d'actes impulsifs. Les femmes seront un peu fofolles. Un fait imprévisible peut menacer la quiétude.

CANCER ♋ du 22 juin au 22 juillet

Attention aux initiatives risquées, ne vous hasardez pas sur un terrain que vous connaissez peu ou mal! Opposez calme et flegme aux oppositions. Grâce à une aide, vous pourriez passer un cap délicat.

LION ♌ du 23 juillet au 23 août

D'une façon générale, l'amitié sera décevante et l'égoisme ou l'intérêt que vous découvrirez chez vos amis vous rendra misanthrope. Les astres vous engagent financièrement à quelqu'un d'autre.

VIERGE ♍ du 24 août au 22 sept.

Ne dites pas de paroles blessantes à une personne que vous savez sensible et susceptible. Cette journée contient beaucoup d'excellentes possibilités. Vos idées sont excellentes.

BALANCE ♎ du 23 sept. au 23 oct.

Les personnes d'un certain âge feraient bien de tenir compte des avis qui leur sont donnés concernant de l'argent commun. Les contacts avec les amis peuvent vous dérouter. En raison de la froideur et de l'indifférence de votre partenaire

SCORPION ♏ du 24 oct. au 22 nov.

Journée favorable pour les artistiques qui pourront utiliser leur sensibilité et toute leur imagination. Bonne journée pour faire des projets, n'ayez pas peur de voir loin pour vos affaires. Votre conjoint peut vous seconder.

SAGITTAIRE ♐ du 23 nov. au 21 déc.

Une association peut être favorable à vos affaires. Vous aurez la chance de conclure un accord fructueux. C'est une période où toutes les choses vous paraitront faciles, mais vous aurez des difficultés à vous tenir à votre travail.

CAPRICORNE ♑ du 22 déc. au 20 janv.

Pensez à votre avenir. Travaillez à la consolidation de votre situation professionnelle. Vous aurez du mal à contenir votre colère. Il faut pourtant vous dominer. Protéger votre réputation.

VERSEAU ♒ du 21 janv. au 19 fév.

On va bientôt solliciter un prêt de votre part. Il y aura probablement des heurts dûs à des divergences d'opinion sur les moyens à employer. Soyez tout de même prêt à accepter une suggestion.

POISSONS ♓ du 20 fév. au 20 mars

Vos rapports avec un frère âgé peuvent être très profitables. Vous pouvez vous atteler à un travail sérieux qui demande de la concentration; vous saurez le mener à bonne fin. La prudence lors de vos déplacements est de rigueur. S.O.P.

LE MOT CACHE QUOTIDIEN

"LE DROIT"

10 lettres cachées

	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15
1	E	P	E	P	M	E	R	T	I	A	M	O	U	L	E
2	E	R	E	C	E	L	E	U	R	E	E	R	I	O	L
3	C	E	D	U	H	R	R	I	R	E	U	Q	N	I	A
4	N	D	G	N	Q	A	E	E	E	R	U	R	Q	N	H
5	O	I	E	S	A	A	N	M	C	E	I	U	U	E	P
6	F	R	O	N	T	E	R	S	U	N	E	O	I	C	E
7	N	A	E	G	H	O	M	R	O	F	A	T	S	N	C
8	E	D	I	C	U	U	C	I	A	N	U	T	I	E	I
9	E	O	B	L	N	A	T	C	E	B	U	E	T	M	B
10	D	S	A	A	U	A	T	S	A	T	M	I	I	E	L
11	I	G	T	T	T	I	L	N	I	E	U	T	O	S	E
12	E	O	I	I	O	A	Q	T	T	N	E	A	N	N	E
13	N	O	U	N	N	U	S	S	E	T	T	E	Y	A	L
14	N	Q	Q	C	E	N	Y	N	A	G	A	R	U	O	O
15	E	B	E	N	I	S	T	E	R	I	E	N	I	F	R

Anse
Aride
Bat
Banque
Barraque
Bicéphale
But
Caution
Chanson
Chêne
Cible
Doigt
Ebénisterie
Eden
Enfence
Ennéide
Equi
Equitation
Fat
Figue
Fine
Front
Fumer
Inquisition
Institut
Lance
Lancer
Layette
Liquéfaction
Liqueur
Loin
Loire
Maître
Méandre
Mer*
Mite*
Moule
Oies
Ouragan
Quérir
Receleur
Rôle
Roulage
Royauté
Semence
Soir
Système
Talc
Trempe

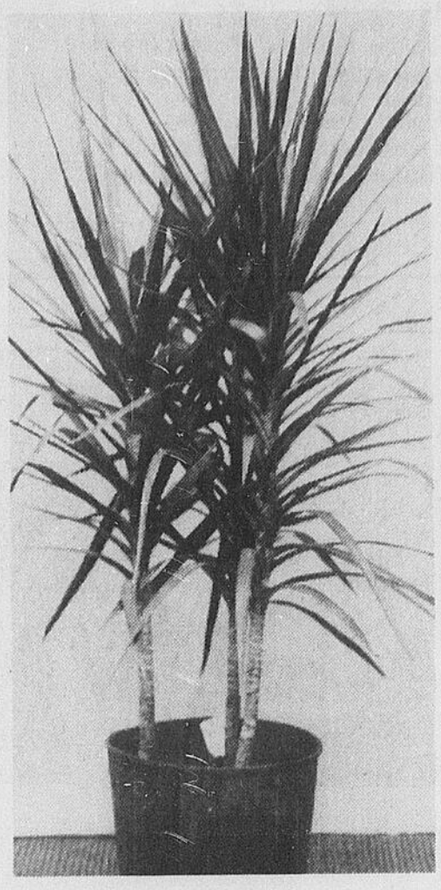
Vous trouverez la solution de ce problème ailleurs dans cette page

Jour de la Baie
DES SUPER-AUBAINES

Plantes tropicales en pot de 10 po. offertes à 10.11 de rabais

14.88 Ord. 24.99. Rien de tel que des plantes pour donner un renouveau à votre décor! A l'occasion du Jour de la Baie, vous pourrez en acheter plusieurs variétés à un rabais substantiel. . . aréquier, ficus benjamina, dracaena marginata, schefflera, hibiscus ou plante caoutchouc.

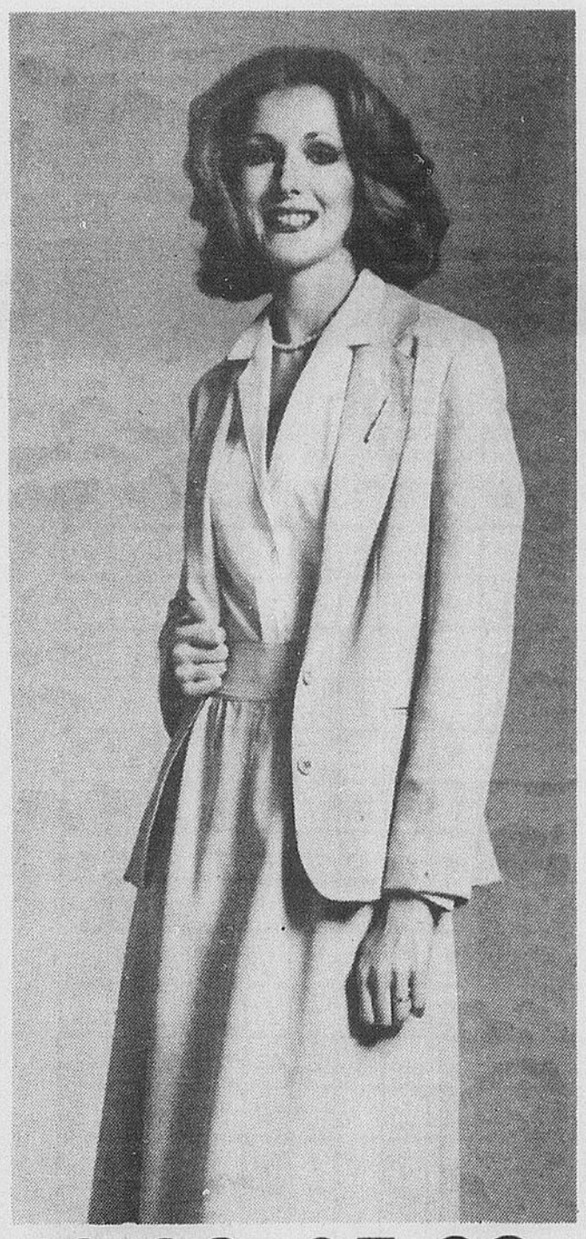






Plantes et articles divers

Plantes en pot de 3 po. Comprend plusieurs variétés telles que l'araignée et la lierre. Ord. 1.49, seulement **.88**
Plantes en pot de 4 po. Ord. 3.49, **1.88**
Plantes en pot de 6 po. Fougères, lierres et autres variétés (quelques-unes à suspendre). Ord. 9.99, seulement **5.88**
Caladium en pot de 6 po. Feuillage haut en couleurs. Plusieurs variétés au choix. Ord. 8.99. Prix du Jour de la Baie, **5.88**
Plantes à suspendre en pot de 4½ po. La collection comprend des liesses, des figuiers et plusieurs autres variétés. Ord. 4.99. Prix du Jour de la Baie, **2.88**
Plantes à suspendre en pot de 10 po. Asperge, araignée, lierre, entre autres. Ord. 19.99. Prix du Jour de la Baie, **12.88**
Pots de 12 po., en plastique qui a belle apparence. Choix des tons blanc, brun et amande. Ord. 6.99, en solde à **5.88**
Pots en plastique avec soucoupes. Rouge, jaune, blanc ou brun. 6 po., ord. 3.99 **2.88.** 7 po., ord. 4.99, seulement **3.88**
Porte-plantes en bois, ronds, carrés ou octogonals. Ord. 24.99, seulement **19.88**
Terre d'empotage, composée scientifiquement. Mélange équilibré. Ord. 2.19, **1.88**
Centre-ville au 4e. St-Laurent, Bayshore.



16.88 à 35.88
Coordonnés réputés

Collection de coordonnés en des styles de l'heure. Gabardine de polyester de ton vert atténué. Veste genre blazer, **35.88** Jupe à la taille froncée avec pli d'aisance, **17.88** Blouse avec col cranté, **16.88.** Pantalon avec plis, **17.88.** Chandail, **16.88.** Procurez-vous ces tenues au rayon 132. Au centre-ville, deuxième étage, à St-Laurent et à Bayshore.



278.00 Ord. 359.00
Fauteuil La-Z-Boy

Fauteuil inclinable à 3 positions offert à 81.00 de rabais. Recouvrement à carreaux de ton brun ou cuivre. Au centre-ville, 5e, à Bayshore et au Centre du foyer la Baie.



40% de rabais
Chaussettes variées

Rabais sur toutes chaussettes en stock pour garçonnets. Motifs et tons divers. Pointures 4 à 6X. Ord. 1.15 à 1.79, **.69 à 1.07 la pre**
Tous mi-bas et collants pour fillettes. Styles variés. 4 à 6X et 7 à 14. **40% de rabais**
Chaussettes, ord. .99 à 3.00, **.59 à 1.80**
Collants, ord. 1.59 à 3.65, **.95 à 2.19**
R. 430, 413, 420. C.v. au 3e, St-L., Bayshore.



20% de rabais
Maillots moulants

Collection de maillots mode en quatre styles souples et seyants... modèle classique, modèle avec bretelles croisées dans le dos, style enveloppant et style athlétique. Choix de plusieurs teintes mode et classiques. Tailles petite, moyenne et grande dans l'assortiment. Ord. 14.99 à 18.99, **11.96 à 14.96.**
R. 829. C.-v. au sous-sol, St-Laurent, Bayshore.



25% de rabais
Toute montre Timex

Le Jour de la Baie, c'est l'occasion de se procurer une montre Timex à un rabais très alléchant. Modèles à remontage manuel ou automatique et montres au quartz pour hommes, dames et enfants. Boîtiers et bracelets en des tons variés. Les prix indiqués sur la photo sont déjà réduits de 25%. Au centre-ville, r-de-c, à St-Laurent et à Bayshore.

Modes foyer

Prenez un exemplaire de notre cahier de 8 pages rempli d'articles et meubles pour décorer votre foyer à bon compte! Vous en trouverez à l'entrée de nos 3 magasins la Baie et au Centre du foyer.

A votre compte!

En venant prendre votre part des superaubaines du Jour de la Baie, n'oubliez pas que vous pouvez porter vos achats à votre compte la Baie, Visa ou Master Charge. Profitez-en dès aujourd'hui!

the Bay ACCOUNT CARD — la Baie CARTE DE CRÉDIT D'HUDSON
N'ATTENDEZ PLUS – UTILISEZ VOTRE CARTE – DE CRÉDIT DE LA BAIE

Consultez ce journal demain!

Vous y trouverez un exemplaire de notre cahier de 16 pages rempli de bonnes occasions pour la famille entière. . . Modes vestimentaires, articles de sport, valises, articles ménagers, produits d'hygiène et de beauté, jouets pour enfants de tout âge et appareils photo, entre autres, tous aux plus bas prix de la saison!

TEL-ACHAT: 236-7511

VISA — master charge

Compagnie de la Baie d'Hudson